ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
REPUBLIC OF CYPRUS

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ ΚΑΙ ΣΤΕΓΑΣΗΣ
CONSTRUCTION AND HOUSING STATISTICS
2010

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ

STATISTICAL SERVICE

Στατιστικές Κατασκευών ● Σειρά ΙΙ ● Αρ. Έκθεσης 33
Construction Statistics ● Series II ● Report No. 33

Διατίθεται από το Τυπογραφείο της Κυπριακής Δημοκρατίας
Obtainable from the Printing Office of the Republic of Cyprus

Τιμή/Price: € 10,00

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η έκθεση αυτή, που κυκλοφορεί ετήσια από το 1966, παρέχει βασικές πληροφορίες για τη διάρθρωση και τις εξελίξεις στους τομείς των κατασκευών και στέγασης.

Τα στοιχεία που παρουσιάζονται αναφέρονται στις Έρευνες Κατασκευών και Ανάπτυξης Γης και Οικοδομικών Έργων για το 2009, καθώς και στην Έρευνα Αδειών Οικοδομής και Στέγασης για το 2010.

Η έκθεση περιέχει λεπτομερείς πληροφορίες για την παραγωγή, τα έξοδα, τις επενδύσεις, τα αποθέματα, τις τιμές, τις κατοικίες που συμπληρώθηκαν και τις άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν. Τα στοιχεία αναφέρονται μόνο στις ελεγχόμενες από το κράτος περιοχές και δεν περιλαμβάνουν το μέρος της νήσου που βρίσκεται υπό Τουρκική κατοχή από τον Ιούλιο του 1974.

Η έκθεση ετοιμάστηκε από το προσωπικό της Μονάδας Στατιστικών Κατασκευών, με συντονίστρια την κα. Ν. Ανατολίτου, Πρώτη Βοηθό Στατιστικής, υπό την καθοδήγηση και εποπτεία του κ. Π. Πρωτοπαπά, Ανώτερου Λειτουργού Στατιστικής, Προϊσταμένου του Τομέα Στατιστικών Βιομηχανίας, Κατασκευών, Ενέργειας, Περιβάλλοντος και Επιστήμης και Τεχνολογίας. Την ηλεκτρονική επεξεργασία και ψηφιοποίηση της έκθεσης ανέλαβε η κα. Ν. Νεοφύτου.

Θερμές ευχαριστίες απευθύνονται σε όλες τις εργοληπτικές επιχειρήσεις, εργολάβους οικοδομών, οργανισμούς, δημοτικές αρχές και κυβερνητικά τμήματα για τη συνεργασία και βοήθειά τους στην παροχή των αναγκαίων στοιχείων.

Γ. Χρ. Γεωργίου,
Διευθυντής
Στατιστικής Υπηρεσίας.

Δεκέμβριος 2011.

PREFACE

This report, published annually since 1966, provides basic information on the structure and developments in the sectors of construction and housing.

The data presented refer to the Construction Survey for 2009 and the Survey of Land and Buildings Development for 2009, as well as the Building Permits and Housing Survey for 2010.

The report contains detailed information on output and intermediate consumption, investment, stocks, prices, dwellings completed and building permits authorised. Data refer only to the Government controlled area, excluding the part of the island occupied by Turkish troops since July 1974.

This publication was prepared by the staff of the Construction Statistics Unit. The work was coordinated by Mrs. N. Anatolitou, Principal Statistics Assistant, under the guidance and supervision of Mr. P. Protopapas, Senior Statistics Officer, Head of the Industry, Construction, Energy, Environment and Science and Technology Statistics Division. The computer processing and digitalisation of this report was undertaken by Mrs. N. Neophytou.

Sincere thanks are extended to construction firms and entrepreneurs, associations, municipal authorities and Government departments for their co-operation and assistance in providing the necessary data.

G. Chr. Georgiou,
Director
Statistical Service.

December 2011.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ	Σελίδα Page	CONTENTS
ΠΡΟΛΟΓΟΣ	3	**PREFACE**
ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ	5-10	**CONTENTS**
ΕΙΣΑΓΩΓΗ		**INTRODUCTION**
Εξελίξεις στις κατασκευές και τη στέγαση	13-18	Developments in construction and housing
Πηγές και μέθοδοι	19-25	Sources and methods
Συστήματα ταξινόμησης	25-26	Classification systems
Ορισμοί που χρησιμοποιήθηκαν	26-33	Definitions of terms used
Μεθοδολογία για τον υπολογισμό του τομέα της στέγασης	34	Methodology for estimating the housing sector
Σύμβολα και συντομογραφίες	35	Symbols and abbreviations
Νομισματική μονάδα	35	Currency unit
Σύστημα ταξινόμησης οικονομικών δραστηριοτήτων NACE Αναθ. 2	36-37	Statistical classification of economic activities NACE Rev. 2
ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ		**SUMMARY TABLES**
1. Κύριοι δείκτες του τομέα των κατασκευών, 2005-2010	41	1. Main indicators of the construction sector, 2005-2010
2. Ακαθάριστη αξία παραγωγής και προστιθέμενη αξία σε τρέχουσες τιμές αγοράς, 1985-2010	42	2. Gross output and value added at current market prices, 1985-2010
3. Ακαθάριστη αξία παραγωγής σε νέες κατασκευές κατά κατηγορία, 1985-2010	43	3. Gross output of new construction by category, 1985-2010
4. Παραγωγή νέων κατασκευών κατά κατηγορία και οικονομική δραστηριότητα, 2009-2010		4. Output flow of new construction by category and economic activity, 2009-2010
(α) Ιδιωτικός και δημόσιος τομέας	44	(a) Private and public sectors
(β) Ιδιωτικός τομέας	45	(b) Private sector
(γ) Δημόσιος τομέας	46	(c) Public sector
5. Παραγωγή νέων κατασκευών κατά οικονομική δραστηριότητα, 2005-2010	47	5. Output flow of new construction by economic activity, 2005-2010
6. Δαπάνες για νέες κατασκευές και άλλα έξοδα (περιλ. επισκευών) κατά κατηγορία επενδυτή, 1983-2010	48	6. Expenditure on new construction and other expenses (incl. repairs) by category of investor, 1983-2010
7. Άλλα έσοδα (περιλ. επισκευών και επιδιορθώσεων) κατά κατηγορία, 1985-2010	49	7. Other income (incl. repairs and maintenance) by category, 1985-2010
8. Νέες κατασκευές κατά τύπο έργου, 2000-2010	50	8. New construction by type of project, 2000-2010

		Σελίδα Page		
9.	Απασχόληση στον υποτομέα κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού, 1977-2010	51	9.	Employment in the subsector of building construction and civil engineering, 1977-2010
10.	Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν, 1980-2010	52	10.	Building permits authorized, 1980-2010
11.	Αξία αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν, 1980-2010	53	11.	Value of building permits authorized, 1980-2010
12.	Εμβαδόν και αξία των αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν κατά επαρχία, 1999-2010	54	12.	Area and value of building permits authorized by district, 1999-2010
13.	Μέσο κόστος κατά τετραγωνικό μέτρο των κατοικιών στον ιδιωτικό τομέα, 1985-2010	55	13.	Average cost per square metre of dwellings in the private sector, 1985-2010
14.	Κατοικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά επαρχία, 1995-2010	56	14.	Dwellings completed in the private sector by district, 1995-2010
15.	Κατοικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά επαρχία και τύπο, 1995-2010	57	15.	Dwellings completed in the private sector by district and type, 1995-2010
16.	Κατοικίες που συμπληρώθηκαν στο δημόσιο και ιδιωτικό τομέα, 2000-2010	58	16.	Dwellings completed in the public and private sector, 2000-2010
17.	Οικιστικό και κατοικήσιμο απόθεμα, 1980-2010	59	17.	Total dwelling stock and occupied living quarters, 1980-2010
18.	Ακαθάριστη αξία παραγωγής και προστιθέμενη αξία στέγασης, 1995-2010	60	18.	Gross output and value added of housing, 1995-2010
19.	Δείκτες κόστους στον τομέα των κατασκευών, 1980-2010	61	19.	Indices of costs in the construction sector, 1980-2010
20.	Δείκτης τιμών παραγωγού στις κατασκευές, 2000-2010	61	20.	Index of output prices in construction, 2000-2010

ΜΕΡΟΣ Α — **PART A**

ΕΡΕΥΝΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ — **CONSTRUCTION SURVEY**

Κύρια αποτελέσματα της έρευνας κατασκευών, 2009	65-67	Main results of the construction survey, 2009	

ΠΙΝΑΚΕΣ — **TABLES**

1.	Κύρια χαρακτηριστικά του υποτομέα κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού, 2004-2009	69	1.	Main characteristics of the buildings construction and civil engineering subsector, 2004-2009
2.	Απασχόληση, ακαθάριστη αξία παραγωγής, προστιθέμενη αξία και κεφαλαιουχικές επενδύσεις, 2008-2009	70-71	2.	Employment, gross output, value added and capital formation, 2008-2009
3.	Ανάλυση δαπανών κατά οικοδομική δραστηριότητα, 2009	72-81	3.	Cost analysis by construction activity, 2009
4.	Ανάλυση δαπανών στις δημόσιες κατασκευές κατά υποτομέα, 2009	82	4.	Cost analysis in public construction by subsector, 2009

		Σελίδα Page		
5.	Απασχόληση κατά κατηγορία εργαζομένων και φύλο, 2009	83-84	5.	Employment by category of persons engaged and sex, 2009
6.	Εργατικά κόστα κατά κατηγορία εργαζομένων, 2009	85-86	6.	Labour costs by category of persons engaged, 2009
7.	Διάρθρωση ακαθάριστης αξίας παραγωγής κατά κατηγορία, 2009	87-88	7.	Composition of gross output by type, 2009
8.	Διάρθρωση κύκλου εργασιών κατά κατηγορία, 2009	89-90	8.	Composition of turnover by type, 2009
9.	Ακαθάριστη αξία παραγωγής κατά τύπο έργου, 2003-2009	91-94	9.	Gross output by type of project, 2003-2009
10.	Λοιπά έσοδα μη περιληφθέντα στην αξία παραγωγής κατά κατηγορία, 2009	95-96	10.	Other income not included in gross output by type, 2009
11.	Άμεσα έξοδα παραγωγής κατά κατηγορία, 2009	97-98	11.	Direct production costs by type, 2009
12.	Διοικητικά έξοδα κατά κατηγορία, 2009	99-100	12.	Administrative expenses by type, 2009
13.	Ενοίκια, τόκοι, αποσβέσεις και έμμεσοι φόροι, 2009	101-102	13.	Rents, interest, depreciation and indirect taxes paid, 2009
14.	Αξία αποθεμάτων κατά είδος στην αρχή και το τέλος του 2009	103-104	14.	Value of stocks by type at the beginning and the end of 2009
15.	Πάγιες κεφαλαιουχικές επενδύσεις κατά κατηγορία, 2009	105-106	15.	Net expenditure on fixed assets by category, 2009
	ΜΕΡΟΣ Β			**PART B**
	ΕΡΕΥΝΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ			**SURVEY OF LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT**
	ΠΙΝΑΚΕΣ			**TABLES**
1.	Κύρια χαρακτηριστικά του υποτομέα ανάπτυξης γης και οικοδομικών έργων, 2003-2009	109	1.	Main characteristics of the land and buildings development subsector, 2003-2009
2.	Ανάλυση δαπανών του υποτομέα ανάπτυξης γης και οικοδομικών έργων, 2008 και 2009	110-113	2.	Cost analysis of the land and buildings development subsector, 2008 and 2009
	ΜΕΡΟΣ Γ			**PART C**
	ΣΤΕΓΑΣΗ			**HOUSING**
	Κύρια αποτελέσματα της έρευνας αδειών οικοδομής και στέγασης, 2010	117-119		Main results of the building permits and housing survey, 2010

ΠΙΝΑΚΕΣ		Σελίδα Page	TABLES	
1.	Αριθμός κατοικιών που συμπληρώθηκαν και δωματίων κατά τομέα, 2010	120	1.	Number of dwellings completed and rooms by sector, 2010
2.	Εμβαδόν κατοικιών που συμπληρώθηκαν κατά τομέα, 2010	121	2.	Area of dwellings completed by sector, 2010
3.	Κατοικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα, 2010	122	3.	Dwellings completed in the private sector, 2010
4.	Οικίες και διαμερίσματα που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα, 2010	123	4.	Houses and apartments completed in the private sector, 2010
5.	Κατοικίες που συμπληρώθηκαν στο δημόσιο τομέα κατά μέγεθος, 2010	124	5.	Dwellings completed in the public sector by size, 2010
6.	Οικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά μέγεθος, 2010	125-128	6.	Houses completed in the private sector by size, 2010
7.	Οικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά αριθμό υπνοδωματίων, 2010	129	7.	Houses completed in the private sector by number of bedrooms, 2010
8.	Δωμάτια οικιών που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά είδος χρήσης, 2010	130	8.	Rooms in houses completed in the private sector by type of use, 2010
9.	Εμβαδόν οικιών που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά είδος χρήσης, 2010	131	9.	Area of houses completed in the private sector by type of use, 2010
10.	Διαμερίσματα που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά μέγεθος, 2010	132	10.	Apartments completed in the private sector by size, 2010
11.	Κατοικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα κατά είδος προτιθέμενης χρήσης, 2010	133	11.	Dwellings completed in the private sector by type of intended use, 2010
12.	Κατεδαφίσεις στον ιδιωτικό και δημόσιο τομέα κατά τύπο κτιρίου, 2010	134	12.	Demolitions in the private and public sector by type of building, 2010
13.	Μέσο κόστος κατοικιών που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα, 2010	135	13.	Average cost per dwelling completed in the private sector, 2010
14.	Κόστος κατά τετραγωνικό μέτρο των κτιρίων που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα, 2010	136	14.	Cost per square metre of buildings completed in the private sector, 2010
15.	Δαπάνες κατά τύπο έργου και επαρχία, 2010	137	15.	Expenditure by type of project and district, 2010
16.	Άδειες οικοδομής που υλοποιήθηκαν κατά τύπο έργου και χρόνο έναρξης, 2010	138	16.	Building permits realized by type of project and starting period, 2010
17.	Άδειες οικοδομής που συμπληρώθηκαν κατά τύπο έργου και χρόνο αποπεράτωσης, 2010	139	17.	Building permits completed by type of project and building period, 2010

ΜΕΡΟΣ Δ	Σελίδα Page	PART D
ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ		**BUILDING PERMITS**
Σύστημα ταξινόμησης οικοδομικών έργων, CC 1996	143	Statistical classification of construction projects, CC 1996
ΠΙΝΑΚΕΣ		**TABLES**
1. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά κατηγορία έργου, 2009-2010	145	1. Building permits authorized by type of project, 2009-2010
2. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά επαρχία και περιοχή, 2009-2010	146	2. Building permits authorized by district and area, 2009-2010
3. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά αρχή έκδοσης, 2009-2010	147-148	3. Building permits authorized by issuing authority, 2009-2010
4. Αξία των αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν κατά μέγεθος έργου και επαρχία, 2009-2010	149	4. Value of building permits authorized by size of project and district, 2009-2010
5. Αριθμός οικιστικών μονάδων για τις οποίες εκδόθηκε άδεια, κατά μέγεθος έργου και επαρχία, 2009-2010	150	5. Number of dwelling units authorized by size of project and district, 2009-2010
6. Αριθμός οικιστικών μονάδων για τις οποίες εκδόθηκε άδεια για νέα έργα και προσθήκες κατά επαρχία, 2009-2010	151	6. Number of dwelling units authorized for new projects and additions by district, 2009-2010
7. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά κατηγορία έργου και τρίμηνο, 2010	152-153	7. Building permits authorized by type of project and quarter, 2010
8. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά κατηγορία έργου και περιοχή, 2010	154	8. Building permits authorized by type of project and area, 2010
9. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά κατηγορία και μέγεθος έργου, 2010	155	9. Building permits authorized by type and size of project, 2010
10. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν για νέα έργα και προσθήκες κατά κατηγορία έργου, 2010	156	10. Building permits authorized for new projects and additions by type of project, 2010
11. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν για νέα έργα και προσθήκες κατά επαρχία και περιοχή, 2010	157	11. Building permits authorized for new projects and additions by district and area, 2010
12. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά κατηγορία έργου και μέγεθος εμβαδού, 2010	158	12. Building permits authorized by type of project and area size, 2010
13. Αξία αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν κατά κατηγορία έργου και μέγεθος εμβαδού, 2010	159	13. Value of building permits authorized by type of project and area size, 2010
14. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά είδος έργου, 2010	160-163	14. Building permits authorized by type of project, 2010
15. Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά επαρχία και είδος έργου, 2010	164-167	15. Building permits authorized by district and type of project, 2010
16. Αξία αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν κατά επαρχία και είδος έργου, 2010	168-171	16. Value of building permits authorized by district and type of project, 2010

		Σελίδα Page		
17.	Άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν κατά περιοχή, 2010	172-175	17.	Building permits authorized by location, 2010
	ΜΕΡΟΣ Ε			**PART E**
	ΔΕΙΚΤΕΣ			**INDICES**
ΠΙΝΑΚΕΣ			**TABLES**	
1.	Δείκτης παραγωγής στις κατασκευές, 2003-2010	179	1.	Index of production in construction, 2003-2010
2.	Δείκτης τιμών παραγωγού στις κατασκευές, 2003-2010	180	2.	Output prices index in construction, 2003-2010
3.	Δείκτης κατασκευαστικού κόστους, 1995-2010	181	3.	Construction cost index, 1995-2010
4.	Δείκτης τιμών κατασκευαστικών υλικών, 1995-2010	182	4.	Price index of construction materials, 1995-2010
5.	Δείκτης τιμών κατασκευαστικών υλικών κατά κύρια ομάδα προϊόντων, 2005-2010	183	5.	Price index of construction materials by main commodity group, 2005-2010
6.	Δείκτης τιμών κατασκευαστικών υλικών κατά είδος προϊόντος, 2006-2010	184-186	6.	Price index of construction materials by commodity, 2006-2010
7.	Δείκτης εργατικού κόστους, 1995-2010	187	7.	Labour cost index, 1995-2010
8.	Μέσος όρος κανονικών ωρομισθίων κατά επάγγελμα, 2000-2010	188-189	8.	Average normal hourly wage-rates by occupation, 2000-2010
	ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ			**APPENDIX**
Ερωτηματολόγιο έρευνας κατασκευών		193-212	Construction survey questionnaire	
Ερωτηματολόγιο έρευνας αδειών οικοδομής και στέγασης		213-220	Building permits and housing survey questionnaire	
Έντυπο άδειας οικοδομής		221-222	Building permit form	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

INTRODUCTION

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

I. ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ ΣΤΙΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΑΙ ΤΗ ΣΤΕΓΑΣΗ

1.1 Η Ανάπτυξη του Τομέα των Κατασκευών

Τα στοιχεία του 2010 αποτυπώνουν την εικόνα της βαθιάς ύφεσης που παρουσιάζει ο τομέας των κατασκευών (όπως αυτός ορίζεται από τη στατιστική ταξινόμηση οικονομικών δραστηριοτήτων NACE Αναθ. 2). Με βάση την προστιθέμενη αξία σε σταθερές τιμές αγοράς 2005, οι προκαταρκτικές εκτιμήσεις για το 2010 δείχνουν περαιτέρω ετήσια μείωση του ρυθμού ανάπτυξης κατά 7% (σε σχέση με το 2009), μετά μάλιστα τη μεγάλη μείωση κατά 18,6% που παρουσίασε ο τομέας το 2009.

Η ακαθάριστη αξία παραγωγής του τομέα, σε τρέχουσες τιμές αγοράς, μειώθηκε το 2010 κατά 9,7% στα €3.048,8 εκ. σε σύγκριση με €3.376,3 εκ. το 2009. Ο υποτομέας κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού (NACE Αναθ. 2, τομέας ΣΤ εκτός ομάδας 41.1) παρουσίασε μείωση 6,2%, ενώ ο υποτομέας ανάπτυξης γης και οικοδομικών έργων (NACE Αναθ. 2, ομάδα 41.1) σημείωσε μείωση 22,7%.

INTRODUCTION

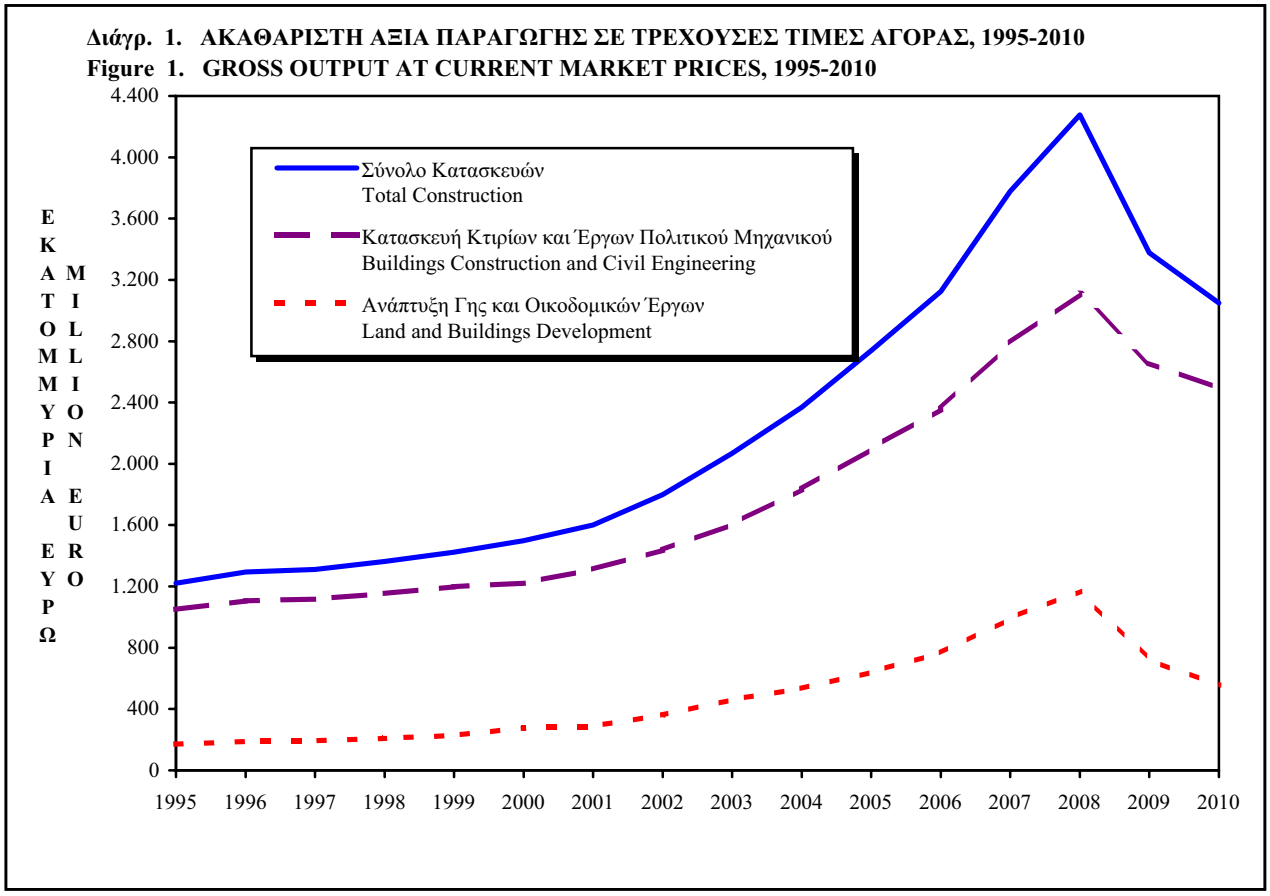
I. DEVELOPMENTS IN CONSTRUCTION AND HOUSING

1.1 Growth in Construction Activity

Statistics for the year 2010 reflect a situation of deep recession in the construction sector (as defined by the statistical classification of economic activities NACE Rev. 2). Based on the value added at constant 2005 market prices, provisional estimates for 2010 show a further annual decrease of 7% in the growth rate (over 2009), following the sharp decline of 18,6% in 2009.

The gross output of the sector, at current market prices, was reduced in 2010 by 9,7% to €3.048,8 million compared to €3.376,3 million in 2009. The subsector of buildings construction and civil engineering (NACE Rev. 2, section F excluding group 41.1) recorded a decrease of 6,2%, while the subsector of land and buildings development (NACE Rev. 2, group 41.1) registered a decline of 22,7%.

Διάγρ. 1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ, 1995-2010
Figure 1. GROSS OUTPUT AT CURRENT MARKET PRICES, 1995-2010



Η προστιθέμενη αξία του τομέα, σε τρέχουσες τιμές αγοράς, εκτιμάται ότι έφθασε στα €1.556,4 εκ. το 2010 έναντι €1.731,2 εκ. το 2009, σημειώνοντας μείωση 10,1%. Η συνεισφορά του τομέα στο ΑΕΠ σε τρέχουσες τιμές περιορίστηκε το 2010 στο 9,5%, από 10,4% το 2009.

Η απασχόληση στον τομέα μειώθηκε από 36.384 άτομα το 2009 σε 34.937 άτομα το 2010 και αποτελούσε το 9,3% του επικερδώς απασχολούμενου πληθυσμού. Ο αριθμός των εγγεγραμμένων ανέργων αυξήθηκε από 2.598 άτομα το 2009 σε 3.497 άτομα το 2010.

1.2 Η Διάρθρωση του Υποτομέα Κατασκευής Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού

Η αξία των νέων κατασκευών σε τρέχουσες τιμές αγοράς αποτελούσε το 91,8% της συνολικής ακαθάριστης αξίας παραγωγής του υποτομέα κατά το 2010. Το υπόλοιπο 8,2% αφορούσε άλλες δαπάνες (περιλ. επισκευών). Η αξία των νέων κατασκευών σε τρέχουσες τιμές αγοράς μειώθηκε κατά 2,5%, από €2.346,3 εκ. το 2009 στα €2.287,1 εκ. το 2010.

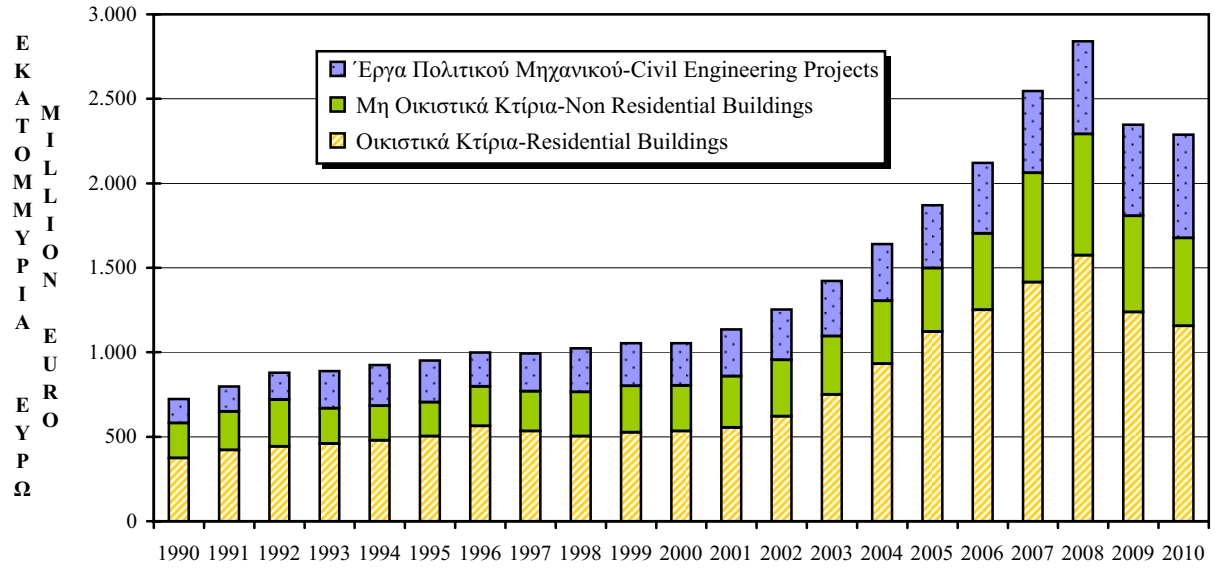
Value added, at current market prices, is estimated to have reached €1.556,4 million in 2010 compared to €1.731,2 million in 2009, recording a decrease of 10,1%. The contribution of the sector to GDP at current market prices fell in 2010 to 9,5%, from 10,4% in 2009.

Employment in the sector was reduced from 36.384 persons in 2009 to 34.937 persons in 2010 and accounted for 9,3% of the gainfully employed population. The number of persons registered as unemployed increased from 2.598 persons in 2009 to 3.497 persons in 2010.

1.2 The Structure of the Subsector of Buildings Construction and Civil Engineering

The value of new construction at current market prices comprised 91,8% of the total gross output of the subsector in 2010. Other expenses (incl. repairs) accounted for the remaining 8,2%. At current market prices, the value of new construction was reduced by 2,5%, from €2.346,3 million in 2009 to €2.287,1 million in 2010.

Διάγρ. 2. ΝΕΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ, 1990-2010
Figure 2. NEW CONSTRUCTION BY CATEGORY AT CURRENT MARKET PRICES, 1990-2010



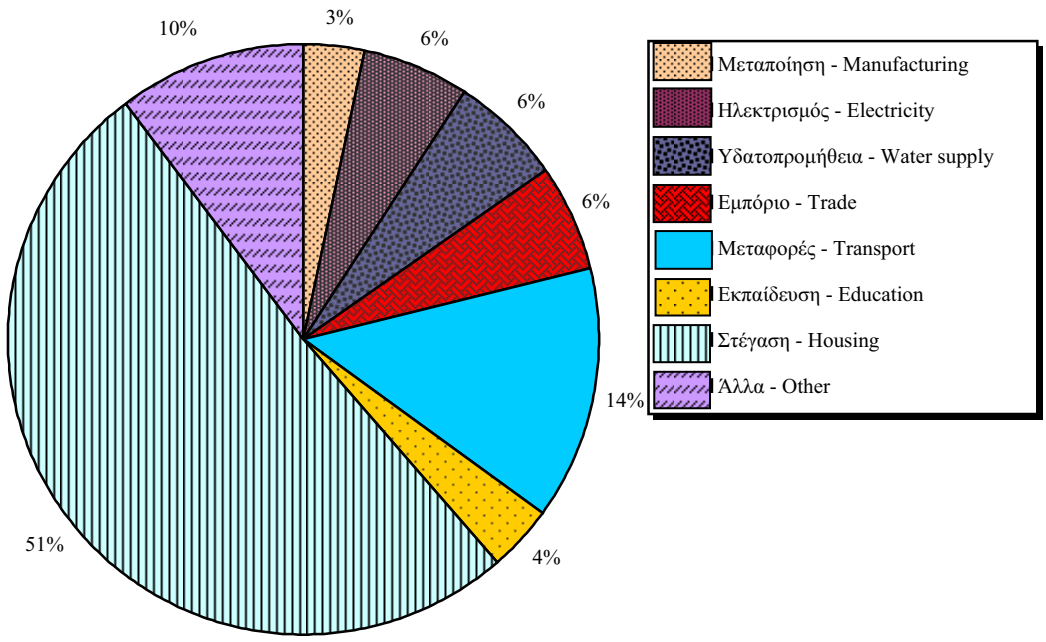
Κατά το 2010, το μερίδιο των νέων κατασκευών για οικιστικά κτίρια υπολογίζεται σε 50,6% του συνόλου, για μη οικιστικά κτίρια σε 22,7%, ενώ το μερίδιο των έργων πολιτικού μηχανικού (που χρηματοδοτήθηκαν από το δημόσιο κυρίως τομέα) σε 26,7%. Τα αντίστοιχα ποσοστά για το 2009 ήταν 52,7% για οικιστικά κτίρια, 24,3% για μη οικιστικά κτίρια και 23,0% για έργα πολιτικού μηχανικού.

During 2010, the share of new construction in residential buildings is estimated at 50,6% of the total output and of non-residential buildings at 22,7%, while civil engineering projects (mainly funded by the public sector) accounted for 26,7%. The corresponding figures for 2009 were 52,7% for residential buildings, 24,3% for non-residential buildings and 23,0% for civil engineering projects.

Η κατανομή των νέων κατασκευών στις κύριες οικονομικές δραστηριότητες κατά το 2010 ήταν: στέγαση 50,6%, υδατοπρομήθεια, επεξεργασία λυμάτων και διαχείριση αποβλήτων 9,0%, μεταφορές και αποθήκευση 8,1%, ηλεκτρισμός 6,7%, εκπαίδευση 5,3%, διανεμητικό εμπόριο 3,9%, δημόσια διοίκηση και άμυνα 3,7%, μεταποίηση 3,1%, ενημέρωση και επικοινωνία 2,0% και άλλες δραστηριότητες 7,6%.

The distribution of the value of new construction in 2010 by main economic activity was as follows: housing 50,6%, water supply, sewerage and waste management 9,0%, transport and storage 8,1%, electricity 6,7%, education 5,3%, distributive trades 3,9%, public administration and defence 3,7%, manufacturing 3,1%, information and communication 2,0% and other activities 7,6%.

Διάγρ. 3. ΑΞΙΑ ΝΕΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009
Figure 3. VALUE OF NEW CONSTRUCTION BY ECONOMIC ACTIVITY, 2009



1.3 Κόστη Κατασκευής

Το εργατικό κόστος κατά το 2010 συνέχισε την ανοδική του πορεία, σημειώνοντας αύξηση 3,5% σε σύγκριση με 4,8% το 2009 και 6,0% το 2008.

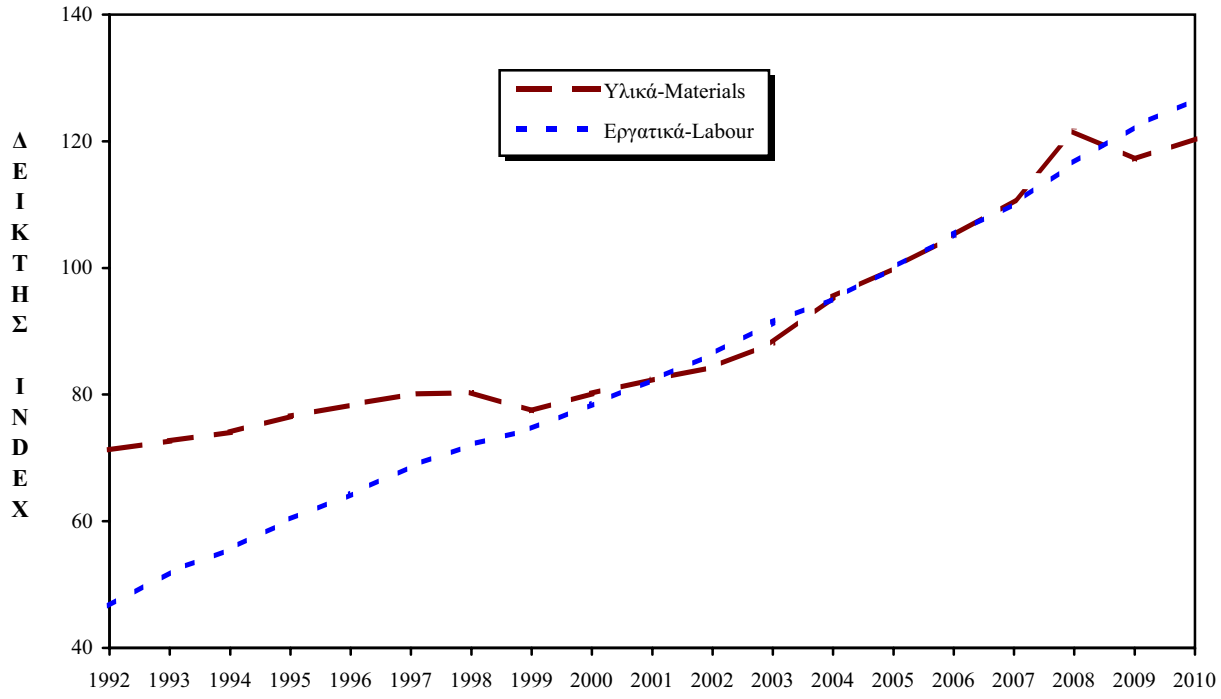
Ο δείκτης τιμών κατασκευαστικών υλικών αυξήθηκε κατά 2,7% σε σύγκριση με μείωση 3,5% το 2009. Η μεταβολή των τιμών στο δείκτη οφείλεται στις αυξήσεις που σημειώθηκαν στις τιμές του ασφάλτου οδοστρωσίας (29,8%), των χαλκοσωλήνων (26,3%), του ασφαλτικού σκυροδέματος (24,9%), του σιδήρου οικοδομής (19,0%), των σωλήνων από χάλυβα (7,9%) και των πόρτων και παραθύρων από PVC (7,7%). Μειώσεις σημειώθηκαν στα ντεπόζιτα νερού (8,9%) και στα είδη υγιεινής από ακρυλικό και λοιπά πλαστικά είδη μπάνιου (8,0%).

1.3 Construction Costs

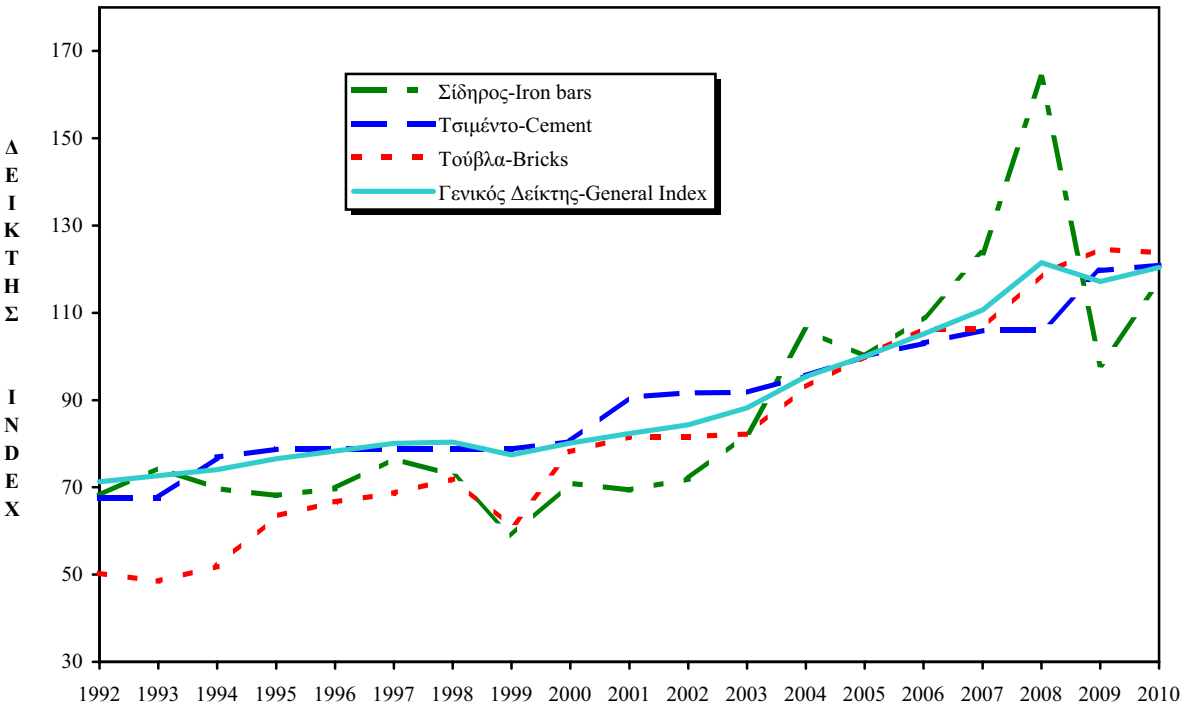
Labour costs during 2010 continued to rise, registering an increase of 3,5% compared to 4,8% in 2009 and 6,0% in 2008.

The overall price index of construction materials increased by 2,7%, compared to a decrease of 3,5% in 2009. The change in the price index is due to the increases that have been recorded in the prices of bitumen asphalt (29,8%), copper pipes (26,3%), asphalt concrete (24,9%), building iron (19,0%), steel pipes (7,9%) and PVC doors and windows (7,7%). Decreases were recorded in the prices of water tanks (8,9%) and acrylic sanitary ware and other plastic bathroom products (8,0%).

Διάγρ. 4. ΔΕΙΚΤΗΣ ΚΟΣΤΩΝ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ (2005=100), 1992-2010
Figure 4. INDICES OF COSTS IN THE CONSTRUCTION SECTOR (2005=100), 1992-2010



Διάγρ. 5. ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ (2005=100), 1992-2010
Figure 5. PRICE INDEX OF CONSTRUCTION MATERIALS (2005=100), 1992-2010



1.4 Κόστος Κατασκευής κατά τετρ. μέτρο

Για τις οικίες, το κόστος κατασκευής κατά τετραγωνικό μέτρο (εξαιρουμένης της αξίας της γης) ανήλθε σε €919,6 το 2010 από €895,9 το 2009. Για τα διαμερίσματα, το κόστος αυξήθηκε από €782,5 σε €808,3.

1.5 Άδειες Οικοδομής που Εκδόθηκαν

Ο αριθμός των αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν μειώθηκε από 8.950 το 2009 στις 8.777 το 2010. Η συνολική αξία των αδειών αυτών μειώθηκε κατά 6,3% και το συνολικό εμβαδόν κατά 7,0%. Ο αριθμός των οικιστικών μονάδων που προβλέπεται να ανεγερθούν με τις άδειες αυτές ανήλθε σε 14.312 σε σύγκριση με 16.688 το 2009 και 20.082 το 2008.

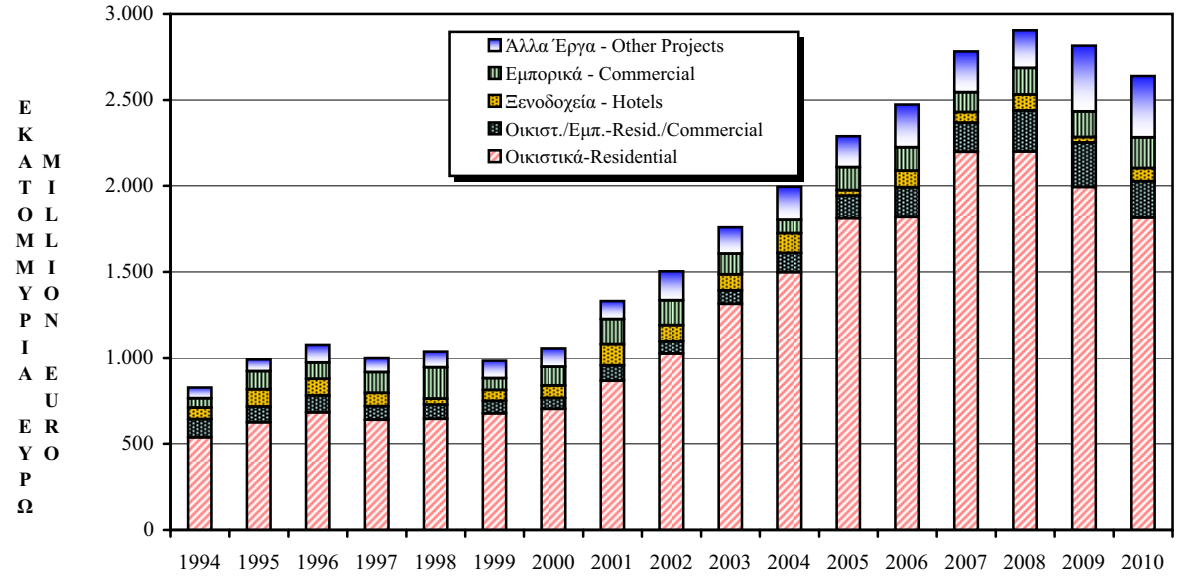
1.4 Construction Cost per square metre

For houses, the cost of construction per square metre (excluding the value of land) increased from €895,9 in 2009 to €919,6 in 2010. For apartment blocks, the cost per square metre rose to €808,3 from €782,5.

1.5 Building Permits Authorized

The number of building permits authorized in 2010 decreased to 8.777 from 8.950 in 2009. The total value of these permits decreased by 6,3% and the total area by 7,0%. The number of dwelling units to be constructed by these permits amounted to 14.312 compared to 16.688 in 2009 and 20.082 in 2008.

Διάγρ. 6. ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ, 1994-2010
Figure 6. VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED, 1994-2010



Από τις άδειες οικοδομής που εκδόθηκαν το 2010 το 73,2% αφορούσαν άδειες για οικιστικούς σκοπούς με δηλωμένη αξία κατασκευής €2.092,3 εκ. ή 79,3% του συνόλου. Οι άδειες για μη οικιστικά κτίρια είχαν αξία €374,7 εκ. ή 14,2% του συνόλου.

1.6 Κατοικίες που Συμπληρώθηκαν

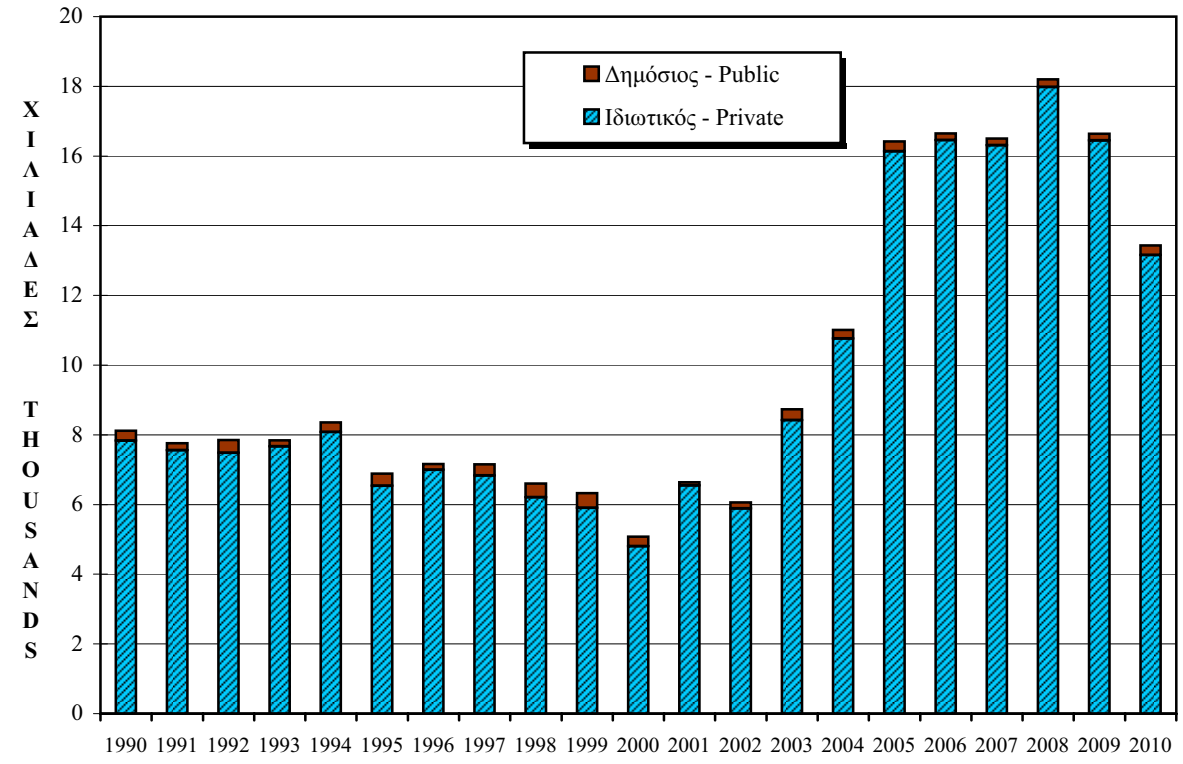
Κατά το 2010 ο αριθμός των νέων κατοικιών μειώθηκε κατά 19,3% στις 13.434 οικιστικές μονάδες σε σύγκριση με 16.644 τον προηγούμενο χρόνο. Από τις κατοικίες αυτές, οι 7.823 ανεγέρθηκαν σε αστικές περιοχές ενώ οι υπόλοιπες 5.611 σε αγροτικές. Ο μέσος αριθμός δωματίων κατά μονάδα ήταν 4,9 σε σύγκριση με 4,8 το 2009.

Of the building permits authorized in 2010, 73,2% were permits for residential buildings with a declared value of €2.092,3 million or 79,3% of the total value. Permits for non-residential buildings amounted to €374,7 million or 14,2% of the total value.

1.6 Dwellings Completed

In 2010, the number of new dwellings completed decreased by 19,3% and amounted to 13.434 housing units compared to 16.644 in the previous year. Of the dwellings completed in 2010, 7.823 were constructed in urban areas and 5.611 in rural areas. The average number of rooms per new dwelling was 4,9 compared to 4,8 in 2009.

Διάγρ. 7. ΑΡΙΘΜΟΣ ΚΑΤΟΙΚΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ 1990-2010
Figure 7. NUMBER OF DWELLINGS COMPLETED BY SECTOR, 1990-2010



1.7 Επενδύσεις για Στέγαση

Οι επενδύσεις για στέγαση σε τρέχουσες τιμές μειώθηκαν το 2010 σε €1.156,4 εκ. από €1.237,1 εκ. το 2009. Από τις νέες κατοικίες, 93,0% χρηματοδοτήθηκαν από τον ιδιωτικό τομέα, 2,0% από το δημόσιο και το υπόλοιπο 5,0% χρηματοδοτήθηκε από κοινού, σε σύγκριση με 94,2%, 1,1% και 4,7% αντίστοιχα για το 2009.

1.8 Οικιστικό Απόθεμα

Το οικιστικό απόθεμα κατά το τέλος του 2010 αυξήθηκε κατά 4,2% και έφθασε τις 408.673 μονάδες σε σύγκριση με 392.239 το 2009. Από αυτές τις οικιστικές μονάδες το 62,7% ήταν στις αστικές περιοχές. Το κατοικήσιμο απόθεμα το 2010 αριθμούσε 331.818 μονάδες.

1.9 Προστιθέμενη Αξία της Στέγασης

Η προστιθέμενη αξία του τομέα της στέγασης σε τρέχουσες τιμές αυξήθηκε κατά 7,1% και ανήλθε στα €1.293,8 εκ. Σε πραγματικούς όρους, το 2010 σημειώθηκε αύξηση 4,3% σε σύγκριση με 6,5% το 2009.

Η συνεισφορά του τομέα της στέγασης στο ΑΕΠ σε σταθερές τιμές του 2005 αυξήθηκε από 8,2% το 2009 σε 8,4% το 2010.

1.7 Investment in Housing

Investment in housing at current market prices decreased in 2010 to €1.156,4 million, from €1.237,1 million in 2009. Of the newly built dwellings, 93,0% were financed by the private sector, 2,0% by the public sector and the remaining 5,0% were jointly financed, compared to 94,2%, 1,1% and 4,7% respectively in 2009.

1.8 Dwelling Stock

The dwelling stock at the end of 2010 increased by 4,2% and reached 408.673 units as against 392.239 in 2009. Of these dwellings, 62,7% were in the urban areas. The occupied living quarters in 2010 numbered 331.818 units.

1.9 Value Added of Housing

The value added of the housing sector, at current market prices, increased by 7,1% and reached €1.293,8 million. In real terms, value added recorded an increase of 4,3% in 2010 compared to 6,5% in 2009.

The contribution of dwelling services to GDP at constant 2005 prices increased from 8,2% in 2009 to 8,4% in 2010.

ΙΙ. ΠΗΓΕΣ ΚΑΙ ΜΕΘΟΔΟΙ

2.1 Πηγές Πληροφοριών

Οι πηγές πληροφοριών για το δημοσίευμα αυτό είναι κυρίως οι ετήσιες δειγματοληπτικές έρευνες και απογραφές, άλλες μηνιαίες επισκοπήσεις καθώς και διοικητικής φύσεως έντυπα.

Τα στοιχεία για τις κατασκευές που έγιναν στο δημόσιο και ημικρατικό τομέα προέρχονται από κυβερνητικά έντυπα, όπως οι προϋπολογισμοί, οι τμηματικές εκθέσεις και οι ισολογισμοί. Για τον ιδιωτικό τομέα, οι πληροφορίες εξασφαλίζονται με ειδικά ερωτηματολόγια που συμπληρώνονται από απογραφείς της Στατιστικής Υπηρεσίας.

Οι πληροφορίες για τις άδειες οικοδομής εξασφαλίζονται από αντίγραφα των αδειών που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές τοπικής διοίκησης και αποστέλλονται στη Στατιστική Υπηρεσία.

Λεπτομερής περιγραφή των διάφορων πηγών δίδεται πιο κάτω.

2.2 Έρευνα Κατασκευών

2.21 Σκοπός

Η Έρευνα Κατασκευών διεξάγεται ετησίως από το 1987 και σκοπό έχει τη συλλογή βασικών οικονομικών στοιχείων του τομέα των κατασκευών (όπως η απασχόληση, οι απολαβές, η παραγωγή, το κόστος των υλικών, τα διοικητικά και άλλα έξοδα, τα αποθέματα και οι επενδύσεις) ώστε να προσδιοριστούν και να εκτιμηθούν οι εξελίξεις στο σημαντικό αυτό τομέα της οικονομίας.

2.22 Κάλυψη

Μέχρι το έτος αναφοράς 2007, η Έρευνα κάλυπτε τη δραστηριότητα στον τομέα των κατασκευών, όπως αυτός οριζόταν από τον τομέα ΣΤ της Στατιστικής Ταξινόμησης Οικονομικών Δραστηριοτήτων NACE Αναθ. 1.1 της Στατιστικής Υπηρεσίας της ΕΕ. Από το έτος 2008, υιοθετήθηκε η εκδοχή NACE Αναθ. 2 και η Έρευνα καλύπτει μόνο τον υποτομέα κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού (τομέας ΣΤ, εκτός ομάδας 41.1), ώστε η κάλυψη της να είναι απόλυτα συγκρίσιμη με την προ του 2008 περίοδο.

Η ταξινόμηση των επιχειρήσεων γίνεται κατά είδος οικονομικής δραστηριότητας και περιλαμβάνει τις μονάδες που είτε αναλαμβάνουν αποκλειστικά οικοδομική εργασία είτε έχουν ως κύρια

II. SOURCES AND METHODS

2.1 Sources of Data

The data sources used in this report are mainly annual sample surveys and censuses, other monthly inquiries and administrative records.

Data on public and semi-public construction activity are derived from government records such as the budget, departmental reports and financial statements. For the private sector, the data are obtained through special questionnaires that are filled in by enumerators of the Statistical Service.

In the case of data on building permits, these are compiled through a copy of the actual permit issued by the competent local government authorities and forwarded to the Statistical Service.

A detailed description of the various sources is given below.

2.2 Construction Survey

2.21 Scope

The Construction Survey is held annually since 1987 and aims at collecting data on the basic economic characteristics of the construction sector (such as employment, earnings, output, cost of materials, administrative and other expenses, stocks and investments), in order to follow and assess developments in this important sector of the economy.

2.22 Coverage

Up to the reference year 2007, the Survey covered construction activity as defined by section F of the Statistical Classification of Economic Activities, NACE Rev. 1.1, of the Statistical Office of the European Union (Eurostat). As of 2008, the version NACE Rev. 2 was adopted and the Survey now covers only the subsector of buildings construction and civil engineering (section F, excluding group 41.1), so that its coverage continues to be strictly comparable to the period prior of 2008.

The classification of enterprises is by kind of economic activity and is designed to include units which either undertake only construction work or whose main activity is construction. Establishments

δραστηριότητα τις κατασκευές. Επιχειρήσεις ή άλλοι οργανισμοί που δεν είναι ταξινομημένοι στον τομέα των κατασκευών (δεν έχουν ανεξάρτητη μονάδα κατασκευών) εξαιρούνται. Τέτοιες επιχειρήσεις πιθανό να υπάρχουν στον τομέα των μεταλλείων και λατομείων.

or other organisations not classified in the construction sector, with no independent construction unit, are excluded. Such establishments may exist in the mining and quarrying sector.

Λόγω της Τουρκικής εισβολής στην Κύπρο τον Ιούλιο του 1974, η συλλογή των στοιχείων περιορίζεται στις επιχειρήσεις που λειτουργούν στην ελεγχόμενη από το κράτος περιοχή.

Owing to the Turkish invasion of Cyprus in July 1974, the collection of data is confined to enterprises operating in the Government controlled area of the island.

2.23 Μέθοδος Διεξαγωγής της Έρευνας

Η Έρευνα διεξάγεται με τη συμπλήρωση ειδικού ερωτηματολογίου. Η συμπλήρωση γίνεται με προσωπική συνέντευξη από υπαλλήλους της Στατιστικής Υπηρεσίας που επισκέπτονται όλες τις επιχειρήσεις που περιλαμβάνονται στο δείγμα.

2.23 Method of Conducting the Survey

The Survey is conducted with the completion of the survey questionnaire. This is done by personal interview by staff of the Statistical Service who visit all construction enterprises included in the sample.

2.24 Το Δείγμα

Η Έρευνα του 2009 διεξήχθη σε δειγματοληπτική βάση. Το Μητρώο Επιχειρήσεων του 2005 έδωσε το πλαίσιο για το δείγμα. Το δείγμα κάλυψε 382 επιχειρήσεις (ή 64% του συνόλου) που απασχολούσαν από 10 άτομα και άνω και 700 επιχειρήσεις (ή 13% του συνόλου) που απασχολούσαν 1 μέχρι 9 άτομα. Πρέπει να σημειωθεί ότι γύρω στο 87% του συνόλου των επιχειρήσεων του τομέα απασχολούν μέχρι εννέα άτομα.

2.24 Sample Used

The 2009 Survey was conducted on a sample basis. The 2005 Business Register provided the framework for taking the sample. The sample covered 382 enterprises (or 64% of the total) employing 10 persons and over and 700 enterprises (or 13% of the total) employing 1 to 9 persons. It is worth noting that nearly 87% of the total enterprises of the construction sector employ up to nine persons.

Τη μονάδα για την επιλογή του δείγματος από το Μητρώο Επιχειρήσεων αποτελούν διευθύνσεις επιχειρήσεων. Για κάθε επίπεδο ταξινόμησης επιλέγεται συστηματικά δείγμα προκαθορισμένου μεγέθους με πιθανότητα επιλογής ανάλογη του μεγέθους των επιχειρήσεων του συνόλου.

The units for sample selection are addresses representing individual enterprises in the Business Register. Within each level of classification a sample of predetermined size is selected systematically with probability proportional to size from a list ordered by enterprise size.

2.25 Η Απογραφόμενη Στατιστική Μονάδα

Η στατιστική μονάδα από την οποία ζητούνται πληροφορίες στην έρευνα, σύμφωνα με τις οδηγίες των Ηνωμένων Εθνών, είναι η εργοληπτική επιχείρηση. Αυτή μπορεί να οριστεί ως μία οικονομική μονάδα (εταιρεία ή αυτοεργοδοτούμενος εργολάβος), η οποία ασχολείται κατά κύριο λόγο με μια δραστηριότητα, κάτω από κεντρικό έλεγχο ή ιδιοκτησία, αλλά λειτουργεί σε διάφορα εργοτάξια ή τοποθεσίες. Πρέπει να σημειωθεί όμως ότι στην Κύπρο υπάρχουν ελάχιστες τέτοιες περιπτώσεις που περιλαμβάνουν πολλά εργοτάξια. Έτσι οι έννοιες του υποστατικού (εργοταξίου) και της επιχείρησης είναι τις περισσότερες φορές ταυτόσημες.

2.25 The Statistical Unit Enumerated

The statistical unit enumerated in the survey is, according to the United Nations recommendations, the construction enterprise. This is defined to be an economic unit (a firm or self-employed) which is engaged under a single ownership or control in one or predominantly one kind of economic activity, but operates in a variety of locations. It may be noted, however, that there exist very few multi-establishment construction enterprises in Cyprus. Thus the establishment and the enterprise concepts are in most cases identical.

2.26 Περίοδος Αναφοράς

Η περίοδος αναφοράς για τα στοιχεία που συλλέγονται είναι το ημερολογιακό έτος.

2.27 Εμπιστευτικότητα των Αποτελεσμάτων

Με βάση τις πρόνοιες του περί Στατιστικής Νόμου αριθ. 15(Ι) του 2000, όλα τα στοιχεία που δηλώνονται θεωρούνται εμπιστευτικά και χρησιμοποιούνται μόνο για στατιστικούς σκοπούς. Πληροφορίες για μεμονωμένες επιχειρήσεις σε μια δραστηριότητα δε δημοσιεύονται (όταν δηλ. υπάρχουν στοιχεία μόνο για μια ή δύο επιχειρήσεις) χωρίς προηγουμένως να εξασφαλιστεί άδεια αυτής της επιχείρησης, εκτός στις περιπτώσεις που η επιχείρηση είναι ημικρατικός οργανισμός ή δημόσια εταιρεία. Τέτοιες περιπτώσεις αφορούν την Αρχή Τηλεπικοινωνιών Κύπρου, την Αρχή Ηλεκτρισμού Κύπρου, τα Συμβούλια Αποχετεύσεων, κλπ.

2.3 Έρευνα Ανάπτυξης Γης και Οικοδομικών Έργων

Η Έρευνα αυτή καλύπτει τις επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στον υποτομέα ανάπτυξης γης και οικοδομικών έργων (NACE Αναθ. 2, ομάδα 41.1). Πρόκειται για δειγματοληπτική έρευνα, αντίστοιχη της Έρευνας Κατασκευών. Το ερωτηματολόγιο που χρησιμοποιείται είναι παρόμοιο, ως προς τη δομή και το περιεχόμενό του, με μικρές μόνο διαφοροποιήσεις ώστε να αντικατοπτρίζονται οι ιδιαιτερότητες του υποτομέα.

2.4 Έρευνα Αδειών Οικοδομής και Στέγασης

2.41 Σκοπός και Κάλυψη

Η Έρευνα Αδειών Οικοδομής και Στέγασης είναι ετήσια και διεξάγεται πάνω σε δειγματοληπτική βάση, καλύπτοντας τις άδειες οικοδομής που εκδίδονται από τις αρχές τοπικής διοίκησης (τα δημαρχεία, τις επαρχιακές διοικήσεις του Υπουργείου Εσωτερικών και το Κοινοτικό Συμβούλιο Αγίου Τύχωνα).

Η Έρευνα έχει σκοπό τη συλλογή βασικών στοιχείων που αφορούν τις κατοικίες και άλλες οικοδομικές δραστηριότητες όπως η κατανομή των εξόδων κατασκευής κατά τύπο έργου, τα χαρακτηριστικά των κατοικιών κατά επαρχία, μέγεθος, κλπ.

Η Έρευνα καλύπτει μόνο τις ελεγχόμενες από το κράτος περιοχές, αστικές και αγροτικές.

2.26 Reference Period

The reference period for the data collected is the calendar year.

2.27 Confidentiality of Results

In compliance with the provisions of the Statistics Law No. 15(I) 2000, all data collected are treated as confidential and used only for statistical purposes. No data are published for individual firms in an industrial activity (when there are only one or two firms), unless prior agreement has been obtained from the enterprise concerned, except in cases where the enterprise is a semi-government organisation or a public company. Such cases refer to the Cyprus Telecommunications Authority, the Electricity Authority of Cyprus, the Sewerage Boards, etc.

2.3 Land and Buildings Development Survey

This Survey covers enterprises active in the subsector of land and buildings development (NACE Rev. 2, group 41.1). It is a sample survey, similar to the Construction Survey. The questionnaire used is similar, with regard to its structure and content, with only minor differences in order to reflect certain special features of the subsector.

2.4 Building Permits and Housing Survey

2.41 Scope and Coverage

The Building Permits and Housing Survey is an annual survey and is carried out on a sample basis, covering the building permits authorised by the municipalities, the district administration offices of the Ministry of Interior and the Agios Tychon Community Board.

The Survey aims at collecting basic data on housing and other construction activity, such as the distribution of construction expenditure by type of project, housing characteristics by district and size, etc.

The Survey extends only to the Government controlled area, both urban and rural.

2.42 Πληροφορίες που Συλλέγονται

Οι πληροφορίες εξασφαλίζονται μέσω ειδικού ερωτηματολογίου που συμπληρώνεται από τους απογραφείς της Στατιστικής Υπηρεσίας.

Οι κύριες πληροφορίες που συλλέγονται είναι:

(i) Χαρακτηριστικά του έργου:
Επαρχία, τοποθεσία κατασκευής, τύπος έργου και κτιρίου, εμβαδόν σε τετραγωνικά μέτρα, αριθμός κτιρίων και κατοικιών που θα ανεγερθούν.

(ii) Κατεδαφίσεις:
Έτος κατεδάφισης, αριθμός κτιρίων και κατοικιών που κατεδαφίστηκαν.

(iii) Στάδια κατασκευής:
Αριθμός αδειών που υλοποιήθηκαν (έναρξη οικοδομικής εργασίας), περίοδος που απαιτείται για την υλοποίηση μιας άδειας, αριθμός έργων που συμπληρώθηκαν, διάρκεια της περιόδου ανέγερσης, στάδια κατασκευής.

(iv) Έξοδα κατασκευής:
Εργασία που έγινε κατά έτος, υπολογισμός επιπρόσθετου ποσού που χρειάζεται μέχρι τη συμπλήρωση των έργων.

(v) Τύπος κτιρίων που συμπληρώθηκαν:
Εμβαδόν κατά τύπο, συνολικό κόστος κατά τύπο κτιρίου.

(vi) Οικίες που συμπληρώθηκαν:
Αριθμός και τύπος οικιών που συμπληρώθηκαν, αριθμός και εμβαδόν δωματίων, δωμάτια κατά χρήση, οικιστικές ανέσεις, έτος συμπλήρωσης, συνολικό κόστος κατασκευής, αριθμός ορόφων, σκοπός χρησιμοποίησης της οικίας.

(vii) Πολυκατοικίες που συμπληρώθηκαν:
Αριθμός και τύπος κτιρίων, αριθμός και εμβαδόν διαμερισμάτων, διαμερίσματα κατά αριθμό υπνοδωματίων, ανέσεις, έτος συμπλήρωσης, συνολικό κόστος κατασκευής του κτιρίου, αριθμός ορόφων.

2.43 Δείγμα

Το πλαίσιο για τη λήψη του δείγματος για την έρευνα του 2010 ήταν ο κατάλογος όλων των αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν το 2010 από τις αρχές τοπικής διοίκησης και όλες οι άδειες που εκδόθηκαν σε προηγούμενα χρόνια, στις οποίες η

2.42 Data Collected

The data are obtained through a special questionnaire that is filled in by the enumerators of the Statistical Service.

The principal information collected is:

(i) Characteristics of the project:
District, location area, type of project and building, area in square metres, number of buildings and dwellings to be constructed.

(ii) Demolitions:
Year of demolition, number of buildings and dwellings demolished.

(iii) Stages of construction:
Number of permits realized (starts of construction work), period needed for the realization of a permit, number of projects completed, duration of the construction process, stages of construction.

(iv) Expenditure in construction:
Work put in place by year, estimates for the additional amount needed for the completion of the projects.

(v) Type of buildings completed:
Floor area by type, total cost by type of building.

(vi) Houses completed:
Number and type of houses completed, number and area of rooms, rooms by purpose of use, housing amenities, year of completion, total construction cost, number of storeys, intended use of the house.

(vii) Apartment buildings completed:
Number and type of buildings, number and area of apartments, apartments by number of bedrooms, amenities, year of completion, total construction cost of the building, number of storeys.

2.43 Sample Used

The frame for sample selection for the 2010 Survey was a list of all building permits authorised in 2010 by the local government authorities and all permits authorised in previous years, for which either construction work had not started or had not

οικοδομική εργασία δεν άρχισε ή δεν τέλειωσε μέχρι το Δεκέμβριο του 2009. Αυτός ο τρόπος της παρακολούθησης θεωρείται απαραίτητος, δεδομένου ότι υπάρχει ένα μεγάλο χρονικό διάστημα από την ημερομηνία έκδοσης της άδειας μέχρι τη συμπλήρωση του έργου. Γι' αυτό, όλες οι άδειες που έχουν επιλεγεί στο δείγμα της έρευνας οποιουδήποτε χρόνου «παρακολουθούνται» ετησίως και «αφαιρούνται» από το δείγμα του παρόντος έτους μόνο όταν η κατασκευαστική εργασία τελειώσει.

Η μέθοδος δειγματοληψίας που χρησιμοποιείται αποτελείται από ένα συνδυασμό στρωματοποιημένης επιλογής 2 επιπέδων. Κατ΄ αρχήν, οι άδειες οικοδομής ομαδοποιούνται κατά τύπο έργου για κάθε διοικητική επαρχία, ως εξής:

(i) Οικιστικά
(ii) Εμπορικά
(iii) Οικιστικά/Εμπορικά
(iv) Οικιστικά/Υπηρεσίες
(v) Οικιστικά/Βιομηχανικά
(vi) Οικιστικά/Γεωργικά
(vii) Ξενοδοχεία
(viii) Τουριστικά Διαμερίσματα
(ix) Εξοχικά Διαμερίσματα
(x) Υπηρεσίες
(xi) Βιομηχανικά
(xii) Γεωργικά

Τα έργα των οποίων το εμβαδόν ήταν μεγαλύτερο των 1.350 μ² καλύφθηκαν πλήρως, με εξαίρεση τα οικιστικά και εμπορικά έργα με εμβαδόν μεταξύ 1.350 και 1.800 μ² που καλύφθηκαν κατά 50%.

Από τα υπόλοιπα έργα επιλέγηκε δείγμα με προκαθορισμένο αριθμό αδειών ανάλογο προς το συνολικό αριθμό αδειών κάθε ομάδας. Εν όψει της σχέσης μεταξύ του μεγέθους του εμβαδού και των εξόδων κατασκευής, πριν την τελική επιλογή, κάθε μια από τις πιο πάνω ομάδες τύπου έργου επαναταξινομήθηκε σε έξι κατηγορίες βάσει του εμβαδού. Κάθε μονάδα του δείγματος επιλέγηκε με πιθανότητα ανάλογη του συνολικού εμβαδού των αδειών σε κάθε μια από τις έξι κατηγορίες.

Το δείγμα του 2010 αντιστοιχούσε σε 14,0% του συνόλου των αδειών που εκδόθηκαν κατά το έτος.

2.44 Προβλήματα που Παρουσιάστηκαν κατά τη Συλλογή Πληροφοριών

Η συλλογή πληροφοριών γίνεται από απογραφείς της Υπηρεσίας που επισκέπτονται το άτομο που αναγράφεται στην άδεια οικοδομής.

been completed by December 2009. This type of "follow-up enquiry" is considered essential, since a time lag exists from the date of issue of a permit until the final completion of the project. Therefore, all permits that have been selected in the sample in any year's survey are "followed up" annually and are being "dropped out" from the current year's sample only when the construction work is completed.

The sampling method employed consists of a combination of stratified and two stages sampling. First, the building permits are stratified by type of project for each administrative district, as follows:

(i) Residential
(ii) Commercial
(iii) Residential/Commercial
(iv) Residential/Services
(v) Residential/Industrial
(vi) Residential/Agricultural
(vii) Hotels
(viii) Hotel Apartments
(ix) Holiday Apartments
(x) Services
(xi) Industrial
(xii) Agricultural

Projects whose declared building area was greater than 1.350 m² were fully covered, with the exception of residential and commercial projects with declared building area between 1.350 and 1.800 m² whose rate of coverage was 50%.

For the remaining projects, a sample was selected based on a predetermined number of permits proportional to the total number of permits in each strata. In view of the relevance between area size and construction expenditure, before the final selection, each of the above strata was stratified further into six area sizes. Each sampling unit was drawn with probability proportional to the total area of permits in each of the six categories.

The sample for 2010 amounted to 14,0% of the permits authorised during the year.

2.44 Problems Encountered During Data Collection

The collection of data is carried out by enumerators of the Service who visit the person given as the applicant on the permit. In many

Όμως σε πολλές περιπτώσεις η διεύθυνση στην άδεια είναι ανεπαρκής ή δεν υπάρχει καθόλου και οι απογραφείς αναγκάζονται να καταφύγουν σε διοικητικά έντυπα και χάρτες δημαρχείων για να εντοπίσουν την τοποθεσία του έργου. Σε άλλες περιπτώσεις ο αιτητής δεν είναι το άτομο που σχετίζεται άμεσα με τη διαδικασία κατασκευής ή την οικονομική πλευρά της. Καταβάλλεται επιπρόσθετη προσπάθεια μέχρι να διερευνηθούν αυτές οι περιπτώσεις για να εξασφαλισθούν οι αναγκαίες πληροφορίες, να εντοπισθεί δηλαδή το όνομα και η διεύθυνση του ατόμου που σχετίζεται «ενεργά» με την όλη διαδικασία της οικοδομής.

cases, however, the address on the permit is incomplete or is entirely missing and the interviewers have to resort to administrative records and municipal maps in order to locate the project's site. In other cases the applicant is not the person directly involved in the construction process or the financial aspects of it. Additional effort is needed in these cases to obtain the necessary information, ie. to locate the name and address of the person "actively" involved in following through the whole construction process.

Εκτός από τα πιο πάνω προβλήματα εντοπισμού, ένα εντελώς διαφορετικής φύσεως πρόβλημα εγείρεται με την εκτίμηση της οικοδομικής εργασίας που γίνεται ετήσια, το συνολικό κόστος της ανέγερσης του κτιρίου, κλπ. Πρέπει όμως να σημειωθεί ότι λόγω ακριβώς της φύσης του οικοδομικού τομέα τέτοια προβλήματα είναι συνηθισμένα. Σε τέτοιες περιπτώσεις ο απογραφόμενος πρέπει να δώσει την καλύτερή του εκτίμηση. Κάποτε, ο ίδιος ο απογραφέας καλείται να υπολογίσει την αξία της εργασίας που έγινε, καθώς και το χρόνο αναφοράς. Τέλος, παρατηρήθηκε ότι σε μερικές περιπτώσεις το προϋπολογιζόμενο κόστος ανέγερσης του έργου όπως καταχωρήθηκε στην άδεια οικοδομής ήταν κατά πολύ χαμηλότερο σε σύγκριση με την πραγματική αξία της συμπλήρωσης του έργου.

Apart from the above identification problems, an entirely different in nature problem arises with the valuation of the actual work put in place annually, the total expenditure involved in the erection of the building, etc. It should be noted however, that because of the nature of the construction activity, such problems are common. In such cases the respondent has to give his best estimate or the enumerator occasionally has to estimate both the value of work put in place, as well as the time of reference. Finally, in some cases it was observed that the expected cost for the construction of the project, as recorded on the building permit, was highly underestimated in comparison with the actual expenditure incurred at the completion of the project.

2.5 Δείκτες Παραγωγής, Τιμών και Εργατικών

Ο δείκτης παραγωγής μετρά τις τριμηνιαίες μεταβολές στην αξία παραγωγής σε σταθερές τιμές. Βασίζεται σε δείγμα επιχειρήσεων που δραστηριοποιούνται στον τομέα των κατασκευών. Για τον υπολογισμό του δείκτη και για κάθε τρίμηνο αναφοράς συλλέγονται στοιχεία όπως η εκτελεσθείσα εργασία, ο κύκλος εργασιών ή οι ώρες εργασίας του προσωπικού παραγωγής (ανάλογα με την επιχείρηση), τα οποία αποπληθωρίζονται από το δείκτη τιμών παραγωγού.

Ο τριμηνιαίος δείκτης τιμών παραγωγού μετρά τις μεταβολές στις τιμές που χρεώνονται σε πελάτες κατασκευαστικών έργων. Βασίζεται σε δείγμα επιχειρήσεων και σε κατάλογο από διάφορες κατασκευαστικές εργασίες για τις οποίες ζητούνται τιμές μονάδας. Χρησιμοποιείται και για αποπληθωρισμό του δείκτη παραγωγής.

Ο δείκτης τιμών κατασκευαστικών υλικών βασίζεται σε ένα εκτεταμένο κατάλογο των κυριότερων υλικών οικοδομής. Ο δείκτης μετρά τις μεταβολές στις τιμές των προϊόντων αυτών και

2.5 Production, Prices and Labour Cost Indices

The production index measures the quarterly changes in production value at constant prices. It is based on a sample of enterprises active in the construction sector. For the calculation of the index and for every quarter the information collected is either work done, or turnover or hours worked by the production personnel (according to the enterprise) and these output measures are then deflated by the output prices index.

The quarterly index of output prices measures the movements in prices charged to clients of construction work. It is based on a sample of enterprises and a list of various construction tasks for which unit prices are requested. It is used also as a deflator for the calculation of the production index.

The price index of construction materials is based on an extensive list of the main construction materials. The index measures price changes, which are compiled monthly from the main

συλλέγεται μηνιαία από τους κυριότερους εμπόρους ή παραγωγούς των υλικών οικοδομής.

Ο δείκτης εργατικού κόστους στον τομέα των κατασκευών είναι ο μέσος όρος του ωρομισθίου απασχόλησης ενός εργάτη σε κανονικές ώρες εργασίας και υπολογίζεται από δείγμα εργατών του ιδιωτικού τομέα.

2.6 Ερωτηματολόγια που Χρησιμοποιήθηκαν

Τα ερωτηματολόγια που χρησιμοποιήθηκαν για τις έρευνες παρουσιάζονται στο Παράρτημα.

III. ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗΣ

3.1 Οικονομικών Δραστηριοτήτων

Οι επιχειρήσεις που καλύπτονται ταξινομούνται σύμφωνα με το κυριότερο είδος κατασκευαστικής δραστηριότητάς τους και ανάλογα με τον τύπο εργασίας που παρασχέθηκε. Η Στατιστική Ταξινόμηση Οικονομικών Δραστηριοτήτων NACE Αναθ. 2 χρησιμοποιείται για την ταξινόμηση των πληροφοριών στην έκθεση αυτή. Σύμφωνα με το NACE Αναθ. 2, οι κατασκευές περιλαμβάνουν τους εργολάβους οικοδομών και τους υπεργολάβους, που ασχολούνται αποκλειστικά με τις κατασκευές, καθώς επίσης τις επιχειρήσεις ανάπτυξης γης και οικοδομικών έργων. Επίσης περιλαμβάνονται και όλες οι θυγατρικές επιχειρήσεις που εκτελούν οικοδομική εργασία για τη μητρική εταιρεία και που έχουν ανεξάρτητους ισολογισμούς.

Οι εργολάβοι οικοδομών ασχολούνται με την ανέγερση, μετατροπή, επισκευή και κατεδάφιση κτιρίων. Την κατασκευή και επιδιόρρθωση: αστικών και υπεραστικών δρόμων, γεφυριών και οδαγωγών, οχετών και υπονόμων, αγωγών ύδατος, γκαζιού και ηλεκτρισμού, σιδηροδρομικών γραμμών, οδοστρωμάτων, υπογείων διελεύσεων, λιμανιών, προβλήτων, καναλιών, αεροδρομίων, χώρων στάθμευσης, φραγμάτων, αρδευτικών και αντιπλημμυρικών έργων, σταθμών υδροηλεκτρικής ενέργειας, πηγαδιών και διασωληνώσεων, αθλητικών και άλλων γηπέδων, πισίνων και κολυμβητηρίων. Επίσης με εγκαταστάσεις τηλεπικοινωνιών, όπως τηλεφωνικές και τηλεγραφικές γραμμές, θαλάσσιες κατασκευές, όπως βυθοκορίσεις και εκβαθύνσεις, αποξηράνσεις και εκχερσώσεις και άλλα είδη έργων υποδομής. Στην κατηγορία αυτή ταξινομούνται και οι επιχειρήσεις εκείνες που κατά κύριο λόγο ασχολούνται με παροχή οικοδομικών υπηρεσιών στο μεταλλευτικό τομέα, όπως η δημιουργία και κατασκευή ορυχείων και λατομικών χώρων, η

distributors or producers of construction materials.

The index of labour cost in the construction sector is the average hourly rate of the cost of engaging a worker for normal hours of work and is calculated from a sample of workers in the private construction sector.

2.6 Questionnaires Used

The questionnaires used for the surveys are presented in the Appendix.

III. CLASSIFICATION SYSTEMS

3.1 Economic Activities

Enterprises covered are classified according to their major kind of construction activity, based on the principal type of construction work put in place. The Statistical Classification of Economic Activities NACE Rev. 2 is being used in classifying data in this report. According to the NACE Rev. 2, construction includes the general and special trade contractors primarily engaged in contract construction, as well as land and buildings developers. Also included are units of enterprises primarily engaged in construction work for the parent enterprise which can be separately reported.

General contractors may be engaged in constructing, altering, repairing and demolitioning buildings; constructing, altering and repairing highways, streets and bridges; viaducts, culverts, sewers, and water, gas and electricity mains; railway, road-beds, subways, harbours and water ways; piers, airports and parking areas; dams, drainage, irrigation, flood-control and water-power projects and hydroelectric plants; pipe lines; water wells; athletic fields, golf courses, swimming pools and tennis courts; communication systems such as telephone and telegraph lines; marine construction, such as dredging and under-water rock removal; pile driving, land draining and reclamation; and other types of heavy construction. Enterprises primarily engaged in performing mining services such as preparing and constructing mining sites and drilling crude oil and natural gas wells, on a contract or fee basis, are classified in this group.

γεώτρηση πετρελαιοπηγών και φυσικού αερίου, σε εργοληπτική ή άλλη μορφή.

Οι υποεργολάβοι αναλαμβάνουν μόνο μέρος της όλης οικοδομικής εργασίας. Έτσι μπορεί να εργασθούν είτε ως υποεργολάβοι στον κυρίως εργολήπτη ή και απ' ευθείας με τον ιδιοκτήτη του έργου. Ασχολούνται σε δραστηριότητες, όπως υδραυλικά και άλλες μηχανολογικές εγκαταστάσεις (κεντρικής θέρμανσης και κλιματισμού), την τοιχοποιία, τοποθέτηση κεραμιδιών, μωσαϊκών και κεραμικών δαπέδων, ξυλουργικές εργασίες, σοβατίσματα και επιχρίσματα, καλούπια και σκελετώματα, μπογιατίσματα και διακοσμήσεις, ηλεκτρολογικές εγκαταστάσεις, διατρήσεις, επεξεργασία σιδήρου (σιδεράδες), χωματουργικά και θεμελιώσεις, κατεδαφίσεις, επιδιορθώσεις και συντήρηση κτιρίων.

Η συναρμολόγηση και εγκατάσταση στα εργοτάξια προκατασκευασμένων κομματιών σε γεφύρια, δεξαμενές, αποθηκευτικούς χώρους, σιδηροδρομικές γραμμές, καθώς και η εγκατάσταση ανελκυστήρων και κυλιόμενων κλιμάκων, υδραυλικών, κεντρικών θερμάνσεων, συστημάτων κλιματισμού, ηλεκτρικών και άλλων καλωδιώσεων κλπ. σε κτίρια και άλλες οικοδομές, θεωρούνται μέρος του οικοδομικού τομέα.

3.2 Οικοδομικών Έργων

Το σύστημα κωδικοποίησης που χρησιμοποιείται για την ταξινόμηση των οικοδομικών έργων βασίζεται στην Ταξινόμηση των Κατασκευών (CC), που δημοσιεύτηκε το 1996 από τη Eurostat και που αναπτύχθηκε με βάση την προσωρινή Κεντρική Ταξινόμηση Προϊόντων (CPC).

IV. ΟΡΙΣΜΟΙ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ

4.1 *Επιχείρηση*: Είναι μια οικονομική μονάδα με νομική οντότητα (εταιρεία ή αυτοεργοδοτούμενος) που ασχολείται με κατασκευαστικές δραστηριότητες. Πιθανό να περιλαμβάνει περισσότερα από ένα υποστατικά που λειτουργούν σε διάφορα μέρη.

4.2 *Απασχόληση*: Αναφέρεται στο μέσο όρο του αριθμού όλων των εργαζομένων στην επιχείρηση. Περιλαμβάνει τους εργαζόμενους ιδιοκτήτες, τα μέλη της οικογένειας που εργάζονται χωρίς μισθό (νοουμένου ότι εργάστηκαν το μισό τουλάχιστον του κανονικού ωραρίου), τους μαθητευόμενους και όλους τους άλλους υπαλλήλους. Η μέση απασχόληση για το χρόνο υπολογίζεται ως ο μέσος όρος των δώδεκα μηνών.

Special trade contractors are engaged in only part of the work of a construction project. Special trade contractors may work on subcontract from the general contractor or directly for the owner. They may engage in such activities as plumbing, heating and air-conditioning installation; bricklaying, stone setting, tile setting, marble and stone work; carpentry; floor-laying; plastering and latching; roofing; concrete work; painting and decorating; sheet metal and electrical work; water-well drilling; structural steel erection; excavating and foundation work; wrecking and demolition work; and repair and maintenance work on buildings.

The assembly and installation on the site of prefabricated, integral parts into bridges, water tanks, storage and ware house facilities, railroad and elevated right-of-way, lift and escalator, plumbing, sprinkler, central heating, ventilating and air conditioning, lighting and electrical wiring, etc. systems of building and all kinds of structures, is a construction activity.

3.2 Construction Projects

The coding system used in classifying construction projects is based on the Classification of Types of Construction (CC), published in 1996 by Eurostat, developed on the basis of the provisional Central Product Classification (CPC).

IV. DEFINITIONS OF TERMS USED

4.1 *Enterprise*: Refers to an economic unit which is a legal entity (a firm or self-employed) engaging in construction activities. It may consist of more than one construction units located at various places.

4.2 *Persons engaged*: It refers to the average number of all employees of the enterprise. It includes working proprietors, unpaid family workers, (provided they worked for at least half the normal hours), apprentices and all other employees. The average employment for the year is derived as a simple twelve month average. Part-time workers, that is persons working less than the usual number of days of operation of the establishment,

Οι μερικώς απασχολούμενοι υπάλληλοι, δηλαδή τα άτομα που εργάζονται λιγότερες από το συνήθη αριθμό εργάσιμων ημερών της επιχείρησης, ή τα άτομα που δουλεύουν λιγότερες ώρες κάθε μέρα, μετατρέπονται σε άτομα ισοδύναμου πλήρους απασχόλησης, χρησιμοποιώντας ως συντελεστή μετατροπής τον αριθμό των εργάσιμων ημερών της επιχείρησης ή τις κανονικές ώρες εργασίας κάθε μέρας.

or persons working fewer hours every day, were converted into full-time equivalents using as conversion factor the number of working days for which the establishment usually operates or the normal hours worked by full-time employees.

4.3 *Προσωπικό παραγωγής*: Στο προσωπικό παραγωγής περιλαμβάνονται όλοι οι απασχολη-θέντες απευθείας στην παραγωγή ή και σε συναφείς ασχολίες της παραγωγικής διαδικασίας. Περιλαμβάνονται επίσης οι γραφείς ή το εποπτικό προσωπικό που ασχολείται με την καταγραφή ή την επίσπευση των σταδίων παραγωγής.

4.3 *Site operatives*: The category "operatives" is defined to include all employees who are directly engaged in the construction or related activities of the establishment, including any clerical or working supervisory personnel whose function is to record or expedite any step in the construction site.

4.4 *Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής*: Είναι η αξία παραγωγής από εργολαβίες ή υποεργολαβίες, υπηρεσίες που παρασχέθηκαν σε άλλους, καθαρές εισπράξεις από αγαθά που πωλήθηκαν ακριβώς στην ίδια κατάσταση όπως αγοράστηκαν, άλλες εισπράξεις και αλλαγές στην αξία της ημιτελούς εργασίας στο τέλος του έτους της έρευνας.

4.4 *Gross Output*: This is the value of work put in place either by direct contracts or subcontracts, services rendered to others, net receipts from the sale of goods sold in the same condition as purchased, other receipts and changes in the value of work-in-progress at the end of the inquiry period.

Η εκτίμηση της ακαθάριστης αξίας παραγωγής γίνεται σε τιμές που εξασφαλίζονται από την επιχείρηση και δεν περιλαμβάνει εκπτώσεις και προμήθειες, περιλαμβάνει όμως τους έμμεσους φόρους (τελωνειακούς δασμούς και άλλους έμμεσους φόρους, όπως άδειες κυκλο-φορίας οχημάτων, επαγγελματικούς φόρους, κλπ.).

The valuation of gross output is at prices secured by the enterprise, excluding discounts and commissions but including indirect taxes, (excise duties and other indirect non-commodity taxes, such as motor-vehicle licences, professional taxes, etc.).

4.5 *Προστιθέμενη Αξία σε τιμές αγοράς*: Είναι η συνεισφορά στο Ακαθάριστο Εγχώριο Προϊόν. Υπολογίζεται αφού αφαιρεθούν από την παραγωγή το κόστος όλων των υλικών, τα καύσιμα και ο ηλεκτρισμός που καταναλώθηκαν, το ποσό που πληρώθηκε σε άλλες επιχειρήσεις για εργασίες που εκτελέσθηκαν, το κόστος των διοικητικών εξόδων (π.χ. τηλέφωνα, τηλεγραφήματα, τέλεξ και ταχυδρομικά, διαφημίσεις, νομικές υπηρεσίες, λογιστικά και ελεγκτικά, ασφάλειες κλπ.) και τα πληρωθέντα ενοίκια για κτίρια και μηχανήματα. Αυτό το ποσό είναι η προστιθέμενη αξία στα υλικά οικοδομής μετά τη χρησιμοποίησή τους στις κατασκευές, αποτελεί δηλαδή το ποσό από το οποίο πληρώνονται τα ημερομίσθια, οι μισθοί, οι δασμοί, οι φόροι και όλα τα συναφή, περιλαμβα-νομένων των αποσβέσεων, των τόκων και των κερδών.

4.5 *Value Added at market prices*: This is the value added contribution to the Gross Domestic Product. It is derived by deducting from the value of gross output the aggregate costs of all materials, fuels and electricity used, the amount paid to other enterprises for work given out, as well as the cost of administrative services rendered by others (e.g. telephone, telegraph, telexes and postage charges, advertising, legal services, accounting and auditing, insurance etc.) and rents paid for buildings and machinery. This amount is the value added to building materials by the process of construction; it constitutes the fund from which wages, salaries, rates, taxes, and all other similar charges have to be met including depreciation, interest and profit.

4.6 *Προστιθέμενη Αξία σε τιμές συντελεστών παραγωγής*: Υπολογίζεται αφού αφαιρεθούν από την Προστιθέμενη Αξία σε τιμές αγοράς, οι έμμεσοι φόροι (όπως οι άδειες κυκλοφορίας, δημο-

4.6 *Value Added at factor cost*: This is obtained by deducting from the Value Added at market prices, indirect taxes (that is indirect non-commodity taxes, such as motor vehicle licences,

τικοί και επαγγελματικοί φόροι, η άδεια λειτουργίας της επιχείρησης, χαρτόσημα κλπ.).

4.7 *Μισθοί και Ημερομίσθια*: Αναφέρεται στους κανονικούς μισθούς και ημερομίσθια, στην αμοιβή από υπερωρίες, σε άλλα ωφελήματα, στην αξία των πληρωμών σε είδος, στο τιμαριθμικό επίδομα, στην πληρωμή αδειών και στο ταμείο πλεονάζοντος προσωπικού. Όλες οι πληρωμές υπολογίζονται πριν αφαιρεθούν από αυτές ο φόρος εισοδήματος, οι κοινωνικές ασφαλίσεις και το ταμείο προνοίας. Οι συνεισφορές των εργοδοτών στα διάφορα ταμεία, οι συντάξεις και παρόμοια ωφελήματα αφαιρούνται από τους μισθούς και ημερομίσθια και παρουσιάζονται ξεχωριστά.

- Κανονικό ωρομίσθιο είναι το ωρομίσθιο για τις κανονικές ώρες εργασίας εξαιρουμένων των υπερωριών, δηλαδή 38 ώρες τη βδομάδα.

4.8 *Πάγιες Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις*: Αναφέρονται στις δαπάνες για κεφαλαιουχικά αγαθά (νέα ή μεταχειρισμένα), που αγοράστηκαν ή παράχθηκαν από την επιχείρηση για δική της χρήση, αφού αφαιρεθεί η αξία των πωλήσεων αντίστοιχου κεφαλαιουχικού εξοπλισμού. Περιλαμβάνουν επίσης το κόστος των προσθηκών και μετατροπών σε ήδη υπάρχουσες κεφαλαιουχικές επενδύσεις. Εργασία που έγινε από το προσωπικό της επιχείρησης κοστολογείται με τα εργατικά, τα υλικά και όλα τα άλλα έξοδα που προστέθηκαν στην εργασία αυτή. Η αξία πάγιου κεφαλαίου αποτιμάται με το ολικό της κόστος, δηλαδή την τιμή παράδοσης συν το κόστος εγκατάστασης. Πάγια κεφάλαια που αποκτήθηκαν με ενοικίαση δεν περιλαμβάνονται.

4.9 *Αξία Υλικών κλπ. που χρησιμοποιούνται στην Παραγωγή*: Η κοστολόγηση των πιο πάνω γίνεται στην τιμή παράδοσης στην επιχείρηση, δηλαδή περιλαμβάνει την τιμή εργοστασίου, τα μεταφορικά και άλλα παρόμοια έξοδα.

4.10 *Έμμεσοι Φόροι*: Αναφέρονται στα τέλη κυκλοφορίας οχημάτων, στους επαγγελματικούς και δημοτικούς φόρους, στην άδεια λειτουργίας της επιχείρησης, στα χαρτόσημα και σε άλλους έμμεσους φόρους που δεν αφορούν προϊόντα.

4.11 *Αποθέματα*: Αναφέρονται στην αξία όλων των αποθεμάτων αγαθών που ανήκουν στην επιχείρηση, όπως αποθέματα πρώτων υλών, καυσίμων και άλλων βοηθητικών υλικών καθώς και εμπορευμάτων που αγοράστηκαν για μεταπώληση. Η κοστολόγηση όλων των αποθεμάτων γίνεται σε τιμές αγοράς.

municipality, professional taxes, fees for business licences, stamp duties etc.).

4.7 *Wages and Salaries*: This refers to direct wages and salaries, overtime earnings, bonuses, value of receipts in kind, cost of living allowance, payment for leave days and redundancy compensation. All payments are calculated prior to any deduction of income tax, social insurance and provident fund. Employers' contributions to various funds, pensions, and similar benefits are excluded from wages and salaries and are shown separately.

- Normal hourly wage-rate is the hourly rate of pay for normal hours of work excluding overtime i.e. 38 hours per week.

4.8 *Gross Fixed Capital Formation*: Refers to all expenditure on fixed assets (new or used), purchased or produced by the enterprise for its own use, less sales of fixed assets. It also includes the cost of any major additions and alterations to existing fixed assets. Work done by the enterprise's own personnel was valued at the cost of labour, materials and any other costs allocated to this work. Fixed assets acquired from others were valued at the full cost incurred i.e. at the delivery price plus installation costs. Fixed assets acquired on a rental basis were excluded.

4.9 *Value of Materials etc. used in Production*: The valuation of these was at the delivery price at the enterprise, i.e. including the ex-factory price, transport cost, and other similar charges.

4.10 *Indirect Taxes*: They refer to motor vehicle licences, professional and municipality taxes, fees for business licenses, stamp duties and all other indirect non-commodity taxes.

4.11 *Stocks*: They refer to the value of all inventories owned by the enterprise, namely stocks of raw materials, fuels and other auxiliary materials and goods purchased for re-sale. The valuation of all stocks was at their book values.

4.12 *Τόκοι*: Αναφέρονται στα ποσά που πληρώθηκαν ως τόκος για δάνεια που σύναψε η επιχείρηση.

4.13 *Αποσβέσεις*: Αναφέρονται στην υπολογισμένη αξία της φθοράς του κεφαλαιουχικού εξοπλισμού, (μηχανημάτων, μεταφορικών μέσων, κτιρίων κλπ.). Είναι βασισμένη πάνω στην έννοια της λογιστικής απόσβεσης και όχι της οικονομικής.

4.14 *Αστική/Αγροτική*: Για σκοπούς της Έρευνας Αδειών Οικοδομής κάθε επαρχία χωρίζεται σε αστική και αγροτική περιοχή. Σε κάθε περίπτωση η αστική περιοχή προσδιορίζεται από τα δημοτικά όρια των κυριοτέρων πόλεων και προαστίων με τις γειτονικές τους περιοχές ενώ όλες οι άλλες περιοχές ταξινομούνται σαν αγροτικές.

Οι αστικές περιοχές κατά επαρχία είναι οι ακόλουθες:

Λευκωσία: Δημοτικά όρια Λευκωσίας, Στροβόλου, Αγλαντζιάς, Αγίου Δομετίου, Έγκωμης, Λακατάμειας και Λατσιών και Γέρι.

Αμμόχωστος: Δεν περιλαμβάνει αστικές περιοχές.

Λάρνακα: Δημοτικά όρια Λάρνακας και Αραδίππου, Λιβάδια, Δρομολαξιά, Μενεού, παραλιακή ζώνη Ορόκλινης και Πύλας.

Λεμεσός: Δημοτικά όρια Λεμεσού, Αγίου Αθανασίου, Μέσα Γειτονιάς, Κάτω Πολεμιδιών και Γερμασόγειας, Αμαθούντα, Πάνω Πολεμίδια και Ύψωνας.

Πάφος: Δημοτικά όρια Πάφου και Γεροσκήπου, Χλώρακα, Λέμπα, Έμπα, Τρεμιθούσα, Μεσόγη, Μέσα Χωριό, Αναβαργός, Κονιά, Αγία Μαρινούδα, Κολώνη, Αχέλεια, Τάλα, Κισσόνεργα, Κόλπος Κοραλλίων.

Η ταξινόμηση αυτή καθιερώθηκε από το 1985. Στην προηγούμενη ταξινόμηση οι αστικές περιοχές αποτελούνταν από τα δημοτικά όρια των πόλεων, τα προάστια και τις ευρύτερες αστικές περιοχές. Τότε οι αστικές περιοχές των επαρχιών κάλυπταν τα ακόλουθα:

Επαρχία Λευκωσίας:
- Δημοτικά όρια πόλης
- Προάστια (Άγιος Δομέτιος, Έγκωμη, Στρόβολος, Αγλαντζιά).

4.12 *Interest*: Refers to the amount paid as interest for capital borrowed in connection with the enterprise.

4.13 *Depreciation*: Refers to the estimated value of depreciation for capital goods (machinery, transport equipment, buildings etc.). It is based on an accounting depreciation concept and not on an economic one.

4.14 *Urban/Rural*: For the purpose of the Building Permits Survey each district is divided into urban and rural. In each case, the urban area is determined by the municipal boundaries of the main towns and adjacent suburbs, all other areas are classified as rural.

The coverage of urban areas by district is as follows:

Lefkosia: Municipal boundaries of Lefkosia Town, Strovolos, Aglantzia, Agios Dometios, Egkomi, Lakatameia and Latsia and Geri.

Ammochostos: Does not include any urban area.

Larnaka: Municipal boundaries of Larnaka Town and Aradippou, Livadia, Dromolaxia, Meneou, Oroklini and Pyla coastal zone.

Lemesos: Municipal boundaries of Lemesos Town, Agios Athanasios, Mesa Geitonia, Kato Polemidia and Germasogeia, Amathounta, Pano Polemidia, Ypsonas.

Pafos: Municipal boundaries of Pafos and Geroskipou, Chlorakas, Lempa, Empa, Tremithousa, Mesogi, Mesa Chorio, Anavargos, Konia, Agia Marinouda, Koloni, Acheleia, Tala, Kissonerga, Coral Bay.

This classification was introduced as from 1985. In the previous classification the urban areas comprised the Municipality boundaries of towns, the suburban and greater urban areas. Thus the urban areas of the districts covered the following:

Lefkosia District:
- Municipality town area
- Suburban area (Agios Dometios, Egkomi, Strovolos, Aglantzia).

Επαρχία Λάρνακας:
- Δημοτικά όρια πόλης μόνο.

Επαρχία Λεμεσού:
- Δημοτικά όρια πόλης
- Προάστια (Μέσα Γειτονιά, Άγιος Αθανάσιος, Γερμασόγεια).

Επαρχία Πάφου:
- Δημοτικά όρια πόλης μόνο.

Larnaka District:
- Municipality town area only.

Lemesos District:
- Municipality town area
- Suburban area (Mesa Geitonia, Agios Athanasios, Germasogeia).

Pafos District:
- Municipality town area only.

4.15 *Δημόσιος Τομέας*: Είναι η κεντρική κυβέρνηση (κυβερνητικά τμήματα, γραφεία κλπ.), η τοπική αυτοδιοίκηση (δημαρχεία, κοινοτικά συμβούλια και άλλες τοπικές αρχές), οι ημικρατικοί οργανισμοί (Αρχή Τηλεπικοινωνιών Κύπρου, Αρχή Ηλεκτρισμού Κύπρου, Κυπριακός Οργανισμός Αθλητισμού, Κυπριακός Οργανισμός Τουρισμού, Αρχή Λιμένων, κλπ.)

4.15 *Public Sector*: Is taken to be the central government (government departments, offices etc.), local government (municipalities, community boards and other local authorities), semi-government organisations (Cyprus Telecommunications Authority, Electricity Authority of Cyprus, Cyprus Sports Organisation, Cyprus Tourism Organisation, Ports Authority, etc.)

4.16 *Άδειες Οικοδομής που Εκδόθηκαν*: Είναι οι άδειες που εκδόθηκαν από τις αρχές τοπικής διοίκησης.

4.16 *Building Permits Authorized*: Are the permits issued by the local government authorities.

4.17 *Άκυρες Άδειες*: Είναι οι άδειες που ακυρώθηκαν.

4.17 *Invalid Permits*: Are the permits which are cancelled.

4.18 *Καλυπτικές Άδειες*: Είναι οι άδειες που εκδίδονται για να καλύψουν οικοδομική εργασία που έγινε προηγουμένως.

4.18 *Covering Permits*: Are the permits which are issued in order to cover construction work undertaken earlier.

4.19 *Μεγάλα και Μικρά Έργα*: Μεγάλα έργα είναι αυτά που έχουν εμβαδόν πάνω από 900 τετραγωνικά μέτρα. Μικρά έργα είναι αυτά που έχουν εμβαδόν από 900 τετραγωνικά μέτρα και κάτω.

4.19 *Big and Small Projects*: Big projects are those with an area greater than 900 square metres. Small projects are those with an area of less than or equal to 900 square metres.

4.20 *Κτίριο*: Είναι οποιοδήποτε ανεξάρτητο κατασκεύασμα που περιλαμβάνει ένα ή περισσότερα δωμάτια ή άλλους χώρους, καλυμμένο από οροφή, περιβαλλόμενο από εξωτερικούς ή διαχωριστικούς τοίχους που επεκτείνονται από τα θεμέλια στην οροφή, το οποίο προορίζεται για οικιστικούς, γεωργικούς, βιομηχανικούς, εμπορικούς, πολιτιστικούς, κλπ. σκοπούς.

4.20 *Building*: Is any independent structure comprising one or more rooms or other spaces, covered by a roof, enclosed with external walls or dividing walls, which extend from the foundations to the roof, and intended for residential, agricultural, industrial, commercial, cultural, etc. purposes.

4.21 *Οικιστικά και Μη Οικιστικά Κτίρια*: Ένα κτίριο θεωρείται οικιστικό όταν το μεγαλύτερο μέρος του (π.χ. περισσότερο από το μισό συνολικό εμβαδόν του) χρησιμοποιείται για οικιστικούς σκοπούς. Όλα τα υπόλοιπα κτίρια θεωρούνται ως μη οικιστικά.

4.21 *Residential and Non-Residential Buildings*: A building should be regarded as residential when the major part of the building (i.e. more than half of its gross floor area) is used for dwelling purposes. Other buildings should be regarded as non-residential.

4.22 *Ισόγεια Οικιστικά Κτίρια*: Η κατηγορία αυτή περιλαμβάνει όλους τους τύπους οικιών, (μονοκατοικίες, διπλοκατοικίες, υπερυψωμένες οικίες, σύμπλεγμα οικιών, κλπ.) που η κάθε μια έχει τη δική της είσοδο απ' ευθείας από το ισόγειο.

4.22 *Ground-oriented Residential Buildings*: This category includes all types of houses, (detached, semi-detached, terraced houses, houses built in a row, etc.), each dwelling of which has its own entrance directly from the ground surface.

4.23 *Άλλα Οικιστικά Κτίρια*: Η κατηγορία αυτή περιλαμβάνει όλα τα οικιστικά κτίρια εκτός από τα ισόγεια όπως αυτά ορίστηκαν πιο πάνω. Τα οικιστικά κτίρια (πολυκατοικίες) υποδιαιρούνται ανάλογα με τον αριθμό ορόφων του κτιρίου. Για το σκοπό αυτό, όλα τα πατώματα πάνω από το έδαφος (συμπεριλαμβανομένου του ισογείου) μετρούνται σαν όροφοι. Πατώματα κάτω από το έδαφος και οι σοφίτες αγνοούνται.

4.23 *Other Residential Buildings*: This category includes all residential buildings other than ground-oriented residential buildings as defined above. Residential buildings are sub-divided according to the number of storeys of the building. For this purpose, all floors above ground level (including the ground floor) are counted as storeys. Floors below ground and attics should be disregarded.

4.24 *Μονοκατοικία*: Είναι μια κατασκευή που περιλαμβάνει μόνο μια οικιστική μονάδα, κτισμένη σε ξεχωριστό οικόπεδο με απ' ευθείας πρόσβαση στο δρόμο.

4.24 *Single House*: Is a structure containing only one housing unit, built on a separate plot of land with direct access to the street.

4.25 *Διαμερίσματα*: Είναι μια κατασκευή κτισμένη σε ένα οικόπεδο και αποτελείται από τρεις ή περισσότερες οικιστικές μονάδες με απ' ευθείας πρόσβαση στο δρόμο μέσω ενός κοινόχρηστου χώρου στο κτίριο.

4.25 *Apartment Blocks*: Is a structure built on a single plot of land comprising of three or more housing units with direct access to the street via a common place in the building.

4.26 *Βοηθητική Οικία*: Είναι μια οικιστική μονάδα που βρίσκεται στο ίδιο οικόπεδο με άλλη κύρια οικία, με απ' ευθείας πρόσβαση στο δρόμο ή διά μέσου της αυλής. Συνήθως κτίζεται στο πίσω μέρος της αυλής.

4.26 *Backyard House*: Is a housing unit found on the same plot of land with another principal house, with direct access to the street or through the yard. Usually it is built at the far end of the yard.

4.27 *Κατοικία*: Κατοικία είναι ένα δωμάτιο ή σύνολο δωματίων με τα συμπληρωματικά τους σε ένα μόνιμο κτίριο ή κατασκευαστικά ξεχωριστό μέρος αυτού που με τον τρόπο που κτίστηκε, ξανακτίστηκε, μετατράπηκε, κλπ. προορίζεται για κατοίκηση. Πρέπει να έχει ξεχωριστή πρόσβαση στο δρόμο (απ΄ ευθείας ή μέσω κήπου ή χωραφιού) ή σε κοινόχρηστο χώρο στο κτίριο (κλιμακοστάσιο, διάδρομος, εξώστης, κλπ.). Ξεχωριστά δωμάτια για κατοίκηση που είναι κτισμένα, ξανακτισμένα, διαφοροποιημένα, κλπ. με σκοπό να χρησιμοποιηθούν για κατοίκηση πρέπει να θεωρούνται μέρος της κατοικίας. Έτσι μια κατοικία μπορεί να αποτελείται από ξεχωριστά κτίρια μέσα στον ίδιο χώρο, δεδομένου ότι προορίζονται καθαρά για κατοίκηση από το ίδιο το νοικοκυριό, π.χ. ένα δωμάτιο ή δωμάτια πάνω από ένα ξεχωριστό γκαράζ, που κατοικούνται από υπηρέτες ή άλλα μέλη του νοικοκυριού.

4.27 *Dwelling*: A dwelling is a room or suite of rooms and its accessories in a permanent building or structurally separated part thereof which by the way it has been built, rebuilt, converted, etc., is intended for private habitation. It should have a separate access to a street (direct or via a garden or grounds) or to a common space within the building (staircase, passage, gallery, etc.). Detached rooms for habitation which are clearly built, rebuilt, converted, etc., to be used as a part of the dwelling should be counted as part of the dwelling. A dwelling may thus be constituted of separate buildings within the same enclosure, provided they are clearly intended for habitation by the same private household, e.g. a room or rooms above a detached garage, occupied by servants or other members of the household.

4.28 *Οικιστικό Απόθεμα*: Το οικιστικό απόθεμα περιλαμβάνει μόνο συνηθισμένες (μόνιμες) κατοικίες κατειλημμένες και μη. Ο όρος "κατοικία" χρησιμοποιείται γενικά αντί του όρου "συνήθης κατοικία". Το οικιστικό απόθεμα δεν περιλαμβάνει αγροικίες (προσωρινές) και αυτοσχέδιες οικιστικές μονάδες (δηλαδή καλύβες, καμπίνες, παράγκες), κινητές στεγαστικές μονάδες (δηλαδή τροχοσκηνές, τροχόσπιτα, αντίσκηνα, βαγόνια, βάρκες) και μονάδες που δεν προορίζονται για ανθρώπινη

4.28 *Dwelling Stock*: The dwelling stock includes only conventional (permanent) dwellings, whether occupied or not. The simple term "dwelling" is generally used instead of "conventional dwelling". The dwelling stock does not include rustic (semi-permanent) and improvised housing units (e.g. huts, cabins, shanties), mobile housing units (e.g. trailers, caravans, tents, wagons, boats) and housing units not intended for human habitation (e.g. stables, barns, mills, garages,

στέγαση (δηλαδή σταύλοι, σιταποθήκες, μύλοι, γκαράζ, αποθήκες).

4.29 *Αύξηση του Οικιστικού Αποθέματος*: Αποτελείται από τις αυξήσεις στον αριθμό κατοικιών λόγω νέων κατασκευών και αυξήσεις που οφείλονται σε άλλους τύπους οικοδομικών δραστηριοτήτων, (αναπαλαίωση, επέκταση, μετατροπή). Θεωρητικά οι αυξήσεις στον αριθμό κατοικιών χωρίς κατασκευαστική δραστηριότητα, (μετατροπή μιας κατοικίας σε δύο ή περισσότερες, ή χώρου που χρησιμοποιείτο για μη οικιστικούς σκοπούς σε μια ή περισσότερες οικιστικές μονάδες χωρίς κατασκευαστική δραστηριότητα) πρέπει επίσης να περιλαμβάνονται, αλλά τέτοιες αυξήσεις είναι μικρής ποσοτικής σημασίας.

4.30 *Μείωση του Οικιστικού Αποθέματος*: Επέρχεται στις πιο κάτω περιπτώσεις: α) κατοικίες που παραμένουν μονίμως κενές (δηλαδή λόγω του ότι θεωρούνται ακατάλληλες για στέγαση ή γιατί υπάρχει μαρτυρία ότι δε θα ξανακατοικηθούν μόνιμα), ανεξάρτητα αν κατεδαφίστηκαν ή όχι. Σ΄ αυτήν την κατηγορία περιλαμβάνονται επίσης κατοικίες οι οποίες, μετά που θεωρήθηκαν ακατάλληλες για στέγαση αναστηλώθηκαν και αποκαταστάθηκαν αποτελεσματικά (όπως αναφέρεται πιο πάνω, η αναστήλωση μιας κατοικίας θα πρέπει να καταγράφεται σαν αύξηση του οικιστικού αποθέματος). β) κατοικίες κατάλληλες για στέγαση που όμως κατεδαφίζονται, π.χ. για να δημιουργηθεί χώρος για ανέγερση νέων ή επέκταση εργοστασίων, για δημιουργία νέων δρόμων ή για διαπλάτυνση υφισταμένων δρόμων. γ) κατοικίες που καταστρέφονται από πυρκαγιά, πλημμύρες, κατολισθήσεις ή άλλες θεομηνίες. δ) μείωση επέρχεται επίσης σαν αποτέλεσμα της μετατροπής δύο ή περισσοτέρων κατοικιών σε μία καθώς και μιας ή περισσοτέρων κατοικιών σε μη οικιστικό χώρο (με ή χωρίς κατασκευαστική δραστηριότητα).

4.31 *Δωμάτιο*: Είναι ο χώρος σε μια οικιστική μονάδα που περιβάλλεται από το πάτωμα μέχρι την οροφή ή τη στέγη με τοίχους ή και με διαχωριστικό ύψους τουλάχιστο 2 μέτρων, που να έχει αρκετό εμβαδόν για να χωρεί ένα κρεβάτι για ενήλικα (τουλάχιστον 4 τετραγωνικά μέτρα). Έτσι τα συνήθη υπνοδωμάτια, τραπεζαρίες, καθιστικά, κουζίνες και άλλοι ξεχωριστοί χώροι που χρησιμοποιούνται ή προορίζονται για κατοίκηση περιλαμβάνονται βάσει του ορισμού στον αριθμό των δωματίων. Μια κουζινίτσα, δηλ. κουζίνα με λιγότερα από 4 τετραγωνικά μέτρα, διάδρομοι, βεράντες, προθάλαμοι δε θεωρούνται δωμάτια. Τα μπάνια και τα αποχωρητήρια, ακόμα και αν είναι πάνω από 4 τετραγωνικά μέτρα, δε θεωρούνται δωμάτια.

warehouses).

4.29 *Increases in the Dwelling Stock*: Consist of increases in the number of dwellings due to new construction and increases due to other types of building activity, (restoration, extension, conversion). In principle, increases in the number of dwellings without building activity, (conversion of one dwelling into two or more dwellings, or of space used for non-residential purposes into one or more dwellings without building activity) are also taken into account, but increases due to these factors are likely to be of little quantitative importance.

4.30 *Decreases in the Dwelling Stock*: Consist of the following components: a) dwellings becoming definitely empty (e.g. either because they are declared unfit for habitation or because it is evident that they will not again be occupied permanently), whether demolished or not; in this category are also included dwellings which, after having become unsuitable for habitation, are subsequently restored and effectively reinstated (as indicated above, the restoration of the dwelling should be recorded as an increase in the dwelling stock); b) dwellings fit for habitation but demolished, e.g. to make way for the construction of new houses or extension of factories, the construction of new roads or the widening of existing roads; c) dwellings destroyed by fire, floods, subsidence or other disasters; d) decreases in the number of dwellings resulting in the conversion of two or more dwellings into one dwelling or of one or more dwellings into non-residential accommodation (with or without building activity).

4.31 *Room*: Is defined as a space in a housing unit enclosed by walls reaching from the floor to the ceiling or roof or at least to a height of 2 metres above the ground, of a size large enough to hold a bed for an adult (4 square metres at least). Thus normal bedrooms, dining rooms, living rooms, habitable cellars, kitchens and other separate spaces used or intended for habitation are included by definition in the number of rooms. A kitchenette, that is a kitchen of less than 4 square metres, corridors, verandas, lobbies do not count as rooms. Bathrooms and toilets even if more than 4 square metres do not count as rooms.

4.32 *Εμβαδόν κατοικίας*: Οι πιο κάτω έννοιες χρησιμοποιούνται για το εμβαδόν οικιστικών χώρων:

- Συνολικό εμβαδόν είναι το εμβαδόν οικιστικού χώρου που περικλείεται από τους εξωτερικούς τοίχους μιας οικοδομής.

- Ωφέλιμο εμβαδόν είναι το εμβαδόν οικιστικού χώρου που περικλείεται από τους εξωτερικούς τοίχους, αλλά δεν περιλαμβάνει κελλάρια, μη κατοικήσιμες σοφίτες κλπ., και για τις πολυκατοικίες, τους κοινόχρηστους χώρους.

- Κατοικήσιμο εμβαδόν είναι το συνολικό εμβαδόν όλων των δωματίων που εμπίπτουν στον ορισμό "δωμάτιο" όπως αυτό προσδιορίστηκε πιο πάνω.

4.33 *Εξοπλισμός*: Οι ακόλουθοι τύποι οικιστικού εξοπλισμού αναφέρονται:

- Διασωληνωμένο νερό – Κατοικίες θεωρούνται εξοπλισμένες με διασωληνωμένο νερό όταν αυτό διακλαδώνεται εσωτερικά. Διασωληνωμένο νερό μπορεί να παρασχεθεί από κοινοτικό σχέδιο ή από ιδιωτική εγκατάσταση.

- Εγκατάσταση μπάνιου ή ντους - Κατοικίες θεωρούνται εξοπλισμένες με μπάνιο ή ντους εάν το λιγότερο ένας από αυτούς τους τύπους εξοπλισμού είναι εγκαταστημένος μέσα στο σπίτι.

- Κεντρική θέρμανση - Κατοικίες θεωρούνται εξοπλισμένες με κεντρική θέρμανση εάν παρέχεται θέρμανση από κεντρικό σύστημα ή από εγκατάσταση που υπάρχει στο κτίριο ή μέσα στην κατοικία για σκοπούς θέρμανσης, ανεξάρτητα από την πηγή ενέργειας.

- Σύστημα κλιματισμού - Κατοικίες θεωρούνται ότι έχουν σύστημα κλιματισμού εάν υπάρχει κεντρική εγκατάσταση στο κτίριο ή εάν υπάρχουν ξεχωριστές μονάδες στα κύρια δωμάτια. Αεριστήρες ή παρόμοιες κινητές συσκευές δεν περιλαμβάνονται.

4.32 *Floor space of dwelling*: The following concepts are used for the floor space of a dwelling:

- Total floor space is the total area of dwellings measured inside the outer walls.

- Useful floor space is the floor space of dwellings measured inside the outer walls, excluding cellars, non-habitable attics etc. and in multi-dwelling houses, common spaces.

- Living floor space is the total area of rooms falling under the concept of "room" as defined above.

4.33 *Equipment*: The following types of equipment in a dwelling are used:

- Piped water - Dwellings are regarded as equipped with piped water if it is laid on inside the dwelling. Piped water may be provided either from a community scheme or from a private installation.

- Fixed bath or shower - Dwellings are counted as equipped with fixed bath or shower if at least one of these types of equipment is installed inside the dwelling.

- Central heating - Dwellings are considered as centrally heated if heating is provided either from a community heating centre or from an installation built in the building or in the dwelling, established for heating purposes, without regard to the source of energy.

- Air conditioning - Dwellings are considered having air conditioning if a central installation exists in the building or separate units are installed in the main rooms. Funs or similar movable equipment are not included.

V. ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΣΤΕΓΑΣΗΣ

Οι υπηρεσίες στέγασης προέρχονται από το οικιστικό απόθεμα και το σύνολο της τιμής ενοικίασης των κατοικιών, ανεξαρτήτως αν αυτές είναι ενοικιαζόμενες ή ιδιόκτητες. Η παραγωγή υπηρεσιών στέγασης υπολογίζεται στη βάση των πραγματικών ενοικίων των κατοικιών και των τεκμαρτών ενοικίων της ιδιοκατοίκησης. Η μέθοδος αυτή στηρίζεται στη στρωματοποιημένη μεθοδολογία, όπου το οικιστικό απόθεμα διαχωρίζεται σε αριθμό στρωμάτων (μέγεθος, ηλικία, τοποθεσία, τύπος, κ.τ.λ.) με την υπόθεση ότι τα τεκμαρτά ενοίκια είναι τα ίδια με εκείνα που πηγάζουν από την ετήσια έρευνα ενοικίων.

Κατά τον υπολογισμό του συνολικού ενοικίου των κατοικιών, τόσο ο αριθμός των κατοικιών όσο και τα πραγματικά ενοίκια κατά στρώμα, προέκυψαν από τα αποτελέσματα της Απογραφής Πληθυσμού του 2001. Στους πιο πάνω υπολογισμούς χρησιμοποιήθηκε η μέθοδος ποσότητα-τιμή. Η προστιθέμενη αξία σε τρέχουσες τιμές αγοράς υπολογίζεται αφού αφαιρεθεί από την παραγωγή υπηρεσιών στέγασης το κόστος των επιδιορθώσεων και της συντήρησης.

Για να μετατραπεί η ακαθάριστη παραγωγή (τεκμαρτό ενοίκιο) και η προστιθέμενη αξία του τομέα της στέγασης από τρέχουσες τιμές σε σταθερές τιμές του 2005 ακολουθείται η πιο κάτω διαδικασία:

(α) Η συνολική παραγωγή (τεκμαρτό ενοίκιο) σε σταθερές τιμές του 2005 υπολογίζεται με τη μέθοδο της στρωματοποίησης με βάση τα ενοίκια του έτους 2005.

(β) Οι επιδιορθώσεις αποπληθωρίζονται με τους δείκτες τιμών των υλικών οικοδομής και εργατικών του τομέα των κατασκευών. Η αναλογία των υλικών και εργατικών για τις επιδιορθώσεις είναι 30% για τα υλικά και 70% για τα εργατικά.

V. METHODOLOGY FOR ESTIMATING THE HOUSING SECTOR

The dwelling services originating from the dwelling stock is the aggregate of the rental value of all dwellings, irrespective of whether they are rented or occupied by their owners. The output for dwelling services is estimated on the basis of the actual rents of rented dwellings and on the imputed rents of owner-occupied dwellings. This is based on the stratification method where the housing stock is divided into a number of strata (size, age, location, type etc) and an inference is made about the imputed rents of owner-occupied dwellings from the actual rents obtained by the annual survey on rents.

In computing the total rental value of dwellings, data on the number of dwellings as well as the actual rents per stratum, were derived from the findings of the 2001 Population Census. A quantity-price approach was used for the above estimations. Value added at current market prices is obtained by subtracting from the output of dwelling services the cost of repairs and maintenance.

In order to convert gross output (rental value) and the value added of the housing sector from current prices to constant 2005 prices the following procedure is used:

(a) The total output (rental value) at constant 2005 prices is derived according to the stratification method using the rents of the year 2005.

(b) The intermediate inputs (repairs) are deflated by the price index of construction materials and the labour cost index of construction. The distribution of materials and labour costs for repairs is estimated to be 30% materials and 70% labour.

VI. ΣΥΜΒΟΛΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΟΜΟΓΡΑΦΙΕΣ

εκ. = εκατομμύριο
000's = χιλιάδες
€εκ. = εκατομμύριο ευρώ
€000's = χιλιάδες ευρώ
.. = μη εφαρμόσιμα
... = μη διαθέσιμα ή μη ξεχωριστά αναφερόμενα
0 = μηδέν ή λιγότερο από το μισό της τελικής μονάδας
* = προκαταρκτικά/κατά υπολογισμό

- = αρνητικό σημείο
περ. = περιλαμβανομένου
π.δ.κ.α = που δεν κατατάσσονται αλλού
μ.α.π. = μη αλλαχού προσδιορισθέντων
μτ = μετρικοί τόνοι
$μ^2$ = τετραγωνικά μέτρα
$μ^3$ = κυβικά μέτρα

VI. SYMBOLS AND ABBREVIATIONS

mn = million
000' s = thousand
€mn = million euros
€000's = thousand euros
.. = not applicable
… = not available or not separately reported
0 = nil, zero or less than half the final digit shown
* = provisional, preliminary or estimated figures

- = negative sign
incl. = including
n.e.c. = not elsewhere classified
n.e.s. = not elsewhere stated or specified
mt = metric tons
m^2 = square metres
m^3 = cubic metres

VII. ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗ ΜΟΝΑΔΑ

1 ευρώ (€) = 100 σεντ

VII. CURRENCY UNIT

1 Euro (€) = 100 cents

Ισοτιμία προς €	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	Exchange Rate/€
Στερλίνα	0,69	0,68	0,69	0,69	0,69	0,79	0,89	0,86	Sterling Pound
Δολλάριο ΗΠΑ	1,13	1,24	1,26	1,27	1,37	1,47	1,39	1,33	U.S. Dollar

Από την 1.1.2008 η Κυπριακή Δημοκρατία υιοθέτησε το ευρώ ως το εθνικό της νόμισμα. Για τη μετατροπή από Λίρες Κύπρου (K£) σε € χρησιμοποιήθηκε η αμετάκλητη ισοτιμία 1€ = K£0,585274.

As from 1.1.2008 the Republic of Cyprus has adopted the euro as its national currency. For the conversion from Cyprus Pounds (C£) to € the irrevocable conversion rate 1€ = C£0,585274 was used.

ΣΥΣΤΗΜΑ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ NACE ΑΝΑΘ. 2
STATISTICAL CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES NACE REV. 2

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Περιγραφή	Description
F	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ**	**CONSTRUCTION**
41	***ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ***	***CONSTRUCTION OF BUILDINGS***
41.1	**Ανάπτυξη οικοδομικών έργων**	**Development of building projects**
41.10	**Ανάπτυξη οικοδομικών έργων**	**Development of building projects**
	Οργανισμός Αναπτύξεως Γης	Land Development Corporation
	Ιδιωτικές επιχειρήσεις ανάπτυξης γης	Private firms of land development
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**Construction of residential and non-residential buildings**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**CIVIL ENGINEERING**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**Construction of roads and railways**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	Construction of roads and motorways
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	Construction of streets and roads (private sector)
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	Construction work of the Public Works Department
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	Construction work of the District Administrations
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	Construction work of Local Government Authorities
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	Construction of railways and underground railways
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	Construction of bridges and tunnels
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**Construction of utility projects**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	Construction of utility projects for fluids
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	Construction of utility projects for fluids (incl.canals and water mains)
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	Construction work of the Water Boards
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	Construction work of the Sewerage Boards
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	Water well drilling
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	Construction work of the Water Development Dept.
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	Construction of utility projects for electricity and telecommunications
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	Construction work of the Electricity Authority of Cyprus
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	Construction work of the Telecommunications Authority of Cyprus
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	Construction of utility projects for electricity and telecommunications
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**Construction of other civil engineering projects**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	Construction of water projects
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	Construction of other civil engineering projects n.e.c.

(Συνέχεια-Cont'd)

ΣΥΣΤΗΜΑ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ NACE ΑΝΑΘ. 2
STATISTICAL CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES NACE REV. 2

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Περιγραφή	Description
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**SPECIALIZED CONSTRUCTION ACTIVITIES**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**Demolition and site preparation**
43.11	Κατεδαφίσεις	Demolition
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	Site preparation
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	Test drilling and boring
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**Electrical,plumbing and other construction installation activities**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	Electrical installation
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	Plumbing, heat and air-conditioning installation
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	Other construction installation
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**Building completion and finishing**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	Plastering
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	Joinery installation
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	Floor and wall covering
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	Painting and glazing
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	Other building completion and finishing
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**Other specialized construction activities**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	Roofing activities
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	Other specialized construction activities n.e.c.

ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

SUMMARY TABLES

ΠΙΝΑΚΑΣ 1. **ΚΥΡΙΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ ΤΟΥ ΤΟΜΕΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ, 2005-2010**

TABLE 1. **MAIN INDICATORS OF THE CONSTRUCTION SECTOR, 2005-2010**

ΔΕΙΚΤΗΣ	2005	2006	2007	2008	2009	2010	INDICATOR
ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ	**35.221**	**35.565**	**38.474**	**39.918**	**36.384**	**34.937** *	**EMPLOYMENT**
Κατασκευή Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού	33.609	34.058	36.758	37.478	34.236	32.958 *	Buildings Construction and Civil Engineering
Ανάπτυξη Γης και Οικοδομικών Έργων	1.612	1.507	1.716	2.440	2.148	1.979 *	Land and Buildings Development
ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ							**GROSS OUTPUT**
ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (€εκ.)	**2.739,3**	**3.123,8**	**3.778,1**	**4.277,5**	**3.376,3**	**3.048,8** *	**AT CURRENT MARKET PRICES (€mn)**
Ετήσιος ρυθμός αύξησης (%)	15,6	14,0	20,9	13,2	-21,1	-9,7 *	Annual growth rate (%)
Κατασκευή Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού	2.098,3	2.358,4	2.787,6	3.109,1	2.656,6	2.492,7 *	Buildings Construction and Civil Engineering
Ανάπτυξη Γης και Οικοδομικών Έργων	641,0	765,4	990,5	1.168,4	719,7	556,1 *	Land and Buildings Development
ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ							**VALUE ADDED**
ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (€εκ.)	**1.417,7**	**1.636,9**	**1.939,8**	**2.168,1**	**1.731,2**	**1.556,4** *	**AT CURRENT MARKET PRICES (€mn)**
Ετήσιος ρυθμός αύξησης (%)	11,8	15,5	18,5	11,8	-20,2	-10,1 *	Annual growth rate (%)
Κατασκευή Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού	1.062,5	1.197,3	1.380,1	1.506,4	1.316,6	1.250,5 *	Buildings Construction and Civil Engineering
Ανάπτυξη Γης και Οικοδομικών Έργων	355,2	439,6	559,7	661,7	414,6	305,9 *	Land and Buildings Development
ΝΕΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ (€εκ.)	**1.870,4**	**2.121,2**	**2.545,6**	**2.840,3**	**2.346,3**	**2.287,1** *	**NEW CONSTRUCTION (€mn)**
Οικιστικά Κτίρια	1.123,0	1.252,0	1.414,9	1.573,9	1.237,1	1.156,4 *	Residential Buildings
Μη Οικιστικά Κτίρια	375,4	452,1	646,5	718,7	570,6	519,9 *	Non-Residential Buildings
Έργα Πολιτικού Μηχανικού	372,0	417,1	484,2	547,7	538,6	610,8 *	Civil Engineering Projects
ΑΛΛΑ (ΠΕΡΙΛ. ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ) (€εκ.)	**227,9**	**237,2**	**242,0**	**268,8**	**310,3**	**205,6** *	**OTHER (INCL. REPAIRS) (€mn)**
ΔΕΙΚΤΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ (2005=100)							**CONSTRUCTION INDICES (2005=100)**
Δείκτης εργατικού κόστους	100,0	105,3	110,1	116,7	122,3	126,6	Labour cost index
Δείκτης τιμών κατασκευαστικών υλικών	100,0	105,1	110,7	121,5	117,2	120,4	Construction materials price index
ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ							**BUILDING PERMITS**
Αριθμός αδειών οικοδομής που εκδόθηκαν	9.098	9.794	9.521	8.896	8.950	8.777	Number of building permits authorized
από τις οποίες υλοποιήθηκαν	7.938	8.266	7.956	7.385	7.137	7.065	of which realized
Επιτελεσθείσα εργασία πριν την έκδοση της άδειας (% στο σύνολο)	12,1	12,7	12,9	14,5	18,6	20,7	Work put in place before permit is authorized (% of total)
Επιτελεσθείσα εργασία από άδειες του υπό αναφορά έτους (%)	45,0	42,9	42,4	40,4	36,2	35,9	Work put in place from permits of reference year (%)
ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ							**DWELLINGS**
Οικιστικό απόθεμα (τέλος έτους)	325.042	341.333	357.870	374.264	392.239	408.673	Dwelling stock (end of year)
Νέες κατοικίες που συμπληρώθηκαν	16.416	16.647	16.501	18.195	16.644	13.434	New dwellings completed
από τις οποίες στον ιδιωτικό τομέα	16.126	16.461	16.313	17.975	16.452	13.162	of which in the private sector
Εμβαδόν των νέων κατοικιών (000's μ²)	2.507	2.480	2.503	2.745	2.562	2.131	Area of new dwellings completed (000's m²)
Μέσο εμβαδόν κατά νέα κατοικία (μ²)	152,7	149,0	151,7	150,8	154,0	158,6	Average area per new dwelling (m²)
Μέσος αριθμός δωματίων κατά νέα κατοικία	5,1	4,9	5,0	4,8	4,8	4,9	Average number of rooms per new dwelling
% των νέων κατοικιών με θέρμανση	97,4	98,2	98,6	99,6	99,6	99,4	% of new dwellings with heating
% των νέων κατοικιών με ηλιακό θερμοσίφωνα	99,0	97,9	98,7	99,2	98,6	98,9	% of new dwellings with solar water heater
ΕΜΒΑΔΟΝ ΜΗ ΟΙΚΙΣΤΙΚΩΝ ΚΤΙΡΙΩΝ (000's μ²)	447	530	645	468	659	587	**AREA OF NON-RESIDENTIAL BUILDINGS (000's m²)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 2. **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ, 1985-2010**

TABLE 2. **GROSS OUTPUT AND VALUE ADDED AT CURRENT MARKET PRICES, 1985-2010**

Έτος Year	Κατασκευή Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού Buildings Construction and Civil Engineering				Ανάπτυξη Γης και Οικοδομικών Έργων Land and Buildings Development		Σύνολο Κατασκευών Total Construction		
	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής (€εκ.) Gross Output (€mn)			Προστιθέ-μενη Αξία (€εκ.) Value Added (€mn)	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής (€εκ.) Gross Output (€mn)	Προστιθέ-μενη Αξία (€εκ.) Value Added (€mn)	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής (€εκ.) Gross Output (€mn)	Προστιθέ-μενη Αξία (€εκ.) Value Added (€mn)	Συνεισφορά του Τομέα στο ΑΕΠ Contribution of the Sector to GDP (%)
	Νέες Κατασκευές New Construction	Άλλα (περιλ. Επισκευών) Other (incl. Repairs)	Σύνολο Total						
1985	456,9	32,8	**489,7**	253,9	…	…	…	…	…
1986	484,6	37,4	**522,0**	267,4	…	…	…	…	…
1987	528,1	41,0	**569,1**	290,5	…	…	…	…	…
1988	577,0	54,0	**631,0**	323,3	…	…	…	…	…
1989	651,8	63,6	**715,4**	368,2	…	…	…	…	…
1990	722,7	73,6	**796,3**	414,7	…	…	…	…	…
1991	798,1	82,7	**880,8**	465,1	…	…	…	…	…
1992	879,4	93,8	**973,2**	524,2	…	…	…	…	…
1993	888,8	96,7	**985,5**	538,2	…	…	…	…	…
1994	925,5	87,1	**1.012,6**	558,0	…	…	…	…	…
1995	951,3	97,7	**1.049,0**	580,9	172,2	134,2	1.221,2	715,1	10,1
1996	998,7	107,6	**1.106,3**	609,6	187,0	146,4	1.293,3	756,0	10,3
1997	993,0	124,4	**1.117,4**	617,1	193,1	154,6	1.310,5	771,7	9,8
1998	1.022,8	132,4	**1.155,2**	638,8	208,8	166,4	1.364,0	805,2	9,5
1999	1.054,4	142,7	**1.197,1**	652,7	226,9	175,3	1.424,0	828,0	9,0
2000	1.053,4	167,6	**1.221,0**	657,0	277,8	196,9	1.498,8	853,9	8,8
2001	1.136,2	176,0	**1.312,2**	714,2	288,6	210,0	1.600,8	924,2	8,8
2002	1.253,6	183,7	**1.437,3**	785,1	361,7	216,1	1.799,0	1.001,2	9,5
2003	1.421,9	184,0	**1.605,9**	865,4	461,6	274,3	2.067,5	1.139,7	10,2
2004	1.640,9	194,1	**1.835,0**	972,6	534,8	295,7	2.369,8	1.268,3	10,5
2005	1.870,4	227,9	**2.098,3**	1.062,5	641,0	355,2	2.739,3	1.417,7	11,0
2006	2.121,2	237,2	**2.358,4**	1.197,3	765,4	439,6	3.123,8	1.636,9	11,9
2007	2.545,6	242,0	**2.787,6**	1.380,1	990,5	559,7	3.778,1	1.939,8	12,8
2008	2.840,3	268,8	**3.109,1**	1.506,4	1.168,4	661,7	4.277,5	2.168,1	13,2
2009	2.346,3	310,3	**2.656,6**	1.316,6	719,7	414,6	3.376,3	1.731,2	10,4
2010*	2.287,1	205,6	**2.492,7**	1.250,5	556,1	305,9	3.048,8	1.556,4	9,5

ΠΙΝΑΚΑΣ 3. **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΣΕ ΝΕΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1985-2010**
TABLE 3. **GROSS OUTPUT OF NEW CONSTRUCTION BY CATEGORY, 1985-2010**

ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (€εκ.) **AT CURRENT MARKET PRICES (€mn)**

Έτος Year	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non-Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο Total
1985	248,3	113,4	95,2	**456,9**
1986	256,6	117,1	110,9	**484,6**
1987	258,5	135,6	134,0	**528,1**
1988	291,7	165,9	119,4	**577,0**
1989	325,3	191,4	135,1	**651,8**
1990	373,6	207,6	141,5	**722,7**
1991	421,0	228,4	148,7	**798,1**
1992	443,2	275,6	160,6	**879,4**
1993	459,1	208,4	221,3	**888,8**
1994	479,1	204,7	241,7	**925,5**
1995	503,0	201,4	246,9	**951,3**
1996	564,7	233,4	200,6	**998,7**
1997	534,3	235,4	223,3	**993,0**
1998	503,9	261,1	257,8	**1.022,8**
1999	525,7	275,8	252,9	**1.054,4**
2000	534,3	268,1	251,0	**1.053,4**
2001	554,8	304,1	277,3	**1.136,2**
2002	620,9	333,7	299,0	**1.253,6**
2003	750,9	344,5	326,5	**1.421,9**
2004	931,7	373,1	336,1	**1.640,9**
2005	1.123,0	375,4	372,0	**1.870,4**
2006	1.252,0	452,1	417,1	**2.121,2**
2007	1.414,9	646,5	484,2	**2.545,6**
2008	1.573,9	718,7	547,7	**2.840,3**
2009	1.237,1	570,6	538,6	**2.346,3**
2010*	1.156,4	519,9	610,8	**2.287,1**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΝΕΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009-2010**

TABLE 4. **OUTPUT FLOW OF NEW CONSTRUCTION BY CATEGORY AND ECONOMIC ACTIVITY, 2009-2010**

(α) ΙΔΙΩΤΙΚΟΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟΣ ΤΟΜΕΑΣ **(a) PRIVATE AND PUBLIC SECTOR**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Οικονομική Δραστηριότητα	2009				2010*				Economic Activity
		Σύνολο (€εκ.) Total (€mn)	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο (€εκ.) Total (€mn)	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	
Α	Γεωργία, δασοκομία και αλιεία	19,1	0,0	9,5	9,6	28,7	0,0	16,2	12,5	Agriculture, forestry and fishing
Β	Ορυχεία και λατομεία	0,7	0,0	0,0	0,7	0,5	0,0	0,0	0,5	Mining and quarrying
Γ	Μεταποιητικές βιομηχανίες	86,4	0,0	84,5	1,9	71,7	0,0	68,7	3,0	Manufacturing
Δ	Ηλεκτρισμός και φυσικό αέριο	130,4	0,0	30,6	99,8	152,5	0,0	34,1	118,4	Electricity and gas
Ε	Υδατοπρομήθεια, επεξεργασία λυμάτων και διαχείριση αποβλήτων	133,9	0,0	0,2	133,7	205,7	0,0	0,2	205,5	Water supply, sewerage, waste management and remediation activities
ΣΤ	Κατασκευές	12,1	0,0	12,1	0,0	10,5	0,0	10,5	0,0	Construction
Ζ	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο	70,4	0,0	70,4	0,0	89,8	0,0	89,8	0,0	Wholesale and retail trade
Η	Μεταφορές και αποθήκευση	329,6	0,0	111,6	218,0	184,5	0,0	3,1	181,4	Transport and storage
Θ	Υπηρεσίες παροχής καταλύματος και εστίασης	35,3	0,0	35,3	0,0	11,5	0,0	11,5	0,0	Accomodation and food service
Ι	Ενημέρωση και επικοινωνία	51,1	0,0	12,9	38,2	46,3	0,0	0,9	45,4	Information and communication
Κ	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	2,9	0,0	2,9	0,0	15,0	0,0	15,0	0,0	Financial and insurance actitivities
Λ	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας (εκτός 68.2)	3,6	0,0	3,6	0,0	9,2	0,0	9,2	0,0	Real estate activities (excl. 68.2)
68.2	Εκμίσθωση ιδιόκτητων ακινήτων	1.237,1	1.237,1	0,0	0,0	1.156,4	1.156,4	0,0	0,0	Letting of own property
Μ	Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	14,0	0,0	14,0	0,0	Professional, scieintific and technical activities
Ν	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,5	0,0	0,5	0,0	Administrative and support service activities
Ξ	Δημόσια διοίκηση και άμυνα	48,9	0,0	45,8	3,1	84,0	0,0	70,3	13,7	Public administration and defence
Ο	Εκπαίδευση	97,4	0,0	93,7	3,7	121,2	0,0	119,6	1,6	Education
Π	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	31,5	0,0	31,5	0,0	20,2	0,0	20,1	0,1	Health and social work
Ρ	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	45,6	0,0	15,7	29,9	50,3	0,0	21,6	28,7	Arts, entertainment and recreation
Σ	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών	10,3	0,0	10,3	0,0	14,6	0,0	14,6	0,0	Other service activities
	ΣΥΝΟΛΟ	**2.346,3**	**1.237,1**	**570,6**	**538,6**	**2.287,1**	**1.156,4**	**519,9**	**610,8**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΝΕΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009-2010**

TABLE 4. **OUTPUT FLOW OF NEW CONSTRUCTION BY CATEGORY AND ECONOMIC ACTIVITY, 2009-2010**

(β) ΙΔΙΩΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ **(b) PRIVATE SECTOR**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Οικονομική Δραστηριότητα	2009				2010*				Economic Activity
		Σύνολο (€εκ.) Total (€mn)	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο (€εκ.) Total (€mn)	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	
Α	Γεωργία, δασοκομία και αλιεία	7,1	0,0	6,9	0,2	11,3	0,0	11,3	0,0	Agriculture, forestry and fishing
Β	Ορυχεία και λατομεία	0,4	0,0	0,0	0,4	0,2	0,0	0,0	0,2	Mining and quarrying
Γ	Μεταποιητικές βιομηχανίες	84,1	0,0	84,1	0,0	67,2	0,0	67,2	0,0	Manufacturing
Δ	Ηλεκτρισμός και φυσικό αέριο	47,9	0,0	0,0	47,9	60,1	0,0	0,0	60,1	Electricity and gas
Ε	Υδατοπρομήθεια, επεξεργασία λυμάτων και διαχείριση αποβλήτων	11,8	0,0	0,0	11,8	26,9	0,0	0,0	26,9	Water supply, sewerage, waste management and remediation activities
ΣΤ	Κατασκευές	12,1	0,0	12,1	0,0	10,5	0,0	10,5	0,0	Construction
Ζ	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο	70,4	0,0	70,4	0,0	89,8	0,0	89,8	0,0	Wholesale and retail trade
Η	Μεταφορές και αποθήκευση	201,2	0,0	109,8	91,4	59,0	0,0	2,0	57,0	Transport and storage
Θ	Υπηρεσίες παροχής καταλύματος και εστίασης	35,3	0,0	35,3	0,0	11,5	0,0	11,5	0,0	Accomodation and food service
Ι	Ενημέρωση και επικοινωνία	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Information and communication
Κ	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	2,9	0,0	2,9	0,0	15,0	0,0	15,0	0,0	Financial and insurance actitivities
Λ	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας (εκτός 68.2)	3,6	0,0	3,6	0,0	9,2	0,0	9,2	0,0	Real estate activities (excl. 68.2)
68.2	Εκμίσθωση ιδιόκτητων ακινήτων	1.210,1	1.210,1	0,0	0,0	1.129,6	1.129,6	0,0	0,0	Letting of own property
Μ	Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	14,0	0,0	14,0	0,0	Professional, scieintific and technical activities
Ν	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,5	0,0	0,5	0,0	Administrative and support service activities
Ξ	Δημόσια διοίκηση και άμυνα	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Public administration and defence
Ο	Εκπαίδευση	9,3	0,0	9,3	0,0	30,9	0,0	30,9	0,0	Education
Π	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	22,5	0,0	22,5	0,0	13,1	0,0	13,1	0,0	Health and social work
Ρ	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	18,0	0,0	2,4	15,6	10,9	0,0	4,7	6,2	Arts, entertainment and recreation
Σ	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών	10,3	0,0	10,3	0,0	14,6	0,0	14,6	0,0	Other service activities
	ΣΥΝΟΛΟ	**1.747,0**	**1.210,1**	**369,6**	**167,3**	**1.574,3**	**1.129,6**	**294,3**	**150,4**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΝΕΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009-2010**

TABLE 4. **OUTPUT FLOW OF NEW CONSTRUCTION BY CATEGORY AND ECONOMIC ACTIVITY, 2009-2010**

(γ) ΔΗΜΟΣΙΟΣ ΤΟΜΕΑΣ **(c) PUBLIC SECTOR**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Οικονομική Δραστηριότητα	2009				2010*				Economic Activity
		Σύνολο (€εκ.) Total (€mn)	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο (€εκ.) Total (€mn)	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	
Α	Γεωργία, δασοκομία και αλιεία	12,0	0,0	2,6	9,4	17,4	0,0	4,9	12,5	Agriculture, forestry and fishing
Β	Ορυχεία και λατομεία	0,3	0,0	0,0	0,3	0,3	0,0	0,0	0,3	Mining and quarrying
Γ	Μεταποιητικές βιομηχανίες	2,3	0,0	0,4	1,9	4,5	0,0	1,5	3,0	Manufacturing
Δ	Ηλεκτρισμός και φυσικό αέριο	82,5	0,0	30,6	51,9	92,4	0,0	34,1	58,3	Electricity and gas
Ε	Υδατοπρομήθεια, επεξεργασία λυμάτων και διαχείριση αποβλήτων	122,1	0,0	0,2	121,9	178,8	0,0	0,2	178,6	Water supply, sewerage, waste management and remediation activities
ΣΤ	Κατασκευές	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Construction
Ζ	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Wholesale and retail trade
Η	Μεταφορές και αποθήκευση	128,4	0,0	1,8	126,6	125,5	0,0	1,1	124,4	Transport and storage
Θ	Υπηρεσίες παροχής καταλύματος και εστίασης	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Accomodation and food service
Ι	Ενημέρωση και επικοινωνία	51,1	0,0	12,9	38,2	46,3	0,0	0,9	45,4	Information and communication
Κ	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Financial and insurance actitivities
Λ	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας (εκτός 68.2)	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Real estate activities (excl. 68.2)
68.2	Εκμίσθωση ιδιόκτητων ακινήτων	27,0	27,0	0,0	0,0	26,8	26,8	0,0	0,0	Letting of own property
Μ	Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Professional, scieintific and technical activities
Ν	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Administrative and support service activities
Ξ	Δημόσια διοίκηση και άμυνα	48,9	0,0	45,8	3,1	84,0	0,0	70,3	13,7	Public administration and defence
Ο	Εκπαίδευση	88,1	0,0	84,4	3,7	90,3	0,0	88,7	1,6	Education
Π	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	9,0	0,0	9,0	0,0	7,1	0,0	7,0	0,1	Health and social work
Ρ	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	27,6	0,0	13,3	14,3	39,4	0,0	16,9	22,5	Arts, entertainment and recreation
Σ	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Other service activities
	ΣΥΝΟΛΟ	**599,3**	**27,0**	**201,0**	**371,3**	**712,8**	**26,8**	**225,6**	**460,4**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 5. **ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΝΕΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2005-2010**
TABLE 5. **OUTPUT FLOW OF NEW CONSTRUCTION BY ECONOMIC ACTIVITY, 2005-2010**

ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (€εκ.) **AT CURRENT MARKET PRICES (€mn)**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Οικονομική Δραστηριότητα	2005	2006	2007	2008	2009	2010*	Economic Activity
Α	Γεωργία, δασοκομία και αλιεία	41,0	39,8	28,9	27,7	19,1	28,7	Agriculture, forestry and fishing
Β	Ορυχεία και λατομεία	0,9	0,2	4,3	2,8	0,7	0,5	Mining and quarrying
Γ	Μεταποιητικές βιομηχανίες	48,0	69,4	55,0	84,2	86,4	71,7	Manufacturing
Δ	Ηλεκτρισμός και φυσικό αέριο	59,4	69,0	66,0	121,6	130,4	152,5	Electricity and gas
Ε	Υδατοπρομήθεια, επεξεργασία λυμάτων και διαχείριση αποβλήτων	51,6	45,6	64,6	101,1	133,9	205,7	Water supply, sewerage, waste management and remediation activities
ΣΤ	Κατασκευές	6,3	8,5	12,0	19,9	12,1	10,5	Construction
Ζ	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο	60,5	74,2	124,0	115,7	70,4	89,8	Wholesale and retail trade
Η	Μεταφορές και αποθήκευση	157,7	199,9	406,1	450,7	329,6	184,5	Transport and storage
Θ	Υπηρεσίες παροχής καταλύματος και εστίασης	58,8	52,5	40,8	31,9	35,3	11,5	Accommodation and food service activities
Ι	Ενημέρωση και επικοινωνία	24,8	35,9	51,4	29,1	51,1	46,3	Information and communication
Κ	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	6,7	4,8	1,9	2,0	2,9	15,0	Financial and insurance activities
Λ	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας (εκτός 68.2)	0,7	0,5	12,1	2,4	3,6	9,2	Real estate activities (excl.68.2)
68.2	Εκμίσθωση ιδιόκτητων ακινήτων	1.122,9	1.252,1	1.414,9	1.573,9	1.237,1	1.156,4	Letting of own property
Μ	Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	14,0	Professional, scientific and technical activities
Ν	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,5	Administrative and support service activities
Ξ	Δημόσια διοίκηση και άμυνα	54,8	69,7	54,2	82,0	48,9	84,0	Public adminisration and defence
Ο	Εκπαίδευση	87,3	101,3	119,4	86,6	97,4	121,2	Education
Π	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	20,0	14,3	19,5	22,9	31,5	20,2	Health and social work
Ρ	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	52,3	65,6	50,7	59,1	45,6	50,3	Arts, entertainment and recreation
Σ	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών	16,7	17,9	19,8	26,7	10,3	14,6	Other service activities
	ΣΥΝΟΛΟ	**1.870,4**	**2.121,2**	**2.545,6**	**2.840,3**	**2.346,3**	**2.287,1**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 6. **ΔΑΠΑΝΕΣ ΓΙΑ ΝΕΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΕΞΟΔΑ (ΠΕΡΙΛ. ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ) ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΠΕΝΔΥΤΗ, 1983-2010**

TABLE 6. **EXPENDITURE ON NEW CONSTRUCTION AND OTHER EXPENSES (INCL. REPAIRS) BY CATEGORY OF INVESTOR, 1983-2010**

(€000's)

Έτος / Year	ΝΕΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ - NEW CONSTRUCTION					ΑΛΛΑ (ΠΕΡΙΛ. ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ) - OTHER (INCL. REPAIRS)				
	ΙΔΙΩΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ PRIVATE SECTOR	ΔΗΜΟΣΙΟΣ ΤΟΜΕΑΣ PUBLIC SECTOR			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	ΙΔΙΩΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ PRIVATE SECTOR	ΔΗΜΟΣΙΟΣ ΤΟΜΕΑΣ PUBLIC SECTOR			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL
		Κεντρική Κυβέρνηση Central Government	Ημικρατικοί Οργανισμοί Semi-Government Organizations	Τοπική Αυτοδιοίκηση Local Government			Κεντρική Κυβέρνηση Central Government	Ημικρατικοί Οργανισμοί Semi-Government Organizations	Τοπική Αυτοδιοίκηση Local Government	
1983	284.482	70.787	23.367	2.459	**381.095**	18.251	5.288	803	923	**25.265**
1984	321.901	74.931	26.618	3.819	**427.269**	19.478	5.580	1.480	1.490	**28.028**
1985	355.068	69.526	27.334	5.010	**456.938**	21.429	7.156	1.857	2.411	**32.853**
1986	360.959	93.286	24.686	5.628	**484.559**	23.579	8.312	2.266	3.313	**37.470**
1987	378.067	116.479	27.085	6.429	**528.060**	25.040	10.086	3.294	2.655	**41.075**
1988	441.381	98.151	31.684	5.710	**576.926**	35.373	11.085	4.186	3.315	**53.959**
1989	508.837	101.810	32.568	8.635	**651.850**	40.297	14.554	4.955	3.759	**63.565**
1990	549.201	118.645	41.934	12.883	**722.663**	44.791	19.196	5.467	4.101	**73.555**
1991	626.975	116.451	43.096	11.542	**798.064**	52.437	20.474	5.580	4.186	**82.677**
1992	667.663	124.996	73.009	13.737	**879.405**	68.170	17.081	5.151	3.417	**93.819**
1993	623.265	140.428	110.837	14.216	**888.746**	69.255	19.372	4.775	3.383	**96.785**
1994	639.893	147.598	123.088	14.957	**925.536**	55.752	22.366	5.262	3.810	**87.190**
1995	672.398	142.012	120.641	16.315	**951.366**	58.530	29.562	5.724	3.896	**97.712**
1996	742.013	137.365	102.279	16.966	**998.623**	64.961	33.687	5.015	3.955	**107.618**
1997	729.838	153.789	91.849	17.616	**993.092**	76.086	38.640	5.382	4.186	**124.294**
1998	706.423	198.652	101.216	16.529	**1.022.820**	83.783	38.423	5.613	4.528	**132.347**
1999	723.864	210.898	106.172	13.481	**1.054.415**	92.338	38.344	5.411	6.498	**142.591**
2000	725.105	214.804	99.005	14.523	**1.053.437**	111.997	43.728	5.126	6.664	**167.515**
2001	777.053	248.195	102.079	8.874	**1.136.201**	110.316	56.389	854	8.372	**175.931**
2002	878.937	270.263	95.026	9.407	**1.253.633**	112.323	61.462	906	8.885	**183.576**
2003	1.009.510	331.696	72.400	8.352	**1.421.958**	107.680	68.913	1.703	5.580	**183.876**
2004	1.221.308	325.048	87.788	6.737	**1.640.881**	105.002	73.824	2.713	12.597	**194.136**
2005	1.437.112	295.282	130.906	7.159	**1.870.459**	146.948	64.334	2.930	13.604	**227.816**
2006	1.627.595	342.464	145.631	5.522	**2.121.212**	160.673	66.131	1.608	8.827	**237.239**
2007	2.055.437	335.713	146.692	7.793	**2.545.635**	160.995	65.896	1.761	13.301	**241.953**
2008	2.312.391	374.661	145.682	7.557	**2.840.291**	180.781	72.081	2.551	13.386	**268.799**
2009	1.747.010	465.751	124.932	8.628	**2.346.321**	216.280	75.554	4.045	14.378	**310.257**
2010*	1.574.300	400.698	304.147	7.955	**2.287.100**	137.973	55.418	2.681	9.528	**205.600**

ΠΙΝΑΚΑΣ 7. **ΑΛΛΑ ΕΣΟΔΑ (ΠΕΡΙΛ. ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΣΕΩΝ) ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1985-2010**
TABLE 7. **OTHER INCOME (INCL. REPAIRS AND MAINTENANCE) BY CATEGORY, 1985-2010**

ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (€εκ.) **AT CURRENT MARKET PRICES (€mn)**

Έτος Year	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non-Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο Total
1985	16,6	8,0	8,2	**32,8**
1986	17,9	9,1	10,4	**37,4**
1987	19,0	10,1	11,9	**41,0**
1988	26,1	13,2	14,7	**54,0**
1989	31,1	15,2	17,3	**63,6**
1990	35,9	17,7	20,0	**73,6**
1991	40,8	20,0	21,9	**82,7**
1992	44,9	22,9	26,0	**93,8**
1993	46,3	23,6	26,8	**96,7**
1994	41,9	21,3	23,9	**87,1**
1995	45,9	24,8	27,0	**97,7**
1996	51,6	26,0	30,0	**107,6**
1997	56,2	34,9	33,3	**124,4**
1998	60,0	36,2	36,2	**132,4**
1999	57,6	46,3	38,8	**142,7**
2000	59,1	65,4	43,1	**167,6**
2001	64,9	66,8	44,3	**176,0**
2002	71,1	66,5	46,1	**183,7**
2003	76,5	54,2	53,3	**184,0**
2004	82,9	54,8	56,4	**194,1**
2005	91,2	75,7	61,0	**227,9**
2006	98,8	58,8	79,6	**237,2**
2007	110,4	49,4	82,2	**242,0**
2008	116,2	58,3	94,3	**268,8**
2009	134,3	67,2	108,8	**310,3**
2010*	89,0	44,5	72,1	**205,6**

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. **ΝΕΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ, 2000-2010**
TABLE 8. **NEW CONSTRUCTION BY TYPE OF PROJECT, 2000-2010**

(€000΄s)

Τύπος 'Εργου	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010*	Type of Project
Οικιστικά Κτίρια	**534.287**	**554.831**	**620.909**	**750.864**	**931.694**	**1.123.075**	**1.252.067**	**1.414.928**	**1.573.869**	**1.237.076**	**1.156.395**	**Residential Buildings**
Μη Οικιστικά Κτίρια	**268.107**	**304.064**	**333.797**	**344.504**	**373.216**	**375.417**	**452.113**	**646.485**	**718.710**	**570.588**	**519.878**	**Non-Residential Buildings**
Ξενοδοχεία	57.267	72.236	71.448	65.326	69.878	56.539	52.478	40.827	31.914	35.280	11.518	Hotels
Άλλα	210.840	231.828	262.349	279.178	303.338	318.878	399.635	605.658 (1)	686.796 (1)	535.308 (1)	508.360 (1)	Other
Έργα Πολιτικού Μηχανικού	**251.042**	**277.306**	**298.927**	**326.588**	**335.973**	**371.968**	**417.032**	**484.221**	**547.712**	**538.657**	**610.783**	**Civil Engineering Projects**
Δρόμοι, γέφυρες και σήραγγες	110.799	109.607	108.838	138.936	139.936	160.370	199.756	209.784	265.642	214.235	151.858	Roads, bridges and tunnels
Αεροδιάδρομοι και λιμάνια (υποδομή εξωτερικών χώρων)	14.415	14.526	19.483	16.356	7.696	8.417	15.799	47.232	25.886	14.504	45.716	Airstrips and harbours (outdoors infrastructure)
Φράγματα και υδατικά έργα	13.952	32.738	39.270	46.119	33.769	30.293	27.182	37.051	27.275	23.002	13.029	Dams and water works
Αποχετευτικά δίκτυα	26.521	19.895	23.972	39.470	39.703	39.540	36.026	56.811	65.529	78.938	166.026	Sewage systems
Υδατοπρομήθεια	5.919	8.984	6.062	5.126	11.142	12.010	9.573	7.784	8.886	14.618	19.289	Water supply
Γραμμές και δίκτυα τηλεπικοινωνιών και ηλεκτροδότησης	57.120	68.283	73.240	59.258	62.435	70.687	89.037	104.990	130.399	97.022	104.511	Telecommunication and electricity lines
Άλλα έργα	22.316	23.273	28.062	21.323	41.292	50.651	39.659	20.569	24.095	96.338	110.354	Other projects
ΣΥΝΟΛΟ	**1.053.436**	**1.136.201**	**1.253.633**	**1.421.956**	**1.640.883**	**1.870.460**	**2.121.212**	**2.545.634**	**2.840.291**	**2.346.321**	**2.287.056**	**TOTAL**

(1) Συμπεριλαμβάνονται κτίρια αεροδρομίων

(1) Including airport buildings

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. **ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΣΤΟΝ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ, 1977-2010**

TABLE 9. **EMPLOYMENT IN THE SUBSECTOR OF BUILDINGS CONSTRUCTION AND CIVIL ENGINEERING, 1977-2010**

Έτος Year	Ιδιωτικός Τομέας Private Sector	Κυβέρνηση Government Sector	Δημαρχεία και Ημικρατικοί Οργανισμοί Municipalities and Semi-Government Organisations	Σύνολο Total
1977	11.919	4.188	658	**16.765**
1978	13.556	4.319	690	**18.565**
1979	15.542	4.387	716	**20.645**
1980	17.663	3.466	840	**21.969**
1981	16.707	3.385	835	**20.927**
1982	15.858	3.571	906	**20.335**
1983	15.791	3.634	934	**20.359**
1984	16.327	3.582	1.141	**21.050**
1985	16.500	3.700	1.200	**21.400**
1986	17.000	3.600	1.200	**21.800**
1987	16.932	3.732	1.392	**22.056**
1988	17.495	3.746	1.518	**22.759**
1989	17.863	3.709	1.465	**23.037**
1990	18.818	3.448	1.482	**23.748**
1991	20.139	3.483	1.461	**25.083**
1992	21.083	3.419	1.517	**26.019**
1993	20.567	3.349	1.633	**25.549**
1994	20.734	2.897	1.797	**25.428**
1995	22.790	3.079	1.880	**27.749**
1996	22.565	3.028	1.848	**27.441**
1997	21.854	3.043	1.952	**26.849**
1998	21.085	3.095	1.985	**26.165**
1999	21.216	3.116	1.842	**26.174**
2000	21.456	3.040	1.664	**26.160**
2001	21.832	3.219	1.549	**26.600**
2002	22.383	3.353	1.578	**27.314**
2003	24.424	3.057	2.037	**29.518**
2004	26.327	2.915	1.898	**31.140**
2005	28.922	2.799	1.888	**33.609**
2006	29.396	2.901	1.761	**34.058**
2007	32.012	2.936	1.810	**36.758**
2008	32.993	2.656	1.829	**37.478**
2009	29.532	2.880	1.824	**34.236**
2010*	28.561	2.643	1.754	**32.958**

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ, 1980-2010**
TABLE 10. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED, 1980-2010**

Έτος Year	Νέα Έργα New Projects			Προσθήκες Additions			Σύνολο Total		
	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural
1980	**5.472**	2.107	3.365	**1.519**	939	580	**6.991**	3.046	3.945
1981	**5.707**	2.632	3.075	**1.361**	1.027	334	**7.068**	3.659	3.409
1982	**5.918**	2.770	3.148	**1.433**	1.063	370	**7.351**	3.833	3.518
1983	**5.847**	2.881	2.966	**1.540**	1.081	459	**7.387**	3.962	3.425
1984	**5.890**	2.585	3.305	**1.794**	1.330	464	**7.684**	3.915	3.769
1985	**5.400**	2.585	2.815	**1.651**	1.176	475	**7.051**	3.761	3.290
1986	**5.603**	3.432	2.171	**983**	593	390	**6.586**	4.025	2.561
1987	**5.699**	3.390	2.309	**1.028**	624	404	**6.727**	4.014	2.713
1988	**5.258**	2.847	2.411	**1.657**	1.111	546	**6.915**	3.958	2.957
1989	**5.525**	2.962	2.563	**1.806**	1.223	583	**7.331**	4.185	3.146
1990	**6.264**	3.453	2.811	**1.895**	1.200	695	**8.159**	4.653	3.506
1991	**5.894**	3.289	2.605	**2.017**	1.334	683	**7.911**	4.623	3.288
1992	**5.369**	2.892	2.477	**1.777**	1.170	607	**7.146**	4.062	3.084
1993	**5.074**	2.781	2.293	**1.850**	1.269	581	**6.924**	4.050	2.874
1994	**5.026**	2.716	2.310	**1.962**	1.359	603	**6.988**	4.075	2.913
1995	**5.187**	2.769	2.418	**2.072**	1.497	575	**7.259**	4.266	2.993
1996	**5.127**	2.690	2.437	**2.029**	1.438	591	**7.156**	4.128	3.028
1997	**4.527**	2.305	2.222	**2.087**	1.518	569	**6.614**	3.823	2.791
1998	**4.135**	2.088	2.047	**2.423**	1.505	918	**6.558**	3.593	2.965
1999	**4.060**	2.036	2.024	**2.369**	1.514	855	**6.429**	3.550	2.879
2000	**3.954**	1.974	1.980	**2.142**	1.287	855	**6.096**	3.261	2.835
2001	**4.394**	2.296	2.098	**2.105**	1.303	802	**6.499**	3.599	2.900
2002	**4.885**	2.525	2.360	**1.971**	1.271	700	**6.856**	3.796	3.060
2003	**5.537**	2.922	2.615	**2.011**	1.306	705	**7.548**	4.228	3.320
2004	**6.200**	3.210	2.990	**2.052**	1.385	667	**8.252**	4.595	3.657
2005	**6.620**	3.283	3.337	**2.478**	1.617	861	**9.098**	4.900	4.198
2006	**6.776**	3.080	3.696	**3.018**	1.926	1.092	**9.794**	5.006	4.788
2007	**6.650**	3.017	3.633	**2.871**	1.850	1.021	**9.521**	4.867	4.654
2008	**6.012**	2.909	3.103	**2.884**	1.880	1.004	**8.896**	4.789	4.107
2009	**5.698**	2.547	3.151	**3.252**	1.954	1.298	**8.950**	4.501	4.449
2010	**5.582**	2.316	3.266	**3.195**	1.974	1.221	**8.777**	4.290	4.487

ΠΙΝΑΚΑΣ 11. **ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ, 1980-2010**
TABLE 11. **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED, 1980-2010**

(€000΄s)

Έτος Year	Νέα Έργα New Projects			Προσθήκες Additions			Σύνολο Total		
	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural
1980	**241.774**	166.515	75.259	**21.665**	18.174	3.491	**263.439**	184.689	78.750
1981	**252.070**	155.158	96.912	**23.724**	20.469	3.255	**275.794**	175.627	100.167
1982	**262.158**	170.459	91.699	**30.059**	26.685	3.374	**292.217**	197.144	95.073
1983	**332.055**	227.176	104.879	**33.034**	28.182	4.852	**365.089**	255.358	109.731
1984	**380.737**	255.063	125.674	**46.672**	39.544	7.128	**427.409**	294.607	132.802
1985	**463.795**	377.543	86.252	**6.657**	3.614	3.043	**470.452**	381.157	89.295
1986	**399.301**	299.532	99.769	**11.908**	8.605	3.303	**411.209**	308.137	103.072
1987	**402.456**	290.344	112.112	**12.327**	6.648	5.679	**414.783**	296.992	117.791
1988	**382.966**	245.220	137.746	**37.629**	30.150	7.479	**420.595**	275.370	145.225
1989	**501.696**	315.592	186.104	**55.297**	42.638	12.659	**556.993**	358.230	198.763
1990	**755.497**	476.370	279.127	**60.414**	40.417	19.997	**815.911**	516.787	299.124
1991	**716.084**	473.659	242.425	**74.355**	56.264	18.091	**790.439**	529.923	260.516
1992	**685.928**	439.001	246.927	**80.412**	62.851	17.561	**766.340**	501.852	264.488
1993	**675.491**	446.685	228.806	**93.170**	72.692	20.478	**768.661**	519.377	249.284
1994	**738.787**	476.148	262.639	**89.544**	71.925	17.619	**828.331**	548.073	280.258
1995	**875.489**	571.015	304.474	**117.125**	98.520	18.605	**992.614**	669.535	323.079
1996	**958.426**	639.596	318.830	**117.803**	87.909	29.894	**1.076.229**	727.505	348.724
1997	**875.361**	596.666	278.695	**124.320**	89.512	34.808	**999.681**	686.178	313.503
1998	**927.649**	630.436	297.213	**109.768**	86.107	23.661	**1.037.417**	716.543	320.874
1999	**850.087**	554.631	295.456	**133.833**	82.971	50.862	**983.920**	637.602	346.318
2000	**957.688**	608.520	349.168	**97.426**	68.798	28.628	**1.055.114**	677.318	377.796
2001	**1.224.131**	800.162	423.969	**106.639**	83.088	23.551	**1.330.770**	883.250	447.520
2002	**1.405.173**	886.952	518.221	**97.928**	74.117	23.811	**1.503.101**	961.069	542.032
2003	**1.629.488**	1.025.933	603.555	**131.186**	89.344	41.842	**1.760.674**	1.115.277	645.397
2004	**1.875.014**	1.193.856	681.158	**119.536**	88.911	30.625	**1.994.550**	1.282.767	711.783
2005	**2.130.621**	1.364.390	766.231	**158.305**	110.666	47.639	**2.288.926**	1.475.056	813.870
2006	**2.307.277**	1.427.711	879.566	**166.106**	113.044	53.062	**2.473.383**	1.540.755	932.628
2007	**2.619.260**	1.531.221	1.088.039	**163.057**	113.396	49.661	**2.782.317**	1.644.617	1.137.700
2008	**2.701.016**	1.662.719	1.038.297	**203.578**	149.414	54.164	**2.904.594**	1.812.133	1.092.461
2009	**2.584.593**	1.424.751	1.159.842	**231.232**	155.599	75.633	**2.815.825**	1.580.350	1.235.475
2010	**2.393.312**	1.320.305	1.073.007	**246.188**	175.969	70.219	**2.639.500**	1.496.274	1.143.226

ΠΙΝΑΚΑΣ 12. **ΕΜΒΑΔΟΝ ΚΑΙ ΑΞΙΑ ΤΩΝ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ, 1999-2010**
TABLE 12. **AREA AND VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT, 1999-2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Μονάδα Μέτρησης Unit of Measure-ment	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	DISTRICT
ΛΕΥΚΩΣΙΑ														**LEFKOSIA**
Αριθμός	Αρ.-No.	2.333	2.169	2.367	2.348	2.497	2.537	2.895	3.288	3.064	2.956	3.111	2.891	Number
Εμβαδόν	000΄s m^2	...	...	...	...	...	954	1.235	1.140	1.214	1.192	1.088	1.055	Area
Αξία	€000's	427.196	413.591	558.280	590.100	630.288	623.792	825.020	805.168	891.501	929.351	908.065	900.895	Value
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ														**AMMOCHOSTOS**
Αριθμός	Αρ.-No.	257	328	333	354	455	447	422	468	500	378	535	474	Number
Εμβαδόν	000΄s m^2	...	...	...	...	...	248	291	253	334	227	275	198	Area
Αξία	€000's	64.701	68.862	122.731	107.584	178.429	156.646	191.177	168.895	244.562	180.468	228.595	170.227	Value
ΛΑΡΝΑΚΑ														**LARNAKA**
Αριθμός	Αρ.-No.	963	943	986	1.080	1.219	1.359	1.489	1.552	1.620	1.390	1.327	1.371	Number
Εμβαδόν	000΄s m^2	...	...	...	...	...	519	542	626	628	667	472	526	Area
Αξία	€000's	122.736	145.764	155.488	249.599	291.012	323.472	362.232	415.349	478.887	515.387	478.005	497.789	Value
ΛΕΜΕΣΟΣ														**LEMESOS**
Αριθμός	Αρ.-No.	1.884	1.690	1.714	1.861	2.040	2.237	2.385	2.423	2.461	2.327	2.556	2.600	Number
Εμβαδόν	000΄s m^2	...	...	...	...	...	642	688	748	772	817	803	742	Area
Αξία	€000's	233.807	250.025	258.267	314.405	348.995	440.883	464.757	550.320	654.734	659.781	719.625	714.678	Value
ΠΑΦΟΣ														**PAFOS**
Αριθμός	Αρ.-No.	992	966	1.099	1.213	1.337	1.672	1.907	2.063	1.876	1.845	1.421	1.441	Number
Εμβαδόν	000΄s m^2	...	...	...	...	...	653	661	740	665	786	498	397	Area
Αξία	€000's	135.480	176.872	236.004	241.413	311.950	449.757	445.740	533.651	512.633	619.607	481.535	355.911	Value
ΣΥΝΟΛΟ														**TOTAL**
Αριθμός	**Αρ.-No.**	**6.429**	**6.096**	**6.499**	**6.856**	**7.548**	**8.252**	**9.098**	**9.794**	**9.521**	**8.896**	**8.950**	**8.777**	**Number**
Εμβαδόν	**000΄s m^2**	**...**	**...**	**...**	**...**	**...**	**3.016**	**3.417**	**3.507**	**3.613**	**3.689**	**3.136**	**2.918**	**Area**
Αξία	**€000's**	**983.920**	**1.055.114**	**1.330.770**	**1.503.101**	**1.760.674**	**1.994.550**	**2.288.926**	**2.473.383**	**2.782.317**	**2.904.594**	**2.815.825**	**2.639.500**	**Value**

ΠΙΝΑΚΑΣ 13. **ΜΕΣΟ ΚΟΣΤΟΣ ΚΑΤΑ ΤΕΤΡΑΓΩΝΙΚΟ ΜΕΤΡΟ ΤΩΝ ΚΑΤΟΙΚΙΩΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, 1985-2010**

TABLE 13. **AVERAGE COST PER SQUARE METRE OF DWELLINGS IN THE PRIVATE SECTOR, 1985-2010**

Έτος Year	Εμβαδόν Κατοικιών (000΄s μ²) Area of Dwellings (000΄s m²)		Εμβαδόν Κοινόχρηστων Χώρων (000΄s μ²) Area of Common Spaces (000΄s m²)		Συνολικό Εμβαδόν (000΄s μ²) Total Area (000΄s m²)		Κόστος Κατοικίας κατά μ² Dwelling Cost per m² (€)		Συνολικό Κόστος κατά μ² Total Cost per m² (€)	
	Οικία House	Διαμέρισμα Apartment	Οικία House	Διαμέρισμα Apartment	Οικία House	Διαμέρισμα Apartment	Οικία House	Διαμέρισμα Apartment	Οικία House	Διαμέρισμα Apartment
1985	711,0	226,4	95,0	36,6	806,0	263,0	207,9	210,7	199,6	199,2
1986	687,3	217,8	87,7	35,2	775,0	253,0	227,8	213,9	218,2	203,2
1987	661,0	208,0	42,5	27,5	703,5	235,5	261,8	214,8	255,8	208,6
1988	684,7	274,0	39,1	32,3	723,8	306,3	306,7	236,6	298,7	227,6
1989	702,3	283,5	32,3	32,7	734,6	316,2	328,7	247,1	321,6	237,7
1990	964,4	195,2	56,5	28,6	1.020,9	223,8	352,8	299,7	341,7	285,3
1991	925,1	198,4	45,7	37,6	970,8	236,0	369,4	341,5	359,7	321,7
1992	928,5	181,4	51,9	35,4	980,4	216,8	397,8	362,7	386,1	341,0
1993	977,6	210,2	54,6	41,1	1.032,2	251,3	427,5	405,1	415,0	381,0
1994	1.011,7	255,3	57,1	52,1	1.068,8	307,4	492,9	437,9	477,4	410,4
1995	898,2	233,4	51,6	46,1	949,8	279,5	500,1	460,3	484,6	431,9
1996	999,0	238,0	53,1	47,1	1.052,1	285,1	528,0	488,1	512,8	456,7
1997	932,2	276,9	51,6	50,1	983,8	327,0	549,7	517,9	533,1	485,9
1998	900,3	179,6	50,1	42,5	950,4	222,1	567,9	539,9	550,7	499,8
1999	950,5	130,4	52,9	30,8	1.003,4	161,2	577,5	555,1	560,1	513,9
2000	722,5	116,8	62,6	28,7	785,1	145,5	603,8	579,2	577,2	537,2
2001	926,5	173,9	84,6	38,6	1.011,1	212,5	613,2	593,9	584,9	554,8
2002	894,9	158,4	71,0	38,8	965,9	197,2	628,6	613,2	602,8	573,4
2003	1.113,6	219,5	80,1	58,2	1.193,7	277,7	657,5	633,5	632,7	589,3
2004	1.238,5	344,8	81,9	88,9	1.320,4	433,7	688,7	664,8	664,8	619,5
2005	1.553,9	624,9	93,7	199,3	1.647,6	824,2	734,0	714,4	710,6	655,2
2006	1.394,3	718,9	93,9	251,1	1.488,2	970,0	791,8	762,0	763,7	693,5
2007	1.390,2	725,1	86,8	278,1	1.477,0	1.003,2	830,2	805,1	802,7	726,5
2008	1.354,1	905,7	103,5	356,1	1.457,6	1.261,8	879,1	852,4	843,9	767,2
2009	1.237,0	863,0	88,8	349,8	1.325,8	1.212,8	931,0	872,2	895,9	782,5
2010	1.095,0	659,1	72,9	272,1	1.167,9	931,2	952,9	902,5	919,6	808,3

ΠΙΝΑΚΑΣ 14. **ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ, 1995-2010**
TABLE 14. **DWELLINGS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY DISTRICT, 1995-2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	DISTRICT
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**2.075**	**2.251**	**2.602**	**2.418**	**2.240**	**1.697**	**2.166**	**2.169**	**2.346**	**3.327**	**4.187**	**4.601**	**4.604**	**4.734**	**4.422**	**3.836**	**LEFKOSIA**
Αστική	1.614	1.696	2.201	1.811	1.704	1.368	1.448	1.716	1.921	2.765	3.657	3.854	3.774	3.708	3.415	2.860	Urban
Αγροτική	461	555	401	607	536	329	718	453	425	562	530	747	830	1.026	1.007	976	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**543**	**425**	**346**	**399**	**235**	**273**	**512**	**254**	**818**	**1.228**	**1.528**	**1.573**	**1.995**	**1.807**	**1.840**	**1.150**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική																	Urban
Αγροτική	543	425	346	399	235	273	512	254	818	1.228	1.528	1.573	1.995	1.807	1.840	1.150	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**1.341**	**1.355**	**847**	**1.125**	**756**	**662**	**943**	**856**	**1.538**	**1.634**	**2.900**	**2.664**	**2.865**	**3.527**	**3.001**	**2.339**	**LARNAKA**
Αστική	826	884	579	665	342	383	642	577	1.128	1.149	1.862	1.752	1.609	1.691	1.736	1.257	Urban
Αγροτική	515	471	268	460	414	279	301	279	410	485	1.038	912	1.256	1.836	1.265	1.082	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**1.430**	**2.013**	**1.983**	**1.536**	**1.589**	**1.508**	**1.283**	**1.514**	**1.345**	**1.716**	**2.753**	**2.794**	**3.075**	**3.909**	**3.713**	**3.033**	**LEMESOS**
Αστική	1.063	1.524	1.455	910	1.216	932	783	970	830	1.314	1.708	2.117	2.110	3.008	2.797	2.110	Urban
Αγροτική	367	489	528	626	373	576	500	544	515	402	1.045	677	965	901	916	923	Rural
ΠΑΦΟΣ	**1.153**	**954**	**1.049**	**729**	**1.080**	**664**	**1.645**	**1.093**	**2.372**	**2.854**	**4.758**	**4.829**	**3.774**	**3.998**	**3.476**	**2.804**	**PAFOS**
Αστική	773	750	741	414	678	395	940	629	1.420	1.848	2.868	2.849	2.085	2.451	1.639	1.481	Urban
Αγροτική	380	204	308	315	402	269	705	464	952	1.006	1.890	1.980	1.689	1.547	1.837	1.323	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**6.542**	**6.998**	**6.827**	**6.207**	**5.900**	**4.804**	**6.549**	**5.886**	**8.419**	**10.759**	**16.126**	**16.461**	**16.313**	**17.975**	**16.452**	**13.162**	**TOTAL**
Αστική	**4.276**	**4.854**	**4.976**	**3.800**	**3.940**	**3.078**	**3.813**	**3.892**	**5.299**	**7.076**	**10.095**	**10.572**	**9.578**	**10.858**	**9.587**	**7.708**	**Urban**
Αγροτική	**2.266**	**2.144**	**1.851**	**2.407**	**1.960**	**1.726**	**2.736**	**1.994**	**3.120**	**3.683**	**6.031**	**5.889**	**6.735**	**7.117**	**6.865**	**5.454**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 15. **ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΤΥΠΟ, 1995-2010**
TABLE 15. **DWELLINGS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY DISTRICT AND TYPE, 1995-2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	DISTRICT
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**2.075**	**2.251**	**2.602**	**2.418**	**2.240**	**1.697**	**2.166**	**2.169**	**2.346**	**3.327**	**4.187**	**4.601**	**4.604**	**4.734**	**4.422**	**3.836**	**LEFKOSIA**
Οικίες	1.448	1.682	1.515	1.535	1.615	1.134	1.386	1.280	1.505	1.663	1.766	1.752	1.754	1.708	1.749	1.429	Houses
Διαμερίσματα	627	569	1.087	883	625	563	780	889	841	1.664	2.421	2.849	2.850	3.026	2.673	2.407	Apartments
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**543**	**425**	**346**	**399**	**235**	**273**	**512**	**254**	**818**	**1.228**	**1.528**	**1.573**	**1.995**	**1.807**	**1.840**	**1.150**	**AMMOCHOSTOS**
Οικίες	180	222	190	211	196	227	376	181	568	879	879	759	1.236	836	844	747	Houses
Διαμερίσματα	363	203	156	188	39	46	136	73	250	349	649	814	759	971	996	403	Apartments
ΛΑΡΝΑΚΑ	**1.341**	**1.355**	**847**	**1.125**	**756**	**662**	**943**	**856**	**1.538**	**1.634**	**2.900**	**2.664**	**2.865**	**3.527**	**3.001**	**2.339**	**LARNAKA**
Οικίες	796	773	517	837	679	498	679	693	975	1.010	1.406	1.301	1.181	1.118	1.008	764	Houses
Διαμερίσματα	545	582	330	288	77	164	264	163	563	624	1.494	1.363	1.684	2.409	1.993	1.575	Apartments
ΛΕΜΕΣΟΣ	**1.430**	**2.013**	**1.983**	**1.536**	**1.589**	**1.508**	**1.283**	**1.514**	**1.345**	**1.716**	**2.753**	**2.794**	**3.075**	**3.909**	**3.713**	**3.033**	**LEMESOS**
Οικίες	1.033	1.443	1.312	1.202	1.317	1.245	1.076	1.307	1.096	1.396	2.030	1.781	1.858	1.924	1.533	1.678	Houses
Διαμερίσματα	397	570	671	334	272	263	207	207	249	320	723	1.013	1.217	1.985	2.180	1.355	Apartments
ΠΑΦΟΣ	**1.153**	**954**	**1.049**	**729**	**1.080**	**664**	**1.645**	**1.093**	**2.372**	**2.854**	**4.758**	**4.829**	**3.774**	**3.998**	**3.476**	**2.804**	**PAFOS**
Οικίες	787	617	741	547	750	494	1.172	837	1.777	1.667	2.787	2.130	1.687	1.730	1.402	1.094	Houses
Διαμερίσματα	366	337	308	182	330	170	473	256	595	1.187	1.971	2.699	2.087	2.268	2.074	1.710	Apartments
ΣΥΝΟΛΟ	**6.542**	**6.998**	**6.827**	**6.207**	**5.900**	**4.804**	**6.549**	**5.886**	**8.419**	**10.759**	**16.126**	**16.461**	**16.313**	**17.975**	**16.452**	**13.162**	**TOTAL**
Οικίες	**4.244**	**4.737**	**4.275**	**4.332**	**4.557**	**3.598**	**4.689**	**4.298**	**5.921**	**6.615**	**8.868**	**7.723**	**7.716**	**7.316**	**6.536**	**5.712**	**Houses**
Διαμερίσματα	**2.298**	**2.261**	**2.552**	**1.875**	**1.343**	**1.206**	**1.860**	**1.588**	**2.498**	**4.144**	**7.258**	**8.738**	**8.597**	**10.659**	**9.916**	**7.450**	**Apartments**

ΠΙΝΑΚΑΣ 16. **ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟ ΔΗΜΟΣΙΟ ΚΑΙ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, 2000-2010**
TABLE 16. **DWELLINGS COMPLETED IN THE PUBLIC AND PRIVATE SECTOR, 2000-2010**

Κατηγορία	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	Category
ΔΗΜΟΣΙΟΣ ΤΟΜΕΑΣ	**279**	**92**	**173**	**315**	**254**	**290**	**186**	**188**	**220**	**192**	**272**	**PUBLIC SECTOR**
Κυβερνητικοί Οικισμοί	192	0	82	215	179	195	85	59	99	75	130	Government Housing schemes
Σχέδια αυτοστέγασης σε Κυβερνητικά οικόπεδα	87	92	91	100	75	95	101	129	121	117	142	Own housing building on Government land
ΙΔΙΩΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ	**4.804**	**6.549**	**5.886**	**8.419**	**10.759**	**16.126**	**16.461**	**16.313**	**17.975**	**16.452**	**13.162**	**PRIVATE SECTOR**
Ιδιώτες	4.173	5.984	5.186	7.682	10.045	15.429	15.654	15.666	17.296	15.677	12.494	Private persons
Οργανισμός Αναπτύξεως Γης	16	59	127	160	175	124	174	39	129	179	121	Land Development Corporation
Σχέδια αυτοστέγασης σε ιδιωτικά οικόπεδα	615	506	573	577	539	573	633	608	550	596	547	Own housing building on private land
ΣΥΝΟΛΟ	**5.083**	**6.641**	**6.059**	**8.734**	**11.013**	**16.416**	**16.647**	**16.501**	**18.195**	**16.644**	**13.434**	**TOTAL**
ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΕΝΤΑ ΔΩΜΑΤΙΑ ΣΤΟ	**29.432**	**37.476**	**36.888**	**49.128**	**57.971**	**82.901**	**81.840**	**81.895**	**87.406**	**79.802**	**66.167**	**ROOMS CONSTRUCTED IN**
Δημόσιο τομέα	1.185	416	726	1.341	1.005	1.328	787	801	927	846	1.164	Public sector
Ιδιωτικό τομέα	28.247	37.060	36.162	47.787	56.966	81.573	81.053	81.094	86.479	78.956	65.003	Private sector

ΠΙΝΑΚΑΣ 17. **ΟΙΚΙΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΚΑΤΟΙΚΗΣΙΜΟ ΑΠΟΘΕΜΑ, 1980-2010**
TABLE 17. **TOTAL DWELLING STOCK AND OCCUPIED LIVING QUARTERS, 1980-2010**

Έτος (Τέλος έτους) Year (End of year)	Συνολικό Οικιστικό Απόθεμα Total Dwelling Stock			Κατοικήσιμο Απόθεμα Occupied Living Quarters		
	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total
1980	92.007	58.888	**150.895**	72.448	43.010	**115.458**
1981	96.940	62.336	**159.276**	79.581	44.258	**123.839**
1982	104.040	64.548	**168.588**	84.877	44.337	**129.214**
1983	106.080	64.708	**170.788**	84.812	44.484	**129.296**
1984	109.729	66.235	**175.964**	85.456	44.683	**130.139**
1985	114.257	68.165	**182.422**	89.085	45.735	**134.820**
1986	118.722	69.769	**188.491**	92.262	46.780	**139.042**
1987	123.147	71.131	**194.278**	95.514	47.481	**142.995**
1988	128.184	72.973	**201.157**	99.016	48.243	**147.259**
1989	133.429	75.519	**208.948**	102.496	49.564	**152.060**
1990	138.518	78.222	**216.740**	106.112	51.214	**157.326**
1991	143.630	80.664	**224.294**	109.846	52.078	**161.924**
1992	143.158	87.637	**230.795**	113.359	52.426	**165.785**
1993	148.238	90.151	**238.389**	118.155	54.492	**172.647**
1994	154.019	92.698	**246.717**	123.702	56.112	**179.814**
1995	159.379	95.308	**254.687**	128.733	57.885	**186.618**
1996	163.899	97.552	**261.451**	133.191	59.676	**192.867**
1997	168.601	99.752	**268.353**	137.891	61.521	**199.412**
1998	173.904	101.521	**275.425**	143.225	62.995	**206.220**
1999	177.794	103.710	**281.504**	147.111	64.765	**211.876**
2000	182.061	106.010	**288.071**	151.271	66.633	**217.904**
2001	185.335	107.599	**292.934**	154.488	67.905	**222.393**
2002	189.150	110.345	**299.495**	158.230	70.023	**228.253**
2003	193.072	112.391	**305.463**	162.088	71.761	**233.849**
2004	198.551	115.569	**314.120**	167.390	74.545	**241.935**
2005	205.742	119.300	**325.042**	174.441	78.011	**252.452**
2006	215.871	125.462	**341.333**	184.509	83.657	**268.166**
2007	226.447	131.423	**357.870**	194.569	88.845	**283.414**
2008	236.004	138.260	**374.264**	204.105	95.052	**299.157**
2009	246.802	145.437	**392.239**	214.617	101.454	**316.071**
2010	256.282	152.391	**408.673**	224.085	107.733	**331.818**

ΠΙΝΑΚΑΣ 18. **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΤΕΓΑΣΗΣ, 1995-2010**
TABLE 18. **GROSS OUTPUT AND VALUE ADDED OF HOUSING, 1995-2010**

(€000΄s)

Έτος Year	ΣΕ ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΤΙΜΕΣ AT CURRENT MARKET PRICES			ΣΕ ΣΤΑΘΕΡΕΣ ΤΙΜΕΣ 2005 AT CONSTANT 2005 PRICES		
	Ακαθάριστη Παραγωγή (Αξία ενοικίασης) Gross Output (Rental value)	Ενδιάμεσες Εισροές (Επισκευές) Intermediate Inputs (Repairs)	Προστιθέμενη Αξία Value Added	Ακαθάριστη Παραγωγή (Αξία ενοικίασης) Gross Output (Rental value)	Ενδιάμεσες Εισροές (Επισκευές) Intermediate Inputs (Repairs)	Προστιθέμενη Αξία Value Added
1995	469.524	42.132	427.392	640.374	64.619	575.755
1996	511.044	47.108	463.936	666.434	68.798	597.636
1997	556.278	52.220	504.058	698.911	72.434	626.477
1998	596.107	53.929	542.178	733.646	72.317	661.329
1999	630.595	57.170	573.425	761.759	75.774	685.985
2000	662.401	59.085	603.316	791.411	74.833	716.578
2001	702.720	63.857	638.863	813.821	77.571	736.250
2002	755.730	66.471	689.259	842.436	77.507	764.929
2003	805.742	84.010	721.732	872.964	92.876	780.088
2004	872.561	99.668	772.893	911.826	104.710	807.116
2005	961.150	128.306	832.844	961.150	128.306	832.844
2006	1.064.476	142.113	922.363	1.032.469	135.040	897.429
2007	1.163.730	155.372	1.008.358	1.101.210	140.905	960.305
2008	1.270.407	169.565	1.100.842	1.171.690	143.550	1.028.140
2009	1.390.118	182.137	1.207.981	1.245.967	150.829	1.095.138
2010	1.509.606	215.786	1.293.820	1.314.931	173.044	1.141.887

ΠΙΝΑΚΑΣ 19. **ΔΕΙΚΤΕΣ ΚΟΣΤΟΥΣ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ, 1980-2010**
TABLE 19. **INDICES OF COSTS IN THE CONSTRUCTION SECTOR, 1980-2010**

(2005=100,00)

Έτος Year	Ενοίκια Rent	Εργατικό Κόστος Labour Cost	Τιμές Υλικών Prices of Materials	Έτος Year	Ενοίκια Rent	Εργατικό Κόστος Labour Cost	Τιμές Υλικών Prices of Materials
1980	37,06	16,51	41,03	1996	75,70	64,24	78,35
1981	38,93	19,69	45,92	1997	78,85	68,67	80,08
1982	39,89	22,14	48,34	1998	82,04	72,10	80,34
1983	41,02	23,77	49,32	1999	84,17	74,59	77,45
1984	42,37	25,77	52,97	2000	85,54	78,44	80,16
1985	44,30	28,23	55,64	2001	87,34	82,30	82,37
1986	48,14	29,73	54,57	2002	90,60	86,38	84,32
1987	48,16	31,32	55,44	2003	93,04	91,42	88,20
1988	49,98	33,55	59,39	2004	96,40	95,08	95,43
1989	51,99	35,97	64,16	2005	100,00	100,00	100,00
1990	54,56	38,89	66,96	2006	103,34	105,28	105,14
1991	57,37	42,21	69,28	2007	105,90	110,09	110,68
1992	60,58	46,65	71,26	2008	108,67	116,68	121,49
1993	64,16	51,97	72,69	2009	111,86	122,29	117,18
1994	68,08	55,61	74,05	2010	113,26	126,55	120,38
1995	71,89	60,32	76,59				

ΠΙΝΑΚΑΣ 20. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟΥ ΣΤΙΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ, 2000-2010**
TABLE 20. **INDEX OF OUTPUT PRICES IN CONSTRUCTION, 2000-2010**

(2005=100,00)

Έτος Year	Οικιστικά Κτίρια Residential Buildings	Μη Οικιστικά Κτίρια Non-Residential Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL
2000	61,83	63,95	56,60	61,21
2001	65,22	68,17	61,73	65,12
2002	69,92	73,77	68,47	70,40
2003	79,27	80,35	79,07	79,45
2004	93,16	92,03	89,40	92,19
2005	100,00	100,00	100,00	100,00
2006	105,21	106,69	115,90	107,63
2007	111,11	110,73	110,87	110,98
2008	120,34	118,95	121,60	120,31
2009	116,74	115,53	111,17	115,39
2010	114,11	114,99	103,78	112,23

Μ Ε Ρ Ο Σ Α

ΕΡΕΥΝΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ

P A R T A

CONSTRUCTION SURVEY

Σημείωση: Η Έρευνα Κατασκευών από το έτος αναφοράς 2008 και μετά περιλαμβάνει μόνο τον υποτομέα κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού (NACE Αναθ. 2, τομέας F εκτός ομάδας 41.1)

Note: The Construction Survey as from the reference year 2008 onwards includes only the subsector of buildings construction and civil engineering (NACE Rev.2, section F excl. group 41.1)

ΚΥΡΙΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ 2009

Η απασχόληση στον υποτομέα κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού κατά το 2009 ανήλθε σε 34.236 άτομα, που αποτελούσαν το 9,1% του επικερδώς απασχολούμενου πληθυσμού.

Τα κύρια χαρακτηριστικά του υποτομέα παρουσιάζονται στον πίνακα Ι:

MAIN RESULTS OF THE CONSTRUCTION SURVEY 2009

Employment in the subsector of buildings construction and civil engineering in 2009 stood at 34.236 persons, accounting for 9,1% of the gainfully employed population.

The main characteristics of the subsector are shown in table I:

Πίνακας Ι. Κύρια Χαρακτηριστικά του Υποτομέα Κατασκευής Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού, 2009
Table I. Main Characteristics of the Subsector of Buildings Construction and Civil Engineering, 2009

Απασχόληση (αρ. προσώπων)	34.236	Employment (no. of persons)
Ακαθάριστη αξία παραγωγής (€εκ.)	2.656,6	Gross output (€mn)
Προστιθέμενη αξία (€εκ.)	1.316,6	Value added (€mn)
% της προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	49,6	% of value added to gross output
Επενδύσεις πάγιου κεφαλαίου (€εκ.)	60,9	Investment in fixed assets (€mn)

Η Διάρθρωση του Υποτομέα Κατασκευής Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού κατά το 2009

Παραγωγή

Οι εργολάβοι οικοδομών αποτελούν την κύρια δραστηριότητα στον υποτομέα, από πλευράς προστιθέμενης αξίας (σε τρέχουσες τιμές). Ακολουθούν οι υποεργολάβοι, η Κυβέρνηση και οι ημικρατικοί οργανισμοί.

Ο μέσος όρος παραγωγής κατά άτομο το 2009 ήταν €77.596 ενώ της προστιθέμενης αξίας €38.458.

Η αξία των νέων κατασκευών αποτελούσε το 88,3% της συνολικής ακαθάριστης αξίας παραγωγής. Οι επισκευές αποτελούσαν το 6,2%, η παροχή υπηρεσιών σε τρίτους το 3,7% και άλλα έσοδα το 1,8%.

Τα οικιστικά κτίρια αποτελούσαν το 52,7% των νέων κατασκευών, τα μη οικιστικά κτίρια το 24,3% και τα έργα πολιτικού μηχανικού το 23,0%.

The Structure of the Subsector of Buildings Construction and Civil Engineering in 2009

Output

Building contractors are the main industry in terms of value added at current market prices, followed by other sub-contractors (special trade contractors), central Government and public authorities.

The average gross output per person engaged in 2009 was €77.596 with an average value added of €38.458.

The value of new construction comprised 88,3% of the total gross output. Repairs accounted for 6,2%, services rendered to others for 3,7% and other receipts for the remaining 1,8%.

Residential buildings comprised 52,7% of new construction, non-residential buildings 24,3% and civil engineering projects 23,0%.

Η συγκριτική διάρθρωση του υποτομέα σε ακαθάριστη παραγωγή και προστιθέμενη αξία παρουσιάζεται στον πίνακα ΙΙ:

The relative composition of the subsector in terms of gross output and value added is shown in table II:

Πίνακας ΙΙ. Δομή του Υποτομέα Κατασκευής Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού, 2009
Table II. Composition of the Subsector of Buildings Construction and Civil Engineering, 2009

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Δραστηριότητα	Ακαθάριστη Παραγωγή Gross Output		Προστιθέμενη Αξία Value Added		Activity
		€εκ. €mn	%	€εκ. €mn	%	
41.2	Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη	1.240,2	46,7	635,7	48,3	Construction of residential and non-residential buildings
42.1	Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών	357,3	13,4	182,0	13,8	Construction of roads and railways
42.2	Κατασκευή κοινωφελών έργων	209,2	7,9	86,4	6,6	Construction of utility projects
42.9	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού	21,5	0,8	8,6	0,6	Construction of other civil engineering projects
43.1	Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου	88,2	3,3	43,8	3,3	Demolition and site preparation
43.2	Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων	406,2	15,3	182,6	13,9	Electrical,plumbing and other construction installation activities
43.3	Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	148,4	5,6	65,6	5,0	Building completion and finishing
43.9	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες	185,6	7,0	111,9	8,5	Other specialized construction activities
	Σύνολο	**2.656,6**	**100,0**	**1.316,6**	**100,0**	**Total**

Η αξία των νέων κατασκευών παρουσιάζεται στον πίνακα ΙΙΙ:

The value of new construction is shown in table III:

Πίνακας ΙΙΙ. Αξία των Νέων Κατασκευών κατά Κατηγορία Έργου κατά το 2009
Table III. Value of New Construction by Category of Project in 2009

Κατηγορία Έργου	€εκ./€mn	%	Category of Project
Οικιστικά κτίρια	1.237,1	52,7	Residential buildings
Μη οικιστικά κτίρια	570,6	24,3	Non-residential buildings
Έργα πολιτικού μηχανικού	538,6	23,0	Civil engineering projects
Σύνολο	**2.346,3**	**100,0**	**Total**

Διάρθρωση Κόστους

Τα οικοδομικά υλικά και τα εργατικά είναι τα δύο βασικότερα κόστα στις οικοδομές με ποσοστό 36,8% και 34,7% αντίστοιχα. Τα άλλα έξοδα παραγωγής αφορούν το 16,5%, ενώ το υπόλοιπο 12,0% αφορά τα διοικητικά έξοδα, τα ενοίκια, τις αποσβέσεις, τους τόκους και τους έμμεσους φόρους.

Cost Structure

Raw materials and labour are the two most important costs in the construction process with 36,8% and 34,7% of the total respectively, followed by other production expenses with 16,5%, while the remaining 12,0% is accounted for by administrative expenses, rents, depreciation, interest and indirect taxes.

Πίνακας IV. Διάρθρωση Κόστους στον Υποτομέα Κατασκευής Κτιρίων και Έργων Πολιτικού Μηχανικού, 2009
Table IV. Cost Structure in the Subsector of Buildings Construction and Civil Engineering, 2009

Κατηγορία Κόστους	€εκ./€mn	%	Category of Costs
Υλικά	846,0	36,8	Materials
Άλλα έξοδα παραγωγής	380,6	16,5	Other production expenses
Εργατικά κόστα	798,5	34,7	Labour costs
Διοικητικά έξοδα	92,2	4,0	Administrative expenses
Ενοίκια	21,2	0,9	Rents
Τόκοι	82,8	3,6	Interest
Αποσβέσεις	73,0	3,2	Depreciation
Έμμεσοι φόροι	7,6	0,3	Indirect taxes
Σύνολο	**2.301,9**	**100,0**	**Total**

Διάρθρωση κατά Μέγεθος

Ένα από τα πιο εμφανή χαρακτηριστικά του υποτομέα αυτού στην Κύπρο είναι ότι κυριαρχείται από μικρού μεγέθους οικοδομικές μονάδες. Ο αριθμός των επιχειρήσεων που απασχολούν λιγότερα από 10 άτομα αποτελεί το 90,0% του συνόλου των επιχειρήσεων του υποτομέα. Το αντίστοιχο μερίδιό τους στην απασχόληση ήταν 37,6% ενώ η συνεισφορά τους στην προστιθέμενη αξία ήταν 30,1%.

Size Structure

One of the most important features of this subsector in Cyprus is that it is dominated by small-scale construction units. The number of enterprises employing less than 10 persons constitutes 90,0% of all construction enterprises. Their share of employment was 37,6% while their contribution to value added is 30,1%.

Αξιολόγηση των Αποτελεσμάτων της Έρευνας

Για σκοπούς στατιστικού ελέγχου της αξιοπιστίας των αποτελεσμάτων της Έρευνας Κατασκευών 2009 υπολογίσθηκε το περιθώριο σφάλματος (+/-) για τις κυριότερες παραμέτρους. Τα αποτελέσματα της ανάλυσης δίδονται στον πίνακα V:

Evaluation of Survey Results

In order to provide a statistical check of the accuracy of the results of the Construction Survey 2009, sampling errors (+/-) for the major parameters were calculated. The results of this analysis are presented in table V:

Πίνακας V. Στατιστικά Σφάλματα της Έρευνας Κατασκευών, 2009
Table V. Sampling Errors in the Construction Survey, 2009

Παράμετρος	Αποτελέσματα Έρευνας Survey Results	Στατιστικό Σφάλμα για Διάστημα Εμπιστοσύνης Sampling Error at Confidence Interval		Parameter
		95%	99%	
Απασχόληση (000΄s άτομα)	34,2	5,7	11,8	Employment (000΄s persons)
Ακαθάριστη αξία παραγωγής (€εκ.)	2.656,6	0,7	1,5	Gross output (€mn)
Προστιθέμενη αξία (€εκ.)	1.316,6	2,8	5,8	Value added (€mn)
Άμεσα κόστα (€εκ.)	1.226,6	2,0	4,1	Direct costs (€mn)

ΠΙΝΑΚΑΣ 1. **ΚΥΡΙΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ, 2004-2009**

TABLE 1. **MAIN CHARACTERISTICS OF THE BUILDINGS CONSTRUCTION AND CIVIL ENGINEERING SUBSECTOR, 2004-2009**

ΚΥΡΙΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ	2004	2005	2006	2007	2008	2009	MAIN CHARACTERISTICS
ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ (Αριθμός)	**31.140**	**33.609**	**34.058**	**36.758**	**37.478**	**34.236**	**EMPLOYMENT (Number)**
ΠΑΡΑΓΩΓΗ (€000's)							**OUTPUT (€000's)**
Ακαθάριστη αξία παραγωγής	1.835.018	2.098.276	2.358.452	2.787.588	3.109.090	2.656.578	Gross output
Προστιθέμενη αξία	972.642	1.062.545	1.197.292	1.380.061	1.506.412	1.316.635	Value added
ΕΡΓΑΤΙΚΟ ΚΟΣΤΟΣ (€000's)	**634.092**	**681.538**	**731.751**	**817.950**	**878.678**	**798.513**	**LABOUR COSTS (€000's)**
Μισθοί και ημερομίσθια	556.925	595.319	640.732	713.079	768.560	691.855	Wages and salaries
Συνεισφορές εργοδότη	77.167	86.219	91.019	104.871	110.118	106.658	Employers' contributions
ΑΛΛΑ ΕΞΟΔΑ (€000's)							**OTHER EXPENSES (€000's)**
Παραγωγής	785.319	945.195	1.040.301	1.264.143	1.453.550	1.226.589	Production
Διοικητικά	61.108	72.935	96.647	118.570	126.514	92.186	Administrative
Ενοίκια κτιρίων (πληρωθέντα)	5.228	6.026	7.137	8.444	10.212	8.548	Rent on buildings (paid)
Ενοίκια κτιρίων (τεκμαρτά)	2.638	1.989	2.717	2.766	3.276	3.736	Rent on buildings (imputed)
Ενοίκια μηχανημάτων	10.720	11.574	17.074	16.370	12.402	12.620	Rent on machinery
Τόκοι	34.404	37.769	49.857	60.929	86.661	82.836	Interest
Αποσβέσεις	40.716	40.050	49.715	64.344	73.516	73.009	Depreciation
'Εμμεσοι φόροι	5.030	5.876	10.224	9.052	11.031	7.633	Indirect taxes
ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ (€000's)	**50.042**	**47.101**	**66.581**	**91.162**	**119.385**	**60.935**	**INVESTMENT (€000's)**
Γη για ιδία χρήση	521	550	10.341	5.879	9.363	4.298	Land for own use
Κτίρια	2.192	4.909	7.427	9.468	12.039	7.896	Buildings
Μηχανήματα	14.269	17.226	27.030	43.528	54.382	27.975	Machinery
Μεταφορικά μέσα	15.494	11.410	16.134	23.599	34.095	15.865	Transport equipment
Έπιπλα και σκεύη	2.949	3.455	3.347	4.960	6.518	3.298	Furniture and fixtures
Άλλα	14.617	9.551	2.302	3.728	2.988	1.603	Other
ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ (€000's)							**STOCKS (€000's)**
Απόθεμα κατά την 1 Ιαν.	34.529	34.907	37.548	45.741	46.623	45.004	Opening stock at 1st Jan.
Απόθεμα κατά την 31 Δεκ.	34.907	37.548	45.741	46.623	45.004	55.281	Closing stock at 31st Dec.

ΠΙΝΑΚΑΣ 2. **ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ, ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΚΑΙ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ, 2008-2009**

TABLE 2. **EMPLOYMENT, GROSS OUTPUT, VALUE ADDED AND CAPITAL FORMATION, 2008-2009**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Δραστηριότητα Activity	2008				2009			
		Απασχόληση Persons Engaged	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής Gross Output (€000΄s)	Προστιθέμενη Αξία Value Added (€000΄s)	Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις Fixed Assets (€000΄s)	Απασχόληση Persons Engaged	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής Gross Output (€000΄s)	Προστιθέμενη Αξία Value Added (€000΄s)	Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις Fixed Assets (€000΄s)
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**37.478**	**3.109.090**	**1.506.412**	**119.385**	**34.236**	**2.656.578**	**1.316.635**	**60.935**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**15.176**	**1.512.472**	**690.502**	**52.039**	**13.525**	**1.240.186**	**635.689**	**25.137**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	15.176	1.512.472	690.502	52.039	13.525	1.240.186	635.689	25.137
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**7.777**	**707.816**	**366.319**	**23.434**	**7.271**	**587.931**	**277.014**	**12.123**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**5.474**	**519.985**	**277.982**	**21.552**	**4.856**	**357.250**	**182.042**	**10.747**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	5.474	519.985	277.982	21.552	4.856	357.250	182.042	10.747
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*2.917*	*383.901*	*198.450*	*21.471*	*2.199*	*207.652*	*95.448*	*10.597*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*1.482*	*78.315*	*49.317*	*0*	*1.552*	*85.218*	*53.410*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*634*	*36.826*	*15.530*	*5*	*642*	*41.374*	*16.861*	*2*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*441*	*20.943*	*14.685*	*76*	*463*	*23.006*	*16.323*	*148*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	*0*	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	*0*	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**2.221**	**176.310**	**83.146**	**1.827**	**2.302**	**209.144**	**86.406**	**1.033**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	951	71.090	32.422	931	1.028	70.877	32.725	628
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*147*	*12.365*	*5.658*	*599*	*135*	*9.696*	*5.265*	*539*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*141*	*6.930*	*4.414*	*49*	*147*	*8.007*	*4.859*	*10*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*75*	*21.137*	*4.063*	*235*	*11*	*17.291*	*727*	*8*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*48*	*3.626*	*1.801*	*48*	*49*	*2.930*	*1.550*	*71*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*540*	*27.032*	*16.486*	*0*	*686*	*32.953*	*20.324*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	1.270	105.220	50.724	896	1.274	138.267	53.681	405
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*920*	*71.061*	*37.912*	*556*	*950*	*82.547*	*40.613*	*267*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*253*	*29.105*	*10.053*	*36*	*253*	*51.132*	*10.211*	*52*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*97*	*5.054*	*2.759*	*304*	*71*	*4.588*	*2.857*	*86*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2(Συν.). **ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ, ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΚΑΙ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ, 2008-2009**

TABLE 2(Cont'd). **EMPLOYMENT, GROSS OUTPUT, VALUE ADDED AND CAPITAL FORMATION, 2008-2009**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Δραστηριότητα Activity	2008				2009			
		Απασχόληση Persons Engaged	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής Gross Output (€000΄s)	Προστιθέμενη Αξία Value Added (€000΄s)	Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις Fixed Assets (€000΄s)	Απασχόληση Persons Engaged	Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής Gross Output (€000΄s)	Προστιθέμενη Αξία Value Added (€000΄s)	Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις Fixed Assets (€000΄s)
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**82**	**11.521**	**5.191**	**55**	**113**	**21.537**	**8.566**	**343**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	82	11.521	5.191	55	113	21.537	8.566	343
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**14.525**	**888.802**	**449.591**	**43.912**	**13.440**	**828.461**	**403.932**	**23.675**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**1.062**	**82.758**	**36.652**	**13.602**	**1.061**	**88.199**	**43.847**	**7.076**
43.11	Κατεδαφίσεις	3	1.648	1.149	5	4	703	112	29
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	1.015	78.164	34.141	13.505	1.012	84.912	42.445	6.796
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	44	2.946	1.362	92	45	2.584	1.290	251
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**5.335**	**421.059**	**181.086**	**9.703**	**5.405**	**406.195**	**182.619**	**7.821**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	3.004	222.375	105.042	4.779	3.182	225.056	113.300	4.309
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	1.987	166.340	62.367	3.793	1.863	146.535	57.184	3.155
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	344	32.344	13.677	1.131	360	34.604	12.135	357
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**2.626**	**168.175**	**81.027**	**4.756**	**2.474**	**148.439**	**65.590**	**2.935**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	74	4.355	1.788	61	91	4.974	2.126	65
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	180	19.689	6.871	1.043	165	14.130	5.161	220
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	516	35.351	14.793	729	503	39.580	14.160	734
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	1.443	69.718	43.842	2.007	1.318	57.784	32.206	646
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	413	39.062	13.733	916	397	31.971	11.937	1.270
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**5.502**	**216.810**	**150.826**	**15.851**	**4.500**	**185.628**	**111.876**	**5.843**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	46	3.690	1.321	77	46	2.505	1.154	45
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	5.456	213.120	149.505	15.774	4.454	183.123	110.722	5.798

ΠΙΝΑΚΑΣ 3. **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3. **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Υποτομέας κατασκευής κτιρίων και έργων πολιτικού μηχανικού**	**Κατά-σκευές κτιρίων**	**Έργα πολιτικού μηχανικού**	**Εξειδικευ-μένες κατασκευα-στικές δραστηριό-τητες**	**OUTPUT/INPUTS**
	Subsector of buildings construction and civil engineering	**Construc-tion of buildings**	**Civil engineering**	**Specialized construc-tion activities**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2		**(41 εκτός 41.1)**	**(42)**	**(43)**	**Code NACE Rev. 2**
		(41 excl. 41.1)			
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**2.656.578**	**1.240.186**	**587.931**	**828.461**	**GROSS OUTPUT PRODUCTION**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**1.226.589**	**541.590**	**289.963**	**395.036**	**EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	**846.043**	409.194	176.235	260.614	Raw materials
Άλλα υλικά	**8.247**	876	5.001	2.370	Other materials
Καύσιμα	**32.633**	4.294	14.528	13.811	Fuels
Νερό	**1.272**	435	588	249	Water
Ηλεκτρισμός	**4.087**	2.028	878	1.181	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	**24.251**	8.736	8.521	6.994	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	**5.791**	1.289	4.269	233	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	**235.780**	86.074	67.079	82.627	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	**53.967**	18.339	11.160	24.468	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	**3.127**	1.540	643	944	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	**2.895**	1.831	358	706	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	**8.496**	6.954	703	839	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**92.186**	**54.636**	**13.557**	**23.993**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	**8.184**	3.456	1.162	3.566	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	**14.567**	12.339	548	1.680	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	**10.117**	5.013	598	4.506	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	**12.740**	7.826	3.452	1.462	Technical consultations
Ασφάλειες	**11.739**	5.829	1.757	4.153	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	**8.354**	5.081	818	2.455	Bank charges
Άλλα έξοδα	**26.485**	15.092	5.222	6.171	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**21.168**	**8.271**	**7.397**	**5.500**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	**8.548**	3.925	928	3.695	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	**12.620**	4.346	6.469	1.805	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**1.316.635**	**635.689**	**277.014**	**403.932**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	**7.633**	3.773	1.588	2.272	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**1.309.002**	**631.916**	**275.426**	**401.660**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	**798.513**	296.939	231.644	269.930	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	**73.009**	34.169	14.164	24.676	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**437.480**	**300.808**	**29.618**	**107.054**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	**82.836**	66.951	7.179	8.706	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**354.644**	**233.857**	**22.439**	**98.348**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(α). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(a). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**OUTPUT/INPUTS**
	Construction of residential and non-residential buildings	**Construction of roads and railways**	**Construction of utility projects**	**Construction of other civil engineering projects**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(41.2)**	**(42.1)**	**(42.2)**	**(42.9)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**1.240.186**	**357.250**	**209.144**	**21.537**	**GROSS OUTPUT**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**541.590**	**160.652**	**117.592**	**11.719**	**PRODUCTION EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	409.194	100.125	70.121	5.989	Raw materials
Άλλα υλικά	876	4.985	16	0	Other materials
Καύσιμα	4.294	13.113	579	836	Fuels
Νερό	435	550	28	10	Water
Ηλεκτρισμός	2.028	565	257	56	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	8.736	7.674	465	382	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	1.289	309	3.960	0	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	86.074	23.678	40.391	3.010	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	18.339	8.392	1.391	1.377	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	1.540	506	130	7	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	1.831	311	19	28	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	6.954	444	235	24	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**54.636**	**9.900**	**2.649**	**1.008**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	3.456	655	469	38	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	12.339	510	31	7	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	5.013	425	117	56	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	7.826	2.954	455	43	Technical consultations
Ασφάλειες	5.829	968	545	244	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	5.081	397	113	308	Bank charges
Άλλα έξοδα	15.092	3.991	919	312	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**8.271**	**4.656**	**2.497**	**244**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	3.925	526	267	135	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	4.346	4.130	2.230	109	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**635.689**	**182.042**	**86.406**	**8.566**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	3.773	962	152	474	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**631.916**	**181.080**	**86.254**	**8.092**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	296.939	146.514	80.995	4.135	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	34.169	11.878	1.981	305	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**300.808**	**22.688**	**3.278**	**3.652**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	66.951	5.633	848	698	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**233.857**	**17.055**	**2.430**	**2.954**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(β). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**

TABLE 3(b). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**OUTPUT/INPUTS**
	Demolition and site preparation	**Electrical, plumbing and other construction installation activities**	**Building completion and finishing**	**Other specialized construction activities**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(43.1)**	**(43.2)**	**(43.3)**	**(43.9)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**88.199**	**406.195**	**148.439**	**185.628**	**GROSS OUTPUT**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**40.404**	**210.649**	**76.401**	**67.582**	**PRODUCTION EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	9.412	170.000	51.424	29.778	Raw materials
Άλλα υλικά	523	280	213	1.354	Other materials
Καύσιμα	12.930	178	37	666	Fuels
Νερό	10	66	46	127	Water
Ηλεκτρισμός	97	613	290	181	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	4.070	712	364	1.848	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	82	112	36	3	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	8.778	29.099	19.295	25.455	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	4.232	8.239	4.267	7.730	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	57	513	250	124	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	100	297	124	185	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	113	540	55	131	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**2.977**	**10.505**	**4.996**	**5.515**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	456	1.544	748	818	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	73	723	833	51	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	568	1.825	713	1.400	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	118	691	265	388	Technical consultations
Ασφάλειες	893	1.401	712	1.147	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	285	907	425	838	Bank charges
Άλλα έξοδα	584	3.414	1.300	873	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**971**	**2.422**	**1.452**	**655**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	58	2.177	1.126	334	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	913	245	326	321	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**43.847**	**182.619**	**65.590**	**111.876**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	607	705	339	621	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**43.240**	**181.914**	**65.251**	**111.255**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	23.482	116.097	46.433	83.918	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	9.175	6.185	2.612	6.704	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**10.583**	**59.632**	**16.206**	**20.633**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	2.126	4.041	1.518	1.021	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**8.457**	**55.591**	**14.688**	**19.612**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(γ). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**

TABLE 3(c). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητο-δρόμων**	**Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)**	**Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων**	**Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων**	**Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης**	**OUTPUT/INPUTS**
	Construction of roads and motorways	**Construction of streets and roads (private sector)**	**Construction work of the Public Works Department**	**Construction work of the District Administrations**	**Construction work of Local Government Authorities**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(42.11)**					**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**357.250**	**207.652**	**85.218**	**41.374**	**23.006**	**GROSS OUTPUT PRODUCTION**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**160.652**	**102.204**	**27.994**	**24.231**	**6.223**	**EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	100.125	58.462	24.482	13.128	4.053	Raw materials
Άλλα υλικά	4.985	4.952	0	8	25	Other materials
Καύσιμα	13.113	10.182	2.478	410	43	Fuels
Νερό	550	545	0	0	5	Water
Ηλεκτρισμός	565	478	0	0	87	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	7.674	6.963	527	92	92	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	309	164	113	0	32	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	23.678	12.643	0	9.842	1.193	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	8.392	6.904	330	565	593	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	506	194	64	169	79	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	311	311	0	0	0	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	444	406	0	17	21	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**9.900**	**6.827**	**2.511**	**184**	**378**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	655	379	148	61	67	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	510	506	0	0	4	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	425	383	0	0	42	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	2.954	1.389	1.503	0	62	Technical consultations
Ασφάλειες	968	931	0	0	37	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	397	371	0	0	26	Bank charges
Άλλα έξοδα	3.991	2.868	860	123	140	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**4.656**	**3.173**	**1.303**	**98**	**82**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	526	472	24	12	18	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	4.130	2.701	1.279	86	64	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**182.042**	**95.448**	**53.410**	**16.861**	**16.323**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	962	914	0	0	48	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**181.080**	**94.534**	**53.410**	**16.861**	**16.275**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	146.514	61.752	52.456	16.643	15.663	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	11.878	10.331	954	218	375	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**22.688**	**22.451**	**0**	**0**	**237**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	5.633	5.396	0	0	237	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**17.055**	**17.055**	**0**	**0**	**0**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(δ). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(d). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων**	**Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων**	**Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά**	**Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων συμπ. αγωγών και καναλιών**	**OUTPUT/INPUTS**
	Construction of railways and underground railways	**Construction of bridges and tunnels**	**Construction of utility projects for fluids**	**Construction of utility projects for fluids (incl. canals and water mains)**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(42.12)**	**(42.13)**	**(42.21)**		**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**0**	**0**	**70.877**	**9.696**	**GROSS OUTPUT**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**0**	**0**	**34.999**	**3.855**	**PRODUCTION EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	0	0	19.700	2.913	Raw materials
Άλλα υλικά	0	0	16	10	Other materials
Καύσιμα	0	0	448	119	Fuels
Νερό	0	0	7	1	Water
Ηλεκτρισμός	0	0	194	26	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	0	0	403	65	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	0	0	29	2	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	0	0	13.568	562	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	0	0	509	129	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	0	0	93	15	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	0	0	17	10	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	0	0	15	3	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**0**	**0**	**1.274**	**434**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	0	0	333	48	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	0	0	27	24	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	0	0	56	25	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	0	0	193	48	Technical consultations
Ασφάλειες	0	0	161	78	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	0	0	51	43	Bank charges
Άλλα έξοδα	0	0	453	168	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**0**	**0**	**1.879**	**142**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	0	0	43	20	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	0	0	1.836	122	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**0**	**0**	**32.725**	**5.265**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	0	0	46	20	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**0**	**0**	**32.679**	**5.245**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	0	0	29.193	3.152	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	0	0	1.480	917	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**0**	**0**	**2.006**	**1.176**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	0	0	643	120	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**0**	**0**	**1.363**	**1.056**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(ε). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(e). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας**	**Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως**	**Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων**	**Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων**	**OUTPUT/INPUTS**
	Construction work of the Water Boards	**Construction work of the Sewerage Boards**	**Water well drilling**	**Construction work of the Water Development Dept.**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2					**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**8.007**	**17.291**	**2.930**	**32.953**	**GROSS OUTPUT PRODUCTION**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**3.052**	**16.523**	**1.263**	**10.306**	**EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	2.073	4.997	652	9.065	Raw materials
Άλλα υλικά	0	0	6	0	Other materials
Καύσιμα	2	0	236	91	Fuels
Νερό	0	1	5	0	Water
Ηλεκτρισμός	115	5	48	0	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	36	3	87	212	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	8	0	19	0	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	698	11.504	43	761	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	92	6	162	120	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	13	7	1	57	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	4	0	3	0	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	11	0	1	0	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**94**	**36**	**105**	**605**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	22	7	22	234	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	0	0	3	0	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	4	2	25	0	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	0	0	4	141	Technical consultations
Ασφάλειες	35	15	33	0	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	1	0	7	0	Bank charges
Άλλα έξοδα	32	12	11	230	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**2**	**5**	**12**	**1.718**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	0	5	10	8	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	2	0	2	1.710	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**4.859**	**727**	**1.550**	**20.324**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	7	0	19	0	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**4.852**	**727**	**1.531**	**20.324**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	4.674	259	944	20.164	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	178	50	175	160	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**0**	**418**	**412**	**0**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	0	418	105	0	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**0**	**0**	**307**	**0**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(στ). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(f). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών**	**Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου**	**Κατασκευές Αρχής Τηλε-πικοινωνιών Κύπρου**	**Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτρο-δότηση και τις τηλεπικοινωνίες**	**Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων**	**OUTPUT/INPUTS**
	Construction of utility projects for electricity and telecommu-nications	**Construction work of the Electricity Authority of Cyprus**	**Construction work of the Telecommu-nications Authority of Cyprus**	**Construction of utility projects for electricity and telecommu-nications**	**Construction of water projects**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(42.22)**				**(42.91)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**138.267**	**82.547**	**51.132**	**4.588**	**21.537**	**GROSS OUTPUT**
						PRODUCTION
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**82.593**	**40.877**	**40.267**	**1.449**	**11.719**	**EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	50.421	35.100	14.616	705	5.989	Raw materials
Άλλα υλικά	0	0	0	0	0	Other materials
Καύσιμα	131	0	0	131	836	Fuels
Νερό	21	11	6	4	10	Water
Ηλεκτρισμός	63	12	39	12	56	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	62	0	24	38	382	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	3.931	0	3.931	0	0	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	26.823	4.941	21.565	317	3.010	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	882	604	49	229	1.377	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	37	9	21	7	7	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	2	0	0	2	28	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	220	200	16	4	24	Other production expenses
						ADMINISTRATIVE
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**1.375**	**830**	**300**	**245**	**1.008**	**EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	136	84	30	22	38	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	4	0	0	4	7	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	61	24	5	32	56	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	262	181	32	49	43	Technical consultations
Ασφάλειες	384	233	112	39	244	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	62	1	27	34	308	Bank charges
Άλλα έξοδα	466	307	94	65	312	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**618**	**227**	**354**	**37**	**244**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	224	140	49	35	135	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	394	87	305	2	109	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**53.681**	**40.613**	**10.211**	**2.857**	**8.566**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	106	27	62	17	474	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**53.575**	**40.586**	**10.149**	**2.840**	**8.092**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	51.802	40.227	10.076	1.499	4.135	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	501	242	73	186	305	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**1.272**	**117**	**0**	**1.155**	**3.652**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	205	117	0	88	698	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**1.067**	**0**	**0**	**1.067**	**2.954**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(ζ). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(g). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.**	**Κατεδα-φίσεις**	**Προ-ετοιμασία εργοταξίου**	**Δοκιμα-στικές γεω-τρήσεις**	**Ηλεκτρικές εγκατα-στάσεις**	**OUTPUT/INPUTS**
	Construction of other civil engineering projects n.e.c.	**Demolition**	**Site preparation**	**Test drilling and boring**	**Electrical installation**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(42.99)**	**(43.11)**	**(43.12)**	**(43.13)**	**(43.21)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**0**	**703**	**84.912**	**2.584**	**225.056**	**GROSS OUTPUT**
						PRODUCTION
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**0**	**578**	**38.730**	**1.096**	**104.927**	**EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	0	52	8.991	369	76.411	Raw materials
Άλλα υλικά	0	0	522	1	75	Other materials
Καύσιμα	0	16	12.511	403	90	Fuels
Νερό	0	0	10	0	29	Water
Ηλεκτρισμός	0	1	85	11	349	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	0	4	3.927	139	343	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	0	0	71	11	63	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	0	495	8.214	69	21.995	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	0	10	4.141	81	4.797	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	0	0	47	10	306	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	0	0	98	2	200	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	0	0	113	0	269	Other production expenses
						ADMINISTRATIVE
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**0**	**13**	**2.807**	**157**	**5.598**	**EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	0	4	439	13	918	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	0	0	72	1	390	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	0	4	521	43	1.005	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	0	0	77	41	274	Technical consultations
Ασφάλειες	0	2	865	26	789	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	0	2	281	2	515	Bank charges
Άλλα έξοδα	0	1	552	31	1.707	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**0**	**0**	**930**	**41**	**1.231**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	0	0	58	0	1.112	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	0	0	872	41	119	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**0**	**112**	**42.445**	**1.290**	**113.300**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	0	2	590	15	403	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**0**	**110**	**41.855**	**1.275**	**112.897**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	0	70	22.542	870	70.911	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	0	9	9.042	124	3.114	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**0**	**31**	**10.271**	**281**	**38.872**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	0	2	2.096	28	2.340	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**0**	**29**	**8.175**	**253**	**36.532**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(η). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(h). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης**	**Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις**	**Επιχρίσεις κονιαμάτων**	**Ξυλουργικές εργασίες**	**Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων**	**OUTPUT/INPUTS**
	Plumbing, heat and air-conditioning installation	**Other construction installation**	**Plastering**	**Joinery installation**	**Floor and wall covering**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(43.22)**	**(43.29)**	**(43.31)**	**(43.32)**	**(43.33)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**146.535**	**34.604**	**4.974**	**14.130**	**39.580**	**GROSS OUTPUT**
						PRODUCTION
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**84.301**	**21.421**	**2.646**	**8.076**	**23.649**	**EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	73.501	20.088	1.561	5.916	16.571	Raw materials
Άλλα υλικά	186	19	3	34	27	Other materials
Καύσιμα	0	88	22	0	0	Fuels
Νερό	34	3	2	8	16	Water
Ηλεκτρισμός	229	35	6	35	85	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	257	112	15	85	71	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	41	8	0	3	12	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	6.648	456	861	1.634	5.462	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	2.898	544	160	320	1.242	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	157	50	5	20	101	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	87	10	10	20	21	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	263	8	1	1	41	Other production expenses
						ADMINISTRATIVE
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**4.246**	**661**	**136**	**674**	**1.297**	**EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	516	110	29	83	160	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	307	26	10	130	284	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	743	77	33	111	155	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	320	97	6	9	104	Technical consultations
Ασφάλειες	518	94	17	66	155	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	353	39	3	43	134	Bank charges
Άλλα έξοδα	1.489	218	38	232	305	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**804**	**387**	**66**	**219**	**474**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	798	267	59	206	267	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	6	120	7	13	207	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ						**VALUE ADDED AT MARKET PRICES**
1-(2+3+4)	**57.184**	**12.135**	**2.126**	**5.161**	**14.160**	**1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	268	34	17	35	66	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ						**VALUE ADDED AT FACTOR COST**
(5-6) ή (8+9+10)	**56.916**	**12.101**	**2.109**	**5.126**	**14.094**	**(5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	36.547	8.639	1.498	3.333	10.145	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	2.535	536	42	286	678	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**17.834**	**2.926**	**569**	**1.507**	**3.271**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	1.371	330	22	265	368	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**16.463**	**2.596**	**547**	**1.242**	**2.903**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(θ). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**
TABLE 3(i). **COST ANALYSIS BY CONSTRUCTION ACTIVITY, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων**	**Άλλες κατασκευ-αστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**Δραστηριό-τητες κατασκευής στεγών**	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.**	**OUTPUT/INPUTS**
	Painting and glazing	**Other building completion and finishing**	**Roofing activities**	**Other specialized construction activities n.e.c.**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(43.34)**	**(43.39)**	**(43.91)**	**(43.99)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**57.784**	**31.971**	**2.505**	**183.123**	**GROSS OUTPUT**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**23.974**	**18.056**	**1.247**	**66.335**	**PRODUCTION EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	14.585	12.791	971	28.807	Raw materials
Άλλα υλικά	124	25	0	1.354	Other materials
Καύσιμα	12	3	0	666	Fuels
Νερό	3	17	1	126	Water
Ηλεκτρισμός	61	103	11	170	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	135	58	8	1.840	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	7	14	0	3	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	7.141	4.197	177	25.278	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	1.811	734	72	7.658	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	44	80	4	120	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	45	28	3	182	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	6	6	0	131	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**1.408**	**1.481**	**94**	**5.421**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	275	201	10	808	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	144	265	7	44	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	328	86	23	1.377	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	24	122	1	387	Technical consultations
Ασφάλειες	270	204	12	1.135	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	108	137	30	808	Bank charges
Άλλα έξοδα	259	466	11	862	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**196**	**497**	**10**	**645**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	105	489	4	330	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	91	8	6	315	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**32.206**	**11.937**	**1.154**	**110.722**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	156	65	6	615	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**32.050**	**11.872**	**1.148**	**110.107**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	23.360	8.097	812	83.106	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	845	761	84	6.620	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**7.845**	**3.014**	**252**	**20.381**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	398	465	87	934	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**7.447**	**2.549**	**165**	**19.447**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΣΤΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΑΤΑ ΥΠΟΤΟΜΕΑ, 2009**
TABLE 4. **COST ANALYSIS IN PUBLIC CONSTRUCTION BY SUB-SECTOR, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**ΣΥΝΟΛΟ** **TOTAL**	**Κεντρική Κυβέρνηση** **Central Government**	**Αρχές Τοπικής Διοίκησης** **Local Government Authorities**	**Ημικρατικοί Οργανισμοί** **Semi-Government Organisations**	**OUTPUT/INPUTS**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**341.528**	**159.545**	**23.006**	**158.977**	**GROSS OUTPUT**
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**169.473**	**62.531**	**6.223**	**100.719**	**PRODUCTION EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	107.514	46.675	4.053	56.786	Raw materials
Άλλα υλικά	33	8	25	0	Other materials
Καύσιμα	3.024	2.979	43	2	Fuels
Νερό	23	0	5	18	Water
Ηλεκτρισμός	258	0	87	171	Electricity
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων	986	831	92	63	Repairs of machinery
Επιδιορθώσεις κτιρίων	4.084	113	32	3.939	Repairs of buildings
Υποεργολάβοι	50.504	10.603	1.193	38.708	Craftsmanship by others
Μεταφορικά	2.359	1.015	593	751	Transport costs
Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	419	290	79	50	Printing and stationery
Τέλη και άδειες	4	0	0	4	Fees and licences
Άλλα έξοδα παραγωγής	265	17	21	227	Other production expenses
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**4.938**	**3.300**	**378**	**1.260**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλέφωνα και ταχυδρομικά	653	443	67	143	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	4	0	4	0	Advertising
Λογιστικά και ελεγκτικά	77	0	42	35	Accounting & auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	1.919	1.644	62	213	Technical consultations
Ασφάλειες	432	0	37	395	Insurance
Τραπεζικά δικαιώματα	55	0	26	29	Bank charges
Άλλα έξοδα	1.798	1.213	140	445	Other expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**3.789**	**3.119**	**82**	**588**	**RENTS**
Ενοίκιο κτιρίων	256	44	18	194	Rent on buildings
Ενοίκιο μηχανημάτων	3.533	3.075	64	394	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ 1-(2+3+4)	**163.328**	**90.595**	**16.323**	**56.410**	**VALUE ADDED AT MARKET PRICES 1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	144	0	48	96	INDIRECT TAXES
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜ. ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6) ή (8+9+10)	**163.184**	**90.595**	**16.275**	**56.314**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6) or (8+9+10)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	160.162	89.263	15.663	55.236	LABOUR COSTS
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	2.250	1.332	375	543	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**772**	**0**	**237**	**535**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	772	0	237	535	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**0**	**0**	**0**	**0**	**RESIDUAL (10-11)**

ΠΙΝΑΚΑΣ 5. **ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

TABLE 5. **EMPLOYMENT BY CATEGORY OF PERSONS ENGAGED AND SEX, 2009**

Κώδικας Code NACE Rev. 2	Δραστηριότητα Activity	Αριθμός Απασχοληθέντων Προσώπων Number of Persons Engaged					
		Εργαζόμενοι Ιδιοκτήτες / Working Proprietors	Πλήρως απασχολούμενοι υπάλληλοι / Full-time employees	Μερικώς απασχολούμενοι υπάλληλοι / Part-time employees	Σύνολο / Total	Άνδρες / Males	Γυναίκες / Females
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**2.156**	**31.791**	**289**	**34.236**	**31.834**	**2.402**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**94**	**13.367**	**64**	**13.525**	**12.333**	**1.192**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**94**	**13.367**	**64**	**13.525**	**12.333**	**1.192**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**7**	**7.263**	**1**	**7.271**	**6.766**	**505**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**5**	**4.850**	**1**	**4.856**	**4.484**	**372**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	5	4.850	1	4.856	4.484	372
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*5*	*2.194*	*0*	*2.199*	*2.022*	*177*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*0*	*1.552*	*0*	*1.552*	*1.442*	*110*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*0*	*642*	*0*	*642*	*615*	*27*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*0*	*462*	*1*	*463*	*405*	*58*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**2**	**2.300**	**0**	**2.302**	**2.174**	**128**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	2	1.026	0	1.028	977	51
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*2*	*133*	*0*	*135*	*118*	*17*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*0*	*147*	*0*	*147*	*145*	*2*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*0*	*11*	*0*	*11*	*7*	*4*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*0*	*49*	*0*	*49*	*46*	*3*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*0*	*686*	*0*	*686*	*661*	*25*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	0	1.274	0	1.274	1.197	77
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*0*	*950*	*0*	*950*	*882*	*68*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*0*	*253*	*0*	*253*	*253*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*0*	*71*	*0*	*71*	*62*	*9*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5(Συν.). **ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**
TABLE 5(Cont´d). **EMPLOYMENT BY CATEGORY OF PERSONS ENGAGED AND SEX, 2009**

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Αριθμός Απασχοληθέντων Προσώπων Number of Persons Engaged					
		Εργαζόμενοι Ιδιοκτήτες Working Proprietors	Πλήρως απασχολούμενοι υπάλληλοι Full-time employees	Μερικώς απασχολούμενοι υπάλληλοι Part-time employees	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**0**	**113**	**0**	**113**	**108**	**5**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	0	113	0	113	108	5
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**2.055**	**11.161**	**224**	**13.440**	**12.735**	**705**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**83**	**954**	**24**	**1.061**	**1.005**	**56**
43.11	Κατεδαφίσεις	0	4	0	4	1	3
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	83	907	22	1.012	968	44
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	0	43	2	45	36	9
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**363**	**5.037**	**5**	**5.405**	**4.990**	**415**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	182	3.000	0	3.182	2.933	249
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	167	1.696	0	1.863	1.731	132
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	14	341	5	360	326	34
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**335**	**2.134**	**5**	**2.474**	**2.339**	**135**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	12	79	0	91	87	4
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	9	156	0	165	148	17
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	45	458	0	503	478	25
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	269	1.044	5	1.318	1.284	34
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	0	397	0	397	342	55
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**1.274**	**3.036**	**190**	**4.500**	**4.401**	**99**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	0	46	0	46	41	5
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	1.274	2.990	190	4.454	4.360	94

ΠΙΝΑΚΑΣ 6. **ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ, 2009**

TABLE 6. **LABOUR COSTS BY CATEGORY OF PERSONS ENGAGED, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Μισθοί και Ημερομίσθια Wages and Salaries Paid				Συνεισφορές Εργοδότη Employers΄ Contributions			
		Σύνολο Total	Εργαζόμενοι Ιδιοκτήτες Working Proprietors	Πλήρως απασχολούμενοι Full-time employees	Μερικώς απασχολούμενοι Part-time Employees	Σύνολο Total	Εργαζόμενοι Ιδιοκτήτες Working Proprietors	Πλήρως απασχολούμενοι Full-time employees	Μερικώς απασχολούμενοι Part-time Employees
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**691.855**	**36.689**	**651.413**	**3.753**	**106.658**	**4.799**	**101.455**	**404**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**259.450**	**1.958**	**256.407**	**1.085**	**37.489**	**188**	**37.173**	**128**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**259.450**	**1.958**	**256.407**	**1.085**	**37.489**	**188**	**37.173**	**128**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**193.510**	**153**	**193.348**	**9**	**38.134**	**18**	**38.114**	**2**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**126.085**	**109**	**125.967**	**9**	**20.429**	**13**	**20.414**	**2**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	126.085	109	125.967	9	20.429	13	20.414	2
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*53.592*	*109*	*53.483*	*0*	*8.160*	*13*	*8.147*	*0*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*45.748*	*0*	*45.748*	*0*	*6.708*	*0*	*6.708*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*14.203*	*0*	*14.203*	*0*	*2.440*	*0*	*2.440*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*12.542*	*0*	*12.533*	*9*	*3.121*	*0*	*3.119*	*2*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0	*0*	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0	*0*	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**63.692**	**44**	**63.648**	**0**	**17.303**	**5**	**17.298**	**0**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	25.092	44	25.048	0	4.101	5	4.096	0
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*2.838*	*44*	*2.794*	*0*	*314*	*5*	*309*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*3.765*	*0*	*3.765*	*0*	*909*	*0*	*909*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*221*	*0*	*221*	*0*	*38*	*0*	*38*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*850*	*0*	*850*	*0*	*94*	*0*	*94*	*0*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*17.418*	*0*	*17.418*	*0*	*2.746*	*0*	*2.746*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	38.600	0	38.600	0	13.202	0	13.202	0
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*29.483*	*0*	*29.483*	*0*	*10.744*	*0*	*10.744*	*0*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*7.790*	*0*	*7.790*	*0*	*2.286*	*0*	*2.286*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*1.327*	*0*	*1.327*	*0*	*172*	*0*	*172*	*0*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6(Συν.). **ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ, 2009**

TABLE 6(Cont'd). **LABOUR COSTS BY CATEGORY OF PERSONS ENGAGED, 2009**

(€000's)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Μισθοί και Ημερομίσθια Wages and Salaries Paid				Συνεισφορές Εργοδότη Employers' Contributions			
		Σύνολο Total	Εργαζόμενοι Ιδιοκτήτες Working Proprietors	Πλήρως απασχολούμενοι Full-time employees	Μερικώς απασχολούμενοι Part-time Employees	Σύνολο Total	Εργαζόμενοι Ιδιοκτήτες Working Proprietors	Πλήρως απασχολούμενοι Full-time employees	Μερικώς απασχολούμενοι Part-time Employees
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**3.733**	**0**	**3.733**	**0**	**402**	**0**	**402**	**0**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	3.733	0	3.733	0	402	0	402	0
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**238.895**	**34.578**	**201.658**	**2.659**	**31.035**	**4.593**	**26.168**	**274**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**20.669**	**1.254**	**19.096**	**319**	**2.813**	**211**	**2.577**	**25**
43.11	Κατεδαφίσεις	63	0	63	0	7	0	7	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	19.815	1.254	18.249	312	2.727	211	2.491	25
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	791	0	784	7	79	0	79	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**102.414**	**7.263**	**95.128**	**23**	**13.683**	**877**	**12.806**	**0**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	62.211	4.504	57.707	0	8.700	470	8.230	0
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	32.463	2.513	29.950	0	4.084	374	3.710	0
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	7.740	246	7.471	23	899	33	866	0
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**41.175**	**5.826**	**35.312**	**37**	**5.258**	**796**	**4.458**	**4**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	1.325	171	1.154	0	173	26	147	0
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	3.019	140	2.879	0	314	15	299	0
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	8.965	789	8.176	0	1.180	115	1.065	0
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	20.693	4.726	15.930	37	2.667	640	2.023	4
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	7.173	0	7.173	0	924	0	924	0
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**74.637**	**20.235**	**52.122**	**2.280**	**9.281**	**2.709**	**6.327**	**245**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	697	0	697	0	115	0	115	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	73.940	20.235	51.425	2.280	9.166	2.709	6.212	245

ΠΙΝΑΚΑΣ 7. **ΔΙΑΡΘΡΩΣΗ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗΣ ΑΞΙΑΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 7. **COMPOSITION OF GROSS OUTPUT BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Έσοδα από κατασκευή έργων (κύρια δραστηριότητα) Income from construction (main activity)	Επιδιορθώσεις σε άλλους Repairs rendered	Υπηρεσίες (υπεργολαβίες) σε άλλους Services (subcontracting) rendered	Παραγωγή βιομηχανικών προϊόντων Industrial goods produced	Κέρδος από μεταπώληση προϊόντων Profit from resale of goods	Διάφορα Miscellaneous
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**2.656.578**	**2.346.321**	**164.418**	**99.042**	**15.828**	**5.138**	**25.831**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**1.240.186**	**1.184.935**	**29.789**	**7.993**	**97**	**2**	**17.370**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**1.240.186**	**1.184.935**	**29.789**	**7.993**	**97**	**2**	**17.370**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**587.931**	**417.229**	**102.671**	**46.319**	**15.023**	**1.149**	**5.540**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**357.250**	**210.125**	**90.666**	**34.943**	**15.023**	**1.149**	**5.344**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	357.250	210.125	90.666	34.943	15.023	1.149	5.344
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*207.652*	*150.697*	*31.239*	*4.200*	*15.023*	*1.149*	*5.344*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*85.218*	*18.557*	*41.226*	*25.435*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*41.374*	*32.243*	*9.131*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*23.006*	*8.628*	*9.070*	*5.308*	*0*	*0*	*0*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**209.144**	**186.634**	**12.005**	**10.500**	**0**	**0**	**5**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	70.877	48.368	12.005	10.500	0	0	4
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*9.696*	*9.589*	*107*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*8.007*	*3.962*	*4.045*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*17.291*	*17.291*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*2.930*	*2.926*	*0*	*0*	*0*	*0*	*4*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*32.953*	*14.600*	*7.853*	*10.500*	*0*	*0*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	138.267	138.266	0	0	0	0	1
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*82.547*	*82.547*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*51.132*	*51.132*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*4.588*	*4.587*	*0*	*0*	*0*	*0*	*1*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 7(Συν.). **ΔΙΑΡΘΡΩΣΗ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗΣ ΑΞΙΑΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**
TABLE 7(Cont´d). **COMPOSITION OF GROSS OUTPUT BY TYPE, 2009**

(€000´s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Έσοδα από κατασκευή έργων (κύρια δραστηριότητα) Income from construction (main activity)	Επιδιορθώσεις σε άλλους Repairs rendered	Υπηρεσίες (υπεργολαβίες) σε άλλους Services (subcontracting) rendered	Παραγωγή βιομηχανικών προϊόντων Industrial goods produced	Κέρδος από μεταπώληση προϊόντων Profit from resale of goods	Διάφορα Miscellaneous
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**21.537**	**20.470**	**0**	**876**	**0**	**0**	**191**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	21.537	20.470	0	876	0	0	191
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**828.461**	**744.157**	**31.958**	**44.730**	**708**	**3.987**	**2.921**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**88.199**	**87.384**	**0**	**65**	**708**	**0**	**42**
43.11	Κατεδαφίσεις	703	703	0	0	0	0	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	84.912	84.269	0	65	536	0	42
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	2.584	2.412	0	0	172	0	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**406.195**	**390.796**	**5.877**	**6.790**	**0**	**1.067**	**1.665**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	225.056	216.666	1.227	5.607	0	802	754
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	146.535	143.443	1.073	885	0	265	869
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	34.604	30.687	3.577	298	0	0	42
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**148.439**	**138.973**	**1.204**	**4.302**	**0**	**2.755**	**1.205**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	4.974	4.420	331	223	0	0	0
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	14.130	13.915	0	210	0	0	5
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	39.580	37.734	0	1.710	0	42	94
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	57.784	55.133	0	1.847	0	799	5
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	31.971	27.771	873	312	0	1.914	1.101
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**185.628**	**127.004**	**24.877**	**33.573**	**0**	**165**	**9**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	2.505	2.505	0	0	0	0	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	183.123	124.499	24.877	33.573	0	165	9

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. **ΔΙΑΡΘΡΩΣΗ ΚΥΚΛΟΥ ΕΡΓΑΣΙΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 8. **COMPOSITION OF TURNOVER BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Έσοδα από κατασκευή έργων (κύρια δραστηριότητα) Income from construction (main activity)	Παραγωγή βιομηχανικών προϊόντων Industrial goods produced	Πωλήσεις προϊόντων που αγοράστηκαν για μεταπώληση Sales of goods purchased for resale	Επιδιορθώσεις σε άλλους Repairs rendered	Υπηρεσίες (υπεργολαβίες) σε άλλους Services (subcontracting) rendered
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**2.637.675**	**2.346.321**	**15.828**	**12.066**	**164.418**	**99.042**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**1.222.816**	**1.184.935**	**97**	**2**	**29.789**	**7.993**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**1.222.816**	**1.184.935**	**97**	**2**	**29.789**	**7.993**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**584.240**	**417.229**	**15.023**	**2.998**	**102.671**	**46.319**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**353.755**	**210.125**	**15.023**	**2.998**	**90.666**	**34.943**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	353.755	210.125	15.023	2.998	90.666	34.943
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*204.157*	*150.697*	*15.023*	*2.998*	*31.239*	*4.200*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*85.218*	*18.557*	*0*	*0*	*41.226*	*25.435*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*41.374*	*32.243*	*0*	*0*	*9.131*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*23.006*	*8.628*	*0*	*0*	*9.070*	*5.308*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	*0*	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**209.139**	**186.634**	**0**	**0**	**12.005**	**10.500**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	70.873	48.368	0	0	12.005	10.500
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*9.696*	*9.589*	*0*	*0*	*107*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*8.007*	*3.962*	*0*	*0*	*4.045*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*17.291*	*17.291*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*2.926*	*2.926*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*32.953*	*14.600*	*0*	*0*	*7.853*	*10.500*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	138.266	138.266	0	0	0	0
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*82.547*	*82.547*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*51.132*	*51.132*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*4.587*	*4.587*	*0*	*0*	*0*	*0*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 8(Συν.). **ΔΙΑΡΘΡΩΣΗ ΚΥΚΛΟΥ ΕΡΓΑΣΙΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 8(Cont´d). **COMPOSITION OF TURNOVER BY TYPE, 2009**

(€000´s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Έσοδα από κατασκευή έργων (κύρια δραστηριότητα) Income from construction (main activity)	Παραγωγή βιομηχανικών προϊόντων Industrial goods produced	Πωλήσεις προϊόντων που αγοράστηκαν για μεταπώληση Sales of goods purchased for resale	Επιδιορθώσεις σε άλλους Repairs rendered	Υπηρεσίες (υπεργολαβίες) σε άλλους Services (subcontracting) rendered
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**21.346**	**20.470**	**0**	**0**	**0**	**876**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	21.346	20.470	0	0	0	876
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**830.619**	**744.157**	**708**	**9.066**	**31.958**	**44.730**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**88.157**	**87.384**	**708**	**0**	**0**	**65**
43.11	Κατεδαφίσεις	703	703	0	0	0	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	84.870	84.269	536	0	0	65
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	2.584	2.412	172	0	0	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**406.187**	**390.796**	**0**	**2.724**	**5.877**	**6.790**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	225.344	216.666	0	1.844	1.227	5.607
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	146.281	143.443	0	880	1.073	885
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	34.562	30.687	0	0	3.577	298
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**150.366**	**138.973**	**0**	**5.887**	**1.204**	**4.302**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	4.974	4.420	0	0	331	223
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	14.125	13.915	0	0	0	210
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	39.563	37.734	0	119	0	1.710
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	58.819	55.133	0	1.839	0	1.847
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	32.885	27.771	0	3.929	873	312
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**185.909**	**127.004**	**0**	**455**	**24.877**	**33.573**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	2.505	2.505	0	0	0	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	183.404	124.499	0	455	24.877	33.573

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ, 2003-2009**

TABLE 9. **GROSS OUTPUT BY TYPE OF PROJECT, 2003-2009**

(€000's)

Κώδικας Project Code CC 1996	Τύπος Έργου	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Type of Project
1	**ΚΤΙΡΙΑ**	**1.095.368**	**1.304.910**	**1.498.492**	**1.704.180**	**2.061.413**	**2.292.579**	**1.807.664**	**BUILDINGS**
11	***Οικιστικά κτίρια***	***750.864***	***931.694***	***1.123.075***	***1.252.067***	***1.414.928***	***1.573.869***	***1.237.076***	***Residential buildings***
111	**Μονοκατοικίες**	**582.121**	**677.554**	**674.875**	**598.988**	**739.729**	**827.935**	**654.729**	**Single houses**
1110	Μονοκατοικίες	582.121	677.554	674.875	598.988	739.729	827.935	654.729	Single houses
112	**Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες**	**164.699**	**252.426**	**446.907**	**651.900**	**675.141**	**744.295**	**581.323**	**Buildings with more housing units**
1121	Κτίρια με δύο κατοικίες	75.090	96.427	115.245	107.698	25.749	12.066	25.052	Buildings with two housing units
1122	Κτίρια με τρεις ή περισσότερες κατοικίες	89.609	155.999	331.662	544.202	649.392	732.229	556.271	Buildings with three or more units
113	**Συλλογικές κατοικίες**	**4.044**	**1.714**	**1.293**	**1.179**	**58**	**1.639**	**1.024**	**Communal housing units**
1130	Συλλογικές κατοικίες	4.044	1.714	1.293	1.179	58	1.639	1.024	Communal housing units
12	***Μη οικιστικά κτίρια***	***344.504***	***373.216***	***375.417***	***452.113***	***646.485***	***718.710***	***570.588***	***Non Residential buildings***
121	**Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια**	**65.326**	**69.878**	**56.539**	**52.478**	**40.827**	**31.914**	**35.280**	**Hotels and buildings for tourism**
1211	Ξενοδοχειακά κτίρια	64.995	69.297	51.410	46.197	40.328	31.342	32.935	Hotels
1212	Άλλα κτίρια παροχής βραχυχρόνιου καταλύματος	331	581	5.129	6.281	499	572	2.345	Other tourist accommodation
122	**Κτίρια γραφείων**	**58.014**	**62.234**	**62.697**	**88.492**	**78.129**	**91.969**	**83.027**	**Office buildings**
1220	Κτίρια γραφείων	58.014	62.234	62.697	88.492	78.129	91.969	83.027	Office buildings
123	**Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου**	**50.253**	**54.012**	**52.432**	**64.756**	**113.219**	**115.685**	**70.380**	**Buildings used in trade**
1230	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	50.253	54.012	52.432	64.756	113.219	115.685	70.380	Buildings used in trade
124	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**9.613**	**5.232**	**2.568**	**8.352**	**162.397**	**199.728**	**111.587**	**Transport and communication**
1241	Κτίρια επικοινωνιών, σταθμοί, τερματικοί σταθμοί και συναφή κτίρια	9.613	5.232	2.537	8.352	157.784	198.031	109.571	Transport and communication buildings
1242	Κτίρια αμαξοστασίων και στάθμευσης οχημάτων	0	0	31	0	4.613	1.697	2.016	Parking areas
125	**Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες**	**31.445**	**46.408**	**55.040**	**75.612**	**55.037**	**82.052**	**84.529**	**Industrial buildings and stores**
1251	Βιομηχανικά κτίρια	24.498	35.763	42.431	66.143	40.844	54.208	65.739	Industrial buildings
1252	Δεξαμενές, σιροί (σιλό) και αποθήκες εμπορευμάτων	6.947	10.645	12.609	9.469	14.193	27.844	18.790	Warehouses

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 9(Συν.). **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ, 2003-2009**
TABLE 9(Cont'd). **GROSS OUTPUT BY TYPE OF PROJECT, 2003-2009**

(€000's)

Κώδικας Project Code CC 1996	Τύπος Έργου	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Type of Project
126	**Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς καθώς και κτίρια κοινωνικής πρόνοιας**	**105.148**	**118.068**	**116.711**	**124.639**	**144.992**	**130.107**	**122.102**	**Services and welfare buildings**
1261	Κτίρια που χρησιμοποιούνται για δημόσια θεάματα	6.185	10.740	9.100	6.969	6.310	10.775	10.122	Public entertainment buildings
1262	Μουσεία και βιβλιοθήκες	0	600	196	612	603	2.759	4.398	Libraries and museums
1263	Σχολικά, πανεπιστημιακά και ερευνητικά κτίρια	55.770	44.502	77.150	96.929	114.034	86.649	84.923	Educational buildings
1264	Κτίρια υγειονομικής περίθαλψης και κτίρια κοινωνικής πρόνοιας	34.710	38.741	19.960	16.131	19.483	22.934	20.127	Medical and social welfare buildings
1265	Αθλητικές αίθουσες	8.483	23.485	10.305	3.998	4.562	6.990	2.532	Buildings for sport
127	**Άλλα μη οικιστικά κτίρια**	**24.705**	**17.384**	**29.430**	**37.784**	**51.884**	**67.255**	**63.683**	**Other non residential buildings**
1271	Μη οικιστικά αγροτικά κτίρια	7.294	5.329	10.233	13.944	17.628	17.697	9.514	Agricultural buildings
1272	Κτίρια που χρησιμοποιούνται ως τόποι λατρείας και για θρησκευτικές δραστηριότητες	6.640	7.759	16.683	17.908	19.825	26.735	27.631	Buildings for religious purposes
1273	Ιστορικά ή διατηρητέα μνημεία	3.906	1.651	525	639	1.237	1.926	1.141	Ancient monuments and sites
1274	Άλλα κτίρια, π.δ.κ.α.	6.865	2.645	1.989	5.293	13.194	20.897	25.397	Other buildings n.e.c.
2	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**326.588**	**335.973**	**371.968**	**417.032**	**484.221**	**547.712**	**538.657**	**CIVIL ENGINEERING PROJECTS**
21	***Υποδομές μεταφορών***	***195.222***	***169.352***	***187.983***	***230.283***	***266.289***	***295.985***	***235.373***	***Transport infrastructure***
211	**Υπεραστικές οδοί, αστικές οδοί και οδοί κάθε είδους**	**137.708**	**137.459**	**136.340**	**174.124**	**192.443**	**234.233**	**207.862**	**Streets and highways**
2111	Υπεραστικές οδοί	60.225	41.425	27.456	60.946	75.366	99.849	83.848	Highways
2112	Αστικές οδοί και οδοί κάθε είδους	77.483	96.034	108.884	113.178	117.077	134.384	124.014	Roads and streets
212	**Σιδηροδρομικές γραμμές**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**Railways**
2121	Υπεραστικές σιδηροδρομικές γραμμές	0	0	0	0	0	0	0	Intercity railway network
2122	Αστικές σιδηροδρομικές γραμμές	0	0	0	0	0	0	0	Urban railway network
213	**Διάδρομοι αεροδρομίων**	**6.477**	**2.126**	**3.682**	**11.854**	**43.545**	**14.718**	**3.839**	**Airports**
2130	Διάδρομοι αεροδρομίων	6.477	2.126	3.682	11.854	43.545	14.718	3.839	Airports

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 9(Συν.). **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ, 2003-2009**
TABLE 9(Cont'd). **GROSS OUTPUT BY TYPE OF PROJECT, 2003-2009**

(€000's)

Κώδικας Project Code CC 1996	Τύπος Έργου	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Type of Project
214	**Γέφυρες, υπερυψωμένες υπεραστικές οδοί, σήραγγες και υπόγειες διαβάσεις**	**1.228**	**2.477**	**24.030**	**25.632**	**17.341**	**31.409**	**6.373**	**Bridges and tunnels**
2141	Γέφυρες και υπερυψωμένες υπεραστικές οδοί	760	2.477	24.030	25.605	17.341	31.409	6.373	Bridges and elevated highways
2142	Σήραγγες και υπόγειες διαβάσεις	468	0	0	27	0	0	0	Tunnels and subways
215	**Λιμενικά έργα, υδάτινες οδοί, φράγματα και άλλα υδραυλικά έργα**	**49.809**	**27.290**	**23.931**	**18.673**	**12.960**	**15.625**	**17.299**	**Water engineering projects**
2151	Λιμενικά έργα και πλωτές διώρυγες	9.879	5.570	4.735	3.945	3.687	11.168	10.665	Harbours and waterways
2152	Φράγματα	612	1.384	3.612	6.052	3.677	4.260	6.626	Dams
2153	Υδαταγωγοί διάβασης, αρδευτικά έργα και υδραυλικά έργα για γεωργικές καλλιέργειες	39.318	20.336	15.584	8.676	5.596	197	8	Irrigation systems
22	***Σωληναγωγοί μεγάλων αποστάσεων, γραμμές επικοινωνιών και παροχή ισχύος***	***110.043***	***125.329***	***133.334***	***147.090***	***197.363***	***227.632***	***206.946***	***Pipelines and other network***
221	**Σωληναγωγοί μεγάλων αποστάσεων, γραμμές επικοινωνιών και παροχής ισχύος**	**53.917**	**54.603**	**58.687**	**72.151**	**98.143**	**119.551**	**78.088**	**Lines and pipeline systems**
2211	Σωληναγωγοί μεγάλων αποστάσεων για τη μεταφορά πετρελαίου και αερίου	0	0	0	0	0	0	0	Gas and petroleum mains
2212	Σωληναγωγοί μεγάλων αποστάσεων για τη μεταφορά νερού	6.189	12.049	11.097	12.454	27.778	22.818	16.368	Water mains
2213	Γραμμές τηλεπικοινωνιών μεγάλων αποστάσεων	13.650	5.951	2.281	8.550	13.749	15.417	9.770	Telecommunication lines
2214	Γραμμές μεγάλων αποστάσεων για τη μεταφορά ηλεκτρικού ρεύματος	34.078	36.603	45.309	51.147	56.616	81.316	51.950	Electrical power lines
222	**Τοπικά δίκτυα σωληναγωγών και καλωδιώσεων**	**56.126**	**70.726**	**74.647**	**74.939**	**99.220**	**108.081**	**128.858**	**Urban network**
2221	Τοπικά δίκτυα σωληναγωγών για τη διανομή αερίου	0	0	0	0	0	0	0	Gas distribution network
2222	Τοπικά δίκτυα σωληναγωγών για τη μεταφορά νερού	5.126	11.142	12.010	9.573	7.784	8.886	14.618	Water supply network
2223	Τοπικά αποχετευτικά δίκτυα	39.470	39.703	39.540	36.026	56.811	65.529	78.938	Sewage systems
2224	Τοπικά δίκτυα ηλεκτρισμού και τηλεπικοινωνιών	11.530	19.881	23.097	29.340	34.625	33.666	35.302	Local electricity and telephone lines

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 9(Συν.). **ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ, 2003-2009**
TABLE 9(Cont'd). **GROSS OUTPUT BY TYPE OF PROJECT, 2003-2009**

(€000's)

Κώδικας Project Code CC 1996	Τύπος Έργου	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Type of Project
23	***Σύνθετες κατασκευές σε βιομηχανικούς χώρους***	***7.957***	***9.020***	***10.826***	***12.237***	***8.669***	***2.827***	***48.558***	***Complex projects in industrial areas***
230	**Σύνθετες κατασκευές σε βιομηχανικούς χώρους**	**7.957**	**9.020**	**10.826**	**12.237**	**8.669**	**2.827**	**48.558**	**Complex projects in industrial areas**
2301	Κατασκευές για μεταλλευτικές ή εξορυκτικές δραστηριότητες	607	581	1.425	598	309	268	690	Projects for mining and quarrying
2302	Εγκαταστάσεις παραγωγής ηλεκτρικής ενέργειας	7.350	6.042	9.401	11.639	8.360	2.559	47.868	Projects for electric power generation
2303	Χημικές εγκαταστάσεις	0	2.397	0	0	0	0	0	Petroleum refineries
2304	Βαριές βιομηχανικές εγκαταστάσεις π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	Other heavy industrial projects n.e.c.
24	***Άλλα έργα πολιτικού μηχανικού***	***13.366***	***32.272***	***39.825***	***27.422***	***11.900***	***21.268***	***47.780***	***Other civil engineering projects***
241	**Κατασκευές για αθλητική ή ψυχαγωγική χρήση**	**12.777**	**16.309**	**18.913**	**11.224**	**11.900**	**21.268**	**23.820**	**Projects for sports & entertainment**
2411	Αθλητικοί χώροι	5.358	7.624	8.427	4.193	6.347	10.479	11.412	Athletic fields and courts
2412	Άλλες εγκαταστάσεις αθλητισμού και αναψυχής	7.419	8.685	10.486	7.031	5.553	10.789	12.408	Recreation and parks
242	**Άλλα έργα πολιτικού μηχανικού, π.δ.κ.α.**	**589**	**15.963**	**20.912**	**16.198**	**0**	**0**	**23.960**	**Other civil engineering projects n.e.c.**
2420	Άλλα έργα πολιτικού μηχανικού, π.δ.κ.α.	589	15.963	20.912	16.198	0	0	23.960	Other civil engineering projects n.e.c.
	ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΕΡΓΩΝ	**1.421.956**	**1.640.883**	**1.870.460**	**2.121.212**	**2.545.634**	**2.840.291**	**2.346.321**	**PRODUCTION OF PROJECTS**
	Επιδιορθώσεις σε άλλους	125.218	134.605	138.971	147.430	126.351	142.500	164.418	Repairs rendered to others
	Υπηρεσίες σε άλλους	39.093	36.832	49.138	74.792	92.678	100.762	99.042	Services rendered to others
	Τεχνικές υπηρεσίες σε άλλους	8.876	9.088	25.106					Technical services to others
	Κέρδος από μεταπώληση προϊόντων	555	815	1.100	6.488	3.429	2.957	5.138	Gross profit from resale of goods
	Παραγωγή βιομηχανικών προϊόντων	981	1.797	2.850	870	6.681	6.386	15.828	Industrial goods produced
	Διάφορα	9.153	10.998	10.651	7.660	12.815	16.194	25.831	Miscellaneous
	ΑΞΙΑ ΑΛΛΩΝ ΕΣΟΔΩΝ	**183.876**	**194.135**	**227.816**	**237.240**	**241.954**	**268.799**	**310.257**	**VALUE OF OTHER RECEIPTS**
	ΣΥΝΟΛΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗΣ ΑΞΙΑΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**1.605.832**	**1.835.018**	**2.098.276**	**2.358.452**	**2.787.588**	**3.109.090**	**2.656.578**	**TOTAL GROSS OUTPUT**

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. **ΛΟΙΠΑ ΕΣΟΔΑ ΜΗ ΠΕΡΙΛΗΦΘΕΝΤΑ ΣΤΗΝ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 10. **OTHER INCOME NOT INCLUDED IN GROSS OUTPUT BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Τόκοι που εισπράχθηκαν Interest earned	Επιχορηγήσεις (για επενδύσεις που έγιναν) Subsidies (for investments undertaken)	Μερίσματα, μετοχές και συναφή έσοδα Dividends, stocks and related income	Κέρδος/Ζημιά από πώληση πάγιου ενεργητικού Profit/Loss from sale of fixed assets
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**24.755**	**8.610**	**239**	**14.062**	**1.844**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**18.168**	**5.226**	**156**	**11.175**	**1.611**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**18.168**	**5.226**	**156**	**11.175**	**1.611**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**4.231**	**1.820**	**0**	**2.284**	**127**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**3.855**	**1.438**	**0**	**2.284**	**133**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	3.855	1.438	0	2.284	133
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*3.855*	*1.438*	*0*	*2.284*	*133*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**376**	**382**	**0**	**0**	**-6**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	382	382	0	0	0
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*101*	*101*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*281*	*281*	*0*	*0*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	-6	0	0	0	-6
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*-6*	*0*	*0*	*0*	*-6*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 10(Συν.). **ΛΟΙΠΑ ΕΣΟΔΑ ΜΗ ΠΕΡΙΛΗΦΘΕΝΤΑ ΣΤΗΝ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**
TABLE 10(Cont'd). **OTHER INCOME NOT INCLUDED IN GROSS OUTPUT BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Τόκοι που εισπράχθηκαν Interest earned	Επιχορηγήσεις (για επενδύσεις που έγιναν) Subsidies (for investments undertaken)	Μερίσματα, μετοχές και συναφή έσοδα Dividends, stocks and related income	Κέρδος/Ζημιά από πώληση πάγιου ενεργητικού Profit/Loss from sale of fixed assets
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	0	0	0	0	0
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**2.356**	**1.564**	**83**	**603**	**106**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**117**	**119**	**2**	**1**	**-5**
43.11	Κατεδαφίσεις	0	0	0	0	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	115	119	0	1	-5
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	2	0	2	0	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**1.899**	**1.123**	**81**	**557**	**138**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	1.340	924	0	281	135
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	545	188	81	276	0
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	14	11	0	0	3
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**165**	**174**	**0**	**13**	**-22**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	0	0	0	0	0
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	2	2	0	0	0
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	4	1	0	0	3
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	40	63	0	0	-23
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	119	108	0	13	-2
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**175**	**148**	**0**	**32**	**-5**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	1	1	0	0	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	174	147	0	32	-5

ΠΙΝΑΚΑΣ 11. **ΑΜΕΣΑ ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**
TABLE 11. **DIRECT PRODUCTION COSTS BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Οικοδομικά Υλικά Construction Materials	Άλλα Υλικά Other Materials	Καύσιμα Fuels	Νερό Water	Ηλεκτρισμός Electricity	Επιδιορθώσεις Μηχανημάτων Repairs of Machinery	Επιδιορθώσεις Κτιρίων Repairs of Buildings	Μεταφορικά Έξοδα Transport Costs	Τέλη και Άδειες Fees and Licences	Υπεργολάβοι Subcontractors	Εκτυπωτικά και Γραφική Ύλη Printing and Stationery	Άλλα Other
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**1.226.589**	**846.043**	**8.247**	**32.633**	**1.272**	**4.087**	**24.251**	**5.791**	**53.967**	**2.895**	**235.780**	**3.127**	**8.496**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**541.590**	**409.194**	**876**	**4.294**	**435**	**2.028**	**8.736**	**1.289**	**18.339**	**1.831**	**86.074**	**1.540**	**6.954**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**541.590**	**409.194**	**876**	**4.294**	**435**	**2.028**	**8.736**	**1.289**	**18.339**	**1.831**	**86.074**	**1.540**	**6.954**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**289.963**	**176.235**	**5.001**	**14.528**	**588**	**878**	**8.521**	**4.269**	**11.160**	**358**	**67.079**	**643**	**703**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**160.652**	**100.125**	**4.985**	**13.113**	**550**	**565**	**7.674**	**309**	**8.392**	**311**	**23.678**	**506**	**444**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	160.652	100.125	4.985	13.113	550	565	7.674	309	8.392	311	23.678	506	444
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*102.204*	*58.462*	*4.952*	*10.182*	*545*	*478*	*6.963*	*164*	*6.904*	*311*	*12.643*	*194*	*406*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*27.994*	*24.482*	*0*	*2.478*	*0*	*0*	*527*	*113*	*330*	*0*	*0*	*64*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*24.231*	*13.128*	*8*	*410*	*0*	*0*	*92*	*0*	*565*	*0*	*9.842*	*169*	*17*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*6.223*	*4.053*	*25*	*43*	*5*	*87*	*92*	*32*	*593*	*0*	*1.193*	*79*	*21*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**117.592**	**70.121**	**16**	**579**	**28**	**257**	**465**	**3.960**	**1.391**	**19**	**40.391**	**130**	**235**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	34.999	19.700	16	448	7	194	403	29	509	17	13.568	93	15
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*3.855*	*2.913*	*10*	*119*	*1*	*26*	*65*	*2*	*129*	*10*	*562*	*15*	*3*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*3.052*	*2.073*	*0*	*2*	*0*	*115*	*36*	*8*	*92*	*4*	*698*	*13*	*11*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*16.523*	*4.997*	*0*	*0*	*1*	*5*	*3*	*0*	*6*	*0*	*11.504*	*7*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*1.263*	*652*	*6*	*236*	*5*	*48*	*87*	*19*	*162*	*3*	*43*	*1*	*1*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*10.306*	*9.065*	*0*	*91*	*0*	*0*	*212*	*0*	*120*	*0*	*761*	*57*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	82.593	50.421	0	131	21	63	62	3.931	882	2	26.823	37	220
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*40.877*	*35.100*	*0*	*0*	*11*	*12*	*0*	*0*	*604*	*0*	*4.941*	*9*	*200*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*40.267*	*14.616*	*0*	*0*	*6*	*39*	*24*	*3.931*	*49*	*0*	*21.565*	*21*	*16*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*1.449*	*705*	*0*	*131*	*4*	*12*	*38*	*0*	*229*	*2*	*317*	*7*	*4*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 11(Συν.). **ΑΜΕΣΑ ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 11(Cont'd). **DIRECT PRODUCTION COSTS BY TYPE, 2009**

(€000's)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Οικοδομικά Υλικά Construction Materials	Άλλα Υλικά Other Materials	Καύσιμα Fuels	Νερό Water	Ηλεκτρισμός Electricity	Επιδιορθώσεις Μηχανημάτων Repairs of Machinery	Επιδιορθώσεις Κτιρίων Repairs of Buildings	Μεταφορικά Έξοδα Transport Costs	Τέλη και Άδειες Fees and Licences	Υπεργολάβοι Subcontractors	Εκτυπωτικά και Γραφική Ύλη Printing and Stationery	Άλλα Other
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**11.719**	**5.989**	**0**	**836**	**10**	**56**	**382**	**0**	**1.377**	**28**	**3.010**	**7**	**24**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	11.719	5.989	0	836	10	56	382	0	1.377	28	3.010	7	24
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**395.036**	**260.614**	**2.370**	**13.811**	**249**	**1.181**	**6.994**	**233**	**24.468**	**706**	**82.627**	**944**	**839**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**40.404**	**9.412**	**523**	**12.930**	**10**	**97**	**4.070**	**82**	**4.232**	**100**	**8.778**	**57**	**113**
43.11	Κατεδαφίσεις	578	52	0	16	0	1	4	0	10	0	495	0	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	38.730	8.991	522	12.511	10	85	3.927	71	4.141	98	8.214	47	113
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	1.096	369	1	403	0	11	139	11	81	2	69	10	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**210.649**	**170.000**	**280**	**178**	**66**	**613**	**712**	**112**	**8.239**	**297**	**29.099**	**513**	**540**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	104.927	76.411	75	90	29	349	343	63	4.797	200	21.995	306	269
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	84.301	73.501	186	0	34	229	257	41	2.898	87	6.648	157	263
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	21.421	20.088	19	88	3	35	112	8	544	10	456	50	8
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**76.401**	**51.424**	**213**	**37**	**46**	**290**	**364**	**36**	**4.267**	**124**	**19.295**	**250**	**55**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	2.646	1.561	3	22	2	6	15	0	160	10	861	5	1
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	8.076	5.916	34	0	8	35	85	3	320	20	1.634	20	1
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	23.649	16.571	27	0	16	85	71	12	1.242	21	5.462	101	41
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	23.974	14.585	124	12	3	61	135	7	1.811	45	7.141	44	6
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	18.056	12.791	25	3	17	103	58	14	734	28	4.197	80	6
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**67.582**	**29.778**	**1.354**	**666**	**127**	**181**	**1.848**	**3**	**7.730**	**185**	**25.455**	**124**	**131**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	1.247	971	0	0	1	11	8	0	72	3	177	4	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	66.335	28.807	1.354	666	126	170	1.840	3	7.658	182	25.278	120	131

ΠΙΝΑΚΑΣ 12. **ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**
TABLE 12. **ADMINISTRATIVE EXPENSES BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Τηλεφωνικά και Ταχυδρομικά Postage Telegram Telephone	Διαφημίσεις Advertising	Νομικές Υπηρεσίες Legal Services	Λογιστικά και Ελεγκτικά Accounting & Auditing Fees	Τεχνικές Συμβουλές Technical Consultations	Ασφάλειες Insurance	Τραπεζικά Δικαιώματα Bank Charges	Έξοδα Παραστάσεως Entertainment Allowance	Οδοιπορικά Travelling	Συνδρομές Subscriptions	Άλλα Other
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**92.186**	**8.184**	**14.567**	**2.731**	**10.117**	**12.740**	**11.739**	**8.354**	**5.318**	**6.210**	**1.617**	**10.609**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**54.636**	**3.456**	**12.339**	**1.756**	**5.013**	**7.826**	**5.829**	**5.081**	**2.939**	**2.826**	**1.055**	**6.516**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**54.636**	**3.456**	**12.339**	**1.756**	**5.013**	**7.826**	**5.829**	**5.081**	**2.939**	**2.826**	**1.055**	**6.516**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**13.557**	**1.162**	**548**	**596**	**598**	**3.452**	**1.757**	**818**	**654**	**1.749**	**213**	**2.010**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**9.900**	**655**	**510**	**323**	**425**	**2.954**	**968**	**397**	**534**	**1.205**	**143**	**1.786**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	9.900	655	510	323	425	2.954	968	397	534	1.205	143	1.786
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*6.827*	*379*	*506*	*311*	*383*	*1.389*	*931*	*371*	*438*	*827*	*104*	*1.188*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*2.511*	*148*	*0*	*0*	*0*	*1.503*	*0*	*0*	*0*	*292*	*13*	*555*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*184*	*61*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*57*	*64*	*0*	*2*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*378*	*67*	*4*	*12*	*42*	*62*	*37*	*26*	*39*	*22*	*26*	*41*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**2.649**	**469**	**31**	**267**	**117**	**455**	**545**	**113**	**83**	**344**	**49**	**176**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	1.274	333	27	11	56	193	161	51	66	293	5	78
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*434*	*48*	*24*	*6*	*25*	*48*	*78*	*43*	*43*	*54*	*4*	*61*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*94*	*22*	*0*	*0*	*4*	*0*	*35*	*1*	*4*	*16*	*0*	*12*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*36*	*7*	*0*	*5*	*2*	*0*	*15*	*0*	*2*	*2*	*0*	*3*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*105*	*22*	*3*	*0*	*25*	*4*	*33*	*7*	*5*	*3*	*1*	*2*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*605*	*234*	*0*	*0*	*0*	*141*	*0*	*0*	*12*	*218*	*0*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	1.375	136	4	256	61	262	384	62	17	51	44	98
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*830*	*84*	*0*	*235*	*24*	*181*	*233*	*1*	*3*	*10*	*35*	*24*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*300*	*30*	*0*	*21*	*5*	*32*	*112*	*27*	*0*	*4*	*0*	*69*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*245*	*22*	*4*	*0*	*32*	*49*	*39*	*34*	*14*	*37*	*9*	*5*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 12(Συν.). **ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**
TABLE 12(Cont'd). **ADMINISTRATIVE EXPENSES BY TYPE, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Τηλεφωνικά και Ταχυδρομικά Postage Telegram Telephone	Διαφημίσεις Advertising	Νομικές Υπηρεσίες Legal Services	Λογιστικά και Ελεγκτικά Accounting & Auditing Fees	Τεχνικές Συμβουλές Technical Consultations	Ασφάλειες Insurance	Τραπεζικά Δικαιώματα Bank Charges	Έξοδα Παραστάσεως Entertainment Allowance	Οδοιπορικά Travelling	Συνδρομές Subscriptions	Άλλα Other
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**1.008**	**38**	**7**	**6**	**56**	**43**	**244**	**308**	**37**	**200**	**21**	**48**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	1.008	38	7	6	56	43	244	308	37	200	21	48
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	*0*
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**23.993**	**3.566**	**1.680**	**379**	**4.506**	**1.462**	**4.153**	**2.455**	**1.725**	**1.635**	**349**	**2.083**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**2.977**	**456**	**73**	**34**	**568**	**118**	**893**	**285**	**160**	**33**	**64**	**293**
43.11	Κατεδαφίσεις	13	4	0	0	4	0	2	2	1	0	0	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	2.807	439	72	33	521	77	865	281	151	31	60	277
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	157	13	1	1	43	41	26	2	8	2	4	16
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**10.505**	**1.544**	**723**	**149**	**1.825**	**691**	**1.401**	**907**	**909**	**1.095**	**153**	**1.108**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	5.598	918	390	83	1.005	274	789	515	538	324	79	683
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	4.246	516	307	40	743	320	518	353	321	704	67	357
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	661	110	26	26	77	97	94	39	50	67	7	68
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**4.996**	**748**	**833**	**144**	**713**	**265**	**712**	**425**	**417**	**313**	**80**	**346**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	136	29	10	2	33	6	17	3	8	15	3	10
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	674	83	130	7	111	9	66	43	66	95	6	58
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	1.297	160	284	27	155	104	155	134	131	44	20	83
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	1.408	275	144	9	328	24	270	108	131	26	19	74
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	1.481	201	265	99	86	122	204	137	81	133	32	121
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**5.515**	**818**	**51**	**52**	**1.400**	**388**	**1.147**	**838**	**239**	**194**	**52**	**336**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	94	10	7	0	23	1	12	30	11	0	0	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	5.421	808	44	52	1.377	387	1.135	808	228	194	52	336

ΠΙΝΑΚΑΣ 13. **ΕΝΟΙΚΙΑ, ΤΟΚΟΙ, ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ, 2009**

TABLE 13. **RENTS, INTEREST, DEPRECIATION AND INDIRECT TAXES PAID, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Ενοίκιο Κτιρίων Rent for Buildings		Ενοίκιο Μηχανημάτων Rent for Machinery	Τόκοι Interest	Αποσβέσεις Depre-ciation	Έμμεσοι Φόροι Indirect Taxes
			Πληρωθέν Paid	Τεκμαρτό Imputed				
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**188.382**	**8.548**	**3.736**	**12.620**	**82.836**	**73.009**	**7.633**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**115.539**	**3.925**	**2.375**	**4.346**	**66.951**	**34.169**	**3.773**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**115.539**	**3.925**	**2.375**	**4.346**	**66.951**	**34.169**	**3.773**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**30.662**	**928**	**334**	**6.469**	**7.179**	**14.164**	**1.588**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**23.375**	**526**	**246**	**4.130**	**5.633**	**11.878**	**962**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	23.375	526	246	4.130	5.633	11.878	962
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*20.023*	*472*	*209*	*2.701*	*5.396*	*10.331*	*914*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*2.257*	*24*	*0*	*1.279*	*0*	*954*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*316*	*12*	*0*	*86*	*0*	*218*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*779*	*18*	*37*	*64*	*237*	*375*	*48*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	*0*	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	*0*	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**5.566**	**267**	**88**	**2.230**	**848**	**1.981**	**152**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	4.136	43	88	1.836	643	1.480	46
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*1.266*	*20*	*67*	*122*	*120*	*917*	*20*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*208*	*0*	*21*	*2*	*0*	*178*	*7*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*473*	*5*	*0*	*0*	*418*	*50*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*311*	*10*	*0*	*2*	*105*	*175*	*19*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*1.878*	*8*	*0*	*1.710*	*0*	*160*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	1.430	224	0	394	205	501	106
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*613*	*140*	*0*	*87*	*117*	*242*	*27*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*489*	*49*	*0*	*305*	*0*	*73*	*62*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*328*	*35*	*0*	*2*	*88*	*186*	*17*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 13(Συν.). **ΕΝΟΙΚΙΑ, ΤΟΚΟΙ, ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ, 2009**

TABLE 13(Cont'd). **RENTS, INTEREST, DEPRECIATION AND INDIRECT TAXES PAID, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Ενοίκιο Κτιρίων Rent for Buildings		Ενοίκιο Μηχανημάτων Rent for Machinery	Τόκοι Interest	Αποσβέσεις Depre-ciation	Έμμεσοι Φόροι Indirect Taxes
			Πληρωθέν Paid	Τεκμαρτό Imputed				
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**1.721**	**135**	**0**	**109**	**698**	**305**	**474**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	1.721	135	0	109	698	305	474
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**42.181**	**3.695**	**1.027**	**1.805**	**8.706**	**24.676**	**2.272**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**12.995**	**58**	**116**	**913**	**2.126**	**9.175**	**607**
43.11	Κατεδαφίσεις	13	0	0	0	2	9	2
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	12.760	58	102	872	2.096	9.042	590
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	222	0	14	41	28	124	15
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**14.126**	**2.177**	**773**	**245**	**4.041**	**6.185**	**705**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	7.224	1.112	136	119	2.340	3.114	403
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	5.601	798	623	6	1.371	2.535	268
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	1.301	267	14	120	330	536	34
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**6.054**	**1.126**	**133**	**326**	**1.518**	**2.612**	**339**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	147	59	0	7	22	42	17
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	838	206	33	13	265	286	35
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	1.626	267	40	207	368	678	66
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	1.605	105	10	91	398	845	156
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	1.838	489	50	8	465	761	65
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**9.006**	**334**	**5**	**321**	**1.021**	**6.704**	**621**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	187	4	0	6	87	84	6
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	8.819	330	5	315	934	6.620	615

ΠΙΝΑΚΑΣ 14. **ΑΞΙΑ ΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΣΤΗΝ ΑΡΧΗ ΚΑΙ ΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΟΥ 2009**

TABLE 14. **VALUE OF STOCKS BY TYPE AT THE BEGINNING AND THE END OF 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Αξία αποθεμάτων την 1/1/2009 Value of stocks at 1/1/2009					Αξία αποθεμάτων την 31/12/2009 Value of stocks at 31/12/2009				
		Σύνολο Total	Υλικά Raw Materials	Καύσιμα Fuels	Εμπορεύματα Goods for Resale	Άλλα Other	Σύνολο Total	Υλικά Raw Materials	Καύσιμα Fuels	Εμπορεύματα Goods for Resale	Άλλα Other
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**45.004**	**40.678**	**1.182**	**450**	**2.694**	**55.281**	**44.855**	**8.271**	**834**	**1.321**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**2.772**	**2.364**	**0**	**408**	**0**	**2.204**	**2.196**	**0**	**8**	**0**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**2.772**	**2.364**	**0**	**408**	**0**	**2.204**	**2.196**	**0**	**8**	**0**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**5.721**	**4.517**	**1.182**	**22**	**0**	**6.422**	**4.068**	**1.173**	**7**	**1.174**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**4.022**	**2.828**	**1.182**	**12**	**0**	**4.535**	**2.181**	**1.173**	**7**	**1.174**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	4.022	2.828	1.182	12	0	4.535	2.181	1.173	7	1.174
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*3.878*	*2.684*	*1.182*	*12*	*0*	*4.496*	*2.142*	*1.173*	*7*	1.174
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*144*	*144*	*0*	*0*	*0*	*39*	*39*	*0*	*0*	*0*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**1.699**	**1.689**	**0**	**10**	**0**	**1.887**	**1.887**	**0**	**0**	**0**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	1.696	1.686	0	10	0	1.878	1.878	0	0	0
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*559*	*549*	*0*	*10*	*0*	*732*	*732*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*494*	*494*	*0*	*0*	*0*	*597*	*597*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*94*	*94*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*549*	*549*	*0*	*0*	*0*	*549*	*549*	*0*	*0*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	**3**	**3**	**0**	**0**	**0**	**9**	**9**	**0**	**0**	**0**
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*3*	*3*	*0*	*0*	*0*	*9*	*9*	*0*	*0*	*0*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.). **ΑΞΙΑ ΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΣΤΗΝ ΑΡΧΗ ΚΑΙ ΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΟΥ 2009**

TABLE 14(Cont´d). **VALUE OF STOCKS BY TYPE AT THE BEGINNING AND THE END OF 2009**

(€000´s)

Κώδικας Code NACE Rev.2	Δραστηριότητα Activity	Αξία αποθεμάτων την 1/1/2009 Value of stocks at 1/1/2009					Αξία αποθεμάτων την 31/12/2009 Value of stocks at 31/12/2009				
		Σύνολο Total	Υλικά Raw Materials	Καύσιμα Fuels	Εμπορεύματα Goods for Resale	Άλλα Other	Σύνολο Total	Υλικά Raw Materials	Καύσιμα Fuels	Εμπορεύματα Goods for Resale	Άλλα Other
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**36.511**	**33.797**	**0**	**20**	**2.694**	**46.655**	**38.591**	**7.098**	**819**	**147**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**104**	**84**	**0**	**20**	**0**	**7.252**	**7**	**7.098**	**0**	**147**
43.11	Κατεδαφίσεις	0	0	0	0	0	2	2	0	0	0
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	104	84	0	20	0	7.250	5	7.098	0	147
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**23.895**	**23.895**	**0**	**0**	**0**	**25.267**	**25.098**	**0**	**169**	**0**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	8.834	8.834	0	0	0	9.567	9.539	0	28	0
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	7.977	7.977	0	0	0	8.509	8.509	0	0	0
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	7.084	7.084	0	0	0	7.191	7.050	0	141	0
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**12.413**	**9.719**	**0**	**0**	**2.694**	**13.351**	**12.701**	**0**	**650**	**0**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	26	26	0	0	0	27	27	0	0	0
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	685	685	0	0	0	1.020	1.020	0	0	0
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	5.117	5.117	0	0	0	4.506	4.506	0	0	0
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	1.153	1.153	0	0	0	1.025	993	0	32	0
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	5.432	2.738	0	0	2.694	6.773	6.155	0	618	0
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**99**	**99**	**0**	**0**	**0**	**785**	**785**	**0**	**0**	**0**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	60	60	0	0	0	49	49	0	0	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	39	39	0	0	0	736	736	0	0	0

ΠΙΝΑΚΑΣ 15. **ΠΑΓΙΕΣ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 15. **NET EXPENDITURE ON FIXED ASSETS BY CATEGORY, 2009**

(€000΄s)

Κώδικας Code NACE Rev.1.1	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Γη για ιδία χρήση Land for own use	Παλαιά Κτίρια και Υποστατικά Old Buildings	Νέες Οικοδομές New Buildings	Μηχανήματα και Άλλος Εξοπλισμός Machinery and Other Equipment	Μεταφορικά Μέσα Transport Equipment	Έπιπλα και Σκεύη Furniture and Fixtures	Ηλεκτρονικός Εξοπλισμός και Λογισμικό Hardware and Software
	ΥΠΟΤΟΜΕΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ	**60.935**	**4.298**	**525**	**7.371**	**27.975**	**15.865**	**3.298**	**1.603**
41	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΚΤΙΡΙΩΝ**	**25.137**	**3.189**	**270**	**1.953**	**12.743**	**5.135**	**1.453**	**394**
41.2	**Κατασκευή κτιρίων για κατοικίες και μη**	**25.137**	**3.189**	**270**	**1.953**	**12.743**	**5.135**	**1.453**	**394**
42	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**12.123**	**471**	**0**	**1.645**	**5.151**	**3.683**	**730**	**443**
42.1	**Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών**	**10.747**	**471**	**0**	**1.589**	**4.342**	**3.478**	**629**	**238**
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	10.747	471	0	1.589	4.342	3.478	629	238
	Κατασκευές οδοποιΐας (ιδιωτικού τομέα)	*10.597*	*450*	*0*	*1.589*	*4.281*	*3.460*	*599*	*218*
	Κατασκευές Τμήματος Δημοσίων Έργων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Επαρχιακών Διοικήσεων	*2*	*0*	*0*	*0*	*2*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Αρχών Τοπικής Διοίκησης	*148*	*21*	*0*	*0*	*59*	*18*	*30*	*20*
42.12	Κατασκευή σιδηροδρομικών γραμμών και υπόγειων σιδηροδρόμων	0	0	0	0	0	0	0	0
42.13	Κατασκευή γεφυρών και σηράγγων	0	0	0	0	0	0	0	0
42.2	**Κατασκευή κοινωφελών έργων**	**1.033**	**0**	**0**	**56**	**580**	**106**	**86**	**205**
42.21	Κατασκευή κοινωφελών έργων σχετικών με υγρά	628	0	0	56	552	1	17	2
	Κατασκευή κοινωφελών (αντιπλημμυρικών) έργων, συμπ. αγωγών και καναλιών	*539*	*0*	*0*	*56*	*471*	*-1*	*14*	*-1*
	Κατασκευές Συμβουλίων Υδατοπρομήθειας	*10*	*0*	*0*	*0*	*10*	*0*	*0*	*0*
	Κατασκευές Συμβουλίων Αποχετεύσεως	*8*	*0*	*0*	*0*	*3*	*0*	*2*	*3*
	Διατρήσεις νερού και εκσκαφές λάκκων	*71*	*0*	*0*	*0*	*68*	*2*	*1*	*0*
	Κατασκευές Τμήματος Αναπτύξεως Υδάτων	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
42.22	Κατασκευή κοινωφελών έργων ηλεκτρικού ρεύματος και τηλεπικοινωνιών	405	0	0	0	28	105	69	203
	Κατασκευές Αρχής Ηλεκτρισμού Κύπρου	*267*	*0*	*0*	*0*	*0*	*62*	*5*	*200*
	Κατασκευές Αρχής Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	*52*	*0*	*0*	*0*	*0*	*2*	*50*	*0*
	Κατασκευή κοινωφελών έργων για την ηλεκτροδότηση και τις τηλεπικοινωνίες	*86*	*0*	*0*	*0*	*28*	*41*	*14*	*3*

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 15(Συν.). **ΠΑΓΙΕΣ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**

TABLE 15(Cont´d). **NET EXPENDITURE ON FIXED ASSETS BY CATEGORY, 2009**

(€000´s)

Κώδικας Code NACE Rev.1.1	Δραστηριότητα Activity	Σύνολο Total	Γη για ιδία χρήση Land for own use	Παλαιά Κτίρια και Υποστατικά Old Buildings	Νέες Οικοδομές New Buildings	Μηχανήματα και Άλλος Εξοπλισμός Machinery and Other Equipment	Μεταφορικά Μέσα Transport Equipment	Έπιπλα και Σκεύη Furniture and Fixtures	Ηλεκτρονικός Εξοπλισμός και Λογισμικό Hardware and Software
42.9	**Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού**	**343**	**0**	**0**	**0**	**229**	**99**	**15**	**0**
42.91	Κατασκευή υδραυλικών και λιμενικών έργων	343	0	0	0	229	99	15	0
42.99	Κατασκευή άλλων έργων πολιτικού μηχανικού π.δ.κ.α.	0	0	0	0	0	0	0	0
43	**ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ**	**23.675**	**638**	**255**	**3.773**	**10.081**	**7.047**	**1.115**	**766**
43.1	**Κατεδαφίσεις και προετοιμασία εργοταξίου**	**7.076**	**0**	**0**	**885**	**3.743**	**2.342**	**72**	**34**
43.11	Κατεδαφίσεις	29	0	0	0	1	0	27	1
43.12	Προετοιμασία εργοταξίου	6.796	0	0	875	3.549	2.295	44	33
43.13	Δοκιμαστικές γεωτρήσεις	251	0	0	10	193	47	1	0
43.2	**Δραστηριότητες ηλεκτρολογικών, υδραυλικών και άλλων κατασκευαστικών εγκαταστάσεων**	**7.821**	**539**	**200**	**1.922**	**882**	**3.148**	**656**	**474**
43.21	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις	4.309	143	0	1.694	567	1.347	364	194
43.22	Υδραυλικές και κλιματιστικές εγκαταστάσεις θέρμανσης και ψύξης	3.155	396	200	194	302	1.607	260	196
43.29	Άλλες κατασκευαστικές εγκαταστάσεις	357	0	0	34	13	194	32	84
43.3	**Κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος**	**2.935**	**0**	**55**	**918**	**933**	**532**	**340**	**157**
43.31	Επιχρίσεις κονιαμάτων	65	0	0	8	38	13	2	4
43.32	Ξυλουργικές εργασίες	220	0	0	9	14	142	8	47
43.33	Επενδύσεις δαπέδων και τοίχων	734	0	0	0	466	90	118	60
43.34	Χρωματισμοί και τοποθέτηση υαλοπινάκων	646	0	55	28	184	274	82	23
43.39	Άλλες κατασκευαστικές εργασίες ολοκλήρωσης και τελειώματος	1.270	0	0	873	231	13	130	23
43.9	**Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες**	**5.843**	**99**	**0**	**48**	**4.523**	**1.025**	**47**	**101**
43.91	Δραστηριότητες κατασκευής στεγών	45	0	0	0	8	37	0	0
43.99	Άλλες εξειδικευμένες κατασκευαστικές δραστηριότητες π.δ.κ.α.	5.798	99	0	48	4.515	988	47	101

Μ Ε Ρ Ο Σ Β

ΕΡΕΥΝΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ

P A R T B

SURVEY OF LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT

ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΚΥΡΙΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ, 2003-2009
TABLE 1. MAIN CHARACTERISTICS OF THE LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT SUBSECTOR, 2003-2009

ΚΥΡΙΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	MAIN CHARACTERISTICS
ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ (Αριθμός)	1.157	1.510	1.612	1.507	1.716	2.440	2.148	**EMPLOYMENT (Number)**
ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ (€000's)								**GROSS OUTPUT (€000's)**
Ακαθάριστη αξία παραγωγής	461.558	534.770	641.040	765.365	990.543	1.168.404	719.699	Gross output
Ετήσιος ρυθμός αύξησης (%)	27,6	15,9	19,9	19,4	29,4	18,0	-38,4	Annual growth rate (%)
ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ (€000's)								**VALUE ADDED (€000's)**
Προστιθέμενη αξία	274.335	295.698	355.159	439.630	559.724	661.746	414.633	Value added
Ετήσιος ρυθμός αύξησης (%)	27,0	7,8	20,1	23,8	27,3	18,2	-37,3	Annual growth rate (%)
ΕΡΓΑΤΙΚΟ ΚΟΣΤΟΣ (€000's)	**17.989**	**23.100**	**25.606**	**25.739**	**29.619**	**43.723**	**44.720**	**LABOUR COSTS (€000's)**
Μισθοί και ημερομίσθια	16.133	20.637	22.827	22.793	26.205	38.556	39.524	Wages and salaries
Συνεισφορές εργοδότη	1.856	2.463	2.779	2.946	3.414	5.167	5.196	Employers' contributions
ΑΛΛΑ ΕΞΟΔΑ (€000's)								**OTHER EXPENSES (€000's)**
Παραγωγής	174.063	224.335	269.738	306.019	404.755	473.699	284.219	Production
Διοικητικά	11.894	13.485	14.766	18.250	24.097	30.731	19.362	Administrative
Ενοίκια κτιρίων (πληρωθέντα)	847	902	1.003	1.135	1.608	2.060	1.446	Rent on buildings (paid)
Ενοίκια κτιρίων (τεκμαρτά)	468	644	694	687	825	980	1.236	Rent on buildings (imputed)
Ενοίκια μηχανημάτων	419	350	374	331	359	168	39	Rent on machinery
Τόκοι	18.731	21.887	23.240	24.412	27.702	38.582	46.654	Interest
Αποσβέσεις	3.094	2.879	3.168	4.077	5.305	7.354	6.247	Depreciation
Έμμεσοι φόροι	988	1.136	1.152	1.731	1.818	3.013	1.763	Indirect taxes
ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ (€000's)	**8.438**	**4.690**	**5.943**	**7.584**	**10.905**	**25.036**	**6.475**	**INVESTMENT (€000's)**
Γη και οικόπεδα	217	0	0	62	34	2.817	58	Land
Παλαιά κτίρια και υποστατικά	63	501	861	1.772	658	6.148	0	Old buildings
Νέες οικοδομές	4.675	258	1.606	1.199	2.500	7.942	4.197	New buildings
Μεταφορικά μέσα	1.331	2.161	1.440	1.502	4.449	2.784	366	Transport equipment
Έπιπλα και σκεύη	448	762	712	1.384	1.177	1.411	749	Furniture and fixtures
Ηλεκτρονικοί υπολογιστές	413	333	263	267	518	547	139	Computers
Μηχανικός εξοπλισμός	1.182	424	692	1.092	1.198	1.850	966	Mechanical equipment
Άλλος εξοπλισμός	109	251	270	306	371	633	0	Other equipment
Άυλα μη παραχθέντα περιουσιακά στοιχεία	0	0	99	0	0	904	0	Goodwill and clientel
ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ (€000's)								**STOCKS (€000's)**
Απόθεμα κατά την 1 Ιαν.	270.519	334.460	393.083	437.556	403.112	417.664	527.186	Opening stock at 1st Jan.
Απόθεμα κατά την 31 Δεκ.	334.460	393.083	437.556	403.112	417.664	527.186	524.651	Closing stock at 31st Dec.

ΠΙΝΑΚΑΣ 2(α). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ, 2009**
TABLE 2(a). **COST ANALYSIS OF THE LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT SUBSECTOR, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Ανάπτυξη οικοδομικών έργων**	**Κυπριακός Οργανισμός Αναπτύξεως Γης**	**Ιδιωτικές επιχειρήσεις αναπτύξεως γης**	**OUTPUT/INPUTS**
	Development of building projects	**Cyprus Land Development Corporation**	**Private companies involved in land development**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(41.10)**	**(41.101)**	**(41.102)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**719.699**	**23.671**	**696.028**	**GROSS OUTPUT**
Σύνολο εσόδων από υπηρεσίες	455.636	14.153	441.483	Total income from services
Αξία συνεχιζόμενων εργασιών ανάπτυξης για το 2009	279.980	8.841	271.139	Work in progress for 2009
Μείον: Κόστος αγοράς ακίνητης περιουσίας 2009	13.382	0	13.382	Less: Cost of purchases of land for 2009
Μεταβολή στην αξία αποθεμάτων	-2.535	677	-3.212	Increase/Decrease in stocks
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**284.219**	**9.004**	**275.215**	**PRODUCTION EXPENSES**
Οικοδομικά υλικά	76.961	0	76.961	Raw materials
Καύσιμα για θέρμανση	64	0	64	Fuels
Ηλεκτρισμός	1.030	17	1.013	Electricity
Νερό	113	1	112	Water
Μεταφορικά	2.752	14	2.738	Transport costs
Ανταλλακτικά και επιδιορθώσεις μηχανημάτων και εξοπλισμού	579	4	575	Spare parts and repairs for machinery and equipment
Επιδιορθώσεις και συντήρηση κτιρίων και υποστατικών	562	23	539	Repairs and maintenance for builings
Γραφική ύλη, εκτυπωτικά και υλικά καθαριότητας	449	3	446	Stationery, printing and cleaning
Υπηρεσίες που παρασχέθηκαν/ Υποεργολάβοι	193.471	8.939	184.532	Services provided/Subcontractors
Δημοτικοί φόροι/τέλη	7.753	3	7.750	Municipal taxes/fees
Άλλα άμεσα έξοδα	485	0	485	Other direct costs
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**19.362**	**232**	**19.130**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλεφωνικά, τηλεγραφικά, ταχυδρομικά	1.186	9	1.177	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	5.361	6	5.355	Advertising
Νομικές υπηρεσίες, λογιστικά, ελεγκτικά	2.464	29	2.435	Legal, accounting and auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	789	146	643	Technical and consultancy services
Ασφάλειες	1.524	5	1.519	Insurance
Αποθηκευτικά	0	0	0	Warehousing and storage
Έξοδα παραστάσεως	1.011	11	1.000	Entertainment allowance
Οδοιπορικά	1.021	3	1.018	Inland travelling
Εκπαίδευση προσωπικού	83	5	78	Training of staff
Τραπεζικά δικαιώματα	3.837	13	3.824	Bank charges
Συνδρομές εκτός απο δωρεές	330	0	330	Subscriptions
Άλλα διοικητικά έξοδα	1.756	5	1.751	Other administrative expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**1.485**	**0**	**1.485**	**RENTS**
Ενοίκια κτιρίων (πληρωθέντα)	1.446	0	1.446	Rent on buildings (paid)
Ενοίκια μηχανημάτων	39	0	39	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ				**VALUE ADDED AT MARKET PRICES**
1-(2+3+4)	**414.633**	**14.435**	**400.198**	**1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	1.763	16	1.747	INDIRECT TAXES

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2(α)(Συν.). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ, 2009**
TABLE 2(a)(Cont'd). **COST ANALYSIS OF THE LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT SUBSECTOR, 2009**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Ανάπτυξη οικοδομικών έργων**	**Κυπριακός Οργανισμός Αναπτύξεως Γης**	**Ιδιωτικές επιχειρήσεις αναπτύξεως γης**	**OUTPUT/INPUTS**
	Development of building projects	**Cyprus Land Development Corporation**	**Private companies involved in land development**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(41.10)**	**(41.101)**	**(41.102)**	**Code NACE Rev. 2**
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6)	**412.870**	**14.419**	**398.451**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	44.720	1.362	43.358	LABOUR COSTS
Μισθοί και ημερομισθία	39.524	1.128	38.396	Wages and salaries
Συνεισφορές εργοδότη	5.196	234	4.962	Employer's contributions
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	6.247	72	6.175	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**361.903**	**12.985**	**348.918**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	46.654	30	46.624	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**315.249**	**12.955**	**302.294**	**RESIDUAL (10-11)**

(€000's)

ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ	**6.475**	**49**	**6.426**	**INVESTMENT**
Γη και οικόπεδα	58	0	58	Land
Παλαιά κτίρια και υποστατικά	0	0	0	Old buildings
Νέες οικοδομές	4.197	0	4.197	New buildings
Μεταφορικά μέσα	366	17	349	Transport equipment
Έπιπλα και σκέυη	749	8	741	Furniture and fixtures
Ηλεκτρονικοί υπολογιστές	139	24	115	Computers
Μηχανικός εξοπλισμός	966	0	966	Mechanical equipment

(€000's)

ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ				**STOCKS**
Απόθεμα κατά την 1 Ιαν.	527.186	9.981	517.205	Opening stock at 1st Jan.
Απόθεμα κατά την 31 Δεκ.	524.651	10.658	513.993	Closing stock at 31st Dec.

ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ (Αριθμός)	**2.148**	**39**	**2.109**	**EMPLOYMENT (Number)**
Εργαζόμενοι ιδιοκτήτες και αμισθί υπάλληλοι	0	0	0	Working proprietors and unpaid employees
Πλήρως απασχολούμενοι	2.130	39	2.091	Full time employees
Μερικώς απασχολούμενοι	18	0	18	Part time employees

ΠΙΝΑΚΑΣ 2(β). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ, 2008**
TABLE 2(b). **COST ANALYSIS OF THE LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT SUBSECTOR, 2008**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ	**Ανάπτυξη οικοδομικών έργων**	**Κυπριακός Οργανισμός Αναπτύξεως Γης**	**Ιδιωτικές επιχειρήσεις αναπτύξεως γης**	**OUTPUT/INPUTS**
	Development of building projects	**Cyprus Land Development Corporation**	**Private companies involved in land development**	
Κώδικας NACE Αναθ. 2	**(41.10)**	**(41.101)**	**(41.102)**	**Code NACE Rev. 2**
1. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**1.168.404**	**16.290**	**1.152.114**	**GROSS OUTPUT**
Σύνολο εσόδων από υπηρεσίες	671.374	12.790	658.584	Total income from services
Αξία συνεχιζόμενων εργασιών ανάπτυξης για το 2008	450.492	4.567	445.925	Work in progress for 2008
Μείον: Κόστος αγοράς ακίνητης περιουσίας 2008	62.984	0	62.984	Less: Cost of purchases of land for 2008
Μεταβολή στην αξία αποθεμάτων	109.522	-1.067	110.589	Increase/Decrease in stocks
2. ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	**473.699**	**8.026**	**465.673**	**PRODUCTION EXPENSES**
Ανάπτυξη ακίνητης περιουσίας	460.261	7.960	452.301	Real estate development
Καύσιμα για θέρμανση	133	0	133	Fuels
Ηλεκτρισμός	1.058	16	1.042	Electricity
Νερό	122	1	121	Water
Μεταφορικά	3.912	15	3.897	Transport costs
Ανταλλακτικά και επιδιορθώσεις μηχανημάτων και εξοπλισμού	302	0	302	Spare parts and repairs for machinery and equipment
Επιδιορθώσεις και συντήρηση κτιρίων και υποστατικών	1.094	21	1.073	Repairs and maintenance for builings
Γραφική ύλη, εκτυπωτικά και υλικά καθαριότητας	784	9	775	Stationery, printing and cleaning
Υπηρεσίες που παρασχέθηκαν	5.405	1	5.404	Services provided
Δημοτικοί φόροι/τέλη	381	3	378	Municipal taxes
Άλλα άμεσα έξοδα	247	0	247	Other direct costs
3. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΕΞΟΔΑ	**30.731**	**285**	**30.446**	**ADMINISTRATIVE EXPENSES**
Τηλεφωνικά, τηλεγραφικά, ταχυδρομικά	1.390	8	1.382	Telephone, telegram, postage
Διαφημίσεις	11.274	6	11.268	Advertising
Νομικές υπηρεσίες, λογιστικά, ελεγκτικά	3.856	69	3.787	Legal, accounting and auditing
Τεχνικές και συμβουλευτικές υπηρεσίες	3.136	144	2.992	Technical and consultancy services
Ασφάλειες	1.189	5	1.184	Insurance
Αποθηκευτικά	67	0	67	Warehousing and storage
Έξοδα παραστάσεως	1.467	10	1.457	Entertainment allowance
Οδοιπορικά	261	3	258	Inland travelling
Επαγγελματικά έξοδα εξωτερικού	1.006	0	1.006	Business expenses abroad
Εκπαίδευση προσωπικού	83	3	80	Training of staff
Τραπεζικά δικαιώματα	6.073	2	6.071	Bank charges
Συνδρομές εκτός απο δωρεές	477	2	475	Subscriptions
Κοινόχρηστα	228	0	228	Communal
Εφημερίδες και περιοδικά	20	1	19	Newspapers
Άλλα διοικητικά έξοδα	204	32	172	Other administrative expenses
4. ΕΝΟΙΚΙΑ	**2.228**	**5**	**2.223**	**RENTS**
Ενοίκια κτιρίων (πληρωθέντα)	2.060	5	2.055	Rent on buildings (paid)
Ενοίκια μηχανημάτων	168	0	168	Rent on machinery
5. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ				**VALUE ADDED AT MARKET PRICES**
1-(2+3+4)	**661.746**	**7.974**	**653.772**	**1-(2+3+4)**
6. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ	3.013	21	2.992	INDIRECT TAXES

(Συνέχεια - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2(β) (Συν.). **ΑΝΑΛΥΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟΤΟΜΕΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΓΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ, 2008**
TABLE 2(b) (Cont'd). **COST ANALYSIS OF THE LAND AND BUILDINGS DEVELOPMENT SUBSECTOR, 2008**

(€000's)

ΕΣΟΔΑ/ΔΑΠΑΝΕΣ **Κώδικας NACE Αναθ. 2**	**Ανάπτυξη οικοδομικών έργων** **Development of building projects** **(41.10)**	**Κυπριακός Οργανισμός Αναπτύξεως Γης** **Cyprus Land Development Corporation** **(41.101)**	**Ιδιωτικές επιχειρήσεις αναπτύξεως γης** **Private companies involved in land development** **(41.102)**	**OUTPUT/INPUTS** **Code NACE Rev. 2**
7. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΩΝ (5-6)	**658.733**	**7.953**	**650.780**	**VALUE ADDED AT FACTOR COST (5-6)**
8. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΚΟΣΤΑ	43.723	1.153	42.570	LABOUR COSTS
Μισθοί και ημερομισθία	38.556	964	37.592	Wages and salaries
Συνεισφορές εργοδότη	5.167	189	4.978	Employer's contributions
9. ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	7.354	82	7.272	DEPRECIATION
10. ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (7-8-9)	**607.656**	**6.718**	**600.938**	**OPERATING SURPLUS (7-8-9)**
11. ΤΟΚΟΙ	38.582	219	38.363	INTEREST
12. ΥΠΟΛΟΙΠΟ (10-11)	**569.074**	**6.499**	**562.575**	**RESIDUAL (10-11)**

(€000's)

ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ	**25.036**	**39**	**24.997**	**INVESTMENT**
Γη και οικόπεδα	2.817	0	2.817	Land
Παλαιά κτίρια και υποστατικά	6.148	0	6.148	Old buildings
Νέες οικοδομές	7.942	0	7.942	New buildings
Μεταφορικά μέσα	2.784	24	2.760	Transport equipment
Έπιπλα και σκέυη	1.411	10	1.401	Furniture and fixtures
Ηλεκτρονικοί υπολογιστές	547	5	542	Computers
Μηχανικός εξοπλισμός	1.850	0	1.850	Mechanical equipment
Άλλος εξοπλισμός	633	0	633	Other equipment
Άυλα μη παραχθέντα περιουσιακά στοιχεία	904	0	904	Goodwill and clientel

(€000's)

ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ				**STOCKS**
Απόθεμα κατά την 1 Ιαν.	417.664	11.048	406.616	Opening stock at 1st Jan.
Απόθεμα κατά την 31 Δεκ.	527.186	9.981	517.205	Closing stock at 31st Dec.

ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ (Αριθμός)	**2.440**	**37**	**2.403**	**EMPLOYMENT (Number)**
Εργαζόμενοι ιδιοκτήτες και αμισθί υπάλληλοι	32	0	32	Working proprietors and unpaid employees
Πλήρως απασχολούμενοι	2.380	37	2.343	Full time employees
Μερικώς απασχολούμενοι	28	0	28	Part time employees

Μ Ε Ρ Ο Σ Γ

ΣΤΕΓΑΣΗ

P A R T C

HOUSING

ΚΥΡΙΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΚΑΙ ΣΤΕΓΑΣΗΣ, 2010

Ο αριθμός των αδειών οικοδομής για τις οποίες αναμένετο να αρχίσει οικοδομική εργασία το 2010 ανήλθε σε 12.954. Από τις άδειες αυτές, μόνο στις 2.588 ή 20,0% δεν ξεκίνησε καμιά κατασκευαστική δραστηριότητα κατά το έτος αυτό, ενώ στις 6.678 (51,6%) τα έργα είχαν συμπληρωθεί. Τα συμπληρωθέντα κτίρια ήταν στην πλειοψηφία τους οικιστικά (88,1%).

Σε ποσοστό 16,9% από τις 8.991 άδειες οικοδομής που υλοποιήθηκαν, η ανέγερση είχε ξεκινήσει σε διάστημα μεγαλύτερο των 6 μηνών από την ημέρα έκδοσης της άδειας οικοδομής. Μια λεπτομερέστερη εξέταση κατά τύπο έργου δείχνει ότι υπάρχει μια τάση για τα μεγάλα έργα (ξενοδοχεία, πολυκατοικίες, εμπορικά) να καθυστερούν την έναρξή τους.

Η μέση χρονική περίοδος που απαιτείται για τη συμπλήρωση ενός έργου ήταν περίπου 15 μήνες. Μόνο σε 21% των περιπτώσεων η περίοδος αυτή επεκτάθηκε πέραν των 2 ετών. Το 58% των οικιστικών κτιρίων έχει συμπληρωθεί σε περίοδο μέχρι 18 μήνες.

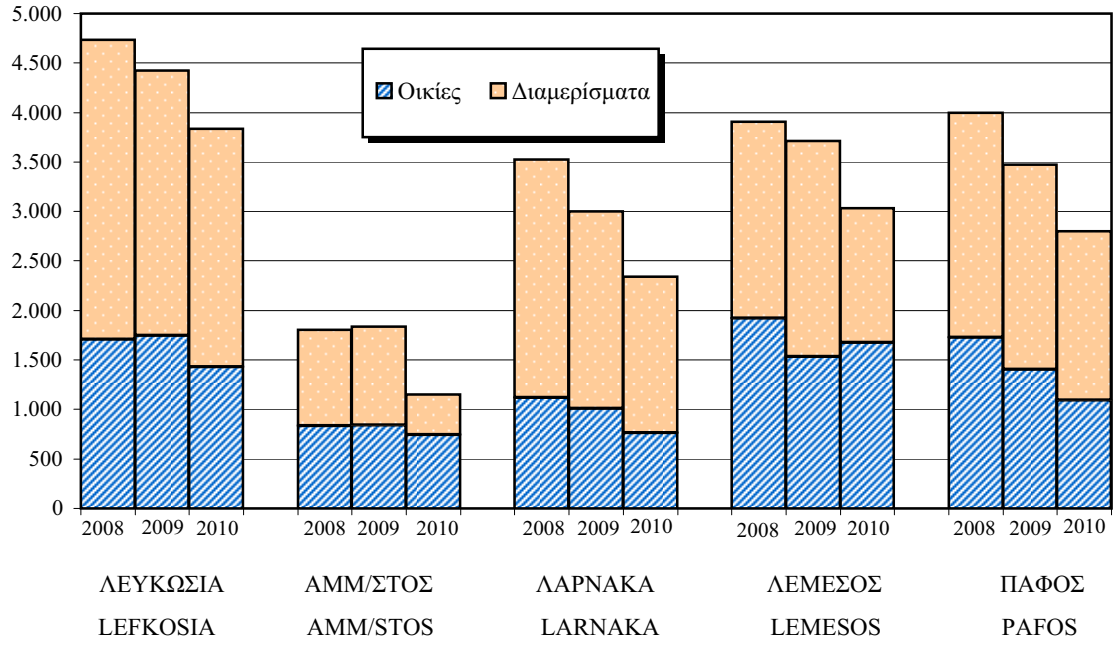
MAIN RESULTS OF THE BUILDING PERMITS AND HOUSING SURVEY, 2010

The number of building permits for which construction work was expected to be undertaken in 2010 was 12.954. Out of these permits, construction work had not started during the year for only 2.588 or 20,0%, whereas construction was completed for 6.678 permits or 51,6%. The majority of the completed buildings were residential (88,1%).

Out of the 8.991 building permits realized, 16,9% were reported as not having started any construction activity within the first 6 months from the authorization of the permit. A closer examination by type of project reveals that there is a tendency for large projects to delay their starting time (hotels, commercial, multi-storey buildings).

The average construction period required for the completion of a project was about 15 months. Only for 21% of all projects the period required for their completion extended beyond 2 years. About 58% of the residential buildings is reported to have been completed within a period of 18 months.

Διάγρ. 1. ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2008-2010
Figure 1. DWELLINGS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY DISTRICT, 2008-2010



Κατά το 2010 έχουν ανεγερθεί 13.434 κατοικίες σε σύγκριση με 16.644 τον προηγούμενο χρόνο και 18.195 το 2008. Από αυτές μόνο 272 μονάδες ή 2,0% προέρχονται από το δημόσιο τομέα.

Οι περισσότερες από τις κατοικίες ήταν στις επαρχίες Λευκωσίας (29,2%), Λεμεσού (23,1%), Πάφου (20,9%), Λάρνακας (17,7%) ενώ η Αμμόχωστος είχε μερίδιο 9,1%. Το 58% των κατοικιών αυτών ανεγέρθηκαν σε αστικές περιοχές, γεγονός που αντικατοπτρίζει το ψηλό ποσοστό αστικοποίησης.

Κατά το 2010, 13.162 κατοικίες κτίστηκαν από τον ιδιωτικό τομέα με μέσο εμβαδόν 160 $μ^2$ και 4,9 δωμάτια ανά κατοικία. Από αυτές 99,4% κτίστηκαν με πρόνοια θέρμανσης, 98,9% με σύστημα κλιματισμού και 98,9% με ηλιακό θερμοσίφωνα.

Από τις 5.712 οικίες που ανεγέρθηκαν από τον ιδιωτικό τομέα, 74,4% ήταν μονοκατοικίες, 17,9% διπλοκατοικίες και 7,7% ανώγειες κατοικίες. Ο μέσος αριθμός υπνοδωματίων ήταν 3,1 κατά οικία. Ο κατοικήσιμος χώρος κατά μονάδα ήταν 133,4 $μ^2$ ενώ ο ωφέλιμος χώρος αποτελούσε 180,4 $μ^2$ του μέσου συνολικού εμβαδού των 204,5 $μ^2$.

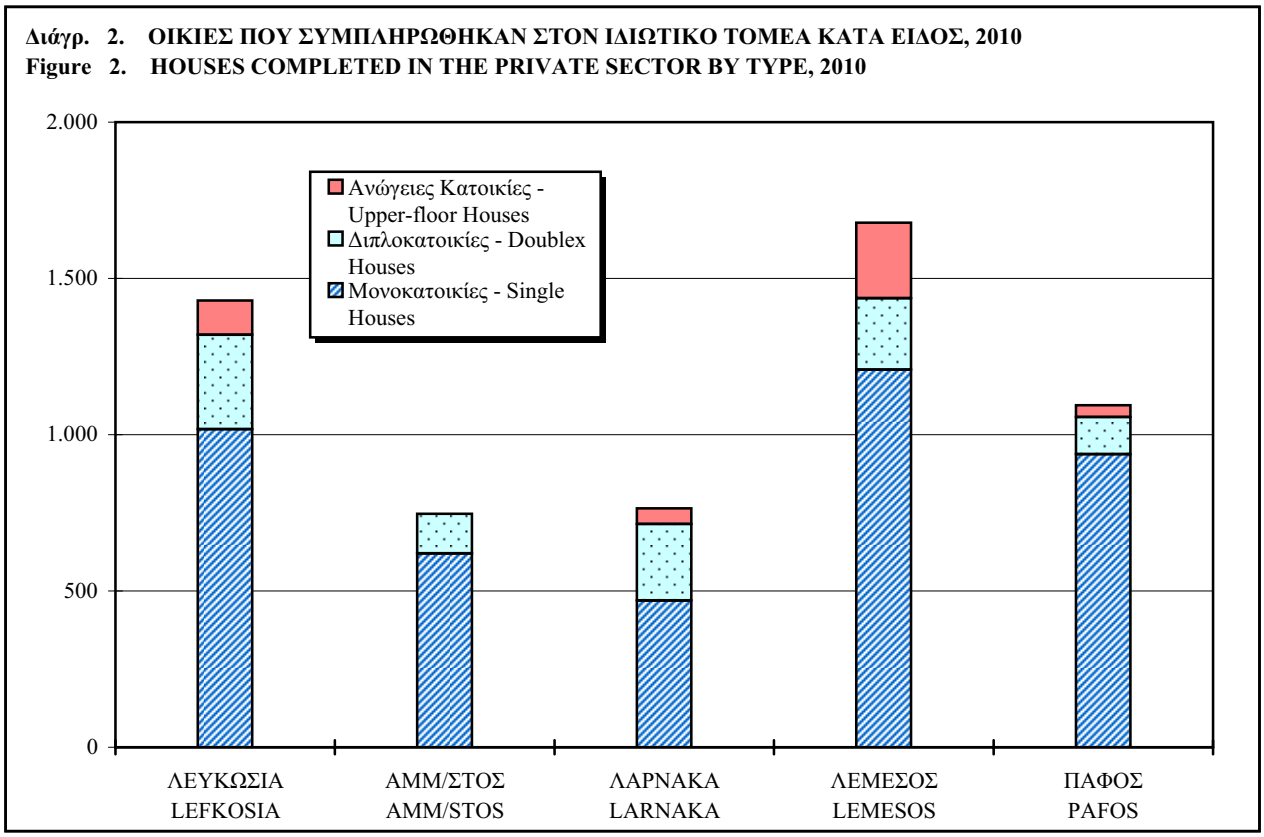
In 2010, 13.434 dwellings were completed compared to 16.644 in the previous year and 18.195 in 2008. Only 272 units or 2,0% of all dwellings were from the public sector.

Most of the new dwellings were in Lefkosia (29,2%), followed by Lemesos (23,1%), Pafos (20,9%), Larnaka (17,7%) and Ammochostos (9,1%). About 58% of the new dwellings were constructed in urban areas, reflecting the high level of urbanization.

In 2010, 13.162 dwellings were completed in the private sector, with an average floor space of 160 m^2 and 4,9 rooms per dwelling. Of these dwellings, 99,4% have been constructed with heating installation, 98,9% with air condition and 98,9% with a solar water heater.

Out of the 5.712 new houses completed in the private sector, 74,4% were single houses, 17,9% were semi-detached and 7,7% upper-floor houses. The average number of bedrooms per house was 3,1. Living floor space was 133,4 m^2 whereas useful floor space constituted 180,4 m^2 out of an average total housing area of 204,5 m^2.

Διάγρ. 2. ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2010
Figure 2. HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY TYPE, 2010



Από τις 5.712 οικίες που συμπληρώθηκαν στον ιδιωτικό τομέα, 1.678 ή 29,4% ήταν στην επαρχία Λεμεσού, 1.429 ή 25,0% στη Λευκωσία, 1.094 ή 19,1% στην Πάφο, 764 ή 13,4% στη Λάρνακα και 747 ή 13,1% στην επαρχία Αμμοχώστου.

Από τα 7.450 διαμερίσματα που συμπληρώθηκαν, 17% είχαν τρία ή περισσότερα υπνοδωμάτια, 60% ήταν των δύο υπνοδωματίων, 20% του ενός υπνοδωματίου και 3% ήταν τύπου στούντιο. Το μέσο εμβαδόν των διαμερισμάτων ήταν 125 $μ^2$. Τα περισσότερα από τα διαμερίσματα ήταν στις επαρχίες Λευκωσίας (32,3%), Πάφου (23,0%), Λάρνακας (21,1%) και Λεμεσού (18,2%), ενώ η Αμμόχωστος ακολούθησε με ποσοστό 5,4%. Υπολογίζεται ότι 4% από τα διαμερίσματα αυτά είναι εξοχικά.

Από τις 13.162 νέες κατοικίες στον ιδιωτικό τομέα, αναφέρθηκε ότι 2.188 ή 17% θα χρησιμοποιηθούν για ιδιοκατοίκηση και 10.469 ή 80% θα διατεθούν για ενοικίαση ή πώληση. Για εξοχικούς σκοπούς αναμένεται να χρησιμοποιηθούν 504 κατοικίες.

Το οικιστικό απόθεμα της Κύπρου ανέβηκε στις 408,7 χιλιάδες κατοικίες ενώ υπολογίζεται ότι από αυτές είναι κατοικήσιμες κάπου 331,8 χιλιάδες. Στις αστικές περιοχές αναλογούν 67,5%.

From the 5.712 houses completed in the private sector, 1.678 or 29,4% were in Lemesos district, 1.429 or 25,0% in Lefkosia, 1.094 or 19,1% in Pafos, 764 or 13,4% in Larnaka and 747 or 13,1% in Ammochostos district.

From the 7.450 apartments completed, 17% had three or more bedrooms, 60% were two-bedroom apartments, 20% one-bedroom and 3% studios. The average area per apartment was 125 m^2. Most of the apartments were in Lefkosia (32,3%), Pafos (23,0%), Larnaka (21,1%) and Lemesos (18,2%), while Ammochostos followed with 5,4%. It is reckoned that 4% of these apartments were to be used for holiday purposes.

Out of the 13.162 new dwellings in the private sector, 2.188 or 17% were reported to be used for own residence and 10.469 or 80% were intended for rental or sale. It is expected that 504 dwellings will be used for holiday purposes.

The dwelling stock of Cyprus rose to 408,7 thousand units, whereas the occupied living quarters are estimated to be around 331,8 thousands. Of these, 67,5% are located in the urban areas.

ΠΙΝΑΚΑΣ 1. **ΑΡΙΘΜΟΣ ΚΑΤΟΙΚΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΚΑΙ ΔΩΜΑΤΙΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ, 2010**

TABLE 1. **NUMBER OF DWELLINGS COMPLETED AND ROOMS BY SECTOR, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Ιδιωτικός Τομέας Private Sector			Δημόσιος Τομέας Public Sector			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL			DISTRICT
	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Κατοικία Rooms per Dwelling	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Κατοικία Rooms per Dwelling	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Κατοικία Rooms per Dwelling	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**3.836**	**19.832**	**5,2**	**85**	**353**	**4,2**	**3.921**	**20.185**	**5,1**	**LEFKOSIA**
Αστική	2.860	13.416	4,7	55	214	3,9	2.915	13.630	4,7	Urban
Αγροτική	976	6.416	6,6	30	139	4,6	1.006	6.555	6,5	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**1.150**	**5.620**	**4,9**	**71**	**316**	**4,5**	**1.221**	**5.936**	**4,9**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική										Urban
Αγροτική	1.150	5.620	4,9	71	316	4,5	1.221	5.936	4,9	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**2.339**	**10.919**	**4,7**	**39**	**176**	**4,5**	**2.378**	**11.095**	**4,7**	**LARNAKA**
Αστική	1.257	5.967	4,7	8	32	4,0	1.265	5.999	4,7	Urban
Αγροτική	1.082	4.952	4,6	31	144	4,6	1.113	5.096	4,6	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**3.033**	**16.101**	**5,3**	**75**	**309**	**4,1**	**3.108**	**16.410**	**5,3**	**LEMESOS**
Αστική	2.110	10.451	5,0	52	209	4,0	2.162	10.660	4,9	Urban
Αγροτική	923	5.650	6,1	23	100	4,3	946	5.750	6,1	Rural
ΠΑΦΟΣ	**2.804**	**12.531**	**4,5**	**2**	**10**	**5,0**	**2.806**	**12.541**	**4,5**	**PAFOS**
Αστική	1.481	6.296	4,3	0	0	0,0	1.481	6.296	4,3	Urban
Αγροτική	1.323	6.235	4,7	2	10	5,0	1.325	6.245	4,7	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**13.162**	**65.003**	**4,9**	**272**	**1.164**	**4,3**	**13.434**	**66.167**	**4,9**	**TOTAL**
Αστική	**7.708**	**36.130**	**4,7**	**115**	**455**	**4,0**	**7.823**	**36.585**	**4,7**	**Urban**
Αγροτική	**5.454**	**28.873**	**5,3**	**157**	**709**	**4,5**	**5.611**	**29.582**	**5,3**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 2. **ΕΜΒΑΔΟΝ ΚΑΤΟΙΚΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ, 2010**
TABLE 2. **AREA OF DWELLINGS COMPLETED BY SECTOR, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Ιδιωτικός Τομέας Private Sector			Δημόσιος Τομέας Public Sector			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL			DISTRICT
	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Εμβαδόν κατά Κατοικία (μ²) Area per Dwelling (m²)	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Εμβαδόν κατά Κατοικία (μ²) Area per Dwelling (m²)	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Εμβαδόν κατά Κατοικία (μ²) Area per Dwelling (m²)	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**3.836**	**717.706**	**187,1**	**85**	**9.035**	**106,3**	**3.921**	**726.741**	**185,3**	**LEFKOSIA**
Αστική	2.860	494.028	172,7	55	4.740	86,2	2.915	498.768	171,1	Urban
Αγροτική	976	223.678	229,2	30	4.295	143,2	1.006	227.973	226,6	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**1.150**	**153.868**	**133,8**	**71**	**8.905**	**125,4**	**1.221**	**162.773**	**133,3**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική										Urban
Αγροτική	1.150	153.868	133,8	71	8.905	125,4	1.221	162.773	133,3	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**2.339**	**339.653**	**145,2**	**39**	**5.170**	**132,6**	**2.378**	**344.823**	**145,0**	**LARNAKA**
Αστική	1.257	195.786	155,8	8	720	90,0	1.265	196.506	155,3	Urban
Αγροτική	1.082	143.867	133,0	31	4.450	143,5	1.113	148.317	133,3	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**3.033**	**508.986**	**167,8**	**75**	**8.240**	**109,9**	**3.108**	**517.226**	**166,4**	**LEMESOS**
Αστική	2.110	350.165	166,0	52	5.055	97,2	2.162	355.220	164,3	Urban
Αγροτική	923	158.821	172,1	23	3.185	138,5	946	162.006	171,3	Rural
ΠΑΦΟΣ	**2.804**	**378.879**	**135,1**	**2**	**310**	**155,0**	**2.806**	**379.189**	**135,1**	**PAFOS**
Αστική	1.481	209.178	141,2	0	0	0,0	1.481	209.178	141,2	Urban
Αγροτική	1.323	169.701	128,3	2	310	155,0	1.325	170.011	128,3	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**13.162**	**2.099.092**	**159,5**	**272**	**31.660**	**116,4**	**13.434**	**2.130.752**	**158,6**	**TOTAL**
Αστική	**7.708**	**1.249.157**	**162,1**	**115**	**10.515**	**91,4**	**7.823**	**1.259.672**	**161,0**	**Urban**
Αγροτική	**5.454**	**849.935**	**155,8**	**157**	**21.145**	**134,7**	**5.611**	**871.080**	**155,2**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3. **ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, 2010**
TABLE 3. **DWELLINGS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Εμβαδόν κατά Κατοικία (μ²) Area per Dwelling (m²)	% Κατοικιών με: % of Dwellings with:			DISTRICT
				Θέρμανση Heating	Εγκατάσταση Κλιματισμού Air Condition	Ηλιακό Θερμοσίφωνα Solar Water Heater	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**3.836**	**717.706**	**187,1**	**99,09**	**98,02**	**99,11**	**LEFKOSIA**
Αστική	2.860	494.028	172,7	100,00	100,00	100,00	Urban
Αγροτική	976	223.678	229,2	96,41	92,21	96,52	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**1.150**	**153.868**	**133,8**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική							Urban
Αγροτική	1.150	153.868	133,8	100,00	100,00	100,00	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**2.339**	**339.653**	**145,2**	**97,95**	**99,40**	**99,49**	**LARNAKA**
Αστική	1.257	195.786	155,8	96,18	100,00	100,00	Urban
Αγροτική	1.082	143.867	133,0	100,00	98,71	98,89	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**3.033**	**508.986**	**167,8**	**100,00**	**98,62**	**97,46**	**LEMESOS**
Αστική	2.110	350.165	166,0	100,00	100,00	97,73	Urban
Αγροτική	923	158.821	172,1	100,00	95,45	96,86	Rural
ΠΑΦΟΣ	**2.804**	**378.879**	**135,1**	**100,00**	**99,29**	**99,04**	**PAFOS**
Αστική	1.481	209.178	141,2	100,00	99,46	98,78	Urban
Αγροτική	1.323	169.701	128,3	100,00	99,09	99,32	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**13.162**	**2.099.092**	**159,5**	**99,37**	**98,85**	**98,86**	**TOTAL**
Αστική	**7.708**	**1.249.157**	**162,1**	**99,38**	**99,90**	**99,14**	**Urban**
Αγροτική	**5.454**	**849.935**	**155,8**	**99,36**	**97,36**	**98,46**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΟΙΚΙΕΣ ΚΑΙ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, 2010**
TABLE 4. **HOUSES AND APARTMENTS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Οικίες Houses			Διαμερίσματα Apartments			DISTRICT
	Αριθμός Οικιών Number of Houses	Δωμάτια κατά Οικία Rooms per House	Εμβαδόν κατά Οικία (μ²) Area per House (m²)	Αριθμός Διαμερισμάτων Number of Apartments	Δωμάτια κατά Διαμέρισμα Rooms per Apartment	Εμβαδόν κατά Διαμέρισμα (μ²) Area per Apartment (m²)	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**1.429**	**7,4**	**267,0**	**2.407**	**3,8**	**139,6**	**LEFKOSIA**
Αστική	615	7,9	293,5	2.245	3,8	139,7	Urban
Αγροτική	814	7,0	247,0	162	4,2	139,5	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**747**	**5,5**	**143,6**	**403**	**3,8**	**115,6**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική							Urban
Αγροτική	747	5,5	143,6	403	3,8	115,6	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**764**	**6,3**	**185,9**	**1.575**	**3,9**	**125,5**	**LARNAKA**
Αστική	302	7,1	213,8	955	4,0	137,4	Urban
Αγροτική	462	5,8	167,6	620	3,7	107,2	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**1.678**	**6,5**	**192,3**	**1.355**	**3,8**	**137,5**	**LEMESOS**
Αστική	816	6,7	211,4	1.294	3,8	137,3	Urban
Αγροτική	862	6,3	174,2	61	4,0	141,4	Rural
ΠΑΦΟΣ	**1.094**	**5,6**	**195,9**	**1.710**	**3,7**	**96,3**	**PAFOS**
Αστική	428	5,5	225,9	1.053	3,7	106,8	Urban
Αγροτική	666	5,7	176,5	657	3,7	79,3	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**5.712**	**6,4**	**204,5**	**7.450**	**3,8**	**125,0**	**TOTAL**
Αστική	**2.161**	**6,9**	**238,0**	**5.547**	**3,8**	**132,5**	**Urban**
Αγροτική	**3.551**	**6,1**	**184,1**	**1.903**	**3,8**	**103,2**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 5. **ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟ ΔΗΜΟΣΙΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ, 2010**
TABLE 5. **DWELLINGS COMPLETED IN THE PUBLIC SECTOR BY SIZE, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Προσφυγικοί Συνοικισμοί Government Low-Cost Housing Schemes				Σχέδια Αυτοστέγασης Self-Help Housing Schemes				ΣΥΝΟΛΟ TOTAL			DISTRICT
	Κατοικίες κατά μέγεθος (δωμάτια) Dwellings by size (rooms)				Κατοικίες κατά μέγεθος (δωμάτια) Dwellings by size (rooms)				Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Κατοικία Rooms per Dwelling	
	3	4	5	6	3	4	5	6				
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**6**	**49**	**0**	**0**	**3**	**8**	**16**	**3**	**85**	**353**	**4,2**	**LEFKOSIA**
Αστική	6	49	0	0	0	0	0	0	55	214	3,9	Urban
Αγροτική	0	0	0	0	3	8	16	3	30	139	4,6	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**23**	**2**	**0**	**5**	**11**	**25**	**5**	**71**	**316**	**4,5**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική												Urban
Αγροτική	0	23	2	0	5	11	25	5	71	316	4,5	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**0**	**8**	**0**	**0**	**3**	**8**	**17**	**3**	**39**	**176**	**4,5**	**LARNAKA**
Αστική	0	8	0	0	0	0	0	0	8	32	4,0	Urban
Αγροτική	0	0	0	0	3	8	17	3	31	144	4,6	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**7**	**29**	**6**	**0**	**4**	**15**	**14**	**0**	**75**	**309**	**4,1**	**LEMESOS**
Αστική	7	29	6	0	2	4	4	0	52	209	4,0	Urban
Αγροτική	0	0	0	0	2	11	10	0	23	100	4,3	Rural
ΠΑΦΟΣ	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**2**	**0**	**2**	**10**	**5,0**	**PAFOS**
Αστική	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0	Urban
Αγροτική	0	0	0	0	0	0	2	0	2	10	5,0	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**13**	**109**	**8**	**0**	**15**	**42**	**74**	**11**	**272**	**1.164**	**4,3**	**TOTAL**
Αστική	**13**	**86**	**6**	**0**	**2**	**4**	**4**	**0**	**115**	**455**	**4,0**	**Urban**
Αγροτική	**0**	**23**	**2**	**0**	**13**	**38**	**70**	**11**	**157**	**709**	**4,5**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 6. **ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ, 2010**

TABLE 6. **HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY SIZE, 2010**

Σύνολο Οικιών **All Houses**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Οικίες που συμπληρώθηκαν κατά μέγεθος (δωμάτια) Houses completed by size (rooms)										Αριθμός Οικιών Number of Houses	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Οικία Rooms per House	DISTRICT
	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12+				
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**21**	**66**	**230**	**191**	**309**	**181**	**191**	**117**	**65**	**58**	**1.429**	**10.614**	**7,4**	**LEFKOSIA**
Αστική	15	32	71	34	145	71	93	70	38	46	615	4.876	7,9	Urban
Αγροτική	6	34	159	157	164	110	98	47	27	12	814	5.738	7,0	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**190**	**272**	**188**	**32**	**29**	**5**	**15**	**16**	**0**	**747**	**4.083**	**5,5**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική														Urban
Αγροτική	0	190	272	188	32	29	5	15	16	0	747	4.083	5,5	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**0**	**89**	**202**	**182**	**109**	**95**	**64**	**17**	**2**	**4**	**764**	**4.831**	**6,3**	**LARNAKA**
Αστική	0	2	65	64	71	32	47	15	2	4	302	2.145	7,1	Urban
Αγροτική	0	87	137	118	38	63	17	2	0	0	462	2.686	5,8	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**32**	**346**	**314**	**273**	**240**	**124**	**139**	**97**	**62**	**51**	**1.678**	**10.894**	**6,5**	**LEMESOS**
Αστική	32	157	112	118	134	51	93	43	47	29	816	5.489	6,7	Urban
Αγροτική	0	189	202	155	106	73	46	54	15	22	862	5.405	6,3	Rural
ΠΑΦΟΣ	**0**	**110**	**558**	**195**	**164**	**39**	**11**	**8**	**0**	**9**	**1.094**	**6.154**	**5,6**	**PAFOS**
Αστική	0	33	266	53	49	8	11	8	0	0	428	2.366	5,5	Urban
Αγροτική	0	77	292	142	115	31	0	0	0	9	666	3.788	5,7	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**53**	**801**	**1.576**	**1.029**	**854**	**468**	**410**	**254**	**145**	**122**	**5.712**	**36.576**	**6,4**	**TOTAL**
Αστική	**47**	**224**	**514**	**269**	**399**	**162**	**244**	**136**	**87**	**79**	**2.161**	**14.876**	**6,9**	**Urban**
Αγροτική	**6**	**577**	**1.062**	**760**	**455**	**306**	**166**	**118**	**58**	**43**	**3.551**	**21.700**	**6,1**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 6(α). **ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ, 2010**
TABLE 6(a). **HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY SIZE, 2010**

Μονοκατοικίες **Single Houses**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Οικίες που συμπληρώθηκαν κατά μέγεθος (δωμάτια) Houses completed by size (rooms)										Αριθμός Οικιών Number of Houses	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Οικία Rooms per House	DISTRICT
	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12+				
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**2**	**34**	**168**	**110**	**184**	**135**	**154**	**117**	**65**	**48**	**1.017**	**7.937**	**7,8**	**LEFKOSIA**
Αστική	0	0	30	15	71	38	56	70	38	36	354	3.149	8,9	Urban
Αγροτική	2	34	138	95	113	97	98	47	27	12	663	4.788	7,2	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**94**	**261**	**168**	**32**	**29**	**5**	**15**	**16**	**0**	**620**	**3.524**	**5,7**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική														Urban
Αγροτική	0	94	261	168	32	29	5	15	16	0	620	3.524	5,7	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**0**	**5**	**118**	**111**	**84**	**80**	**48**	**17**	**2**	**4**	**469**	**3.208**	**6,8**	**LARNAKA**
Αστική	0	0	35	46	46	17	31	15	2	4	196	1.440	7,3	Urban
Αγροτική	0	5	83	65	38	63	17	2	0	0	273	1.768	6,5	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**0**	**191**	**216**	**194**	**166**	**115**	**116**	**97**	**62**	**51**	**1.208**	**8.417**	**7,0**	**LEMESOS**
Αστική	0	26	62	73	60	43	79	43	47	29	462	3.641	7,9	Urban
Αγροτική	0	165	154	121	106	72	37	54	15	22	746	4.776	6,4	Rural
ΠΑΦΟΣ	**0**	**53**	**479**	**183**	**164**	**31**	**11**	**8**	**0**	**9**	**938**	**5.395**	**5,8**	**PAFOS**
Αστική	0	33	226	41	49	0	11	8	0	0	368	2.030	5,5	Urban
Αγροτική	0	20	253	142	115	31	0	0	0	9	570	3.365	5,9	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**2**	**377**	**1242**	**766**	**630**	**390**	**334**	**254**	**145**	**112**	**4.252**	**28.481**	**6,7**	**TOTAL**
Αστική	**0**	**59**	**353**	**175**	**226**	**98**	**177**	**136**	**87**	**69**	**1.380**	**10.260**	**7,4**	**Urban**
Αγροτική	**2**	**318**	**889**	**591**	**404**	**292**	**157**	**118**	**58**	**43**	**2.872**	**18.221**	**6,3**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 6(β). **ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ, 2010**
TABLE 6(b). **HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY SIZE, 2010**

Διπλοκατοικίες **Doublex Houses**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Οικίες που συμπληρώθηκαν κατά μέγεθος (δωμάτια) Houses completed by size (rooms)										Αριθμός Οικιών Number of Houses	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Οικία Rooms per House	DISTRICT
	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12+				
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**0**	**32**	**47**	**47**	**84**	**46**	**37**	**0**	**0**	**10**	**303**	**2.054**	**6,8**	**LEFKOSIA**
Αστική	0	32	31	0	45	33	37	0	0	10	188	1.315	7,0	Urban
Αγροτική	0	0	16	47	39	13	0	0	0	0	115	739	6,4	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**96**	**11**	**20**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**127**	**559**	**4,4**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική														Urban
Αγροτική	0	96	11	20	0	0	0	0	0	0	127	559	4,4	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**0**	**82**	**84**	**48**	**0**	**15**	**16**	**0**	**0**	**0**	**245**	**1.302**	**5,3**	**LARNAKA**
Αστική	0	0	30	9	0	15	16	0	0	0	70	468	6,7	Urban
Αγροτική	0	82	54	39	0	0	0	0	0	0	175	834	4,8	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**18**	**38**	**82**	**32**	**32**	**9**	**17**	**0**	**0**	**0**	**228**	**1.257**	**5,5**	**LEMESOS**
Αστική	18	14	38	27	32	8	8	0	0	0	145	822	5,7	Urban
Αγροτική	0	24	44	5	0	1	9	0	0	0	83	435	5,2	Rural
ΠΑΦΟΣ	**0**	**57**	**53**	**0**	**0**	**8**	**0**	**0**	**0**	**0**	**118**	**557**	**4,7**	**PAFOS**
Αστική	0	0	40	0	0	8	0	0	0	0	48	264	5,5	Urban
Αγροτική	0	57	13	0	0	0	0	0	0	0	70	293	4,2	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**18**	**305**	**277**	**147**	**116**	**78**	**70**	**0**	**0**	**10**	**1.021**	**5.729**	**5,6**	**TOTAL**
Αστική	**18**	**46**	**139**	**36**	**77**	**64**	**61**	**0**	**0**	**10**	**451**	**2.869**	**6,4**	**Urban**
Αγροτική	**0**	**259**	**138**	**111**	**39**	**14**	**9**	**0**	**0**	**0**	**570**	**2.860**	**5,0**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 6(γ). **ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ, 2010**
TABLE 6(c). **HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY SIZE, 2010**

Ανώγειες Κατοικίες **Upper-floor Houses**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Οικίες που συμπληρώθηκαν κατά μέγεθος (δωμάτια) Houses completed by size (rooms)										Αριθμός Οικιών Number of Houses	Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Οικία Rooms per House	DISTRICT
	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12+				
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**19**	**0**	**15**	**34**	**41**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**109**	**623**	**5,7**	**LEFKOSIA**
Αστική	15	0	10	19	29	0	0	0	0	0	73	412	5,6	Urban
Αγροτική	4	0	5	15	12	0	0	0	0	0	36	211	5,9	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0,0**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική														Urban
Αγροτική	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**0**	**2**	**0**	**23**	**25**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**50**	**321**	**6,4**	**LARNAKA**
Αστική	0	2	0	9	25	0	0	0	0	0	36	237	6,6	Urban
Αγροτική	0	0	0	14	0	0	0	0	0	0	14	84	6,0	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**14**	**117**	**16**	**47**	**42**	**0**	**6**	**0**	**0**	**0**	**242**	**1.220**	**5,0**	**LEMESOS**
Αστική	14	117	12	18	42	0	6	0	0	0	209	1026	4,9	Urban
Αγροτική	0	0	4	29	0	0	0	0	0	0	33	194	5,9	Rural
ΠΑΦΟΣ	**0**	**0**	**26**	**12**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**38**	**202**	**5,3**	**PAFOS**
Αστική	0	0	0	12	0	0	0	0	0	0	12	72	6,0	Urban
Αγροτική	0	0	26	0	0	0	0	0	0	0	26	130	5,0	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**33**	**119**	**57**	**116**	**108**	**0**	**6**	**0**	**0**	**0**	**439**	**2.366**	**5,4**	**TOTAL**
Αστική	**29**	**119**	**22**	**58**	**96**	**0**	**6**	**0**	**0**	**0**	**330**	**1.747**	**5,3**	**Urban**
Αγροτική	**4**	**0**	**35**	**58**	**12**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**109**	**619**	**5,7**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 7. **ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΑΡΙΘΜΟ ΥΠΝΟΔΩΜΑΤΙΩΝ, 2010**
TABLE 7. **HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY NUMBER OF BEDROOMS, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Οικίες που συμπληρώθηκαν κατά αριθμό υπνοδωματίων Houses completed by number of bedrooms					Αριθμός Οικιών Number of Houses	Αριθμός Υπνοδωματίων Number of Bedrooms	Υπνοδωμάτια κατά Οικία Bedrooms per House	DISTRICT
	Ενός Υπνο-δωματίου One Bedroom	Δύο Υπνο-δωματίων Two Bedrooms	Τριών Υπνο-δωματίων Three Bedrooms	Τεσσάρων Υπνο-δωματίων Four Bedrooms	5+ Υπνο-δωματίων 5+ Bedrooms				
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**21**	**99**	**804**	**488**	**17**	**1.429**	**4.671**	**3,3**	**LEFKOSIA**
Αστική	15	51	259	286	4	**615**	2.058	3,3	Urban
Αγροτική	6	48	545	202	13	**814**	2.613	3,2	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**208**	**465**	**71**	**3**	**747**	**2.110**	**2,8**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική									Urban
Αγροτική	0	208	465	71	3	**747**	2.110	2,8	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**0**	**160**	**431**	**152**	**21**	**764**	**2.326**	**3,0**	**LARNAKA**
Αστική	0	39	195	47	21	**302**	956	3,2	Urban
Αγροτική	0	121	236	105	0	**462**	1.370	3,0	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**32**	**361**	**951**	**322**	**12**	**1.678**	**4.955**	**3,0**	**LEMESOS**
Αστική	32	168	458	158	0	**816**	2.374	2,9	Urban
Αγροτική	0	193	493	164	12	**862**	2.581	3,0	Rural
ΠΑΦΟΣ	**0**	**110**	**757**	**218**	**9**	**1.094**	**3.410**	**3,1**	**PAFOS**
Αστική	0	33	337	58	0	**428**	1.309	3,1	Urban
Αγροτική	0	77	420	160	9	**666**	2.101	3,2	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**53**	**938**	**3.408**	**1.251**	**62**	**5.712**	**17.472**	**3,1**	**TOTAL**
Αστική	**47**	**291**	**1.249**	**549**	**25**	**2.161**	**6.697**	**3,1**	**Urban**
Αγροτική	**6**	**647**	**2.159**	**702**	**37**	**3.551**	**10.775**	**3,0**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. **ΔΩΜΑΤΙΑ ΟΙΚΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΧΡΗΣΗΣ, 2010**

TABLE 8. **ROOMS IN HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY TYPE OF USE, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Δωμάτια που συμπληρώθηκαν κατά είδος χρήσης Rooms completed by type of use							Αριθμός Δωματίων Number of Rooms	Δωμάτια κατά Οικία Rooms per House	DISTRICT
	Υπνοδωμάτια Bedrooms	Χωλ Halls	Καθιστικά Sitting Rooms	Σαλοτρα-πεζαρίες Dining Rooms	Γραφεία Study Rooms	Κουζίνες Kitchens	Άλλα Δωμάτια Other Rooms			
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**4.671**	**37**	**1.256**	**1.372**	**365**	**1.686**	**1.227**	**10.614**	**7,4**	**LEFKOSIA**
Αστική	2.058	28	636	601	160	736	657	**4.876**	7,9	Urban
Αγροτική	2.613	9	620	771	205	950	570	**5.738**	7,0	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**2.110**	**246**	**286**	**517**	**46**	**825**	**53**	**4.083**	**5,5**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική										Urban
Αγροτική	2.110	246	286	517	46	825	53	**4.083**	5,5	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**2.326**	**133**	**305**	**671**	**79**	**803**	**514**	**4.831**	**6,3**	**LARNAKA**
Αστική	956	28	151	297	34	302	377	**2.145**	7,1	Urban
Αγροτική	1.370	105	154	374	45	501	137	**2.686**	5,8	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**4.955**	**56**	**1.174**	**1.518**	**270**	**1.719**	**1.202**	**10.894**	**6,5**	**LEMESOS**
Αστική	2.374	26	631	761	157	845	695	**5.489**	6,7	Urban
Αγροτική	2.581	30	543	757	113	874	507	**5.405**	6,3	Rural
ΠΑΦΟΣ	**3.410**	**0**	**358**	**1.096**	**117**	**1.102**	**71**	**6.154**	**5,6**	**PAFOS**
Αστική	1.309	0	128	428	46	428	27	**2.366**	5,5	Urban
Αγροτική	2.101	0	230	668	71	674	44	**3.788**	5,7	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**17.472**	**472**	**3.379**	**5.174**	**877**	**6.135**	**3.067**	**36.576**	**6,4**	**TOTAL**
Αστική	**6.697**	**82**	**1.546**	**2.087**	**397**	**2.311**	**1.756**	**14.876**	**6,9**	**Urban**
Αγροτική	**10.775**	**390**	**1.833**	**3.087**	**480**	**3.824**	**1.311**	**21.700**	**6,1**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. **ΕΜΒΑΔΟΝ ΟΙΚΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΧΡΗΣΗΣ, 2010**

TABLE 9. **AREA OF HOUSES COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY TYPE OF USE, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Αριθμός Οικιών Number of Houses	Εμβαδόν κατά είδος χρήσης (μ²) Area by type of use (m^2)			Εμβαδόν κατά οικία (μ²) Area per house (m^2)			DISTRICT
		Κατοικήσιμος Χώρος Living Space	Ωφέλιμος Χώρος Useful Space	Συνολικός Χώρος Total Space	Κατοικήσιμος Χώρος Living Space	Ωφέλιμος Χώρος Useful Space	Συνολικός Χώρος Total Space	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**1.429**	**244.904**	**322.088**	**381.576**	**171,4**	**225,4**	**267,0**	**LEFKOSIA**
Αστική	615	114.319	151.417	**180.497**	185,9	246,2	**293,5**	Urban
Αγροτική	814	130.585	170.671	**201.079**	160,4	209,7	**247,0**	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**747**	**68.998**	**100.716**	**107.301**	**92,4**	**134,8**	**143,6**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική								Urban
Αγροτική	747	68.998	100.716	**107.301**	92,4	134,8	**143,6**	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**764**	**89.652**	**125.524**	**141.998**	**117,3**	**164,3**	**185,9**	**LARNAKA**
Αστική	302	40.631	56.131	**64.565**	134,5	185,9	**213,8**	Urban
Αγροτική	462	49.021	69.393	**77.433**	106,1	150,2	**167,6**	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**1.678**	**209.993**	**283.321**	**322.737**	**125,1**	**168,8**	**192,3**	**LEMESOS**
Αστική	816	108.354	146.622	**172.543**	132,8	179,7	**211,4**	Urban
Αγροτική	862	101.639	136.699	**150.194**	117,9	158,6	**174,2**	Rural
ΠΑΦΟΣ	**1.094**	**148.544**	**198.902**	**214.271**	**135,8**	**181,8**	**195,9**	**PAFOS**
Αστική	428	67.076	87.676	**96.702**	156,7	204,9	**225,9**	Urban
Αγροτική	666	81.468	111.226	**117.569**	122,3	167,0	**176,5**	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**5.712**	**762.091**	**1.030.551**	**1.167.883**	**133,4**	**180,4**	**204,5**	**TOTAL**
Αστική	**2.161**	**330.380**	**441.846**	**514.307**	**152,9**	**204,5**	**238,0**	**Urban**
Αγροτική	**3.551**	**431.711**	**588.705**	**653.576**	**121,6**	**165,8**	**184,1**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. **ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ, 2010**
TABLE 10. **APARTMENTS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY SIZE, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Διαμερίσματα κατά αριθμό υπνοδωματίων Apartments by number of bedrooms						Αριθμός Διαμερισμάτων	Αριθμός Δωματίων	Εμβαδόν ($μ^2$)	DISTRICT
	Στούντιο Studio	Ενός Υπνοδωματίου One Bedroom	Δύο Υπνοδωματίων Two Bedrooms	Τριών Υπνοδωματίων Three Bedrooms	Τεσσάρων Υπνοδωματίων Four Bedrooms	Πέντε Υπνοδωματίων Five Bedrooms	Number of Apartments	Number of Rooms	Area (m^2)	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**47**	**628**	**1.212**	**461**	**59**	**0**	**2.407**	**9.218**	**336.130**	**LEFKOSIA**
Αστική	43	600	1.142	421	39	0	2.245	8.540	313.531	Urban
Αγροτική	4	28	70	40	20	0	162	678	22.599	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**17**	**65**	**257**	**64**	**0**	**0**	**403**	**1.537**	**46.567**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική										Urban
Αγροτική	17	65	257	64	0	0	403	1.537	46.567	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**32**	**201**	**1.187**	**154**	**1**	**0**	**1.575**	**6.088**	**197.655**	**LARNAKA**
Αστική	16	59	751	128	1	0	955	3.822	131.221	Urban
Αγροτική	16	142	436	26	0	0	620	2.266	66.434	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**28**	**310**	**734**	**277**	**6**	**0**	**1.355**	**5.207**	**186.249**	**LEMESOS**
Αστική	28	304	688	268	6	0	1.294	4.962	177.622	Urban
Αγροτική	0	6	46	9	0	0	61	245	8.627	Rural
ΠΑΦΟΣ	**113**	**270**	**1.097**	**220**	**10**	**0**	**1.710**	**6.377**	**164.608**	**PAFOS**
Αστική	55	195	657	146	0	0	1.053	3.930	112.476	Urban
Αγροτική	58	75	440	74	10	0	657	2.447	52.132	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**237**	**1.474**	**4.487**	**1.176**	**76**	**0**	**7.450**	**28.427**	**931.209**	**TOTAL**
Αστική	**142**	**1.158**	**3.238**	**963**	**46**	**0**	**5.547**	**21.254**	**734.850**	**Urban**
Αγροτική	**95**	**316**	**1.249**	**213**	**30**	**0**	**1.903**	**7.173**	**196.359**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 11. **ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΠΡΟΤΙΘΕΜΕΝΗΣ ΧΡΗΣΗΣ, 2010**
TABLE 11. **DWELLINGS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR BY TYPE OF INTENDED USE, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Ιδιοκατοίκηση Own Residence	Ενοικίαση/πώληση For rental/sale	Εξοχικές Οικίες Holiday Houses	Εξοχικά Διαμερίσματα Holiday Apartments	Βοηθητικά Back Yard Houses	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	DISTRICT
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**886**	**2.875**	**74**	**0**	**1**	**3.836**	**LEFKOSIA**
Αστική	392	2.468	0	0	0	**2.860**	Urban
Αγροτική	494	407	74	0	1	**976**	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**59**	**856**	**55**	**180**	**0**	**1.150**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική							Urban
Αγροτική	59	856	55	180	0	**1.150**	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**270**	**2.057**	**12**	**0**	**0**	**2.339**	**LARNAKA**
Αστική	168	1.089	0	0	0	**1.257**	Urban
Αγροτική	102	968	12	0	0	**1.082**	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**714**	**2.240**	**79**	**0**	**0**	**3.033**	**LEMESOS**
Αστική	429	1.673	8	0	0	**2.110**	Urban
Αγροτική	285	567	71	0	0	**923**	Rural
ΠΑΦΟΣ	**259**	**2.441**	**15**	**89**	**0**	**2.804**	**PAFOS**
Αστική	129	1.352	0	0	0	**1.481**	Urban
Αγροτική	130	1.089	15	89	0	**1.323**	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**2.188**	**10.469**	**235**	**269**	**1**	**13.162**	**TOTAL**
Αστική	**1.118**	**6.582**	**8**	**0**	**0**	**7.708**	**Urban**
Αγροτική	**1.070**	**3.887**	**227**	**269**	**1**	**5.454**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 12. **ΚΑΤΕΔΑΦΙΣΕΙΣ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΚΤΙΡΙΟΥ, 2010**
TABLE 12. **DEMOLITIONS IN THE PRIVATE AND PUBLIC SECTOR BY TYPE OF BUILDING, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Ιδιωτικός Τομέας Private Sector			Δημόσιος Τομέας Public Sector			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL			DISTRICT
	Οικιστικά Κτίρια	Μη Οικιστικά Κτίρια	Αριθμός Κατοικιών	Οικιστικά Κτίρια	Μη Οικιστικά Κτίρια	Αριθμός Κατοικιών	Οικιστικά Κτίρια	Μη Οικιστικά Κτίρια	Αριθμός Κατοικιών	
	Residential Buildings	Non-resid. Buildings	Number of Dwellings	Residential Buildings	Non-resid. Buildings	Number of Dwellings	Residential Buildings	Non-resid. Buildings	Number of Dwellings	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**74**	**87**	**86**	**6**	**0**	**46**	**80**	**87**	**132**	**LEFKOSIA**
Αστική	73	61	85	6	0	46	79	61	131	Urban
Αγροτική	1	26	1	0	0	0	1	26	1	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**0**	**3**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**3**	**0**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική										Urban
Αγροτική	0	3	0	0	0	0	0	3	0	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**12**	**1**	**14**	**22**	**0**	**65**	**34**	**1**	**79**	**LARNAKA**
Αστική	12	1	14	22	0	65	34	1	79	Urban
Αγροτική	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**27**	**11**	**27**	**0**	**0**	**0**	**27**	**11**	**27**	**LEMESOS**
Αστική	27	11	27	0	0	0	27	11	27	Urban
Αγροτική	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Rural
ΠΑΦΟΣ	**6**	**0**	**6**	**0**	**0**	**0**	**6**	**0**	**6**	**PAFOS**
Αστική	3	0	3	0	0	0	3	0	3	Urban
Αγροτική	3	0	3	0	0	0	3	0	3	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**119**	**102**	**133**	**28**	**0**	**111**	**147**	**102**	**244**	**TOTAL**
Αστική	**115**	**73**	**129**	**28**	**0**	**111**	**143**	**73**	**240**	**Urban**
Αγροτική	**4**	**29**	**4**	**0**	**0**	**0**	**4**	**29**	**4**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 13. **ΜΕΣΟ ΚΟΣΤΟΣ ΚΑΤΟΙΚΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, 2010**
TABLE 13. **AVERAGE COST PER DWELLING COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Αριθμός Κατοικιών Number of Dwellings		Συνολικό Κόστος Total Cost (€000΄s)		Μέσο Κόστος Average Cost (€)		DISTRICT
	Οικίες Houses	Διαμερίσματα Apartments	Οικίες Houses	Διαμερίσματα Apartments	Οικίες Houses	Διαμερίσματα Apartments	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**1.429**	**2.407**	**357.110**	**268.645**	**249.902**	**111.610**	**LEFKOSIA**
Αστική	615	2.245	175.300	250.895	285.041	111.757	Urban
Αγροτική	814	162	181.810	17.750	223.354	109.568	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**747**	**403**	**104.316**	**41.147**	**139.647**	**102.102**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική							Urban
Αγροτική	747	403	104.316	41.147	139.647	102.102	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**764**	**1.575**	**146.191**	**168.973**	**191.349**	**107.284**	**LARNAKA**
Αστική	302	955	68.081	112.014	225.434	117.292	Urban
Αγροτική	462	620	78.110	56.959	169.069	91.869	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**1.678**	**1.355**	**280.314**	**145.658**	**167.052**	**107.497**	**LEMESOS**
Αστική	816	1.294	150.392	139.022	184.304	107.436	Urban
Αγροτική	862	61	129.922	6.636	150.722	108.787	Rural
ΠΑΦΟΣ	**1.094**	**1.710**	**186.014**	**128.240**	**170.031**	**74.994**	**PAFOS**
Αστική	428	1.053	73.849	86.800	172.544	82.431	Urban
Αγροτική	666	657	112.165	41.440	168.416	63.075	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**5.712**	**7.450**	**1.073.945**	**752.663**	**188.016**	**101.029**	**TOTAL**
Αστική	**2.161**	**5.547**	**467.622**	**588.731**	**216.391**	**106.135**	**Urban**
Αγροτική	**3.551**	**1.903**	**606.323**	**163.932**	**170.747**	**86.144**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 14. **ΚΟΣΤΟΣ ΚΑΤΑ ΤΕΤΡΑΓΩΝΙΚΟ ΜΕΤΡΟ ΤΩΝ ΚΤΙΡΙΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΣΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, 2010**

TABLE 14. **COST PER SQUARE METRE OF BUILDINGS COMPLETED IN THE PRIVATE SECTOR, 2010**

ΤΥΠΟΣ ΚΤΙΡΙΟΥ	**Εμβαδόν ($μ^2$)** **Area (m^2)**	**Συνολικό Κόστος** **Total Cost (€000΄s)**	**Κόστος κατά $μ^2$** **Average Cost per m^2 (€)**	**TYPE OF BUILDING**
Κατοικίες	**2.114.695**	**1.838.591**	**869**	**Dwellings**
Οικίες	1.167.883	1.073.945	920	Houses
Διαμερίσματα	905.029	730.331	807	Apartments
Εξοχικά διαμερίσματα	26.180	22.332	853	Holiday apartments
Προσθήκες δωματίων	15.603	11.983	768	Rooms additions
Καταστήματα & Γραφεία	**244.005**	**206.418**	**846**	**Shops & Offices**
Τουριστικές Υπηρεσίες	**20.599**	**26.932**	**1.307**	**Tourist Services**
Ξενοδοχεία	5.704	6.350	1.113	Hotels
Τουρ. διαμερίσματα	11.283	17.400	1.542	Hotel apartments
Εστιατόρια	3.612	3.182	881	Restaurants
Υπηρεσίες	**66.814**	**97.454**	**1.459**	**Services**
Σχολεία	22.157	27.410	1.237	Schools
Κλινικές και ιατρεία	16.234	34.016	2.095	Clinics and infirmaries
Εκκλησίες	6.328	13.224	2.090	Churches
Άλλα κτίρια	22.095	22.804	1.032	Other buildings
Βιομηχανικά	**130.671**	**76.573**	**586**	**Industrial**
Γεωργικά	**27.225**	**9.316**	**342**	**Agricultural**
Αποθήκες	**97.502**	**45.517**	**467**	**Stores**
ΣΥΝΟΛΟ	**2.701.511**	**2.300.801**	**852**	**TOTAL**
Από τα οποία:				Of which:
Οικιστικά	2.114.695	1.838.591	869	*Residential*
Μη Οικιστικά	586.816	462.210	788	*Non-Residential*

ΠΙΝΑΚΑΣ 15. **ΔΑΠΑΝΕΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2010**
TABLE 15. **EXPENDITURE BY TYPE OF PROJECT AND DISTRICT, 2010**

(€000΄s)

ΤΥΠΟΣ ΕΡΓΟΥ	**Επιτελεσθείσα Εργασία κατά το 2010 Work Undertaken in 2010**	**Λευκωσία Lefkosia**	**Αμμόχωστος Ammochostos**	**Λάρνακα Larnaka**	**Λεμεσός Lemesos**	**Πάφος Pafos**	**TYPE OF PROJECT**
Οικιστικό	**1.073.237**	444.939	62.277	164.734	285.261	116.026	Residential
Εμπορικό	**281.463**	125.524	4.456	67.422	57.701	26.360	Commercial
Οικιστικό/εμπορικό	**141.877**	62.416	8.350	17.677	36.408	17.026	Residential/commercial
Οικιστικό/υπηρεσίες	**8.272**	3.905	790	2.552	505	520	Residential/services
Οικιστικό/βιομηχανικό	**1.032**	782	0	0	70	180	Residential/industrial
Ξενοδοχεία	**2.652**	96	60	0	1.980	516	Hotels
Τουριστικά διαμερίσματα	**3.415**	7	60	708	0	2.640	Hotel apartments
Εξοχικά διαμερίσματα	**6.813**	0	1.977	1.356	0	3.480	Holiday apartments
Υπηρεσίες	**79.567**	34.709	1.620	24.394	14.134	4.710	Services
Βιομηχανικό	**66.627**	29.625	1.510	14.798	18.784	1.910	Industrial
Γεωργικό	**11.277**	5.915	1.072	2.480	1.130	680	Agricultural
ΣΥΝΟΛΟ	**1.676.232**	**707.918**	**82.172**	**296.121**	**415.973**	**174.048**	**TOTAL**
Οικιστικά	**1.156.354**	**481.143**	**67.581**	**175.748**	**305.516**	**126.366**	**Residential**
Μη οικιστικά	**519.878**	**226.775**	**14.591**	**120.373**	**110.457**	**47.682**	**Non-residential**
Τουριστικά	**11.518**	103	1.702	1.793	1.980	5.940	Tourist
Εμπορικά	**345.307**	153.611	8.213	75.377	74.084	34.022	Commercial
Υπηρεσίες	**84.530**	37.052	2.094	25.925	14.437	5.022	Services
Βιομηχανικά	**67.246**	30.094	1.510	14.798	18.826	2.018	Industrial
Γεωργικά	**11.277**	5.915	1.072	2.480	1.130	680	Agricultural
ΣΥΝΟΛΟ	**1.676.232**	**707.918**	**82.172**	**296.121**	**415.973**	**174.048**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 16. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΥΛΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΧΡΟΝΟ ΕΝΑΡΞΗΣ, 2010**

TABLE 16. **BUILDING PERMITS REALIZED BY TYPE OF PROJECT AND STARTING PERIOD, 2010**

(Αριθμός-Number)

ΜΗΝΕΣ ΓΙΑ ΕΝΑΡΞΗ	Οικιστικό Residential	Εμπορικό Commer-cial	Οικ./ Εμπορικό Resid./ Commercial	Οικ./ Υπηρεσίες Resid./ Services	Οικ./Βιομη-χανικό Resid./ Industrial	Ξενο-δοχεία Hotels	Τουρ. Δια-μερίσματα Hotel Apartments	Εξοχικά Δια-μερίσματα Holiday Apartments	Υπηρεσίες Services	Βιομη-χανικό Industrial	Γεωργικό Agricultural	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	MONTHS TO START
Αμέσως	4.359	92	148	9	6	1	3	10	52	110	61	**4.851**	Immediately
Από 1 μέχρι 3	1.682	24	57	13	0	0	0	0	11	41	22	**1.850**	From 1 to 3
Από 4 μέχρι 6	667	25	35	11	2	0	0	0	6	19	9	**774**	From 4 to 6
Από 7 μέχρι 9	408	25	6	4	0	0	1	0	7	9	7	**467**	From 7 to 9
Από 10 μέχρι 12	241	14	14	0	0	0	0	0	3	7	7	**286**	From 10 to 12
Από 13 μέχρι 15	175	8	8	0	1	0	0	0	8	4	23	**227**	From 13 to 15
Από 16 μέχρι 18	128	7	3	0	1	0	0	0	6	7	5	**157**	From 16 to 18
Από 19 μέχρι 21	72	4	3	0	2	0	0	0	0	3	10	**94**	From 19 to 21
Από 22 μέχρι 24	60	5	1	0	0	0	0	0	0	1	11	**78**	From 22 to 24
Από 25 και άνω	159	15	1	1	0	0	0	0	7	4	20	**207**	From 25 and over
ΣΥΝΟΛΟ	**7.951**	**219**	**276**	**38**	**12**	**1**	**4**	**10**	**100**	**205**	**175**	**8.991**	**TOTAL**

ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΤΟΥ ΧΡΟΝΟΥ ΕΝΑΡΞΗΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ
PERCENTAGE DISTRIBUTION OF THE TIME TO START BY TYPE OF PROJECT

(%)

Αμέσως	54,82	42,01	53,62	23,68	50,00	100,00	75,00	100,00	52,00	53,66	34,86	**53,95**	Immediately
Μέχρι 6 μήνες	29,55	22,37	33,33	63,16	16,67	0,00	0,00	0,00	17,00	29,27	17,71	**29,18**	Up to 6 months
Από 7 μέχρι 12 μήνες	8,16	17,81	7,25	10,53	0,00	0,00	25,00	0,00	10,00	7,80	8,00	**8,38**	From 7 to 12 months
Πέραν του 1 έτους	7,47	17,81	5,80	2,63	33,33	0,00	0,00	0,00	21,00	9,27	39,43	**8,49**	More than 1 year
ΣΥΝΟΛΟ	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 17. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΧΡΟΝΟ ΑΠΟΠΕΡΑΤΩΣΗΣ, 2010**

TABLE 17. **BUILDING PERMITS COMPLETED BY TYPE OF PROJECT AND BUILDING PERIOD, 2010**

(Αριθμός-Number)

ΜΗΝΕΣ ΑΠΟΠΕΡΑΤΩΣΗΣ	**Οικιστικό**	**Εμπορικό**	**Οικ./ Εμπορικό**	**Οικ./ Υπηρεσίες**	**Οικ./Βιομηχανικό**	**Ξενοδοχεία**	**Τουρ. Διαμερίσματα**	**Εξοχικά Διαμερίσματα**	**Υπηρεσίες**	**Βιομηχανικό**	**Γεωργικό**	**ΣΥΝΟΛΟ**	**MONTHS TO BUILD**
	Residential	**Commercial**	**Resid./ Commercial**	**Resid./ Services**	**Resid./ Industrial**	**Hotels**	**Hotel Apartments**	**Holiday Apartments**	**Services**	**Industrial**	**Agricultural**	**TOTAL**	
Από 1 μέχρι 6	201	29	8	0	0	2	1	0	14	10	57	**322**	From 1 to 6
Από 7 μέχρι 12	1.033	43	42	6	2	0	0	0	18	49	47	**1.240**	From 7 to 12
Από 13 μέχρι 18	2.204	43	65	7	2	1	1	3	22	61	10	**2.419**	From 13 to 18
Από 19 μέχρι 24	1.149	29	42	5	0	1	0	3	6	26	2	**1.263**	From 19 to 24
Από 25 μέχρι 30	674	22	26	1	0	0	0	0	16	11	1	**751**	From 25 to 30
Από 31 μέχρι 36	199	3	13	2	0	0	1	0	5	4	5	**232**	From 31 to 36
Από 37 μέχρι 42	117	2	4	0	0	1	0	0	4	1	0	**129**	From 37 to 42
Από 43 μέχρι 48	105	1	5	0	0	0	0	0	0	3	2	**116**	From 43 to 48
Από 49 και άνω	198	0	1	0	0	1	1	0	4	1	0	**206**	From 49 and over
ΣΥΝΟΛΟ	**5.880**	**172**	**206**	**21**	**4**	**6**	**4**	**6**	**89**	**166**	**124**	**6.678**	**TOTAL**

ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΤΟΥ ΧΡΟΝΟΥ ΑΠΟΠΕΡΑΤΩΣΗΣ ΚΑΤΑ ΤΥΠΟ ΕΡΓΟΥ

PERCENTAGE DISTRIBUTION OF BUILDING PERIOD BY TYPE OF PROJECT

(%)

Μέχρι 6 μήνες	3,42	16,86	3,88	0,00	0,00	33,33	25,00	0,00	15,73	6,02	45,97	**4,82**	Up to 6 months
Από 7 μέχρι 12 μήνες	17,57	25,00	20,39	28,57	50,00	0,00	0,00	0,00	20,23	29,52	37,90	**18,57**	From 7 to 12 months
Από 13 μέχρι 24 μήνες	57,02	41,86	51,94	57,14	50,00	33,33	25,00	100,00	31,46	52,41	9,68	**55,14**	From 13 to 24 months
Πέραν των 2 ετών	21,99	16,28	23,79	14,29	0,00	33,34	50,00	0,00	32,58	12,05	6,45	**21,47**	More than 2 years
ΣΥΝΟΛΟ	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**TOTAL**

Μ Ε Ρ Ο Σ Δ

ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ

P A R T D

BUILDING PERMITS

ΣΥΣΤΗΜΑ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗΣ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ, CC 1996
STATISTICAL CLASSIFICATION OF CONSTRUCTION PROJECTS, CC 1996

Κώδικας Code CC 1996	**Περιγραφή**	**Description**
11	**Οικιστικά κτίρια**	**Residential buildings**
111	Μονοκατοικίες	Single houses
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	Buildings with two or more housing units
113	Συλλογικές κατοικίες	Residencies for communities
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**Non-residential buildings**
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	Hotels and similar buildings
122	Κτίρια γραφείων	Office builidngs
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	Wholesale and retail trade buildings
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	Transport and communication buildings
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	Industrial buildings and warehouses
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	Public entertainment buildings and buildings used for recreational, educational or medical purposes
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	Other non-residential buildings
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**Civil engineering projects**
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**Plots division**
4	**Κατασκευή δρόμων**	**Road construction**

ΠΙΝΑΚΑΣ 1. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ, 2009-2010**
TABLE 1. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT, 2009-2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	2009				2010			
		Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units
11	**Οικιστικά κτίρια**	**6.482**	**2.723.777**	**2.282.514**	**16.688**	**6.426**	**2.448.379**	**2.092.275**	**14.312**
111	Μονοκατοικίες	4.988	1.298.410	1.133.925	6.233	5.036	1.252.538	1.117.236	5.511
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	1.491	1.419.835	1.143.739	10.455	1.386	1.189.575	970.009	8.801
113	Συλλογικές κατοικίες	3	5.532	4.850		4	6.266	5.030	
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**1.532**	**403.787**	**333.984**		**1.221**	**447.599**	**374.668**	
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	143	7.774	16.656		152	10.410	17.522	
122	Κτίρια γραφείων	106	103.545	82.892		137	172.140	147.198	
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	131	58.847	46.902		109	35.560	29.824	
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	2	2.727	2.205		3	13.657	26.800	
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	281	166.337	98.055		237	148.434	81.944	
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	116	26.089	36.416		134	44.526	46.470	
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	753	38.468	50.858		449	22.872	24.910	
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**319**	**8.895**	**137.344**		**409**	**21.927**	**103.892**	
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**543**		**55.746**		**641**		**62.903**	
4	**Κατασκευή δρόμων**	**74**		**6.237**		**80**		**5.762**	
	ΣΥΝΟΛΟ	**8.950**	**3.136.459**	**2.815.825**	**16.688**	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**	**14.312**
	Μεγάλα΄Εργα	**1.023**	**1.767.808**	**1.521.225**	**9.744**	**946**	**1.628.332**	**1.378.365**	**8.160**
	Μικρά΄Εργα	**7.927**	**1.368.651**	**1.294.600**	**6.944**	**7.831**	**1.289.573**	**1.261.135**	**6.152**

ΠΙΝΑΚΑΣ 2. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2009-2010**
TABLE 2. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND AREA, 2009-2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	2009				2010				DISTRICT
	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**3.111**	**1.088.007**	**908.065**	**4.712**	**2.891**	**1.054.645**	**900.895**	**4.142**	**LEFKOSIA**
Αστική	1.764	737.497	609.781	3.531	1.684	734.682	623.280	2.948	Urban
Αγροτική	1.347	350.510	298.284	1.181	1.207	319.963	277.615	1.194	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**535**	**275.358**	**228.595**	**1.890**	**474**	**198.451**	**170.227**	**1.177**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική									Urban
Αγροτική	535	275.358	228.595	1.890	474	198.451	170.227	1.177	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**1.327**	**472.174**	**478.005**	**2.463**	**1.371**	**526.188**	**497.789**	**2.904**	**LARNAKA**
Αστική	702	268.301	225.866	1.278	699	284.408	235.148	1.436	Urban
Αγροτική	625	203.873	252.139	1.185	672	241.780	262.641	1.468	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**2.556**	**803.030**	**719.625**	**4.054**	**2.600**	**742.101**	**714.678**	**3.627**	**LEMESOS**
Αστική	1.393	590.262	509.900	2.959	1.302	500.020	474.292	2.302	Urban
Αγροτική	1.163	212.768	209.725	1.095	1.298	242.081	240.386	1.325	Rural
ΠΑΦΟΣ	**1.421**	**497.890**	**481.535**	**3.569**	**1.441**	**396.520**	**355.911**	**2.462**	**PAFOS**
Αστική	642	280.622	234.803	1.831	605	186.040	163.554	1.088	Urban
Αγροτική	779	217.268	246.732	1.738	836	210.480	192.357	1.374	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**8.950**	**3.136.459**	**2.815.825**	**16.688**	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**	**14.312**	**TOTAL**
Αστική	**4.501**	**1.876.682**	**1.580.350**	**9.599**	**4.290**	**1.705.150**	**1.496.274**	**7.774**	**Urban**
Αγροτική	**4.449**	**1.259.777**	**1.235.475**	**7.089**	**4.487**	**1.212.755**	**1.143.226**	**6.538**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΡΧΗ ΕΚΔΟΣΗΣ, 2009-2010**
TABLE 3. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY ISSUING AUTHORITY, 2009-2010**

ΑΡΧΗ ΕΚΔΟΣΗΣ	2009				2010				ISSUING AUTHORITY
	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**3.111**	**1.088.007**	**908.065**	**4.712**	**2.891**	**1.054.645**	**900.895**	**4.142**	**LEFKOSIA**
Δήμος:									Municipality of:
Λευκωσίας	286	153.068	127.812	751	275	151.124	133.639	656	Lefkosia
Αγλαντζιάς	162	59.926	49.693	360	151	67.882	56.259	283	Aglantzia
Στροβόλου	504	190.496	156.934	774	478	167.128	141.710	542	Strovolos
Αγίου Δομετίου	70	21.334	18.338	113	86	40.514	35.885	234	Agios Dometios
Λακατάμειας	239	114.310	93.470	622	234	114.158	93.228	483	Lakatameia
Έγκωμης	156	84.697	70.877	446	134	68.090	57.873	236	Egkomi
Λατσιών	217	79.614	62.163	312	199	77.204	59.798	243	Latsia
Ιδαλίου	150	86.020	54.707	187	143	64.885	48.670	196	Dali
Επαρχ. Διοίκηση,									District Office,
Λευκωσίας	1.199	282.231	259.607	1.079	1.081	291.846	260.459	1.210	Lefkosia
Ευρύχου	128	16.311	14.464	68	110	11.814	13.374	59	Evrychou
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**535**	**275.358**	**228.595**	**1.890**	**474**	**198.451**	**170.227**	**1.177**	**AMMOCHOSTOS**
Δήμος:									Municipality of:
Παραλιμνίου	213	175.835	145.177	1.280	203	101.162	85.234	614	Paralimni
Αγίας Νάπας	45	21.625	18.705	94	33	10.537	9.324	21	Agia Napa
Δερύνειας	51	18.026	15.595	107	58	25.080	22.449	114	Deryneia
Επαρχ. Διοίκηση, Αμμ/στου	226	59.872	49.118	409	180	61.672	53.220	428	District Office, Amm/stos

(Συνέχεια-Cont΄d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΡΧΗ ΕΚΔΟΣΗΣ, 2009-2010**
TABLE 3(Cont'd). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY ISSUING AUTHORITY, 2009-2010**

ΑΡΧΗ ΕΚΔΟΣΗΣ	2009				2010				ISSUING AUTHORITY
	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	
ΛΑΡΝΑΚΑ	**1.327**	**472.174**	**478.005**	**2.463**	**1.371**	**526.188**	**497.789**	**2.904**	**LARNAKA**
Δήμος:									Municipality of:
Λάρνακας	228	91.611	77.105	446	215	89.810	73.653	456	Larnaka
Αραδίππου	270	100.434	82.119	366	277	97.169	77.094	316	Aradippou
Αθιένου	51	15.385	22.453	53	54	9.364	7.973	23	Athienou
Πάνω Λευκάρων	16	4.671	7.088	10	6	2.209	1.978	16	Pano Lefkara
Επαρχ. Διοίκηση, Λάρνακας	762	260.073	289.240	1.588	819	327.636	337.091	2.093	District Office, Larnaka
ΛΕΜΕΣΟΣ	**2.556**	**803.030**	**719.625**	**4.054**	**2.600**	**742.101**	**714.678**	**3.627**	**LEMESOS**
Δήμος:									Municipality of:
Λεμεσού	658	298.997	259.896	1.695	558	227.097	215.123	1.041	Lemesos
Κάτω Πολεμιδιών	107	40.999	28.704	145	99	45.405	35.773	245	Kato Polemidia
Αγίου Αθανασίου	151	51.269	48.974	233	172	46.163	44.193	186	Agios Athanasios
Μέσα Γειτονιάς	98	64.296	49.319	205	67	37.342	29.823	126	Mesa Geitonia
Γερμασόγειας	166	73.715	61.978	382	136	44.954	40.077	246	Germasogeia
Επαρχ. Διοίκηση, Λεμεσού	1.321	254.501	253.557	1.319	1.512	315.739	322.159	1.634	District Office, Lemesos
Κοινοτικό Συμβούλιο Αγ. Τύχωνα	55	19.253	17.197	75	56	25.401	27.530	149	Agios Tychon Community Board
ΠΑΦΟΣ	**1.421**	**497.890**	**481.535**	**3.569**	**1.441**	**396.520**	**355.911**	**2.462**	**PAFOS**
Δήμος:									Municipality of:
Πάφου	182	121.684	98.149	630	162	52.841	46.359	246	Pafos
Πόλεως Χρυσοχούς	41	43.641	40.356	439	34	27.043	21.859	190	Polis Chrysochous
Γεροσκήπου	72	58.371	46.338	584	74	20.172	19.231	69	Geroskipou
Πέγειας	177	56.794	49.755	425	155	28.744	26.844	138	Pegeia
Επαρχ. Διοίκηση, Πάφου	949	217.400	246.937	1.491	1.016	267.720	241.618	1.819	District Office, Pafos
ΣΥΝΟΛΟ	**8.950**	**3.136.459**	**2.815.825**	**16.688**	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**	**14.312**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΑΞΙΑ ΤΩΝ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009-2010**

TABLE 4. **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY SIZE OF PROJECT AND DISTRICT, 2009-2010**

(€000΄s)

ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΡΓΟΥ	2009			2010			SIZE OF PROJECT
	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	
Μεγάλα έργα	**913.790**	**607.435**	**1.521.225**	**884.252**	**494.113**	**1.378.365**	**Big projects**
Λευκωσία	353.034	98.378	**451.412**	379.139	100.553	**479.692**	Lefkosia
Αμμόχωστος		156.137	**156.137**		101.571	**101.571**	Ammochostos
Λάρνακα	122.075	163.044	**285.119**	130.206	157.998	**288.204**	Larnaka
Λεμεσός	302.155	51.645	**353.800**	290.356	54.268	**344.624**	Lemesos
Πάφος	136.526	138.231	**274.757**	84.551	79.723	**164.274**	Pafos
Μικρά έργα	**666.560**	**628.040**	**1.294.600**	**612.022**	**649.113**	**1.261.135**	**Small projects**
Λευκωσία	256.747	199.906	**456.653**	244.141	177.062	**421.203**	Lefkosia
Αμμόχωστος		72.458	**72.458**		68.656	**68.656**	Ammochostos
Λάρνακα	103.791	89.095	**192.886**	104.942	104.643	**209.585**	Larnaka
Λεμεσός	207.745	158.080	**365.825**	183.936	186.118	**370.054**	Lemesos
Πάφος	98.277	108.501	**206.778**	79.003	112.634	**191.637**	Pafos
ΣΥΝΟΛΟ ΕΡΓΩΝ	**1.580.350**	**1.235.475**	**2.815.825**	**1.496.274**	**1.143.226**	**2.639.500**	**ALL PROJECTS**
Λευκωσία	609.781	298.284	**908.065**	623.280	277.615	**900.895**	Lefkosia
Αμμόχωστος		228.595	**228.595**		170.227	**170.227**	Ammochostos
Λάρνακα	225.866	252.139	**478.005**	235.148	262.641	**497.789**	Larnaka
Λεμεσός	509.900	209.725	**719.625**	474.292	240.386	**714.678**	Lemesos
Πάφος	234.803	246.732	**481.535**	163.554	192.357	**355.911**	Pafos

ΠΙΝΑΚΑΣ 5. **ΑΡΙΘΜΟΣ ΟΙΚΙΣΤΙΚΩΝ ΜΟΝΑΔΩΝ ΓΙΑ ΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΕΚΔΟΘΗΚΕ ΑΔΕΙΑ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009-2010**
TABLE 5. **NUMBER OF DWELLING UNITS AUTHORIZED BY SIZE OF PROJECT AND DISTRICT, 2009-2010**

ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΡΓΟΥ	2009			2010			SIZE OF PROJECT
	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	
Μεγάλα έργα	**5.935**	**3.809**	**9.744**	**4.718**	**3.442**	**8.160**	**Big projects**
Λευκωσία	2.323	387	**2.710**	1.959	492	**2.451**	Lefkosia
Αμμόχωστος		1.478	**1.478**		840	**840**	Ammochostos
Λάρνακα	691	733	**1.424**	875	993	**1.868**	Larnaka
Λεμεσός	1.754	265	**2.019**	1.275	373	**1.648**	Lemesos
Πάφος	1.167	946	**2.113**	609	744	**1.353**	Pafos
Μικρά έργα	**3.664**	**3.280**	**6.944**	**3.056**	**3.096**	**6.152**	**Small projects**
Λευκωσία	1.208	794	**2.002**	989	702	**1.691**	Lefkosia
Αμμόχωστος		412	**412**		337	**337**	Ammochostos
Λάρνακα	587	452	**1.039**	561	475	**1.036**	Larnaka
Λεμεσός	1.205	830	**2.035**	1.027	952	**1.979**	Lemesos
Πάφος	664	792	**1.456**	479	630	**1.109**	Pafos
ΣΥΝΟΛΟ ΕΡΓΩΝ	**9.599**	**7.089**	**16.688**	**7.774**	**6.538**	**14.312**	**ALL PROJECTS**
Λευκωσία	3.531	1.181	**4.712**	2.948	1.194	**4.142**	Lefkosia
Αμμόχωστος		1.890	**1.890**		1.177	**1.177**	Ammochostos
Λάρνακα	1.278	1.185	**2.463**	1.436	1.468	**2.904**	Larnaka
Λεμεσός	2.959	1.095	**4.054**	2.302	1.325	**3.627**	Lemesos
Πάφος	1.831	1.738	**3.569**	1.088	1.374	**2.462**	Pafos

ΠΙΝΑΚΑΣ 6. **ΑΡΙΘΜΟΣ ΟΙΚΙΣΤΙΚΩΝ ΜΟΝΑΔΩΝ ΓΙΑ ΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΕΚΔΟΘΗΚΕ ΑΔΕΙΑ ΓΙΑ ΝΕΑ ΕΡΓΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΗΚΕΣ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009-2010**
TABLE 6. **NUMBER OF DWELLING UNITS AUTHORIZED FOR NEW PROJECTS AND ADDITIONS BY DISTRICT, 2009-2010**

ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ	2009			2010			CATEGORY
	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	Αστική Urban	Αγροτική Rural	Σύνολο Total	
Νέα έργα	**8.876**	**6.863**	**15.739**	**7.047**	**6.416**	**13.463**	**New projects**
Λευκωσία	3.213	1.128	**4.341**	2.697	1.144	**3.841**	Lefkosia
Αμμόχωστος		1.883	**1.883**		1.159	**1.159**	Ammochostos
Λάρνακα	1.191	1.164	**2.355**	1.383	1.451	**2.834**	Larnaka
Λεμεσός	2.719	1.078	**3.797**	1.930	1.310	**3.240**	Lemesos
Πάφος	1.753	1.610	**3.363**	1.037	1.352	**2.389**	Pafos
Προσθήκες	**723**	**226**	**949**	**727**	**122**	**849**	**Additions**
Λευκωσία	318	53	**371**	251	50	**301**	Lefkosia
Αμμόχωστος		7	**7**		18	**18**	Ammochostos
Λάρνακα	87	21	**108**	53	17	**70**	Larnaka
Λεμεσός	240	17	**257**	372	15	**387**	Lemesos
Πάφος	78	128	**206**	51	22	**73**	Pafos
ΣΥΝΟΛΟ ΕΡΓΩΝ	**9.599**	**7.089**	**16.688**	**7.774**	**6.538**	**14.312**	**ALL PROJECTS**
Λευκωσία	3.531	1.181	**4.712**	2.948	1.194	**4.142**	Lefkosia
Αμμόχωστος		1.890	**1.890**		1.177	**1.177**	Ammochostos
Λάρνακα	1.278	1.185	**2.463**	1.436	1.468	**2.904**	Larnaka
Λεμεσός	2.959	1.095	**4.054**	2.302	1.325	**3.627**	Lemesos
Πάφος	1.831	1.738	**3.569**	1.088	1.374	**2.462**	Pafos

ΠΙΝΑΚΑΣ 7. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2010**
TABLE 7. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT AND QUARTER, 2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Ιανουάριος-Μάρτιος January-March				Απρίλιος-Ιούνιος April-June			
		Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units
11	**Οικιστικά κτίρια**	**1.799**	**770.110**	**655.790**	**4.739**	**1.641**	**659.112**	**561.184**	**3.706**
111	Μονοκατοικίες	1.366	366.108	324.030	1.682	1.276	336.612	300.272	1.434
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	431	404.002	331.742	3.057	365	322.500	260.912	2.272
113	Συλλογικές κατοικίες	2	0	18		0	0	0	
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**309**	**109.951**	**90.068**		**329**	**108.502**	**85.097**	
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	33	2.168	4.613		47	2.858	4.406	
122	Κτίρια γραφείων	30	40.347	36.529		35	37.854	32.689	
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	27	11.173	10.371		19	3.798	3.249	
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	1	4.182	2.000		0	0	0	
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	71	31.719	19.689		60	39.216	20.144	
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	40	10.758	10.348		45	19.032	16.603	
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	107	9.604	6.518		123	5.744	8.006	
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**104**	**1.552**	**5.734**		**95**	**2.231**	**5.609**	
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**161**		**16.218**		**140**		**12.775**	
4	**Κατασκευή δρόμων**	**25**		**1.687**		**16**		**1.127**	
	ΣΥΝΟΛΟ	**2.398**	**881.613**	**769.497**	**4.739**	**2.221**	**769.845**	**665.792**	**3.706**
	Μεγάλα΄Εργα	**295**	**500.536**	**399.265**	**2.677**	**253**	**449.919**	**357.465**	**2.280**
	Μικρά΄Εργα	**2.103**	**381.077**	**370.232**	**2.062**	**1.968**	**319.926**	**308.327**	**1.426**

(Συνέχεια-Cont΄d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 7 (Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2010**
TABLE 7 (Cont'd). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT AND QUARTER, 2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Ιούλιος-Σεπτέμβριος July-September				Οκτώβριος-Δεκέμβριος October-December			
		Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units
11	**Οικιστικά κτίρια**	**1.442**	**485.249**	**417.836**	**2.728**	**1.544**	**533.908**	**457.465**	**3.139**
111	Μονοκατοικίες	1.149	266.151	239.531	1.173	1.245	283.667	253.403	1.222
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	292	212.832	173.305	1.555	298	250.241	204.050	1.917
113	Συλλογικές κατοικίες	1	6.266	5.000		1	0	12	
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**282**	**97.383**	**97.004**		**301**	**131.763**	**102.499**	
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	36	3.961	5.095		36	1.423	3.408	
122	Κτίρια γραφείων	30	28.324	24.124		42	65.615	53.856	
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	33	13.192	9.284		30	7.397	6.920	
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	1	7.214	23.000		1	2.261	1.800	
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	45	30.715	16.012		61	46.784	26.099	
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	31	10.171	15.418		18	4.565	4.101	
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	106	3.806	4.071		113	3.718	6.315	
2	**Έργα πολιτικού μηχανικού**	**95**	**14.000**	**26.605**		**115**	**4.144**	**65.944**	
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**170**		**18.597**		**170**		**15.313**	
4	**Κατασκευή δρόμων**	**27**		**2.047**		**12**		**901**	
	ΣΥΝΟΛΟ	**2.016**	**596.632**	**562.089**	**2.728**	**2.142**	**669.815**	**642.122**	**3.139**
	Μεγάλα Έργα	**183**	**305.525**	**270.306**	**1.426**	**215**	**372.352**	**351.329**	**1.777**
	Μικρά Έργα	**1.833**	**291.107**	**291.783**	**1.302**	**1.927**	**297.463**	**290.793**	**1.362**

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010**
TABLE 8. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT AND AREA, 2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Αστική Περιοχή Urban Area			Αγροτική Περιοχή Rural Area			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL		
		Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)
11	**Οικιστικά κτίρια**	**3.271**	**1.375.059**	**1.166.270**	**3.155**	**1.073.320**	**926.005**	**6.426**	**2.448.379**	**2.092.275**
111	Μονοκατοικίες	2.205	541.906	481.662	2.831	710.632	635.574	5.036	1.252.538	1.117.236
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	1.063	826.887	679.581	323	362.688	290.428	1.386	1.189.575	970.009
113	Συλλογικές κατοικίες	3	6.266	5.027	1	0	3	4	6.266	5.030
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**547**	**325.819**	**287.717**	**674**	**121.780**	**86.951**	**1.221**	**447.599**	**374.668**
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	81	5.581	10.258	71	4.829	7.264	152	10.410	17.522
122	Κτίρια γραφείων	113	161.527	137.753	24	10.613	9.445	137	172.140	147.198
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	81	26.039	22.502	28	9.521	7.322	109	35.560	29.824
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	3	13.657	26.800	0	0	0	3	13.657	26.800
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	107	80.477	48.717	130	67.957	33.227	237	148.434	81.944
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	95	31.334	32.875	39	13.192	13.595	134	44.526	46.470
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	67	7.204	8.812	382	15.668	16.098	449	22.872	24.910
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**179**	**4.272**	**15.708**	**230**	**17.655**	**88.184**	**409**	**21.927**	**103.892**
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**258**		**24.280**	**383**		**38.623**	**641**		**62.903**
4	**Κατασκευή δρόμων**	**35**		**2.299**	**45**		**3.463**	**80**		**5.762**
	ΣΥΝΟΛΟ	**4.290**	**1.705.150**	**1.496.274**	**4.487**	**1.212.755**	**1.143.226**	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 9. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE AND SIZE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Μεγάλα Έργα Big Projects			Μικρά Έργα Small Projects			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL		
		Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000΄s)
11	**Οικιστικά κτίρια**	**632**	**1.218.767**	**987.439**	**5.794**	**1.229.612**	**1.104.836**	**6.426**	**2.448.379**	**2.092.275**
111	Μονοκατοικίες	146	270.512	235.661	4.890	982.026	881.575	5.036	1.252.538	1.117.236
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	485	941.989	746.778	901	247.586	223.231	1.386	1.189.575	970.009
113	Συλλογικές κατοικίες	1	6.266	5.000	3	0	30	4	6.266	5.030
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**255**	**390.997**	**295.336**	**966**	**56.602**	**79.332**	**1.221**	**447.599**	**374.668**
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	2	3.663	4.200	150	6.747	13.322	152	10.410	17.522
122	Κτίρια γραφείων	51	161.023	129.448	86	11.117	17.750	137	172.140	147.198
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	11	23.222	16.855	98	12.338	12.969	109	35.560	29.824
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	3	13.657	26.800	0	0	0	3	13.657	26.800
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	141	141.458	76.310	96	6.976	5.634	237	148.434	81.944
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	15	33.550	28.566	119	10.976	17.904	134	44.526	46.470
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	32	14.424	13.157	417	8.448	11.753	449	22.872	24.910
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**59**	**18.568**	**95.590**	**350**	**3.359**	**8.302**	**409**	**21.927**	**103.892**
3	**Διαίρεση οικοπέδων**				**641**		**62.903**	**641**		**62.903**
4	**Κατασκευή δρόμων**				**80**		**5.762**	**80**		**5.762**
	ΣΥΝΟΛΟ	**946**	**1.628.332**	**1.378.365**	**7.831**	**1.289.573**	**1.261.135**	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΓΙΑ ΝΕΑ ΕΡΓΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΗΚΕΣ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 10. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED FOR NEW PROJECTS AND ADDITIONS BY TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Νέα Έργα New Projects			Προσθήκες Additions			ΣΥΝΟΛΟ TOTAL		
		Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000´s)	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000´s)	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000´s)
11	**Οικιστικά κτίρια**	**4.010**	**2.326.456**	**1.947.369**	**2.416**	**121.923**	**144.906**	**6.426**	**2.448.379**	**2.092.275**
111	Μονοκατοικίες	3.108	1.154.093	1.009.589	1.928	98.445	107.647	5.036	1.252.538	1.117.236
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	901	1.166.097	932.780	485	23.478	37.229	1.386	1.189.575	970.009
113	Συλλογικές κατοικίες	1	6.266	5.000	3	0	30	4	6.266	5.030
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**578**	**390.046**	**292.192**	**643**	**57.553**	**82.476**	**1.221**	**447.599**	**374.668**
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	9	2.369	1.853	143	8.041	15.669	152	10.410	17.522
122	Κτίρια γραφείων	70	155.039	125.043	67	17.101	22.155	137	172.140	147.198
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	37	27.276	19.176	72	8.284	10.648	109	35.560	29.824
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	3	13.657	26.800	0	0	0	3	13.657	26.800
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	167	138.476	72.696	70	9.958	9.248	237	148.434	81.944
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	36	31.324	25.646	98	13.202	20.824	134	44.526	46.470
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	256	21.905	20.978	193	967	3.932	449	22.872	24.910
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**273**	**21.833**	**85.086**	**136**	**94**	**18.806**	**409**	**21.927**	**103.892**
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**641**		**62.903**				**641**		**62.903**
4	**Κατασκευή δρόμων**	**80**		**5.762**				**80**		**5.762**
	ΣΥΝΟΛΟ	**5.582**	**2.738.335**	**2.393.312**	**3.195**	**179.570**	**246.188**	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**

ΠΙΝΑΚΑΣ 11. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΓΙΑ ΝΕΑ ΕΡΓΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΗΚΕΣ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010**
TABLE 11. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED FOR NEW PROJECTS AND ADDITIONS BY DISTRICT AND AREA, 2010**

ΕΠΑΡΧΙΑ	Νέα Έργα New Projects		Προσθήκες Additions		ΣΥΝΟΛΟ TOTAL		DISTRICT
	Αριθμός Number	Αξία Value (€000΄s)	Αριθμός Number	Αξία Value (€000΄s)	Αριθμός Number	Αξία Value (€000΄s)	
ΛΕΥΚΩΣΙΑ	**1.731**	**811.514**	**1.160**	**89.381**	**2.891**	**900.895**	**LEFKOSIA**
Αστική	818	551.717	866	71.563	1.684	623.280	Urban
Αγροτική	913	259.797	294	17.818	1.207	277.615	Rural
ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ	**341**	**161.283**	**133**	**8.944**	**474**	**170.227**	**AMMOCHOSTOS**
Αστική							Urban
Αγροτική	341	161.283	133	8.944	474	170.227	Rural
ΛΑΡΝΑΚΑ	**974**	**461.178**	**397**	**36.611**	**1.371**	**497.789**	**LARNAKA**
Αστική	462	209.226	237	25.922	699	235.148	Urban
Αγροτική	512	251.952	160	10.689	672	262.641	Rural
ΛΕΜΕΣΟΣ	**1.629**	**631.997**	**971**	**82.681**	**2.600**	**714.678**	**LEMESOS**
Αστική	690	410.290	612	64.002	1.302	474.292	Urban
Αγροτική	939	221.707	359	18.679	1.298	240.386	Rural
ΠΑΦΟΣ	**907**	**327.340**	**534**	**28.571**	**1.441**	**355.911**	**PAFOS**
Αστική	346	149.072	259	14.482	605	163.554	Urban
Αγροτική	561	178.268	275	14.089	836	192.357	Rural
ΣΥΝΟΛΟ	**5.582**	**2.393.312**	**3.195**	**246.188**	**8.777**	**2.639.500**	**TOTAL**
Αστική	**2.316**	**1.320.305**	**1.974**	**175.969**	**4.290**	**1.496.274**	**Urban**
Αγροτική	**3.266**	**1.073.007**	**1.221**	**70.219**	**4.487**	**1.143.226**	**Rural**

ΠΙΝΑΚΑΣ 12. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΜΒΑΔΟΥ, 2010**
TABLE 12. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT AND AREA SIZE, 2010**

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Αριθμός Αδειών κατά Μέγεθος Εμβαδού (μ²) Number of Permits by Area Size (m²)										Σύνολο Total
		0	1-90	91-180	181-360	361-630	631-900	901-1350	1351-1800	1801-2700	2701 +	
11	**Οικιστικά κτίρια**	**1.551**	**524**	**783**	**1.794**	**845**	**296**	**293**	**134**	**113**	**93**	**6.426**
111	Μονοκατοικίες	1.108	522	771	1.704	645	139	58	37	31	21	**5.036**
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	440	2	12	90	200	157	235	97	82	71	**1.386**
113	Συλλογικές κατοικίες	3	0	0	0	0	0	0	0	0	1	**4**
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**754**	**98**	**55**	**67**	**70**	**37**	**41**	**26**	**40**	**33**	**1.221**
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	112	17	6	11	2	2	0	0	2	0	**152**
122	Κτίρια γραφείων	50	6	6	11	8	5	10	9	15	17	**137**
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	59	10	4	9	11	5	5	1	2	3	**109**
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	0	0	0	0	0	0	0	0	1	2	**3**
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	104	6	5	18	32	21	17	13	12	9	**237**
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	79	5	12	11	10	2	6	1	6	2	**134**
127	Άλλα μη οικιστικά κτίρια	350	54	22	7	7	2	3	2	2	0	**449**
2	**Έργα πολιτικού μηχανικού**	**283**	**106**	**6**	**7**	**2**	**3**	**0**	**0**	**1**	**1**	**409**
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**641**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**641**
4	**Κατασκευή δρόμων**	**80**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**80**
	ΣΥΝΟΛΟ	**3.309**	**728**	**844**	**1.868**	**917**	**336**	**334**	**160**	**154**	**127**	**8.777**

ΠΙΝΑΚΑΣ 13. **ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ ΚΑΙ ΜΕΓΕΘΟΣ ΕΜΒΑΔΟΥ, 2010**

TABLE 13. **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT AND AREA SIZE, 2010**

(€000΄s)

Κώδικας Code CC 1996	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΡΓΟΥ TYPE OF PROJECT	Αξία Αδειών κατά Μέγεθος Εμβαδού (μ²) Value of Permits by Area Size (m²)										Σύνολο Total
		0	1-90	91-180	181-360	361-630	631-900	901-1350	1351-1800	1801-2700	2701 +	
11	**Οικιστικά κτίρια**	**47.521**	**20.078**	**95.783**	**413.272**	**340.595**	**187.447**	**257.913**	**167.534**	**197.044**	**365.088**	**2.092.275**
111	Μονοκατοικίες	29.296	19.953	94.472	391.675	256.994	89.045	54.605	48.451	58.555	74.190	1.117.236
112	Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες	18.195	125	1.311	21.597	83.601	98.402	203.308	119.083	138.489	285.898	970.009
113	Συλλογικές κατοικίες	30	0	0	0	0	0	0	0	0	5.000	5.030
12	**Μη οικιστικά κτίρια**	**57.762**	**3.274**	**5.256**	**12.445**	**22.576**	**18.017**	**26.494**	**28.350**	**60.824**	**139.670**	**374.668**
121	Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια	6.765	721	981	2.675	850	1.330	0	0	4.200	0	17.522
122	Κτίρια γραφείων	8.316	177	1.005	2.182	3.059	3.011	9.150	11.848	28.890	79.560	147.198
123	Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου	3.368	429	495	1.882	3.830	2.965	4.190	1.200	3.900	7.565	29.824
124	Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών	0	0	0	0	0	0	0	0	1.800	25.000	26.800
125	Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες	21.010	169	406	2.503	7.408	8.361	6.956	9.072	8.514	17.545	81.944
126	Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς	7.724	250	1.263	2.465	5.152	1.050	5.116	1.330	12.120	10.000	46.470
127	΄Αλλα μη οικιστικά κτίρια	10.579	1.528	1.106	738	2.277	1.300	1.082	4.900	1.400	0	24.910
2	**΄Εργα πολιτικού μηχανικού**	**34.151**	**3.088**	**1.188**	**43.232**	**605**	**4.810**	**0**	**0**	**586**	**16.232**	**103.892**
3	**Διαίρεση οικοπέδων**	**62.903**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**62.903**
4	**Κατασκευή δρόμων**	**5.762**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**5.762**
	ΣΥΝΟΛΟ	**208.099**	**26.440**	**102.227**	**468.949**	**363.776**	**210.274**	**284.407**	**195.884**	**258.454**	**520.990**	**2.639.500**

ΠΙΝΑΚΑΣ 14. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 14. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000's)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	TYPE OF PROJECT
1	**ΚΤΙΡΙΑ**	**7.647**	**2.895.978**	**2.466.943**	**14.312**	**BUILDINGS**
11	***Οικιστικά κτίρια***	***6.426***	***2.448.379***	***2.092.275***	***14.312***	***Residential buildings***
111	**Μονοκατοικίες**	**5.036**	**1.252.538**	**1.117.236**	**5.511**	**Single houses**
1110	**Μονοκατοικίες**	**5.036**	**1.252.538**	**1.117.236**	**5.511**	**Single houses**
	Μονοκατοικίες	3.519	790.502	719.072	2.904	Single houses
	Ανώγειες κατοικίες	375	89.933	73.521	458	Upper floor houses
	Προκατασκευασμένες κατοικίες	141	28.680	23.181	146	Prefabricated houses
	Συμπλέγματα μονοκατοικιών	352	308.828	273.460	1.975	Housing complexes of single houses
	Εξοχικές και παραθεριστικές κατοικίες	4	3.812	3.262	20	Cottage and beach houses
	Βοηθητικές κατοικίες και δωμάτια	563	30.783	24.039	8	Back houses and auxiliary rooms
	Οικιστικές περιφράξεις	82		701		Fences for houses
112	**Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες**	**1.386**	**1.189.575**	**970.009**	**8.801**	**Buildings with two or more housing units**
1121	**Διπλοκατοικίες**	**323**	**149.247**	**131.180**	**1.039**	**Buildings with two housing units**
	Ανεξάρτητες και ημιανεξάρτητες διπλοκατοικίες	193	60.365	53.812	323	Detached and semi-detached houses
	Συμπλέγματα ενωμένων κατοικιών	130	88.882	77.368	716	Semi-detached housing complexes
1122	**Πολυκατοικίες**	**1.063**	**1.040.328**	**838.829**	**7.762**	**Buildings with three or more housing units**
	Οικιστικές πολυκατοικίες	899	757.649	607.616	5.954	Residential apartment blocks
	Μικτές πολυκατοικίες	149	200.367	165.259	829	Residential / Commercial apartment blocks
	Συγκροτήματα εξοχικών διαμερισμάτων	15	82.312	65.954	979	Cottage apartment complexes
113	**Συλλογικές κατοικίες**	**4**	**6.266**	**5.030**		**Residencies for communities**
1130	**Συλλογικές κατοικίες**	**4**	**6.266**	**5.030**		**Residencies for communities**
	Οίκοι ευγηρίας	2	0	15		Homes for the aged
	Φοιτητικές εστίες	2	6.266	5.015		Student's halls of residence
12	***Μη οικιστικά κτίρια***	***1.221***	***447.599***	***374.668***		***Non-residential buildings***
121	**Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια**	**152**	**10.410**	**17.522**		**Hotels and similar buildings**
1211	**Ξενοδοχειακά κτίρια**	**152**	**10.410**	**17.522**		**Hotels**
	Ξενοδοχεία	15	5.104	6.242		Hotels
	Τουριστικά διαμερίσματα και τουριστικά χωριά	23	1.947	4.330		Tourist apartments and holiday villages
	Εστιατόρια	90	2.817	5.404		Restaurants
	Καφετέριες και καφενεία	17	542	1.351		Coffee shops
	Μπυραρίες	7	0	195		Bars

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 14(Cont´d). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000's)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	TYPE OF PROJECT
1212	**Άλλα κτίρια διακοπών**	**0**	**0**	**0**		**Other tourist accommodation**
	Κατασκηνώσεις και εργατικά αναπαυτήρια	0	0	0		Camping sites and labour rest houses
122	**Κτίρια γραφείων**	**137**	**172.140**	**147.198**		**Office buildings**
1220	**Κτίρια γραφείων**	**137**	**172.140**	**147.198**		**Office buildings**
	Γραφεία	41	16.139	17.695		Offices
	Εμπορικές πολυκατοικίες	64	143.951	117.479		Office blocks
	Τράπεζες, συνεργατικά ιδρύματα και γραφεία ασφαλειών	11	3.528	3.509		Banks, co-operative institutions and insurance offices
	Γραφεία τοπικής αυτοδιοίκησης και κρατικών υπηρεσιών	15	7.155	7.485		Local government offices
	Γραφεία συλλόγων και άλλων υπηρεσιών	6	1.367	1.030		Offices of associations and other services
123	**Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου**	**109**	**35.560**	**29.824**		**Wholesale and retail trade buildings**
1230	**Εμπορικά κτίρια**	**109**	**35.560**	**29.824**		**Buildings used in trade**
	Καταστήματα	74	17.604	13.986		Shops
	Πολυκαταστήματα και εμπορικά κέντρα	9	11.640	9.722		Department stores and commercial centres
	Εκθετήριοι χώροι	8	3.821	3.080		Show rooms
	Περίπτερα	7	482	396		Kiosks
	Πρατήρια βενζίνης	11	2.013	2.640		Petrol stations
124	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**3**	**13.657**	**26.800**		**Transport and communication buildings**
1241	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**1**	**7.214**	**23.000**		**Transport and communication buildings**
1242	**Κτίρια αμαξοστασίων και στάθμευσης**	**2**	**6.443**	**3.800**		**Parking areas**
125	**Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες**	**237**	**148.434**	**81.944**		**Industrial buildings and warehouses**
1251	**Βιομηχανικά κτίρια**	**174**	**96.674**	**55.327**		**Industrial buildings**
	Εργοστάσια	65	47.317	29.613		Factories
	Εργαστήρια και συνεργεία	97	43.383	23.520		Workshops
	Ζυθοποιεία και οινοποιεία	2	1.568	775		Breweries and wineries
	Πλυντήρια ρούχων και αυτοκινήτων	2	754	301		Laundries
	Βιομηχανικές περιφράξεις	6		81		Industrial fences
	Άλλα βιομηχανικά κτίρια	2	3.652	1.037		Other industrial buildings

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 14(Cont´d). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000's)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	TYPE OF PROJECT
1252	**Δεξαμενές, σιλό και αποθήκες**	**63**	**51.760**	**26.617**		**Warehouses**
	Δεξαμενές	17	0	1.467		Water reservoirs
	Αποθηκευτικοί χώροι	46	51.760	25.150		Warehouses
126	**Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς**	**134**	**44.526**	**46.470**		**Public entertainment buildings and buildings used for recreational, educational or medical purposes**
1261	**Κτίρια δημοσίων θεαμάτων**	**27**	**10.107**	**13.179**		**Public entertainment buildings**
	Κινηματογράφοι και θέατρα	3	580	566		Cinemas and theatres
	Αίθουσες πολλαπλών χρήσεων	9	3.602	4.313		Multi-purpose buildings
	Δισκοθήκες και ορθάδικα	1	0	44		Discos
	Πολιτιστικά κέντρα	13	3.312	6.256		Cultural centres
	Παιγνιδότοποι	1	2.613	2.000		Childrens' playgrounds
	Κτίρια ζωολογικών και βοτανικών κήπων	0	0	0		Zoological and botanical garden buildings
1262	**Μουσεία και βιβλιοθήκες**	**16**	**1.374**	**2.576**		**Libraries and museums**
1263	**Εκπαιδευτικά και ερευνητικά κτίρια**	**61**	**15.619**	**16.510**		**Educational buildings**
	Βρεφονηπιακοί σταθμοί	5	861	690		Nurseries
	Νηπιαγωγεία	12	2.788	2.346		Kindergartens
	Σχολεία πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης	4	7.469	8.520		Primary and secondary education institutions
	Ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης	10	1.818	2.073		Tertiary education institutions
	Άλλες αίθουσες εκπαίδευσης	30	2.683	2.881		Other educational buildings
1264	**Κτίρια υγειονομικής περίθαλψης και κοινωνικής πρόνοιας**	**21**	**11.433**	**9.838**		**Medical and social welfare buildings**
	Νοσοκομεία, κλινικές και ιατρεία	11	5.738	5.138		Hospitals, clinics and infirmaries
	Άλλα ιδρύματα περίθαλψης	10	5.695	4.700		Other medical buildings

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.) . **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 14(Cont'd) . **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000's)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	TYPE OF PROJECT
1265	**Αθλητικές αίθουσες**	**9**	**5.993**	**4.367**		**Buildings for sport**
	Αίθουσες γυμναστικής	6	5.668	4.094		Gyms
	Αποδυτήρια και άλλες εγκαταστάσεις	3	325	273		Change rooms and other premises
127	**Άλλα μη οικιστικά κτίρια**	**449**	**22.872**	**24.910**		**Other non-residential buildings**
1271	**Αγροτικά κτίρια**	**417**	**18.019**	**15.902**		**Agricultural buildings**
	Βουστάσια	4	1.941	2.335		Dairy farms
	Χοιροστάσια	3	2.654	1.053		Piggeries
	Ποιμνιοστάσια	10	1.183	1.413		Sheepfolds
	Βιομηχανικοί ορνιθώνες	2	1.134	563		Industrial henneries
	Θερμοκήπια	12	0	1.002		Green houses
	Γεωργικές αποθήκες	212	9.223	6.903		Agro-stores
	Γεωργικές περιφράξεις	166		1.538		Agricultural fences
	΄Αλλα αγροτικά κτίρια	8	1.884	1.095		Other agricultural buildings
1272	**Θρησκευτικά κτίρια**	**25**	**4.821**	**8.691**		**Buildings for religious purposes**
	Εκκλησίες	10	3.556	7.041		Churches
	Παρεκκλήσια	4	626	552		Chapels
	Μοναστήρια	5	478	800		Monasteries
	Κοιμητήρια	6	161	298		Cemeteries
1273	**Ιστορικά ή διατηρητέα μνημεία**	**5**	**0**	**280**		**Ancient monuments and sites**
1274	**Άλλα κτίρια**	**2**	**32**	**37**		**Other buildings**
2	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**409**	**21.927**	**103.892**		**CIVIL ENGINEERING PROJECTS**
3	**ΔΙΑΙΡΕΣΗ ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ**	**641**		**62.903**		**PLOTS DIVISION**
4	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΔΡΟΜΩΝ**	**80**		**5.762**		**ROAD CONSTRUCTION**
	ΣΥΝΟΛΟ	**8.777**	**2.917.905**	**2.639.500**	**14.312**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 15. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 15. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1	**ΚΤΙΡΙΑ**	**7.647**	**2.482**	**420**	**1.144**	**2.313**	**1.288**	**BUILDINGS**
11	***Οικιστικά κτίρια***	***6.426***	***2.061***	***357***	***964***	***1.942***	***1.102***	***Residential buildings***
111	**Μονοκατοικίες**	**5.036**	**1.450**	**282**	**751**	**1.595**	**958**	**Single houses**
1110	**Μονοκατοικίες**	**5.036**	**1.450**	**282**	**751**	**1.595**	**958**	**Single houses**
	Μονοκατοικίες	3.519	965	182	539	1.131	702	Single houses
	Ανώγειες κατοικίες	375	142	7	38	150	38	Upper floor houses
	Προκατασκευασμένες κατοικίες	141	34	3	24	77	3	Prefabricated houses
	Συμπλέγματα μονοκατοικιών	352	66	52	74	76	84	Housing complexes of single houses
	Εξοχικές και παραθεριστικές κατοικίες	4	1	0	0	1	2	Cottage and beach houses
	Βοηθητικές κατοικίες και δωμάτια	563	204	32	64	146	117	Back houses and auxiliary rooms
	Οικιστικές περιφράξεις	82	38	6	12	14	12	Fences for houses
112	**Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες**	**1.386**	**609**	**75**	**213**	**345**	**144**	**Buildings with two or more housing units**
1121	**Διπλοκατοικίες**	**323**	**140**	**16**	**56**	**68**	**43**	**Buildings with two housing units**
	Ανεξάρτητες και ημιανεξάρτητες διπλοκατοικίες	193	101	4	28	40	20	Detached and semi-detached houses
	Συμπλέγματα ενωμένων κατοικιών	130	39	12	28	28	23	Semi-detached housing complexes
1122	**Πολυκατοικίες**	**1.063**	**469**	**59**	**157**	**277**	**101**	**Buildings with three or more housing units**
	Οικιστικές πολυκατοικίες	899	405	42	128	241	83	Residential apartment blocks
	Μικτές πολυκατοικίες	149	64	13	24	35	13	Residential / Commercial apartment blocks
	Συγκροτήματα εξοχικών διαμερισμάτων	15	0	4	5	1	5	Cottage apartment complexes
113	**Συλλογικές κατοικίες**	**4**	**2**	**0**	**0**	**2**	**0**	**Residencies for communities**
1130	**Συλλογικές κατοικίες**	**4**	**2**	**0**	**0**	**2**	**0**	**Residencies for communities**
	Οίκοι ευγηρίας	2	1	0	0	1	0	Home for the aged
	Φοιτητικές εστίες	2	1	0	0	1	0	Students' halls of residence
12	***Μη οικιστικά κτίρια***	***1.221***	***421***	***63***	***180***	***371***	***186***	***Non-residential buildings***
121	**Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια**	**152**	**45**	**11**	**15**	**39**	**42**	**Hotels and similar buildings**
1211	**Ξενοδοχειακά κτίρια**	**152**	**45**	**11**	**15**	**39**	**42**	**Hotels**
	Ξενοδοχεία	15	2	2	0	8	3	Hotels
	Τουριστικά διαμερίσματα και τουριστικά χωριά	23	10	2	3	3	5	Tourist apartments and holiday villages
	Εστιατόρια	90	23	7	9	22	29	Restaurants
	Καφετέριες και καφενεία	17	7	0	2	5	3	Coffee shops
	Μπυραρίες	7	3	0	1	1	2	Bars

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 15(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 15(Cont'd). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1212	**Άλλα κτίρια διακοπών**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**Other tourist accommodation**
	Κατασκηνώσεις και εργατικά αναπαυτήρια	0	0	0	0	0	0	Camping sites and labour rest houses
122	**Κτίρια γραφείων**	**137**	**59**	**6**	**15**	**44**	**13**	**Office buildings**
1220	**Κτίρια γραφείων**	**137**	**59**	**6**	**15**	**44**	**13**	**Office buildings**
	Γραφεία	41	15	3	7	10	6	Offices
	Εμπορικές πολυκατοικίες	64	35	1	2	24	2	Office blocks
	Τράπεζες, συνεργατικά ιδρύματα και γραφεία ασφαλειών	11	5	1	3	2	0	Banks, co-operative institutions and insurance offices
	Γραφεία τοπικής αυτοδιοίκησης και κρατικών υπηρεσιών	15	4	0	2	4	5	Local government offices
	Γραφεία συλλόγων και άλλων υπηρεσιών	6	0	1	1	4	0	Offices of associations and other services
123	**Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου**	**109**	**34**	**4**	**17**	**33**	**21**	**Wholesale and retail trade buildings**
1230	**Εμπορικά κτίρια**	**109**	**34**	**4**	**17**	**33**	**21**	**Buildings used in trade**
	Καταστήματα	74	24	3	9	27	11	Shops
	Πολυκαταστήματα και εμπορικά κέντρα	9	4	1	0	2	2	Department stores and commercial centres
	Εκθετήριοι χώροι	8	2	0	2	1	3	Show rooms
	Περίπτερα	7	3	0	3	0	1	Kiosks
	Πρατήρια βενζίνης	11	1	0	3	3	4	Petrol stations
124	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**3**	**0**	**0**	**2**	**1**	**0**	**Transport and communication buildings**
1241	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**1**	**0**	**0**	**0**	**1**	**0**	**Transport and communication buildings**
1242	**Κτίρια αμαξοστασίων και στάθμευσης**	**2**	**0**	**0**	**2**	**0**	**0**	**Parking areas**
125	**Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες**	**237**	**94**	**23**	**50**	**51**	**19**	**Industrial buildings and warehouses**
1251	**Βιομηχανικά κτίρια**	**174**	**61**	**14**	**37**	**46**	**16**	**Industrial buildings**
	Εργοστάσια	65	19	8	16	17	5	Factories
	Εργαστήρια και συνεργεία	97	38	6	18	26	9	Workshops
	Ζυθοποιεία και οινοποιεία	2	0	0	0	0	2	Breweries and wineries
	Πλυντήρια ρούχων και αυτοκινήτων	2	0	0	1	1	0	Laundries
	Βιομηχανικές περιφράξεις	6	3	0	1	2	0	Industrial fences
	Άλλα βιομηχανικά κτίρια	2	1	0	1	0	0	Other industrial buildings

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 15(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 15(Cont'd). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1252	**Δεξαμενές, σιλό και αποθήκες**	**63**	**33**	**9**	**13**	**5**	**3**	**Warehouses**
	Δεξαμενές	17	2	8	3	4	0	Water reservoirs
	Αποθηκευτικοί χώροι	46	31	1	10	1	3	Warehouses
126	**Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς**	**134**	**51**	**4**	**18**	**45**	**16**	**Public entertainment buildings and buildings used for recreational, educational or medical purposes**
1261	**Κτίρια δημοσίων θεαμάτων**	**27**	**10**	**2**	**1**	**8**	**6**	**Public entertainment buildings**
	Κινηματογράφοι και θέατρα	3	1	0	1	1	0	Cinemas and theatres
	Αίθουσες πολλαπλών χρήσεων	9	2	2	0	2	3	Multi-purpose buildings
	Δισκοθήκες και ορθάδικα	1	0	0	0	0	1	Discos
	Πολιτιστικά κέντρα	13	7	0	0	4	2	Cultural centres
	Παιγνιδότοποι	1	0	0	0	1	0	Children's playgrounds
	Κτίρια ζωολογικών και βοτανικών κήπων	0	0	0	0	0	0	Zoological and botanical garden buildings
1262	**Μουσεία και βιβλιοθήκες**	**16**	**5**	**0**	**2**	**8**	**1**	**Libraries and museums**
1263	**Εκπαιδευτικά και ερευνητικά κτίρια**	**61**	**22**	**0**	**10**	**23**	**6**	**Educational buildings**
	Βρεφονηπιακοί σταθμοί	5	0	0	2	3	0	Nurseries
	Νηπιαγωγεία	12	7	0	2	3	0	Kindergartens
	Σχολεία πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης	4	2	0	1	1	0	Primary and secondary education institutions
	Ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης	10	3	0	1	4	2	Tertiary education institutions
	Άλλες αίθουσες εκπαίδευσης	30	10	0	4	12	4	Other educational buildings
1264	**Κτίρια υγειονομικής περίθαλψης και κοινωνικής πρόνοιας**	**21**	**11**	**2**	**3**	**3**	**2**	**Medical and social welfare buildings**
	Νοσοκομεία, κλινικές και ιατρεία	11	8	0	1	1	1	Hospitals, clinics and infirmaries
	Άλλα ιδρύματα περίθαλψης	10	3	2	2	2	1	Other medical buildings

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 15(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 15(Cont'd). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1265	**Αθλητικές αίθουσες**	**9**	**3**	**0**	**2**	**3**	**1**	**Buildings for sport**
	Αίθουσες γυμναστικής	6	2	0	2	1	1	Gyms
	Αποδυτήρια και άλλες εγκαταστάσεις	3	1	0	0	2	0	Change rooms and other premises
127	**Άλλα μη οικιστικά κτίρια**	**449**	**138**	**15**	**63**	**158**	**75**	**Other non-residential buildings**
1271	**Αγροτικά κτίρια**	**417**	**128**	**15**	**59**	**147**	**68**	**Agricultural buildings**
	Βουστάσια	4	2	0	1	1	0	Dairy farms
	Χοιροστάσια	3	2	0	1	0	0	Piggeries
	Ποιμνιοστάσια	10	1	0	2	4	3	Sheepfolds
	Βιομηχανικοί ορνιθώνες	2	0	0	1	0	1	Industrial henneries
	Θερμοκήπια	12	2	4	2	3	1	Green houses
	Γεωργικές αποθήκες	212	65	8	29	85	25	Agro-stores
	Γεωργικές περιφράξεις	166	52	3	21	52	38	Agricultural fences
	Άλλα αγροτικά κτίρια	8	4	0	2	2	0	Other agricultural buildings
1272	**Θρησκευτικά κτίρια**	**25**	**7**	**0**	**3**	**10**	**5**	**Buildings for religious purposes**
	Εκκλησίες	10	3	0	0	7	0	Churches
	Παρεκκλήσια	4	2	0	1	1	0	Chapels
	Μοναστήρια	5	2	0	1	1	1	Monasteries
	Κοιμητήρια	6	0	0	1	1	4	Cemeteries
1273	**Ιστορικά ή διατηρητέα μνημεία**	**5**	**2**	**0**	**1**	**0**	**2**	**Ancient monuments and sites**
1274	**Άλλα κτίρια**	**2**	**1**	**0**	**0**	**1**	**0**	**Other buildings**
2	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**409**	**120**	**12**	**76**	**156**	**45**	**CIVIL ENGINEERING PROJECTS**
3	**ΔΙΑΙΡΕΣΗ ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ**	**641**	**269**	**37**	**126**	**126**	**83**	**PLOTS DIVISION**
4	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΔΡΟΜΩΝ**	**80**	**20**	**5**	**25**	**5**	**25**	**ROAD CONSTRUCTION**
	ΣΥΝΟΛΟ	**8.777**	**2.891**	**474**	**1.371**	**2.600**	**1.441**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 16. **ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 16. **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

(€000΄s)

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1	**ΚΤΙΡΙΑ**	**2.466.943**	**869.953**	**164.127**	**414.036**	**679.443**	**339.384**	**BUILDINGS**
11	***Οικιστικά κτίρια***	***2.092.275***	***720.681***	***152.526***	***359.078***	***548.640***	***311.350***	***Residential buildings***
111	**Μονοκατοικίες**	**1.117.236**	**342.053**	**88.350**	**175.261**	**309.177**	**202.395**	**Single houses**
1110	**Μονοκατοικίες**	**1.117.236**	**342.053**	**88.350**	**175.261**	**309.177**	**202.395**	**Single houses**
	Μονοκατοικίες	719.072	237.974	43.745	111.509	209.113	116.731	Single houses
	Ανώγειες κατοικίες	73.521	29.282	1.480	7.736	26.807	8.216	Upper floor houses
	Προκατασκευασμένες κατοικίες	23.181	6.422	500	3.274	12.755	230	Prefabricated houses
	Συμπλέγματα μονοκατοικιών	273.460	57.788	41.228	50.007	53.081	71.356	Housing complexes of single houses
	Εξοχικές και παραθεριστικές κατοικίες	3.262	2.300	0	0	282	680	Cottage and beach houses
	Βοηθητικές κατοικίες και δωμάτια	24.039	8.025	1.361	2.605	6.990	5.058	Back houses and auxiliary rooms
	Οικιστικές περιφράξεις	701	262	36	130	149	124	Fences for houses
112	**Κτίρια με δύο ή περισσότερες κατοικίες**	**970.009**	**373.616**	**64.176**	**183.817**	**239.445**	**108.955**	**Buildings with two or more housing units**
1121	**Διπλοκατοικίες**	**131.180**	**46.663**	**11.112**	**25.458**	**22.428**	**25.519**	**Buildings with two housing units**
	Ανεξάρτητες και ημιανεξάρτητες διπλοκατοικίες	53.812	31.297	1.098	7.356	8.743	5.318	Detached and semi-detached houses
	Συμπλέγματα ενωμένων κατοικιών	77.368	15.366	10.014	18.102	13.685	20.201	Semi-detached housing complexes
1122	**Πολυκατοικίες**	**838.829**	**326.953**	**53.064**	**158.359**	**217.017**	**83.436**	**Buildings with three or more housing units**
	Οικιστικές πολυκατοικίες	607.616	252.998	29.921	109.577	165.642	49.478	Residential apartment blocks
	Μικτές πολυκατοικίες	165.259	73.955	13.098	16.873	47.375	13.958	Residential / Commercial apartment blocks
	Συγκροτήματα εξοχικών διαμερισμάτων	65.954	0	10.045	31.909	4.000	20.000	Cottage apartment complexes
113	**Συλλογικές κατοικίες**	**5.030**	**5.012**	**0**	**0**	**18**	**0**	**Residencies for communities**
1130	**Συλλογικές κατοικίες**	**5.030**	**5.012**	**0**	**0**	**18**	**0**	**Residencies for communities**
	Οίκοι ευγηρίας	15	12	0	0	3	0	Home for the aged
	Φοιτητικές εστίες	5.015	5.000	0	0	15	0	Students' halls of residence
12	***Μη οικιστικά κτίρια***	***374.668***	***149.272***	***11.601***	***54.958***	***130.803***	***28.034***	***Non-residential buildings***
121	**Ξενοδοχεία και παρόμοια κτίρια**	**17.522**	**5.718**	**1.209**	**806**	**6.188**	**3.601**	**Hotels and similar buildings**
1211	**Ξενοδοχειακά κτίρια**	**17.522**	**5.718**	**1.209**	**806**	**6.188**	**3.601**	**Hotels**
	Ξενοδοχεία	6.242	2.060	610	0	2.961	611	Hotels
	Τουριστικά διαμερίσματα και τουριστικά χωριά	4.330	2.243	154	192	480	1.261	Tourist apartments and holiday villages
	Εστιατόρια	5.404	1.072	445	574	1.879	1.434	Restaurants
	Καφετέριες και καφενεία	1.351	292	0	30	775	254	Coffee shops
	Μπυραρίες	195	51	0	10	93	41	Bars

(Συνέχεια-Cont΄d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 16(Συν.). **ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 16(Cont´d). **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

(€000´s)

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1212	**Άλλα κτίρια διακοπών**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**Other tourist accommodation**
	Κατασκηνώσεις και εργατικά αναπαυτήρια	0	0	0	0	0	0	Camping sites and labour rest houses
122	**Κτίρια γραφείων**	**147.198**	**64.707**	**2.990**	**12.406**	**62.389**	**4.706**	**Office buildings**
1220	**Κτίρια γραφείων**	**147.198**	**64.707**	**2.990**	**12.406**	**62.389**	**4.706**	**Office buildings**
	Γραφεία	17.695	6.980	828	6.731	2.472	684	Offices
	Εμπορικές πολυκατοικίες	117.479	53.932	2.000	3.250	55.007	3.290	Office blocks
	Τράπεζες, συνεργατικά ιδρύματα και γραφεία ασφαλειών	3.509	1.872	12	1.325	300	0	Banks, co-operative institutions and insurance offices
	Γραφεία τοπικής αυτοδιοίκησης και κρατικών υπηρεσιών	7.485	1.923	0	900	3.930	732	Local government offices
	Γραφεία συλλόγων και άλλων υπηρεσιών	1.030	0	150	200	680	0	Offices of associations and other services
123	**Κτίρια χονδρικού και λιανικού εμπορίου**	**29.824**	**14.197**	**2.285**	**2.382**	**3.870**	**7.090**	**Wholesale and retail trade buildings**
1230	**Εμπορικά κτίρια**	**29.824**	**14.197**	**2.285**	**2.382**	**3.870**	**7.090**	**Buildings used in trade**
	Καταστήματα	13.986	6.914	1.715	1.119	2.790	1.448	Shops
	Πολυκαταστήματα και εμπορικά κέντρα	9.722	6.790	570	0	15	2.347	Department stores and commercial centres
	Εκθετήριοι χώροι	3.080	275	0	445	15	2.345	Show rooms
	Περίπτερα	396	168	0	198	0	30	Kiosks
	Πρατήρια βενζίνης	2.640	50	0	620	1.050	920	Petrol stations
124	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**26.800**	**0**	**0**	**3.800**	**23.000**	**0**	**Transport and communication buildings**
1241	**Κτίρια μεταφορών και επικοινωνιών**	**23.000**	**0**	**0**	**0**	**23.000**	**0**	**Transport and communication buildings**
1242	**Κτίρια αμαξοστασίων και στάθμευσης**	**3.800**	**0**	**0**	**3.800**	**0**	**0**	**Parking areas**
125	**Βιομηχανικά κτίρια και αποθήκες**	**81.944**	**40.235**	**3.697**	**17.007**	**16.094**	**4.911**	**Industrial buildings and warehouses**
1251	**Βιομηχανικά κτίρια**	**55.327**	**21.360**	**3.589**	**13.453**	**13.218**	**3.707**	**Industrial buildings**
	Εργοστάσια	29.613	9.284	2.210	8.573	7.989	1.557	Factories
	Εργαστήρια και συνεργεία	23.520	11.660	1.379	4.062	5.044	1.375	Workshops
	Ζυθοποιεία και οινοποιεία	775	0	0	0	0	775	Breweries and wineries
	Πλυντήρια ρούχων	301	0	0	148	153	0	Laundries
	Βιομηχανικές περιφράξεις	81	46	0	3	32	0	Industrial fences
	Άλλα βιομηχανικά κτίρια	1.037	370	0	667	0	0	Other industrial buildings

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 16(Συν.). **ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 16(Cont´d). **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

(€000´s)

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1252	**Δεξαμενές, σιλό και αποθήκες**	**26.617**	**18.875**	**108**	**3.554**	**2.876**	**1.204**	**Warehouses**
	Δεξαμενές	1.467	6	99	36	1.326	0	Water reservoirs
	Αποθηκευτικοί χώροι	25.150	18.869	9	3.518	1.550	1.204	Warehouses
126	**Κτίρια για δημόσια θεάματα και για ψυχαγωγικούς, εκπαιδευτικούς ή υγειονομικούς σκοπούς**	**46.470**	**17.060**	**585**	**14.142**	**9.435**	**5.248**	**Public entertainment buildings and buildings used for recreational, educational or medical purposes**
1261	**Κτίρια δημοσίων θεαμάτων**	**13.179**	**5.143**	**500**	**188**	**4.490**	**2.858**	**Public entertainment buildings**
	Κινηματογράφοι και θέατρα	566	178	0	188	200	0	Cinemas and theatres
	Αίθουσες πολλαπλών χρήσεων	4.313	1.150	500	0	820	1.843	Multi-purpose buildings
	Δισκοθήκες και ορθάδικα	44	0	0	0	0	44	Discos
	Πολιτιστικά κέντρα	6.256	3.815	0	0	1.470	971	Cultural centres
	Παιγνιδότοποι	2.000	0	0	0	2.000	0	Childrens' playgrounds
	Κτίρια ζωολογικών και βοτανικών κήπων	0	0	0	0	0	0	Zoological and botanical garden buildings
1262	**Μουσεία και βιβλιοθήκες**	**2.576**	**915**	**0**	**419**	**1.002**	**240**	**Libraries and museums**
1263	**Εκπαιδευτικά και ερευνητικά κτίρια**	**16.510**	**5.272**	**0**	**7.845**	**3.183**	**210**	**Educational buildings**
	Βρεφονηπιακοί σταθμοί	690	0	0	130	560	0	Nurseries
	Νηπιαγωγεία	2.346	2.210	0	20	116	0	Kindergartens
	Σχολεία πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης	8.520	690	0	6.500	1.330	0	Primary and secondary education institutions
	Ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης	2.073	155	0	886	865	167	Tertiary education institutions
	Άλλες αίθουσες εκπαίδευσης	2.881	2.217	0	309	312	43	Other educational buildings
1264	**Κτίρια υγειονομικής περίθαλψης και κοινωνικής πρόνοιας**	**9.838**	**5.283**	**85**	**2.170**	**390**	**1.910**	**Medical and social welfare buildings**
	Νοσοκομεία, κλινικές και ιατρεία	5.138	5.088	0	15	25	10	Hospitals, clinics and infirmaries
	Άλλα ιδρύματα περίθαλψης	4.700	195	85	2.155	365	1.900	Other medical buildings

(Συνέχεια-Cont´d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 16(Συν.). **ΑΞΙΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ, 2010**
TABLE 16(Cont'd). **VALUE OF BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY DISTRICT AND TYPE OF PROJECT, 2010**

(€000΄s)

Κώδικας Project Code CC 1996	ΕΙΔΟΣ ΕΡΓΟΥ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Λευκωσία Lefkosia	Αμμ/στος Amm/stos	Λάρνακα Larnaka	Λεμεσός Lemesos	Πάφος Pafos	TYPE OF PROJECT
1265	**Αθλητικές αίθουσες**	**4.367**	**447**	**0**	**3.520**	**370**	**30**	**Buildings for sport**
	Αίθουσες γυμναστικής	4.094	387	0	3.520	157	30	Gyms
	Αποδυτήρια και άλλες εγκαταστάσεις	273	60	0	0	213	0	Change rooms and other premises
127	**Άλλα μη οικιστικά κτίρια**	**24.910**	**7.355**	**835**	**4.415**	**9.827**	**2.478**	**Other non-residential buildings**
1271	**Αγροτικά κτίρια**	**15.902**	**5.452**	**835**	**4.140**	**3.562**	**1.913**	**Agricultural buildings**
	Βουστάσια	2.335	1.635	0	500	200	0	Dairy farms
	Χοιροστάσια	1.053	153	0	900	0	0	Piggeries
	Ποιμνιοστάσια	1.413	113	0	415	555	330	Sheepfolds
	Βιομηχανικοί ορνιθώνες	563	0	0	290	0	273	Industrial henneries
	Θερμοκήπια	1.002	138	512	100	118	134	Green houses
	Γεωργικές αποθήκες	6.903	2.429	304	1.337	2.108	725	Agro-stores
	Γεωργικές περιφράξεις	1.538	414	19	288	366	451	Agricultural fences
	΄Αλλα αγροτικά κτίρια	1.095	570	0	310	215	0	Other agricultural buildings
1272	**Θρησκευτικά κτίρια**	**8.691**	**1.672**	**0**	**255**	**6.256**	**508**	**Buildings for religious purposes**
	Εκκλησίες	7.041	1.225	0	0	5.816	0	Churches
	Παρεκκλήσια	552	422	0	100	30	0	Chapels
	Μοναστήρια	800	25	0	75	350	350	Monasteries
	Κοιμητήρια	298	0	0	80	60	158	Cemeteries
1273	**Ιστορικά ή διατηρητέα μνημεία**	**280**	**203**	**0**	**20**	**0**	**57**	**Ancient monuments and sites**
1274	**Άλλα κτίρια**	**37**	**28**	**0**	**0**	**9**	**0**	**Other buildings**
2	**ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ**	**103.892**	**6.797**	**3.440**	**65.036**	**21.094**	**7.525**	**CIVIL ENGINEERING PROJECTS**
3	**ΔΙΑΙΡΕΣΗ ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ**	**62.903**	**22.943**	**2.294**	**16.791**	**13.676**	**7.199**	**PLOTS DIVISION**
4	**ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΔΡΟΜΩΝ**	**5.762**	**1.202**	**366**	**1.926**	**465**	**1.803**	**ROAD CONSTRUCTION**
	ΣΥΝΟΛΟ	**2.639.500**	**900.895**	**170.227**	**497.789**	**714.678**	**355.911**	**TOTAL**

ΠΙΝΑΚΑΣ 17. **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010**
TABLE 17. **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY LOCATION, 2010**

ΔΗΜΟΙ, ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΕΝΟΡΙΕΣ	Αριθμός Number	Εμβαδόν ($μ^2$) Area (m^2)	Αξία Value (€000΄s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	MUNICIPALITIES, COMMUNITIES AND QUARTERS
Δήμος Λευκωσίας	268	151.124	133.513	656	Lefkosia Municipality
Άγιος Ανδρέας	21	9.988	10.850	31	Agios Andreas
Τρυπιώτης	25	14.311	15.632	15	Trypiotis
Άγιος Αντώνιος	22	12.098	11.000	54	Agios Antonios
Καϊμακλί	65	42.719	31.223	182	Kaimakli
Παναγία	67	29.977	26.096	174	Panagia
Άγιοι Κωνσταντίνος και Ελένη	14	9.056	7.190	66	Agioi Konstantinos kai Eleni
Άγιοι Ομολογητές	31	27.007	23.209	108	Agioi Omologites
Άλλες ενορίες	23	5.968	8.313	26	Other quarters
Δήμος Αγίου Δομετίου	86	40.514	35.885	234	Agios Dometios Municipality
Δήμος Έγκωμης	133	68.090	57.703	236	Egkomi Municipality
Δήμος Στροβόλου	457	167.128	140.009	542	Strovolos Municipality
Χρυσελεούσα	157	47.528	39.802	149	Chryseleousa
Απ. Βαρνάβας & Άγ. Μακάριος	90	49.373	41.330	133	Ap. Varnavas & Ag. Makarios
Άγιος Βασίλειος	139	38.564	32.510	170	Agios Vasileios
Άλλες ενορίες	71	31.663	26.367	90	Other quarters
Δήμος Αγλαντζιάς	145	67.882	55.435	283	Aglantzia Municipality
Δήμος Λακατάμειας	210	114.158	91.064	483	Lakatameia Municipality
Αγία Παρασκευή	71	36.770	28.125	137	Agia Paraskevi
Αρχάγγελος-Ανθούπολη	71	38.506	30.286	155	Archangelos-Anthoupoli
Άλλες ενορίες	68	38.882	32.653	191	Other quarters
Δήμος Λατσιών	185	77.204	58.613	243	Latsia Municipality
Άγιος Γεώργιος	170	72.567	54.824	216	Agios Georgios
Άλλες ενορίες	15	4.637	3.789	27	Other quarters
Γέρι	110	48.582	43.827	271	Geri
ΑΣΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**1.594**	**734.682**	**616.049**	**2.948**	**URBAN AREA (Total)**
Δήμος Ιδαλίου	126	64.885	46.436	196	Dali Municipality
Αλάμπρα	22	12.951	5.574	6	Alampra
Αγία Βαρβάρα	37	11.487	9.958	53	Agia Varvara
Νήσου	30	11.324	8.975	42	Nisou
Πέρα Χωριό	18	10.100	8.298	50	Pera Chorio
Λύμπια	34	14.930	12.293	73	Lympia
Λυθροδόντας	41	6.652	5.980	25	Lythrodontas
Άγιος Ιωάννης Μαλούντας	9	3.822	2.412	9	Agios Ioannis Malountas
Αγροκηπιά	11	3.613	3.177	22	Agrokipia
Τσέρι	59	26.119	18.880	89	Tseri
Πέρα	22	6.172	6.011	25	Pera
Ψιμολόφου	24	9.488	7.895	36	Psimolofou
Εργάτες	20	2.470	2.557	9	Ergates
Ανάγεια	14	5.581	4.788	19	Anageia
Πάνω Δευτερά	24	8.544	7.299	40	Pano Deftera
Κάτω Δευτερά	18	5.427	4.448	10	Kato Deftera
Άγιοι Τριμιθιάς	13	2.901	2.669	7	Agioi Trimithias
Παλαιομέτοχο	37	11.992	10.721	34	Palaiometocho
Κοκκινοτριμιθιά	43	30.891	25.490	172	Kokkinotrimithia
Ακάκι	31	10.143	8.315	25	Akaki
Άλλες κοινότητες	375	60.471	58.525	252	Other communities
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**1.008**	**319.963**	**260.701**	**1.194**	**RURAL AREA (Total)**
ΕΠΑΡΧΙΑ ΛΕΥΚΩΣΙΑΣ	**2.602**	**1.054.645**	**876.750**	**4.142**	**LEFKOSIA DISTRICT**

(Συνέχεια-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 17(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010**
TABLE 17(Cont´d). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY LOCATION, 2010**

ΔΗΜΟΙ, ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΕΝΟΡΙΕΣ	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	MUNICIPALITIES, COMMUNITIES AND QUARTERS
Δήμος Παραλιμνίου	189	101.162	84.379	614	Paralimni Municipality
Δήμος Αγίας Νάπας	33	10.537	9.324	21	Agia Napa Municipality
Δήμος Δερύνειας	46	25.080	21.800	114	Deryneia Municipality
Σωτήρα	50	18.751	15.959	126	Sotira
Λιοπέτρι	30	11.594	10.240	90	Liopetri
Φρέναρος	40	13.272	10.323	64	Frenaros
Αυγόρου	25	12.404	10.804	116	Avgorou
Δασάκι Άχνας	11	1.627	1.357	3	Dasaki Achnas
Αχερίτου	8	4.024	3.381	29	Akheritou
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**432**	**198.451**	**167.567**	**1.177**	**RURAL AREA (Total)**
ΕΠΑΡΧΙΑ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΥ	**432**	**198.451**	**167.567**	**1.177**	**AMM/STOS DISTRICT**
Δήμος Λάρνακας	214	89.810	73.313	456	Larnaka Municipality
Σκάλα	39	10.170	8.668	52	Skala
Χρυσοπολίτισσα	43	20.570	16.466	72	Chrysopolitissa
Σωτήρας	63	25.175	20.475	170	Sotiras
Άγιος Νικόλαος	58	29.991	24.550	143	Agios Nicolaos
Άλλες ενορίες	11	3.904	3.154	19	Other quarters
Δήμος Αραδίππου	226	97.169	73.701	316	Aradippou Municipality
Λιβάδια	70	35.740	28.945	211	Livadia
Δρομολαξιά	33	10.136	7.071	31	Dromolaxia
Μενεού	20	9.937	8.430	64	Meneou
Παραλιακή Ζώνη Ορόκληνης	26	10.453	9.327	60	Oroklini Coastal Area
Παραλιακή Ζώνη Πύλας	33	31.163	27.078	298	Pyla Coastal Area
ΑΣΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**622**	**284.408**	**227.865**	**1.436**	**URBAN AREA (Total)**
Δήμος Αθιένου	48	9.364	7.486	23	Athienou Municipality
Δήμος Πάνω Λευκάρων	6	2.209	1.978	16	Pano Lefkara Municipality
Ορόκληνη	19	12.934	10.614	92	Oroklini
Ξυλοτύμβου	37	9.932	7.180	32	Xylotymvou
Ορμίδεια	48	12.898	9.258	42	Ormideia
Ξυλοφάγου	67	20.522	17.837	117	Xylofagou
Κίτι	49	14.916	12.323	84	Kiti
Περιβόλια	14	3.866	3.257	27	Perivolia
Τερσεφάνου	19	42.215	33.690	465	Tersefanou
Μαζωτός	17	29.710	22.113	240	Mazotos
Αναφωτίδα	12	8.324	7.225	62	Anafotida
Αλεθρικό	32	14.768	12.977	93	Alethriko
Αγγλισίδες	11	2.325	1.920	8	Agglisides
Μοσφιλωτή	14	3.261	3.420	12	Mosfiloti
Ψευδάς	11	2.737	2.326	11	Psevdas
Κόρνος	14	4.295	4.271	18	Kornos
Μαρί	7	11.829	16.512	0	Mari
Μαρώνι	14	5.753	5.201	14	Maroni
Άγιος Θεόδωρος Λάρνακας	10	1.413	2.000	5	Agios Theodoros Larnakas
Άλλες κοινότητες	149	28.509	69.619	107	Other communities
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**598**	**241.780**	**251.207**	**1.468**	**RURAL AREA (Total)**
ΕΠΑΡΧΙΑ ΛΑΡΝΑΚΑΣ	**1.220**	**526.188**	**479.072**	**2.904**	**LARNAKA DISTRICT**

(Συνέχεια-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 17(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010**
TABLE 17(Cont´d). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY LOCATION, 2010**

ΔΗΜΟΙ, ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΕΝΟΡΙΕΣ	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	MUNICIPALITIES, COMMUNITIES AND QUARTERS
Δήμος Λεμεσού	546	227.097	213.170	1.041	Lemesos Municipality
Άγιος Αντώνιος	1	7.214	23.000	0	Agios Antonios
Καθολική	38	28.117	23.859	95	Katholiki
Ομόνοια	22	16.192	13.217	85	Omonoia
Απόστολος Ανδρέας	38	14.768	11.906	116	Apostolos Andreas
Απ. Πέτρος & Παύλος	35	16.647	14.914	44	Ap. Petros & Pavlos
Κάψαλος	41	12.592	11.104	74	Kapsalos
Αγία Τριάς	20	13.161	13.323	135	Agia Trias
Αγία Φύλαξις	107	39.493	32.594	175	Agia Fylaxis
Άγιος Σπυρίδων	34	12.301	8.443	44	Agios Spyridon
Ζακάκι	49	13.288	11.244	77	Zakaki
Άλλες ενορίες	161	53.324	49.566	196	Other quarters
Δήμος Μέσα Γειτονιάς	66	37.342	29.787	126	Mesa Geitonia Municipality
Δήμος Αγίου Αθανασίου	155	46.163	42.985	186	Agios Athanasios Municipality
Άγιος Στυλιανός	28	10.700	8.991	13	Agios Stylianos
Άγιος Αθανάσιος	118	34.053	32.772	163	Agios Athanasios
Άλλες ενορίες	9	1.410	1.222	10	Other quarters
Δήμος Γερμασόγειας	122	44.954	38.906	246	Germasogeia Municipality
Αγία Παρασκευή	46	17.458	14.949	81	Agia Paraskevi
Ποταμός Γερμασόγειας	76	27.496	23.957	165	Potamos Germasogeias
Δήμος Κάτω Πολεμιδιών	94	45.405	35.347	245	Kato Polemidia Municipality
Παραλιακή Ζώνη Αγίου Τύχωνα	28	14.577	17.928	93	Agios Tychon Coastal Area
Παραλιακή Ζώνη Λεμεσού	39	35.204	36.167	157	Lemesos Coastal Area
Πάνω Πολεμίδια	15	500	1.507	3	Pano Polemidia
Ύψωνας	164	48.778	51.614	205	Ypsonas
ΑΣΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**1.229**	**500.020**	**467.411**	**2.302**	**URBAN AREA (Total)**
Παλώδεια	17	5.417	4.625	12	Palodeia
Παραμύθα	22	7.128	6.227	39	Paramytha
΄Αγιος Τύχων	22	10.824	9.103	56	Agios Tychon
Παρεκκλησιά	62	15.738	14.601	65	Parekklisia
Μοναγρούλλι	21	3.698	3.712	20	Monagroulli
Μονή	33	9.830	8.312	76	Moni
Πύργος	53	8.034	7.724	41	Pyrgos
Ασώματος Λεμεσού	19	9.381	8.068	82	Asomatos Lemesou
Τραχώνι	35	12.493	10.522	75	Trachoni
Κολόσσι	71	23.735	20.598	143	Kolossi
Ερήμη	55	16.187	13.915	88	Erimi
Επισκοπή	56	15.536	13.365	84	Episkopi
Πισσούρι	45	13.672	11.967	91	Pissouri
Σούνι-Ζανακιά	58	8.767	8.063	64	Souni-Zanakia
Μονάγρι	6	312	7.829	2	Monagri
Μονιάτης	26	2.850	3.005	14	Moniatis
Πάνω & Κάτω Πλάτρες	30	4.660	4.862	26	Pano & Kato Platres
Αγρός	14	2.642	2.342	11	Agros
Κυπερούντα	34	3.901	4.263	21	Kyperounta
Άλλες κοινότητες	561	67.276	70.023	315	Other communities
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**1.240**	**242.081**	**233.126**	**1.325**	**RURAL AREA (Total)**
ΕΠΑΡΧΙΑ ΛΕΜΕΣΟΥ	**2.469**	**742.101**	**700.537**	**3.627**	**LEMESOS DISTRICT**

(Συνέχεια-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 17(Συν.). **ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010**
TABLE 17(Cont´d). **BUILDING PERMITS AUTHORIZED BY LOCATION, 2010**

ΔΗΜΟΙ, ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΕΝΟΡΙΕΣ	Αριθμός Number	Εμβαδόν (μ²) Area (m²)	Αξία Value (€000´s)	Οικιστικές Μονάδες Dwelling Units	MUNICIPALITIES, COMMUNITIES AND QUARTERS
Δήμος Πάφου	157	52.841	45.866	246	Pafos Municipality
Μούτταλλος	10	8.594	7.002	67	Mouttallos
Άγιος Παύλος	24	10.490	9.192	25	Agios Pavlos
Άγιος Θεόδωρος	83	22.071	19.285	103	Agios Theodoros
Κάτω Πάφος	13	917	1.532	6	Kato Pafos
Αναβαργός	27	10.769	8.855	45	Anavargos
Δήμος Γεροσκήπου	69	20.172	18.237	69	Geroskipou Municipality
Παραλιακή Ζώνη Πέγειας	6	1.155	920	0	Pegeia Coastal Area
Κονιά	47	21.033	17.494	126	Konia
Αγία Μαρινούδα	8	2.877	2.288	15	Agia Marinouda
Χλώρακας	47	20.240	17.276	177	Chlorakas
Έμπα	61	17.359	14.968	133	Empa
Τρεμιθούσα	18	10.017	7.915	62	Tremithousa
Μεσόγη	18	5.453	4.699	38	Mesogi
Τάλα	70	17.284	14.856	129	Tala
Κισσόνεργα	32	10.330	8.793	88	Kissonerga
Άλλες κοινότητες	19	7.279	5.058	5	Other communities
ΑΣΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**552**	**186.040**	**158.370**	**1.088**	**URBAN AREA (Total)**
Δήμος Πέγειας	137	27.589	25.309	138	Pegeia Municipality
Δήμος Πόλεως Χρυσοχούς	34	27.043	21.859	190	Polis Chrysochous Municipality
Κούκλια	57	28.023	24.508	181	Kouklia
Μανδριά	21	15.521	12.160	211	Mandria
Αναρίτα	20	12.858	10.590	123	Anarita
Μαραθούντα	17	1.903	2.118	7	Marathounta
Άρμου	17	3.539	3.114	22	Armou
Νατά	8	2.595	2.273	14	Nata
Τσάδα	34	11.566	11.470	88	Tsada
Κοίλη	11	6.585	5.734	39	Koili
Στρουμπί	20	4.565	4.531	26	Stroumpi
Πολέμι	19	3.185	2.782	20	Polemi
Καλλέπεια	13	1.211	1.593	7	Kallepeia
Λετύμβου	7	1.415	2.435	4	Letymvou
Κάθικας	18	2.974	2.514	10	Kathikas
Λυσός	11	2.624	2.361	9	Lysos
Γιόλου	18	2.741	2.411	14	Giolou
Νέο Χωριό	37	7.038	6.365	34	Neo Chorio
Πάνω Αρόδες	10	1.288	1.119	6	Pano Arodes
Δρούσεια	12	4.513	5.024	28	Drouseia
Αργάκα	22	4.220	3.711	19	Argaka
Γιαλιά	14	2.781	2.466	13	Gialia
Πομός	12	2.162	1.853	12	Pomos
Άλλες κοινότητες	212	32.541	30.239	159	Other communities
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ (Σύνολο)	**781**	**210.480**	**188.539**	**1.374**	**RURAL AREA (Total)**
ΕΠΑΡΧΙΑ ΠΑΦΟΥ	**1.333**	**396.520**	**346.909**	**2.462**	**PAFOS DISTRICT**

Σημ.: Δεν περιλαμβάνονται οι άδειες για διαίρεση οικοπέδων και κατασκευή δρόμων.
Note: Excluding permits for plots division and road construction.

Μ Ε Ρ Ο Σ Ε

ΔΕΙΚΤΕΣ

P A R T E

INDICES

ΠΙΝΑΚΑΣ 1. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΣΤΙΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ, 2003-2010**

TABLE 1. **INDEX OF PRODUCTION IN CONSTRUCTION, 2003-2010**

(2005=100,0)

Περίοδος αναφοράς Reference period		Τύπος έργου Type of project			% μεταβολή από την αντίστοιχη περσινή περίοδο % change over last year's period		
Έτος Year	Τρίμηνο Quarter	Κτίρια Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο Κατασκευών Total Construction	Κτίρια Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο Κατασκευών Total Construction
	I	86,25	79,55	84,92	4,54	6,02	4,81
	II	103,20	100,20	102,60	-0,86	-0,85	-0,85
2003	III	81,50	96,35	84,46	6,71	35,04	12,05
	IV	98,91	106,70	100,46	5,97	39,95	11,70
	I-IV	**92,47**	**95,70**	**93,11**	**3,80**	**18,27**	**6,47**
	I	89,84	78,70	87,62	4,15	-1,07	3,18
	II	102,64	113,81	104,87	-0,54	13,58	2,21
2004	III	85,95	100,42	88,83	5,45	4,23	5,17
	IV	107,50	108,45	107,69	8,68	1,64	7,19
	I-IV	**96,48**	**100,34**	**97,25**	**4,34**	**4,85**	**4,45**
	I	93,06	74,94	89,45	3,58	-4,78	2,09
	II	105,96	106,06	105,98	3,23	-6,80	1,06
2005	III	90,78	97,71	92,16	5,62	-2,69	3,75
	IV	110,21	121,29	112,42	2,52	11,84	4,39
	I-IV	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**3,65**	**-0,34**	**2,83**
	I	95,30	85,47	93,35	2,42	14,06	4,36
	II	107,30	133,88	112,59	1,27	26,22	6,24
2006	III	95,82	83,80	93,43	5,56	-14,24	1,38
	IV	120,32	103,21	116,92	9,17	-14,90	4,01
	I-IV	**104,69**	**101,59**	**104,07**	**4,69**	**1,59**	**4,07**
	I	105,97	67,77	98,36	11,19	-20,71	5,38
	II	128,28	95,36	121,73	19,55	-28,77	8,12
2007	III	102,72	93,97	100,98	7,20	12,15	8,08
	IV	124,77	118,12	123,45	3,70	14,44	5,58
	I-IV	**115,43**	**93,80**	**111,13**	**10,27**	**-7,66**	**6,78**
	I	116,26	70,65	107,19	9,72	4,26	8,97
	II	130,56	110,01	126,47	1,78	15,37	3,90
2008	III	107,97	87,22	103,84	5,12	-7,18	2,84
	IV	117,98	114,96	117,38	-5,44	-2,67	-4,91
	I-IV	**118,20**	**95,71**	**113,72**	**2,39**	**2,04**	**2,33**
	I	104,44	70,53	97,69	-10,17	-0,17	-8,86
	II	112,79	114,39	113,11	-13,61	3,98	-10,56
2009	III	91,82	98,23	93,10	-14,96	12,62	-10,35
	IV	94,54	136,19	102,83	-19,87	18,46	-12,40
	I-IV	**100,90**	**104,84**	**101,68**	**-14,63**	**9,53**	**-10,59**
	I	91,14	95,61	92,03	-12,73	35,56	-5,80
	II	99,01	129,51	105,08	-12,22	13,21	-7,10
2010	III	79,11	111,82	85,62	-13,85	13,83	-8,03
	IV	78,83	141,64	91,33	-16,62	4,00	-11,19
	I-IV	**87,02**	**119,65**	**93,51**	**-13,75**	**14,13**	**-8,03**

ΠΙΝΑΚΑΣ 2. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟΥ ΣΤΙΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ, 2003-2010**

TABLE 2. **OUTPUT PRICES INDEX IN CONSTRUCTION, 2003-2010**

(2005=100,0)

Περίοδος αναφοράς Reference period		Τύπος έργου Type of project			% μεταβολή από την αντίστοιχη περσινή περίοδο % change over last year's period		
Έτος Year	Τρίμηνο Quarter	Κτίρια Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο Κατασκευών Total Construction	Κτίρια Buildings	Έργα Πολιτικού Μηχανικού Civil Engineering Projects	Σύνολο Κατασκευών Total Construction
2003	I	76,38	74,99	76,10	9,21	12,88	9,91
	II	78,24	77,68	78,13	10,77	21,75	12,78
	III	80,58	76,40	79,75	13,26	9,25	12,47
	IV	82,97	87,20	83,81	15,54	18,33	16,11
	I-IV	**79,54**	**79,07**	**79,45**	**12,22**	**15,48**	**12,85**
2004	I	89,03	86,07	88,44	16,56	14,78	16,21
	II	92,48	87,91	91,57	18,21	13,17	17,21
	III	94,55	90,95	93,84	17,35	19,03	17,67
	IV	95,46	92,67	94,90	15,05	6,27	13,24
	I-IV	**92,88**	**89,40**	**92,19**	**16,77**	**13,07**	**16,04**
2005	I	97,90	93,77	97,08	9,96	8,95	9,77
	II	99,63	97,68	99,24	7,73	11,12	8,38
	III	100,72	98,66	100,31	6,52	8,48	6,90
	IV	101,75	109,89	103,37	6,59	18,58	8,92
	I-IV	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**7,67**	**11,86**	**8,47**
2006	I	104,20	116,98	106,74	6,44	24,75	9,96
	II	105,19	116,35	107,41	5,58	19,11	8,23
	III	105,87	116,91	108,07	5,12	18,50	7,73
	IV	107,04	113,37	108,30	5,20	3,16	4,77
	I-IV	**105,58**	**115,90**	**107,63**	**5,58**	**15,90**	**7,63**
2007	I	109,74	116,72	111,13	5,32	-0,22	4,11
	II	110,55	106,03	109,65	5,09	-8,87	2,09
	III	111,06	110,63	110,98	4,90	-5,38	2,69
	IV	112,69	110,09	112,18	5,28	-2,89	3,58
	I-IV	**111,01**	**110,87**	**110,98**	**5,15**	**-4,34**	**3,12**
2008	I	117,14	117,29	117,17	6,74	0,48	5,43
	II	120,48	122,34	120,85	8,98	15,39	10,21
	III	121,97	122,06	121,98	9,82	10,34	9,92
	IV	120,38	124,70	121,24	6,82	13,27	8,08
	I-IV	**119,99**	**121,60**	**120,31**	**8,09**	**9,68**	**8,40**
2009	I	118,49	123,39	119,46	1,15	5,20	1,96
	II	117,35	111,44	116,18	-2,60	-8,91	-3,87
	III	115,85	111,93	115,07	-5,02	-8,30	-5,67
	IV	114,05	97,90	110,84	-5,26	-21,49	-8,58
	I-IV	**116,43**	**111,17**	**115,39**	**-2,96**	**-8,58**	**-4,09**
2010	I	114,79	100,89	112,02	-3,12	-18,23	-6,23
	II	114,61	101,58	112,02	-2,33	-8,85	-3,58
	III	114,32	103,36	112,14	-1,32	-7,66	-2,54
	IV	113,62	109,30	112,76	-0,38	11,64	1,73
	I-IV	**114,33**	**103,78**	**112,24**	**-1,80**	**-6,64**	**-2,73**

ΠΙΝΑΚΑΣ 3. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ, 1995-2010**
TABLE 3. **CONSTRUCTION COST INDEX, 1995-2010**

(2005=100,00)

ΜΗΝΑΣ	**1995**	**1996**	**1997**	**1998**	**1999**	**2000**	**2001**	**2002**	**2003**	**2004**	**2005**	**2006**	**2007**	**2008**	**2009**	**2010**	**MONTH**
Ιανουάριος	67,10	69,73	72,46	75,86	75,66	77,16	81,25	83,90	87,70	91,75	99,25	103,39	108,69	115,33	119,75	121,68	January
Φεβρουάριος	67,40	69,79	72,58	75,92	75,46	77,38	81,12	83,83	88,38	93,04	99,44	103,69	108,94	116,10	119,46	121,87	February
Μάρτιος	67,36	69,92	72,88	75,93	75,15	77,55	81,25	83,78	88,83	93,73	99,46	104,08	109,36	116,69	119,75	122,28	March
Απρίλιος	67,56	70,47	73,29	75,89	75,17	77,59	81,23	83,93	89,03	94,04	99,50	104,57	109,83	117,79	119,56	123,40	April
Μάϊος	67,53	70,49	73,29	75,73	75,04	77,98	81,39	83,98	88,97	94,15	99,49	105,04	110,15	119,03	119,74	123,34	May
Ιούνιος	67,66	70,54	73,28	75,54	74,99	78,04	81,68	83,90	89,08	95,45	99,50	105,18	110,37	120,32	119,91	123,30	June
Ιούλιος	67,88	71,09	73,99	75,55	74,92	78,83	81,88	84,83	89,87	95,67	100,01	105,76	110,77	122,39	118,90	123,82	July
Αύγουστος	67,92	71,07	74,04	75,39	75,01	79,14	81,84	85,07	89,88	95,90	100,21	105,84	110,91	122,32	119,13	124,09	August
Σεπτέμβριος	67,95	71,09	74,28	75,30	75,20	79,41	81,67	85,41	90,01	96,06	100,71	106,11	111,00	122,01	119,32	124,19	September
Οκτώβριος	68,46	71,03	74,39	74,85	75,16	79,84	81,95	85,77	90,14	97,02	100,90	106,29	111,27	121,42	119,12	124,14	October
Νοέμβριος	68,50	71,04	74,49	74,73	75,40	79,98	81,86	85,79	90,06	97,02	100,77	106,42	111,47	119,79	119,13	124,37	November
Δεκέμβριος	68,57	71,06	74,51	74,52	75,61	80,04	81,86	85,85	90,15	96,89	100,76	106,46	111,64	118,43	118,95	124,51	December
Ετήσιος Μέσος	**67,82**	**70,61**	**73,62**	**75,43**	**75,23**	**78,58**	**81,58**	**84,67**	**89,34**	**95,06**	**100,00**	**105,24**	**110,37**	**119,30**	**119,39**	**123,42**	**Yearly Average**

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ, 1995-2010**
TABLE 4. **PRICE INDEX OF CONSTRUCTION MATERIALS, 1995-2010**

(2005=100,00)

ΜΗΝΑΣ	**1995**	**1996**	**1997**	**1998**	**1999**	**2000**	**2001**	**2002**	**2003**	**2004**	**2005**	**2006**	**2007**	**2008**	**2009**	**2010**	**MONTH**
Ιανουάριος	75,37	77,39	78,86	81,27	78,18	78,25	82,02	83,62	85,95	89,36	99,00	102,16	107,87	114,83	117,15	117,96	January
Φεβρουάριος	75,98	77,50	79,11	81,40	77,77	78,70	81,75	83,55	87,60	91,87	99,34	102,76	108,45	116,39	116,51	118,34	February
Μάρτιος	75,91	77,47	79,71	81,41	77,14	79,06	82,02	83,47	88,06	93,27	99,24	103,50	109,19	117,34	117,23	119,03	March
Απρίλιος	76,32	78,59	79,74	81,32	77,18	79,13	81,98	83,67	88,16	93,90	99,20	104,37	110,04	119,45	116,62	121,10	April
Μάϊος	76,25	78,63	79,73	81,01	76,92	79,92	82,30	83,67	88,24	93,89	99,18	105,20	110,57	121,69	116,93	120,92	May
Ιούνιος	76,51	78,73	79,72	80,62	76,83	80,05	82,79	83,51	88,51	96,37	99,18	105,49	110,97	124,01	117,20	120,75	June
Ιούλιος	76,98	78,70	80,08	80,51	77,04	79,83	82,66	83,87	88,47	96,37	99,79	105,42	111,17	125,93	117,10	120,38	July
Αύγουστος	77,05	78,67	80,19	80,18	77,22	80,43	82,65	84,33	88,47	96,73	100,14	105,56	111,44	126,13	117,43	120,95	August
Σεπτέμβριος	77,11	78,70	80,67	80,00	77,61	80,88	82,30	85,01	88,73	96,97	101,03	106,22	111,61	125,72	117,83	121,14	September
Οκτώβριος	77,11	78,59	80,90	79,09	77,46	81,68	82,77	85,67	88,76	98,81	101,39	106,77	112,07	124,83	117,57	121,03	October
Νοέμβριος	77,18	78,61	81,09	78,86	77,85	81,95	82,60	85,70	88,61	98,86	101,20	107,08	112,25	121,97	117,50	121,42	November
Δεκέμβριος	77,32	78,64	81,13	78,44	78,26	82,07	82,60	85,83	88,79	98,74	101,31	107,15	112,50	119,51	117,11	121,59	December
Ετήσιος Μέσος	**76,59**	**78,35**	**80,08**	**80,34**	**77,45**	**80,16**	**82,37**	**84,32**	**88,20**	**95,43**	**100,00**	**105,14**	**110,68**	**121,49**	**117,18**	**120,38**	**Yearly Average**

ΠΙΝΑΚΑΣ 5. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑ ΟΜΑΔΑ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, 2005-2010**
TABLE 5. **PRICE INDEX OF CONSTRUCTION MATERIALS BY MAIN COMMODITY GROUP, 2005-2010**

(2005=100,00)

Κώδικας Code	**ΟΜΑΔΑ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ**	**Βάρος Weight**	**2005**	**2006**	**2007**	**2008**	**2009**	**2010**	**COMMODITY GROUP**
1	Ορυκτά	17,84	100,00	104,12	110,51	119,42	124,02	127,42	Minerals
2	Προϊόντα ορυκτών	25,59	100,00	102,34	104,44	112,14	115,78	117,60	Mineral products
3	Προϊόντα από ξύλο, μονωτικά, χημικά και πλαστικά	19,43	100,00	102,25	107,69	114,19	116,69	117,35	Products of wood, insulation materials, chemicals and plastics
4	Μεταλλικά προϊόντα	26,47	100,00	108,61	117,27	138,72	115,44	121,96	Metallic products
5	Ηλεκτρομηχανολογικά είδη	10,67	100,00	110,23	115,04	117,88	114,34	116,90	Electomechanical products
	Σ Υ Ν Ο Λ Ο	**100,00**	**100,00**	**105,14**	**110,68**	**121,49**	**117,18**	**120,38**	**T O T A L**

ΠΙΝΑΚΑΣ 6. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ, 2006-2010**
TABLE 6. **PRICE INDEX OF CONSTRUCTION MATERIALS BY COMMODITY, 2006-2010**

Κώδικας Code	ΕΙΔΟΣ	ΔΕΙΚΤΗΣ INDEX (2005=100,00)					ΕΤΗΣΙΑ ΜΕΤΑΒΟΛΗ ANNUAL CHANGE (%)				COMMODITY
		2006	2007	2008	2009	2010	2007	2008	2009	2010	
1	**ΟΡΥΚΤΑ**	**104,12**	**110,51**	**119,42**	**124,02**	**127,42**	**6,13**	**8,07**	**3,85**	**2,74**	**MINERALS**
11	**Αδρανή Ορυκτά**	**104,79**	**111,37**	**126,03**	**130,23**	**132,29**	**6,27**	**13,17**	**3,33**	**1,58**	**Mineral aggregates**
11.01	Θραυστή άμμος για σκυρόδεμα	105,45	111,97	126,56	130,73	132,74	6,18	13,03	3,29	1,54	Crushed sand
11.02	Θραυστά σκύρα για σκυρόδεμα	104,29	111,23	125,99	130,28	132,14	6,65	13,27	3,41	1,43	Crushed gravel
11.03	Μίγμα σκύρων και άμμου για οδόστρωμα	104,12	111,23	126,79	130,97	134,08	6,83	13,98	3,30	2,37	Gravel and sand aggregate
11.04	Χαβάρα	100,00	100,00	110,31	114,21	114,21	0,00	10,31	3,53	0,00	Havara
12	**Κονίες**	**106,62**	**110,96**	**116,86**	**120,82**	**128,36**	**4,07**	**5,32**	**3,39**	**6,24**	**Cements**
12.01	Γύψος	107,85	110,20	110,23	110,11	109,74	2,18	0,02	-0,11	-0,33	Gypsum
12.02	Άσφαλτος οδοστρωσίας	119,92	127,19	161,34	117,43	152,45	6,06	26,85	-27,22	29,83	Bitumen asphalt
12.03	Τσιμέντα τύπου Πόρτλαντ	104,07	107,89	108,39	121,66	124,04	3,66	0,47	12,24	1,95	Portland cements
13	**Λίθοι**	**100,64**	**109,28**	**117,06**	**122,70**	**122,39**	**8,58**	**7,12**	**4,82**	**-0,25**	**Stones**
13.01	Μάρμαρα	101,16	108,71	113,99	116,52	118,03	7,46	4,86	2,21	1,29	Marble
13.02	Γρανίτες	100,00	107,64	119,47	125,80	125,80	7,64	10,99	5,30	0,00	Granite
13.03	Διακοσμητικές πέτρες	100,00	113,87	123,13	137,89	131,09	13,87	8,13	11,99	-4,93	Decorative stone
2	**ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΟΡΥΚΤΩΝ**	**102,34**	**104,44**	**112,14**	**115,78**	**117,60**	**2,06**	**7,37**	**3,24**	**1,58**	**MINERAL PRODUCTS**
21	**Προϊόντα κονιαμάτων**	**102,50**	**104,37**	**113,44**	**117,35**	**119,87**	**1,83**	**8,68**	**3,45**	**2,15**	**Cement products**
21.01	Ασφαλτικό σκυρόδεμα	118,37	119,44	140,79	107,53	134,35	0,90	17,88	-23,62	24,94	Asphalt concrete
21.02	Σοβάδες, κόλλες για πλακάκια και αρμοστόκοι	100,44	100,44	110,89	111,34	110,46	0,00	10,40	0,41	-0,79	Plasters, mortars, tile adhesives and grout
21.03	Έτοιμο σκυρόδεμα	101,83	103,83	112,06	120,16	121,78	1,97	7,92	7,23	1,35	Ready-mix concrete
21.04	Γυψοσανίδες, τσιμεντοσανίδες και τσιμεντοσωλήνες	97,31	97,52	103,58	100,22	98,14	0,21	6,22	-3,24	-2,08	Gypsumboards, cementboards and cement pipes
21.05	Πλάκες, μωσαϊκά και τούβλα από σκυρόδεμα	100,92	106,08	113,09	119,19	114,95	5,12	6,61	5,39	-3,55	Pavement slabs, mosaics and bricks of concrete
22	**Κεραμικά είδη**	**101,86**	**104,64**	**108,27**	**111,08**	**110,82**	**2,73**	**3,46**	**2,60**	**-0,24**	**Ceramics**
22.01	Κεραμίδια	100,00	102,91	109,30	111,36	110,06	2,91	6,20	1,89	-1,17	Roofing tiles
22.02	Τούβλα	106,40	106,40	118,80	124,58	123,76	0,00	11,65	4,87	-0,66	Bricks
22.03	Πλακάκια	98,89	102,79	101,08	103,65	105,01	3,94	-1,66	2,55	1,31	Ceramic tiles
22.04	Είδη υγιεινής από πορσελάνη	101,74	109,03	105,25	98,98	93,37	7,17	-3,47	-5,96	-5,67	Sanitary ware of porcelain

(Συνέχεια-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (Συν.). **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ, 2006-2010**
TABLE 6 (Cont'd). **PRICE INDEX OF CONSTRUCTION MATERIALS BY COMMODITY, 2006-2010**

Κώδικας Code	ΕΙΔΟΣ	ΔΕΙΚΤΗΣ INDEX (2005=100,00)					ΕΤΗΣΙΑ ΜΕΤΑΒΟΛΗ ANNUAL CHANGE (%)				COMMODITY
		2006	2007	2008	2009	2010	2007	2008	2009	2010	
3	**ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΠΟ ΞΥΛΟ, ΜΟΝΩΤΙΚΑ, ΧΗΜΙΚΑ ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΙΚΑ**	**102,25**	**107,69**	**114,19**	**116,69**	**117,35**	**5,31**	**6,04**	**2,19**	**0,57**	**PRODUCTS OF WOOD, INSULATION MATERIALS, CHEMICALS AND PLASTICS**
31	**Προϊόντα απο ξύλο**	**103,76**	**110,35**	**118,33**	**120,74**	**121,08**	**6,36**	**7,23**	**2,04**	**0,28**	**Products of wood**
31.01	Ακατέργαστη (πριστή) ξυλεία	101,95	114,61	117,52	113,54	114,83	12,42	2,54	-3,38	1,14	Raw (sawn) timber
31.02	Βιομηχανική ξυλεία (κόντρα πλακέ, MDF, παρκέ laminated, κτλ)	101,44	110,88	115,48	117,04	118,56	9,31	4,15	1,35	1,30	Industrial wood (plywood, chipboard, MDF, laminated parquet, etc)
31.03	Ερμάρια και πάγκοι	105,38	111,25	122,83	128,08	126,28	5,56	10,42	4,27	-1,41	Wardrobes, cupboards and benches
31.04	Πόρτες και παράθυρα	103,13	106,89	113,24	114,71	117,28	3,65	5,94	1,30	2,24	Doors and windows
32	**Μονωτικά υλικά**	**101,64**	**105,61**	**110,90**	**111,48**	**111,59**	**3,91**	**5,01**	**0,52**	**0,10**	**Insulation materials**
32.01	Θερμομονωτικά	99,76	105,17	108,67	106,81	104,68	5,43	3,33	-1,71	-2,00	Thermal insulation
32.02	Υγρομονωτικά	102,45	105,80	111,86	113,49	114,57	3,27	5,73	1,45	0,95	Waterproofing
33	**Χημικά προϊόντα**	**99,73**	**104,13**	**106,61**	**111,48**	**116,05**	**4,41**	**2,38**	**4,57**	**4,09**	**Chemical products**
33.01	Μπογιές και διαλυτικά	99,68	104,89	108,53	112,24	116,45	5,23	3,48	3,41	3,75	Paints and solvents
33.02	Πρόσθετα σοβά και σκυροδέματος	100,00	100,28	96,82	107,64	113,99	0,28	-3,46	11,18	5,90	Concrete and mortar additives
34	**Είδη απο πλαστικό**	**97,64**	**99,09**	**102,40**	**104,09**	**103,52**	**1,48**	**3,35**	**1,65**	**-0,56**	**Plastic products**
34.01	Ντεπόζιτα νερού	104,86	121,82	129,05	125,96	114,76	16,17	5,94	-2,40	-8,89	Water tanks
34.02	Πλαστικοί σωλήνες	94,97	91,12	93,75	97,43	99,36	-4,05	2,89	3,92	1,99	Plastic pipes and tubes
34.03	Πόρτες και παράθυρα από PVC	100,00	101,09	106,46	107,02	115,21	1,09	5,30	0,53	7,66	PVC doors and windows
34.04	Είδη υγιεινής από ακρυλικό και λοιπά πλαστικά είδη μπάνιου	100,42	110,53	111,10	109,57	100,81	10,07	0,51	-1,37	-8,00	Acrylic sanitary ware and other plastic bathroom products
4	**ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ**	**108,61**	**117,27**	**138,72**	**115,44**	**121,96**	**7,97**	**18,29**	**-16,78**	**5,65**	**METALLIC PRODUCTS**
41	**Προϊόντα απο σίδηρο και χάλυβα**	**107,98**	**117,40**	**141,33**	**105,37**	**113,64**	**8,72**	**20,38**	**-25,44**	**7,85**	**Iron and steel products**
41.01	Σίδηρος οικοδομής	109,02	123,72	163,91	98,09	116,73	13,49	32,49	-40,16	19,00	Building iron
41.02	Σιδερένια κάγκελα	114,22	122,67	143,09	149,44	149,39	7,40	16,65	4,44	-0,04	Iron rails
41.03	Στέγες / υπόστεγα και μεταλλικά μέρη τοποθέτησης γυψοσανίδας και τσιμεντοσανίδας	103,15	105,68	112,47	111,43	112,09	2,45	6,43	-0,92	0,59	Roofs and metallic parts for the assembly of gypsumboards and cementboards
41.04	Κατασκευαστικός χάλυβας	114,22	122,67	143,09	100,54	101,05	7,40	16,65	-29,74	0,51	Structural steel
41.05	Σωλήνες από χάλυβα	99,25	107,46	118,97	97,61	105,30	8,27	10,71	-17,95	7,87	Steel pipes
41.06	Είδη υγιεινής και κουζίνας από ανοξείδωτο χάλυβα	100,95	106,07	108,47	111,78	106,52	5,07	2,27	3,05	-4,71	Sanitary ware and kitchen ware of stainless steel

(Συνέχεια-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (Συν.). **ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ, 2006-2010**
TABLE 6 (Cont'd). **PRICE INDEX OF CONSTRUCTION MATERIALS BY COMMODITY, 2006-2010**

Κώδικας Code	ΕΙΔΟΣ	ΔΕΙΚΤΗΣ INDEX (2005=100,00)					ΕΤΗΣΙΑ ΜΕΤΑΒΟΛΗ ANNUAL CHANGE (%)				COMMODITY
		2006	2007	2008	2009	2010	2007	2008	2009	2010	
42	**Προϊόντα απο αλουμίνιο και άλλα μέταλλα**	**109,73**	**117,03**	**134,10**	**133,24**	**136,68**	**6,66**	**14,58**	**-0,64**	**2,58**	**Products from aluminium and other metals**
42.01	Πόρτες και παράθυρα από αλουμίνιο	109,72	110,96	134,74	137,71	138,78	1,13	21,43	2,21	0,78	Aluminium doors and windows
42.02	Κάγκελα και γρίλιες από αλουμίνιο	106,27	108,19	111,43	113,95	113,98	1,81	3,00	2,26	0,02	Rails and venetian blinds from aluminium
42.03	Κλειδαριές, μεντεσέδες και χερούλια	100,00	111,12	113,68	115,20	115,87	11,12	2,30	1,34	0,58	Locks, hinges and handles
42.04	Χαλκοσωλήνες	138,81	219,23	225,09	167,94	212,12	57,94	2,67	-25,39	26,31	Copper pipes
5	**ΗΛΕΚΤΡΟΜΗΧΑΝΟΛΟΓΙΚΑ ΕΙΔΗ**	**110,23**	**115,04**	**117,88**	**114,34**	**116,90**	**4,36**	**2,48**	**-3,01**	**2,24**	**ELECTROMECHANICAL PRODUCTS**
51	**Ηλεκτρολογικό υλικό**	**118,64**	**123,60**	**125,23**	**114,01**	**119,65**	**4,19**	**1,32**	**-8,96**	**4,95**	**Electrical fixtures**
51.01	Καλώδια	122,81	128,68	130,39	116,83	123,78	4,78	1,33	-10,40	5,95	Wires and cables
51.02	Πρίζες, διακόπτες, ασφάλειες και μονωτές	98,85	99,68	100,83	99,98	98,59	0,85	1,15	-0,84	-1,39	Outlets, switches, fuses and insulators
51.03	Λαμπτήρες	98,90	98,96	100,42	103,08	105,34	0,06	1,47	2,65	2,19	Lamps
52	**Είδη θέρμανσης και ψύξης**	**98,54**	**99,04**	**98,47**	**101,42**	**98,69**	**0,51**	**-0,58**	**3,00**	**-2,69**	**Heating and cooling equipment**
52.01	Καυστήρες και λέβητες	101,03	107,57	109,51	114,96	118,95	6,47	1,81	4,97	3,47	Burners and boilers
52.02	Σώματα κεντρικής θέρμανσης	97,90	99,80	104,53	117,23	116,69	1,94	4,74	12,15	-0,46	Central heating radiators
52.03	Συσκευές κλιματισμού	98,45	98,48	97,30	99,26	95,95	0,03	-1,20	2,02	-3,34	Air conditioners
53	**Άλλα ηλεκτρομηχανολογικά είδη**	**104,80**	**112,49**	**119,86**	**124,29**	**125,60**	**7,34**	**6,55**	**3,69**	**1,06**	**Other electromechanical products**
53.01	Ηλιακοί και ηλεκτρικοί θερμοσίφωνες	105,87	115,05	121,13	124,97	125,06	8,67	5,28	3,17	0,08	Electric and solar water heaters
53.02	Αντλίες, πιεστικά και φίλτρα νερού	106,41	116,97	126,16	133,57	137,68	9,92	7,86	5,87	3,07	Pumps and water filters
53.03	Ανελκυστήρες	100,00	100,00	107,30	108,32	107,87	0,00	7,30	0,95	-0,42	Lifts
	ΣΥΝΟΛΟ	**105,14**	**110,68**	**121,49**	**117,18**	**120,38**	**5,27**	**9,76**	**-3,54**	**2,73**	**T O T A L**

ΠΙΝΑΚΑΣ 7. **ΔΕΙΚΤΗΣ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ, 1995-2010**
TABLE 7. **LABOUR COST INDEX, 1995-2010**

(2005=100,00)

ΜΗΝΑΣ	**1995**	**1996**	**1997**	**1998**	**1999**	**2000**	**2001**	**2002**	**2003**	**2004**	**2005**	**2006**	**2007**	**2008**	**2009**	**2010**	**MONTH**
Ιανουάριος	60,07	63,42	67,52	72,04	74,77	77,59	82,00	85,79	90,59	94,86	99,88	104,66	109,82	115,62	123,21	125,97	January
Φεβρουάριος	60,07	63,42	67,52	72,04	74,77	77,59	82,00	85,79	90,59	94,86	99,88	104,66	109,82	115,62	123,21	125,97	February
Μάρτιος	60,07	63,72	67,52	72,04	74,77	77,59	82,00	85,79	90,59	94,86	99,88	104,66	109,82	115,62	123,21	125,97	March
Απρίλιος	60,07	63,72	68,33	72,04	74,77	77,59	82,00	85,79	90,59	94,86	99,88	104,66	109,82	115,62	123,32	125,97	April
Μάϊος	60,07	63,72	68,33	72,04	74,77	77,59	82,00	85,79	90,59	94,86	99,88	104,66	109,82	115,62	123,32	125,97	May
Ιούνιος	60,07	63,72	68,33	72,04	74,77	77,59	82,00	85,79	90,59	94,86	99,88	104,66	109,82	115,62	123,32	125,97	June
Ιούλιος	60,04	64,87	69,41	72,18	74,41	79,29	82,56	86,94	92,27	95,31	100,12	105,89	110,37	117,74	121,31	127,13	July
Αύγουστος	60,04	64,87	69,41	72,18	74,41	79,29	82,56	86,94	92,27	95,31	100,12	105,89	110,37	117,74	121,31	127,13	August
Σεπτέμβριος	60,04	64,87	69,41	72,18	74,41	79,29	82,56	86,94	92,27	95,31	100,12	105,89	110,37	117,74	121,31	127,13	September
Οκτώβριος	61,10	64,87	69,41	72,18	74,41	79,29	82,67	87,02	92,27	95,31	100,12	105,89	110,37	117,74	121,31	127,13	October
Νοέμβριος	61,10	64,87	69,41	72,18	74,41	79,29	82,67	87,02	92,27	95,31	100,12	105,89	110,37	117,74	121,31	127,13	November
Δεκέμβριος	61,10	64,87	69,41	72,18	74,41	79,29	82,67	87,02	92,27	95,31	100,12	105,89	110,37	117,74	121,31	127,13	December
Ετήσιος Μέσος	**60,32**	**64,24**	**68,67**	**72,11**	**74,59**	**78,44**	**82,30**	**86,39**	**91,43**	**95,09**	**100,00**	**105,28**	**110,09**	**116,68**	**122,29**	**126,55**	**Yearly Average**

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. **ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ ΚΑΝΟΝΙΚΩΝ ΩΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ, 2000-2010**
TABLE 8. **AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES BY OCCUPATION, 2000-2010**

(€)

Κώδικας Code (ISCO 1988)	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	OCCUPATION
7009	Επιστάτης	8,22	8,47	9,06	9,70	10,15	10,68	10,94	11,24	11,77	12,20	12,40	Foreman
8113	Διατρητής	7,43	7,86	8,30	8,75	9,06	9,43	9,91	10,18	10,59	10,91	…	Well driller
7137	Ηλεκτρολόγος	7,28	7,57	7,94	8,37	8,68	9,04	9,45	9,96	10,33	10,98	10,89	Electrical wireman
7136	Υδραυλικός	7,09	7,55	8,13	8,56	8,94	9,38	9,84	9,93	9,94	10,57	10,61	Plumber and fitter
7212	Συγκολλητής	7,38	7,83	8,25	8,71	9,00	9,40	9,88	10,11	10,41	11,01	10,96	Welder and cutter
7141	Ελαιοχρωματιστής	7,59	7,93	8,13	8,68	9,02	9,36	9,96	10,34	11,11	11,43	11,89	Painter
7122	Κτίστης	7,69	8,01	8,27	8,70	9,04	9,45	9,93	10,41	10,97	11,55	11,93	Bricklayer
7123	Καλουψιής	7,65	7,94	8,25	8,68	9,02	9,41	9,89	10,30	10,92	11,46	11,84	Reinforced-concreter
7125	Σιδεράς	7,65	7,94	8,12	8,53	8,88	9,36	9,86	10,20	10,88	11,41	11,77	Reinforced-iron worker
7124	Πελεκάνος	7,42	7,71	8,12	8,51	8,88	9,28	9,77	10,10	10,66	11,24	11,51	Carpenter
9313	Εργάτης οικοδομών	6,22	6,48	6,80	7,19	7,45	7,76	8,20	8,59	9,17	9,67	10,04	Construction labourer
8163	Χειριστής κομπρεσσόρου	7,01	7,43	7,94	8,42	8,78	9,14	9,64	9,88	10,25	10,55	…	Air compressor operator
8333	Χειριστής γερανού	7,69	8,03	8,58	8,97	9,28	9,74	10,20	10,66	10,99	11,49	11,91	Crane and hoist operator
8332	Χειριστής εκσκαφέα	7,60	7,93	8,46	8,88	9,23	9,59	9,96	10,44	11,11	11,61	11,91	Earth-moving machine operator
8324	Οδηγός αυτοκινήτων	7,42	7,74	8,01	8,46	8,83	9,18	9,74	10,17	10,60	11,23	11,57	Motor vehicle driver

ΠΙΝΑΚΑΣ 8(α). **ΔΕΙΚΤΗΣ ΚΑΝΟΝΙΚΩΝ ΩΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ, 2000-2010**
TABLE 8(a). **NORMAL HOURLY WAGE-RATE INDEX BY OCCUPATION, 2000-2010**

(2005=100,00)

Κώδικας Code (ISCO 1988)	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	OCCUPATION
7009	Επιστάτης	76,97	79,31	84,83	90,82	95,04	100,00	102,43	105,24	110,21	114,23	116,10	Foreman
8113	Διατρητής	78,79	83,35	88,02	92,79	96,08	100,00	105,09	107,95	112,30	115,69	…	Well driller
7137	Ηλεκτρολόγος	80,53	83,74	87,83	92,59	96,02	100,00	104,54	110,18	114,27	121,46	120,46	Electrical wireman
7136	Υδραυλικός	75,59	80,49	86,67	91,26	95,31	100,00	104,90	105,86	105,97	112,69	113,11	Plumber and fitter
7212	Συγκολλητής	78,51	83,30	87,77	92,66	95,74	100,00	105,11	107,55	110,74	117,13	116,60	Welder and cutter
7141	Ελαιοχρωματιστής	81,09	84,72	86,86	92,74	96,37	100,00	106,41	110,47	118,70	122,12	127,03	Painter
7122	Κτίστης	81,38	84,76	87,51	92,06	95,66	100,00	105,08	110,16	116,08	122,22	126,24	Bricklayer
7123	Καλουψιής	81,30	84,38	87,67	92,24	95,86	100,00	105,10	109,46	116,05	121,79	125,82	Reinforced-concreter
7125	Σιδεράς	81,73	84,83	86,75	91,13	94,87	100,00	105,34	108,97	116,24	121,90	125,75	Reinforced-iron worker
7124	Πελεκάνος	79,96	83,08	87,50	91,70	95,69	100,00	105,28	108,84	114,87	121,12	124,03	Carpenter
9313	Εργάτης οικοδομών	80,15	83,51	87,63	92,65	96,01	100,00	105,67	110,70	118,17	124,61	129,38	Construction labourer
8163	Χειριστής κομπρεσσόρου	76,70	81,29	86,87	92,12	96,06	100,00	105,47	108,10	112,14	115,43	…	Air compressor operator
8333	Χειριστής γερανού	78,95	82,44	88,09	92,09	95,28	100,00	104,72	109,45	112,83	117,97	122,28	Crane and hoist operator
8332	Χειριστής εκσκαφέα	79,25	82,69	88,22	92,60	96,25	100,00	103,86	108,86	115,85	121,06	124,19	Earth-moving machine operator
8324	Οδηγός αυτοκινήτων	80,83	84,31	87,25	92,16	96,19	100,00	106,10	110,78	115,47	122,33	126,03	Motor vehicle driver

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

(I) ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΑ ΕΡΕΥΝΩΝ
(II) ΕΝΤΥΠΟ ΑΔΕΙΑΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ

APPENDIX

(I) SURVEY QUESTIONNAIRES
(II) BUILDING PERMIT FORM

Αρ. Φακ.: 5.27.06.25
Τηλ.: 22602164, 24821832,
25871218, 26804441
Φαξ: 22602770

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αριθμός Κάρτας	**00**	1-2
Αύξων Αριθμός Επιχείρησης		3-6
Κώδικας Δραστ. NACE 1.1		7-11
Κώδικας Δραστ. NACE 2		12-16

ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ 2009

ΓΙΑ ΕΠΙΣΗΜΗ ΧΡΗΣΗ						
Συντελεστής Στάθμισης		Κώδικας Απασχόλησης	Οικονομική Κατηγορία Κατασκευών	Γεωγραφικός Κώδικας	Νομική Μορφή Επιχείρησης	Θεσμικός Τομέας
NACE 1.1	NACE 2					
17-20	21-24	25	26-27	28-31	32	33

Α. ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ

1. Επωνυμία της Επιχείρησης ή Όνομα Ιδιοκτήτη .....

   .....

2. Διεύθυνση Αλληλογραφίας .....
   (Οδός και αριθμός)

   Ταχυδρομικός Κώδικας ..... Πόλη/Χωριό ..... Επαρχία .....

   Ταχυδρομική Θυρίδα ..... Ταχυδρομικός Κώδικας Θυρίδας .....

   Τηλέφωνο ..... Φαξ .....

3. Νομική Μορφή της Επιχείρησης .....

4. Περιγραφή Δραστηριότητας
   (προσδιορίστε πλήρως) .....

   .....

Γενικές Παρατηρήσεις

1. Η Έρευνα καλύπτει τις επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στον τομέα των κατασκευών. Σκοπός της είναι η συλλογή στοιχείων σχετικά με την απασχόληση, παραγωγή, έξοδα, αποθέματα και εξοπλισμό των επιχειρήσεων. Τα στοιχεία αυτά θεωρούνται αναγκαία για την παρακολούθηση της εξέλιξης του τομέα και για τον καλύτερο προγραμματισμό της οικονομικής ανάπτυξης της Κύπρου.

2. Η Έρευνα διεξάγεται με βάση τον περί Στατιστικής Νόμο, αρ. 15(Ι)/2000. Άρνηση ή αμέλεια για παροχή των πληροφοριών ή παροχή ανακριβών ή ελλιπών στοιχείων υπόκειται στις συνέπειες του Νόμου.

3. Παρακαλώ όπως απαντήσετε σε όλες τις ερωτήσεις με κάθε δυνατή ακρίβεια. Αν δε γνωρίζετε όλα τα ζητηθέντα στοιχεία με ακρίβεια, μπορείτε να δώσετε την καλύτερη δυνατή εκτίμησή σας.

4. Όλα τα στοιχεία θα πρέπει να αναφέρονται στη χρονική περίοδο **1η Ιανουαρίου 2009 μέχρι 31η Δεκεμβρίου 2009.**

5. **ΟΛΑ ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΟΥ ΘΑ ΔΟΘΟΥΝ ΘΑ ΤΗΡΗΘΟΥΝ ΩΣ ΕΜΠΙΣΤΕΥΤΙΚΑ**
   Η Στατιστική Υπηρεσία υποχρεούται, σύμφωνα με τον περί Στατιστικής Νόμο, να τηρήσει τα στοιχεία τα οποία θα δηλώσετε ως εμπιστευτικά. Οι απαντήσεις σας θα χρησιμοποιηθούν αποκλειστικά και μόνο για σκοπούς στατιστικής και κανένας δε θα λάβει γνώση των ατομικών στοιχείων της επιχείρησής σας, ούτε δημόσια αρχή, ούτε ιδιώτης.

Γ. Χρ. Γεωργίου
Διευθυντής
Στατιστικής Υπηρεσίας

Ιούλιος, 2010.

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	10
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Β. <u>ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΟΙΒΗ ΑΠΑΣΧΟΛΗΘΕΝΤΩΝ</u>

1. Συνολικός αριθμός ατόμων που εργάστηκαν στην επιχείρηση το 2009 (ανεξάρτητα από την περίοδο απασχόλησης, όπως φαίνεται στο έντυπο IR7 που ετοιμάζει ο ελεγκτής της επιχείρησης για το φόρο εισοδήματος).

	17-22

2. Απασχόληση για το 2009. Αριθμός θέσεων εργασίας (μέσος όρος των τριμήνων)

ΣΥΝΟΛΟ	Ιανουάριος-Μάρτιος	Απρίλιος-Ιούνιος	Ιούλιος-Σεπτέμβριος	Οκτώβριος-Δεκέμβριος
23-28	29-34	35-40	41-46	47-52
.....	.....	.....	.....	.....

3. Αριθμός απασχοληθέντων προσώπων και αμοιβή τους κατά τη διάρκεια του 2009.

Κατηγορίες εργαζομένων	Αριθμός απασχοληθέντων προσώπων	Σύνολο ωρών που εργάζονται εβδομαδιαίως τα μερικώς απασχολούμενα άτομα	Μέσος όρος απασχοληθέντων προσώπων	Μισθοί και ημερομίσθια (€)	Συνεισφορά εργοδότη στα διάφορα ταμεία εργοδοσίας (€)
Εργαζόμενοι ιδιοκτήτες και συνέταιροι	53-58		59-64	65-74	75-84 .....
Απασχολούμενα μέλη οικογένειας χωρίς μισθό	85-90		91-96	97-106	
Πλήρως απασχολούμενοι υπάλληλοι/εργάτες	107-112		113-118	119-128	129-138 .....
Μερικώς απασχολούμενοι υπάλληλοι/εργάτες	139-144	145-150	151-156	157-166	167-176 .....
ΣΥΝΟΛΟ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ	177-182 **.....**		183-188 **.....**	189-198 **.....**	199-208 **.....**
ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΟΠΟΙΟΥΣ ΓΥΝΑΙΚΕΣ			209-214 **.....**		

4.	Αριθμός ημερών εργασίας της επιχείρησης για το 2009 (δηλαδή μέρες που η επιχείρηση ήταν ανοικτή για τους απασχολούμενους υπαλλήλους/εργάτες).	 215-220
5.	Ετήσιος μέσος όρος ημερών άδειας (αν η άδεια δίνεται εκ περιτροπής), ασθένειας και απώλειας από απεργίες κατά απασχολούμενο πρόσωπο στην επιχείρηση για το 2009.	 221-226

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	20
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Γ. ΚΥΚΛΟΣ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

	Αξία (€)	Στήλες
(1) Συνολική αξία πωλήσεων και υπηρεσιών για το 2009	.....	**17-28**
α. Κύρια δραστηριότητα	.....	29-40
β. Πωλήσεις προϊόντων που παράγει η επιχείρησή σας	.....	41-52
γ. Πωλήσεις προϊόντων που αγοράζει και μεταπωλεί η επιχείρησή σας χωρίς καμιά επεξεργασία	.....	53-64
δ. Πωλήσεις υπηρεσιών i. Επιδιορθώσεις σε άλλους	.....	65-76
ii. Αξία υπεργολαβιών που παρασχέθηκαν σε άλλους	.....	77-88
(2) Αξία οικοδομικών έργων που παράχθηκαν από την επιχείρηση για δική της χρήση	.....	**89-100**
(3) Αύξηση/μείωση (+/-) των αποθεμάτων των προϊόντων που παράγει η επιχείρηση. (Να βρεθεί από την ερώτηση 1 του μέρους Ε ‘‘ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ’’)	.....	**101-112**
(4) Αύξηση/μείωση (+/-) των αποθεμάτων των προϊόντων που αγοράζει και μεταπωλεί η επιχείρηση χωρίς καμιά επεξεργασία. (Να βρεθεί από την ερώτηση 3 του μέρους Ε ‘‘ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ’’)	.....	**113-124**
(5) Αύξηση/μείωση (+/-) των αποθεμάτων των ημιτελών προϊόντων (Να βρεθεί από την ερώτηση 2 του μέρους Ε ‘‘ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ’’)	.....	**125-136**
Άλλα Έσοδα:		
(6) Ενοίκια	.....	**137-148**
(7) Προμήθειες	.....	**149-160**
(8) Επιχορηγήσεις (για παραγωγή ή εξαγωγή προϊόντων)	.....	**161-172**
(9) Άλλα έσοδα (προσδιορίστε)	.....	**173-184**
(10) **ΣΥΝΟΛΟ {(1) έως (9)** εκτός (1)α, (1)β, (1)γ και (1)δ}	.....	**185-196**
(11) Αγορές εμπορευμάτων για μεταπώληση χωρίς καμιά επεξεργασία	.....	**197-208**
ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ {10-11}	.....	**209-220**
(12) Τόκοι που εισπράχθηκαν	.....	221-232
(13) Επιχορηγήσεις (για επενδύσεις που έγιναν)	.....	233-244
(14) Μερίσματα, μετοχές και συναφή έσοδα	.....	245-256
(15) Κέρδος/Ζημιά (+/-) από πώληση πάγιου ενεργητικού	.....	257-268

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	22
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Γ. α. <u>ΚΥΚΛΟΣ ΕΡΓΑΣΙΩΝ</u>

Σημείωση: <u>Ανάλυση της κύριας δραστηριότητας σε είδη κατασκευών</u>

Είδη κατασκευών που παράχθηκαν	Κώδικας Έργου	Αξία παραγωγής (€)
	17-23	24-35
(1) Πλήρεις εργολαβίες:		
(α) Κυριότερα έργα	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
(β) Άλλα (αξία)	9999998	.....
(2) Πλήρεις υπεργολαβίες:		
(α) Κυριότερες	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
(β) Άλλες (αξία)	9999999	.....
ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ ΕΡΓΑΣΙΩΝ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΡΙΑ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ	0000000	.....

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	30
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Δ. ΑΓΟΡΕΣ ΓΙΑ ΤΟ 2009

	Αξία (€)	Στήλες
ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ ΑΓΟΡΩΝ	.....	17-28
α. Αγορές εμπορευμάτων για μεταπώληση (χωρίς καμιά επεξεργασία)	.....	29-40
β. Αγορές πρώτων υλών, υλικών συσκευασίας κ.λ.π.	.....	41-52
γ. Αγορές ανταλλακτικών και καυσίμων	.....	53-64

Ε. ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΑΡΧΗ ΚΑΙ ΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΟΥ 2009

Είδη αποθεμάτων	1.1.2009 Αξία (€)	31.12.2009 Αξία (€)
	65-74	75-84
(1) Προϊόντα που παράγει η επιχείρησή σας	.....	.....
	85-94	95-104
(2) Ημιτελή προϊόντα	.....	.....
	105-114	115-124
(3) Προϊόντα που έχουν αγοραστεί για μεταπώληση (χωρίς καμιά επεξεργασία)	.....	.....
	125-134	135-144
(4) Υλικά οικοδομής και υλικά συσκευασίας	.....	.....
	145-154	155-164
(5) Άλλα αποθέματα (καύσιμα και ανταλλακτικά)	.....	.....
	165-174	175-184
ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ ΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ	**.....**	**.....**

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	40
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

ΣΤ. <u>ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΟ 2009</u>

Άμεσα έξοδα	Αξία (€)	Στήλες
(1) Οικοδομικά υλικά		
Ξυλουργικά ..... Αλουμίνια ..... Σιδηρουργικά	.....	17-28
(2) Άλλα υλικά	.....	29-40
(3) Καύσιμα (π.χ. για θέρμανση, εξοπλισμό παραγωγής, κ.λ.π.)	.....	41-52
(4) Ηλεκτρισμός	.....	53-64
(5) Νερό	.....	65-76
(6) Έξοδα οχημάτων ..... Άδειες κυκλοφορίας ..... Ασφάλειες		
α. Καύσιμα και λιπαντικά οχημάτων	.....	77-88
β. Επιδιορθώσεις και άλλα έξοδα οχημάτων	.....	89-100
γ. Ποσό που πληρώθηκε σε άλλους για μεταφορά υλικών	.....	101-112
(7) Ποσό που πληρώθηκε σε άλλους για εργασία ή υπηρεσίες που παρασχέθηκαν στην επιχείρηση (αφορά άμεσα την παραγωγή)	.....	113-124
(8) Ανταλλακτικά και επιδιορθώσεις μηχανημάτων και εξοπλισμού	.....	125-136
(9) Ποσό που πληρώθηκε για συνηθισμένες επιδιορθώσεις ή συντήρηση κτιρίων και υποστατικών της επιχείρησης	.....	137-148
(10) Εκτυπωτικά και γραφική ύλη	.....	149-160
(11) Αξία υλικών που χρησιμοποιήθηκαν για την κατασκευή κτιρίων και εξοπλισμού από την επιχείρηση για δική της χρήση	.....	161-172
(12) Τέλη και άδειες (σκύβαλα, αποχετευτικό, πολεοδομικές/άδειες οικοδομής, κ.λ.π.)	.....	173-184
(13) Στολές και εξοπλισμός ασφαλείας	.....	185-196
(14) Άλλα έξοδα παραγωγής (προσδιορίστε):	.....	221-232
ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ ΑΜΕΣΩΝ ΕΞΟΔΩΝ	**.....**	233-244

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	50
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Ζ. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΣΥΝΑΦΗ ΕΞΟΔΑ ΓΙΑ ΤΟ 2009

Είδη εξόδων	Αξία (€)	Στήλες
(1) Τηλεφωνικά, ταχυδρομικά, ταχυμεταφορές και συναφή	.....	17-28
(2) Διαφημίσεις	.....	29-40
(3) Νομικές υπηρεσίες	.....	41-52
(4) Λογιστικά και ελεγκτικά	.....	53-64
(5) Τεχνικές – συμβουλευτικές υπηρεσίες	.....	65-76
(6) Ασφάλειες: (.....)		
α. Κτιρίων και μηχανημάτων	.....	77-88
β. Οχημάτων	.....	89-100
γ. Έργου	.....	101-112
δ. Άλλες (προσδιορίστε)	.....	113-124
(7) Αποθηκευτικά	.....	125-136
(8) Έξοδα παράστασης	.....	137-148
(9) Ταξιδιωτικά, οδοιπορικά (εσωτερικού, εξωτερικού)	.....	149-160
(10) Εκπαίδευση προσωπικού (σεμινάρια κλπ.)	.....	161-172
(11) Τραπεζικά δικαιώματα	.....	173-184
(12) Συνδρομές (εκτός από δωρεές)	.....	185-196
(13) Δικαιώματα ευρεσιτεχνίας και χρήσης εμπορικής επωνυμίας (patents and royalties)	.....	197-208
(14) Πληρωμές σε γραφεία εύρεσης εργασίας και σε παρόμοιους οργανισμούς για την προμήθεια προσωπικού	.....	209-220
(15) Άλλα διοικητικά έξοδα (προσδιορίστε):	.....	233-244
ΣΥΝΟΛΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΩΝ ΕΞΟΔΩΝ	**.....**	245-256

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	60
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Η. ΕΝΟΙΚΙΑ, ΤΟΚΟΙ, ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ ΓΙΑ ΤΟ 2009

Ενοίκια, τόκοι, αποσβέσεις και έμμεσοι φόροι	Αξία (€)	Στήλες
(1) Ενοίκιο κτιρίων και χώρων στάθμευσης:		
α. Πληρωθέν	.....	17-24
β. Σε περίπτωση ιδιόκτητων υποστατικών δηλώστε το ενοίκιο που θα πληρωνόταν αν το υποστατικό ενοικιαζόταν	.....	25-32
(2) Ενοίκιο μηχανημάτων και οχημάτων	.....	33-40
(3) Τόκοι για δάνεια της επιχείρησής σας	.....	41-48
(4) Αποσβέσεις για κτίρια, μηχανήματα, οχήματα και για άλλο εξοπλισμό της επιχείρησής σας	.....	49-56
(5) Έμμεσοι φόροι:		
α. Άδειες κυκλοφορίας οχημάτων της επιχείρησης	.....	57-64
β. Δημοτικοί/Κοινοτικοί Φόροι (αφαιρούνται σκύβαλα και αποχετευτικό)	.....	65-72
γ. Δημοτικό/Κοινοτικό τέλος ακίνητης περιουσίας	.....	73-80
δ. Χαρτόσημα	.....	81-88
ε. Άλλοι έμμεσοι φόροι (μεταβιβαστικά)	.....	97-104
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΟΙΚΙΩΝ, ΤΟΚΩΝ, ΑΠΟΣΒΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΕΜΜΕΣΩΝ ΦΟΡΩΝ	**.....**	113-120

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	70
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

Θ. ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΟ 2009

Είδη εξοπλισμού	Αγορές Αξία (€)	Πωλήσεις Αξία (€)
	17-28	29-40
(1) Γη και οικόπεδα για ιδία χρήση	.....	.....
(2) Παλαιά κτίρια και υποστατικά που κτίστηκαν πριν το 2009 και χρησιμοποιούνταν:	41-52	53-64
α. ως κατοικίες	.....	.....
	65-76	77-88
β. σε οικονομική δραστηριότητα	.....	.....
	89-100	101-112
(3) Νέες οικοδομές (αγορά, ανέγερση, μεγάλες επιδιορθώσεις και μετατροπές, συμπεριλαμβανομένων συσκευών κλιματισμού και ηλεκτρικών εγκαταστάσεων)	.....	.....
	113-124	125-136
(4) Μεταφορικά μέσα	.....	.....
	137-148	149-160
(5) Έπιπλα και σκεύη	.....	.....
	161-172	173-184
(6) Ηλεκτρονικοί υπολογιστές	.....	.....
	185-196	197-208
(7) Λογισμικά προγράμματα	.....	.....
	209-220	221-232
(8) Μηχανήματα και άλλος μηχανικός εξοπλισμός	.....	.....
	233-244	245-256
ΣΥΝΟΛΟ ΑΓΟΡΩΝ/ΠΩΛΗΣΕΩΝ	**.....**	**.....**

Στήλες	1-2
Αριθμός Κάρτας	80
Κοινά στοιχεία στήλες 3-16	

I. ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ, ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΟ 2010

Απασχόληση και παραγωγή:

(1) Αριθμός εργαζομένων	.....	17-28
(2) Μέσος όρος εργαζομένων (σε ισοδυναμία πλήρους απασχόλησης)	.....	29-40
(3) Συνολική αξία εργασιών **(€)** της επιχείρησης	.....	41-52

Κεφαλαιουχικές επενδύσεις: Αξία (€)

(4) Γη και οικόπεδα	.....	53-64
(5) Κτίρια και άλλα οικοδομικά έργα	.....	65-76
(6) Μηχανήματα και άλλος μηχανικός εξοπλισμός	.....	77-88
(7) Μεταφορικά μέσα	.....	89-100
(8) Έπιπλα, σκεύη και άλλα	.....	101-112
ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ	**.....**	113-124

Πληροφορίες Ελεγκτικού Γραφείου:

Όνομα ελεγκτή/λογιστή: .....

Επωνυμία γραφείου: .....

Διεύθυνση: .....

Τηλέφωνο: .....

Όνομα προσώπου της επιχείρησης που έδωσε τις πληροφορίες: Θέση: .....

..... Τηλέφωνο: .....

ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

.....

.....

.....

.....

ΓΙΑ ΕΠΙΣΗΜΗ ΧΡΗΣΗ

Απογραφέας ..... Ημερομηνία .....

Εξετάστηκε από ..... Ημερομηνία .....

Κωδικοποιήθηκε από ..... Ημερομηνία .....

File No. 5.27.06.25
Tel.: 22602164, 24821832
25871218, 26804441
Fax: 22602770

STATISTICAL SERVICE
1444 NICOSIA

Card Number	**00**	1-2
Serial Number of Enterprise		3-6
Industrial Code NACE 1.1		7-11
Industrial Code NACE 2		12-16

CONSTRUCTION SURVEY 2009

FOR OFFICIAL USE						
Weight		Employment Code	Economic Category	Geographical Code	Legal Entity of Enterprise	Institutional Sector
NACE 1.1	NACE 2					
17-20	21-24	25	26-27	28-31	32	33

A. CHARACTERISTICS OF THE ENTERPRISE

1. Name of Enterprise or Proprietor .....

   .....

2. Correspondence Address .....
   (Street and number)

   Postal Code ..... Town/Village ..... District .....

   Post Office Box ..... Postal Code of P.O. Box .....

   Telephone ..... Fax .....

3. Legal Entity of Enterprise .....

4. Kind of Activity
   (describe fully) .....

   .....

General Instructions

1. The Construction Survey covers production, capital investment, employment, wages and salaries, stocks, expenditure on construction materials and other general information on enterprises active in the construction sector. These data are considered necessary for the monitoring of the evolution of the sector and for the better planning of the economic development of Cyprus.

2. The Survey is carried out in accordance with the Statistics Law, No. 15(I)/2000. Refusal or negligence to provide the relevant information and the provision of inaccurate or incomplete information will render the respondent liable to the consequences of this Law.

3. All questions should be answered with the highest possible accuracy. If you cannot give precise figures, you may give the nearest possible estimates.

4. All data should refer to the period from **1st January to 31st December 2009.**

5. **ALL DATA COLLECTED WILL BE TREATED AS CONFIDENTIAL**

The Statistical Service is obliged under the Statistics Law to treat all the information collected as confidential and to use it solely for statistical purposes. No data for any individual enterprise may be published or disclosed to either public bodies or private individuals.

G. Chr. Georgiou
Director
Statistical Service

July, 2010.

Columns	1-2
Card Number	10
Common Data Columns 3-16	

B. EMPLOYMENT AND EARNINGS

1. Total number of persons employed at the enterprise during 2009.
(irrespective of the duration of employment, as appearing in the IR7 form)

	17-22

2. Employment for 2009 - No of job positions (quarterly average)

TOTAL	January-March	April-June	July-September	October-December
23-28	29-34	35-40	41-46	47-52
.....	.....	.....	.....	.....

3. Number of persons employed and their remuneration during 2009.

Occupational category of persons employed	Number of persons employed	Total number of weekly working hours for part-time employees	Average number of persons employed (full time equivalent)	Wages and salaries (€)	Employer's contributions to various funds (€)
Working proprietors and partners	53-58		59-64	65-74	75-84 .....
Engaged family members without salary	85-90		91-96	97-106	
Full-time employees	107-112		113-118	119-128	129-138 .....
Part-time employees	139-144	145-150	151-156	157-166	167-176 .....
TOTAL NUMBER OF PERSONS EMPLOYED	177-182 **.....**		183-188 **.....**	189-198 **.....**	199-208 **.....**
OF WHICH FEMALES			209-214 **.....**		

4. Number of working days of the enterprise during 2009
(number of days the enterprise was open for the employees)

.....	215-220

5. Total number of working days lost during 2009 (including vacation and sick leave, public holidays, strikes etc.) per employee

.....	221-226

Columns	1-2
Card Number	20
Common Data Columns 3-16	

C. TURNOVER

	Value (€)	Columns
(1) Total value of sales and services for 2009	.....	**17-28**
a. Main Activity	.....	29-40
b. Sales of items produced by the enterprise	.....	41-52
c. Sales of goods purchased for re-sale by the enterprise in the same condition as purchased	.....	53-64
d. Sales of services i. Value of repairs rendered to others	.....	65-76
ii. Value of sub contracts rendered to others on materials supplied by them	.....	77-88
(2) Value of fixed assets produced by the enterprise for own use	.....	**89-100**
(3) Change (+/-) in stocks of the goods produced by the enterprise (Find from question 1 of part E ''STOCKS'')	.....	**101-112**
(4) Change (+/-) in stocks of the goods purchased for re-sale by the enterprise in the same condition as purchased. (Find from question 3 of part E ''STOCKS'')	.....	**113-124**
(5) Change (+/-) in stocks of semi-finished goods (Find from question 2 of part E ''STOCKS'')	.....	**125-136**
Other Revenue:		
(6) Rent	.....	**137-148**
(7) Commissions	.....	**149-160**
(8) Subsidies (for production or export of goods)	.....	**161-172**
(9) Other revenue (specify)	.....	**173-184**
(10) **TOTAL {(1) to (9)** except (1)a, (1)b, (1)c and (1)d}	.....	**185-196**
(11) Purchases of goods for re-sale in the same condition as purchased	.....	**197-208**
GROSS OUTPUT OF THE ENTERPRISE {10-11}	.....	**209-220**
(12) Interest earned	.....	221-232
(13) Subsidies (for investments done)	.....	233-244
(14) Dividends, shares and other revenue	.....	245-256
(15) Profit/loss (+/-) from sales of fixed assets	.....	257-268

Columns	1-2
Card Number	22
Common Data Columns 3-16	

C. a. TURNOVER

Note: Analysis of the main activity by type of construction project

Projects constructed	Code of project	Value of Production (€)
	17-23	24-35
(1) Full contracts: (a) Main projects	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
(b) Other (value)	9999998	.....
(2) Full subcontracts: (a) Main	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
(b) Other (value)	9999999	.....
TOTAL REVENUE FROM MAIN ACTIVITY	0000000	.....

Columns	1-2
Card Number	30
Common Data Columns 3-16	

D. PURCHASES FOR 2009

	Value (€)	Columns
TOTAL VALUE OF PURCHASES	**.....**	17-28
a. Purchases of goods for re-sale in the same condition as purchased	.....	29-40
b. Purchases of raw materials, packing materials etc	.....	41-52
c. Purchases of spare parts and fuel	.....	53-64

E. STOCKS AT THE BEGINNING AND END OF 2009

Category of stocks	1.1.2009 Value (€)	31.12.2009 Value (€)
	65-74	75-84
(1) Finished goods produced by the enterprise	.....	.....
	85-94	95-104
(2) Semi-finished goods	.....….....	...….....
	105-114	115-124
(3) Goods purchased for re-sale in the same condition as purchased	.....….....	...….....
	125-134	135-144
(4) Construction materials and packing materials	....……...….	...…….....
	145-154	155-164
(5) Other stocks (fuel and spare parts)	……..	……..
	165-174	175-184
TOTAL VALUE OF STOCKS	**.....….....	**...….....**

Columns	1-2
Card Number	40
Common Data Columns 3-16	

F. PRODUCTION EXPENSES OF THE ENTERPRISE FOR 2009

Type of expenses	Value (€)	Columns
(1) Value of construction materials ..... Wood work ..... Aluminium items..... Iron items …….....	……...	17-28
(2) Other materials	……...	29-40
(3) Fuel (for power and heating, equipment for production etc.)	……...	41-52
(4) Electricity	……...	53-64
(5) Water	……...	65-76
(6) Expenses on vehicles……...Licenses……...Insurance.....…….....		
a. Fuel and lubricants for vehicles	……...	77-88
b. Repairs and other expenses of vehicles	……...	89-100
c. Amount paid to others for transport of materials	……...	101-112
(7) Amount paid to others for work done or services rendered to the enterprise	……...	113-124
(8) Amount paid for spare parts and repairs of machinery and equipment	……...	125-136
(9) Amount paid to others for repairs and maintenance of the buildings of the enterprise	……...	137-148
(10) Printing materials and stationery	……...	149-160
(11) Cost of materials used for the construction of fixed assets by the enterprise for its own use	……...	161-172
(12) Fees and licenses (waste collection, sewerage, building permits etc)	……...	173-184
(13) Uniforms and safety equipments	……...	185-196
(14) Other production expenses (specify):	……...	221-232
TOTAL VALUE OF DIRECT COSTS	**……...**	233-244

Columns	1-2
Card Number	50
Common Data Columns 3-16	

G. ADMINISTRATIVE AND OTHER RELATED EXPENSES FOR 2009

Type of expenses	Value (€)	Columns
(1) Telephone, postage, courier and other related charges	……...	17-28
(2) Advertising	……...	29-40
(3) Legal services	……...	41-52
(4) Accounting and auditing	……...	53-64
(5) Technical consultations	……...	65-76
(6) Insurance: (……)		
a. Buildings and machinery	……...	77-88
b. Motor vehicles	……...	89-100
c. Project	……...	101-112
d Others (specify)	……...	113-124
(7) Warehouse and storage	……...	125-136
(8) Entertainment allowances	……...	137-148
(9) Traveling expenses (inside the country and abroad)	……...	149-160
(10) Personnel training (seminars etc.)	……...	161-172
(11) Bank charges	……...	173-184
(12) Subscriptions (other than donations)	……...	185-196
(13) Patents and royalties	……...	197-208
(14) Payments to employment agencies and similar organisations for the provision of personnel	……...	209-220
(15) Other administrative expenses (specify)	……...	233-244
TOTAL ADMINISTRATIVE EXPENSES	**……...**	245-256

Columns	1-2
Card Number	60
Common Data Columns 3-16	

H. RENT, INTEREST, DEPRECIATION AND INDIRECT TAXES FOR 2009

Rent, interest, depreciation and indirect taxes	Value (€)	Columns
(1) Rent on buildings and parking spaces:		
a. Actual paid	.....	17-24
b. Imputed for self-owned buildings	.....	25-32
(2) Rent for machinery and motor vehicles	.....	33-40
(3) Interest paid for loans incurred by the enterprise	.....	41-48
(4) Depreciation for buildings, machinery, motor vehicles and other fixed assets of the enterprise	.....	49-56
(5) Indirect taxes:		
a. Motor vehicle licenses	.....	57-64
b. Municipal/Community taxes (other than waste collection and sewerage)	.....	65-72
c. Municipal/Community property fee	.....	73-80
d. Stamp duties	.....	81-88
e. Other indirect taxes (transfers)	.....	97-104
TOTAL OF RENT, INTEREST, DEPRECIATION AND INDIRECT TAXES	**.....**	113-120

Columns	1-2
Card Number	70
Common Data Columns 3-16	

I. CAPITAL INVESTMENTS FOR 2009

Type of equipment	Purchases Value (€)	Sales Value (€)
	17-28	29-40
(1) Land and plots for own use	.....	.....
(2) Old buildings constructed before 2009, which were used:	41-52	53-64
a. as residences	.....	.....
	65-76	77-88
b. in economic activity	.....	.....
	89-100	101-112
(3) New structures (purchase, construction, large-scale repairs and renovations including air conditioning appliances and electrical installations)	.....	.....
	113-124	125-136
(4) Transport equipment	.....	.....
	137-148	149-160
(5) Furniture and fixtures	.....	.....
	161-172	173-184
(6) Computers	.....	.....
	185-196	197-208
(7) Software	.....	.....
	209-220	221-232
(8) Machinery and other equipment	.....	.....
	233-244	245-256
TOTAL OF PURCHASES/SALES	**.....**	**.....**

Columns	1-2
Card Number	80
Common Data Columns 3-16	

J. EXPECTED EMPLOYMENT, OUTPUT AND EXPENDITURE ON FIXED ASSETS FOR 2010

Employment and Output:

(1) Number of persons employed …….....	……...	17-28
(2) Average number of persons employed (in full-time equivalent).....	……...	29-40
(3) Gross output **(€)** of the enterprise	……...	41-52

Capital Investments:

	Value (€)	
(4) Land and plots	……...	53-64
(5) Buildings and other construction work	……...	65-76
(6) Machinery and other equipment	……...	77-88
(7) Transport equipment	……...	89-100
(8) Furniture, fixtures and others	……...	101-112
TOTAL OF CAPITAL INVESTMENTS	**……...**	113-124

Auditing Office Information:

Name of Auditor/Accountant : .....

Name of accounting firm: .....

Address: .....

Telephone: .....

Name of the person that provided the information: Position: .....

..... Telephone: .....

REMARKS

.....

.....

.....

.....

FOR OFFICIAL USE

Interviewer ..... Date .....

Checked by ..... Date .....

Coded by ..... Date .....

Αρ.Φακ.: 5.27.06.34
Ερωτηματολόγιο 1
Τηλ.: 22602168, 24821832
25871218, 26804441
Φαξ: 22605026, 24304159
25305278, 26818592

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΑΔΕΙΩΝ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ ΚΑΙ ΣΤΕΓΑΣΗΣ, 2010

Νέα επίσκεψη: ΝΑΙ/ΟΧΙ
Φάση :

Στήλες		1
Αρ. Κάρτας		1
Αρ. Ερωτ.		2-8
Συντελεστής		9-10
Α. ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΑΔΕΙΑΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ		11
Ονοματεπώνυμο αιτητή:		
Διεύθυνση αιτητή: ..... Τηλ.:.....		
Επαρχία:		12
Μήνας και έτος έκδοσης άδειας: Μήνας: ..... Έτος:		13-16
Περιοχή οικοδομής: Αστική [1] Αγροτική [2]		17
Περιοχή του Δήμου/Κοινότητας:		18-20
Είδος οικοδομικής εργασίας:		21-24
Είδος κτιρίου:		25-30
Εμβαδόν οικοδομής σε τετραγωνικά μέτρα (m^2):		31-36
Κατηγορία εμβαδού βάσει τετραγωνικών μέτρων:		37
Αξία οικοδομής (υπολογιζόμενη) (€):		38-46
Αριθμός οικιστικών μονάδων που προβλέπει η άδεια:		47-49
Αριθμός κτιρίων που προβλέπει η άδεια:		50-51

Β. ΚΑΤΕΔΑΦΙΣΕΙΣ

Κατεδαφίστηκε παλιά οικοδομή; ΝΑΙ [1] ΟΧΙ [2]		52
Πότε κατεδαφίστηκε η οικοδομή; Έτος:		53-54
Τι είδους οικοδομή; Κατοικία [1] Άλλη [2]		55
Αριθμός οικιστικών μονάδων που κατεδαφίστηκαν:		56-57

ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

1. Σκοπός της έρευνας είναι η συλλογή βασικών στατιστικών στοιχείων που αφορούν τις οικοδομές γενικά και τις νέες οικιστικές μονάδες που συμπληρώθηκαν κατά το 2010 ειδικότερα.
2. Η έρευνα διεξάγεται με βάση τον περί Στατιστικής Νόμο, αρ. 15(Ι) του 2000. Όλα τα στοιχεία που θα δοθούν θα τηρηθούν ως εμπιστευτικά.
3. Παρακαλώ όπως απαντήσετε σε όλες τις ερωτήσεις με κάθε δυνατή ακρίβεια. Αν δε γνωρίζετε όλα τα ζητηθέντα στοιχεία με ακρίβεια, μπορείτε να δώσετε την καλύτερη δυνατή εκτίμησή σας.

Γ. Χρ. Γεωργίου
Διευθυντής
Στατιστικής Υπηρεσίας

Ιανουάριος, 2011

Γ. ΣΤΑΔΙΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ

΄Αρχισε η ανέγερση: ΝΑΙ [1] ΟΧΙ [2]		58
Αν άρχισε η ανέγερση: Μήνας: ..... ΄Ετος:		59-62
Περίοδος σε μήνες:		63-64
Συμπληρώθηκε η οικοδομή; ΝΑΙ [1] ΟΧΙ [2]		65
Αν ΟΧΙ πότε προβλέπεται να τελειώσει; Μήνας: ..... ΄Ετος:		66-69
Φάση ανέγερσης:		70
Τωρινό στάδιο οικοδομής:		71-72
Αν συμπληρώθηκε: Μήνας: ..... ΄Ετος:		73-76
Περίοδος σε μήνες:		77-79

Δ. ΔΑΠΑΝΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ

Στήλες	1
Αρ. Κάρτας	2

31	Περίοδος	Συμπληρώθηκε (€) 32-40	Δε συμπληρώθηκε (€) 41-49
1.	Πριν το 2009		
2.	Κατά το 2009		
3.	Κατά το 2010		
4.	Κατά το 2011		
5.	2012 και πέραν		
9.	ΣΥΝΟΛΟ		

Ε. ΕΜΒΑΔΟΝ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΚΤΙΡΙΟΥ

50-51	Είδος κτιρίου	Τετρ. Μέτρα 52-57	Αξία (€) 58-66
1.	Οικία/ες		
2.	Διαμερίσματα		
3.	Εξοχικά διαμερίσματα		
4.	Γραφεία και καταστήματα		
5.	Ξενοδοχεία		
6.	Τουριστικά διαμερίσματα		
7.	Εστιατόρια, κέντρα αναψυχής		
8.	Σχολεία		
9.	Κλινικές και ιατρεία		
10.	Εκκλησίες		
11.	΄Αλλες υπηρεσίες		
12.	Εργοστάσια/εργαστήρια		
13.	Γεωργικά υποστατικά		
14.	Αποθήκες (εμπορικές)		
15.	Υπόστεγα		
16.	Υπόγεια		
17.	Προσθήκες δωματίων οικιών		
20.	ΣΥΝΟΛΟ		

ΣΤ. ΓΙΑ ΟΙΚΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ

Είδος οικίας:

Στήλες	1
Αρ. Κάρτας	3
	31

Μονοκατοικία [1] Διπλοκατοικία [2] Ανώγειος [3]

32-33	Περιγραφή χώρου	Αριθμός 34-36	Τετρ. μέτρα 37-42
1.	Υπνοδωμάτια	.....	.....
2.	Χωλ	.....	.....
3.	Σαλόνι	.....	.....
4.	Σαλοτραπεζαρία	.....	.....
5.	Γραφείο	.....	.....
6.	Άλλα δωμάτια	.....	.....
7.	Κουζίνα	.....	.....
8.	Αποθήκη	.....	.....
9.	Αποχωρητήριο/μπάνιο	.....	.....
10.	Αποχωρητήριο μικρό	.....	.....
11.	Διάδρομοι και σκάλες	.....	.....
12.	Βεράντες	.....	.....
13.	Υπόγειο	.....	.....
14.	Γκαράζ	.....	.....
15.	Υπόστεγο	.....	.....
16.	Άλλα	.....	.....
20.	ΣΥΝΟΛΟ	.....	.....

Έτος συμπλήρωσης:							43-44
Συνολική αξία οικίας/ών (€):							45-51
Αριθμός ορόφων:							52
Χρήση οικίας:	Ιδιοκατοίκηση	1	Ενοικίαση/Πώληση	2			
	Εξοχικό	3	Βοηθητικά	4			53
Θέρμανση:	ΝΑΙ	1	ΟΧΙ	2			54
Πηγή θέρμανσης:							
Ηλεκτρισμός [1]	Πετρέλαιο [2]	Γκάζι	3	Άλλη	4		55
Παροχή ζεστού νερού:		ΝΑΙ	1	ΟΧΙ	2		56
Τύπος παροχής:		Ηλιακός	1	Άλλος	2		57
Εγκατάσταση κλιματισμού:		ΝΑΙ	1	ΟΧΙ	2		58
Τύπος συστήματος:		Κεντρικό	1	Άλλο	2		59
Αριθμός οικιών:							60-61
Αριθμός δωματίων κατά οικία:							62-63
Αριθμός υπνοδωματίων κατά οικία:							64-65
Αύξων αριθμός κάρτας:							66-67

Ζ. ΓΙΑ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ ΠΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΗΚΑΝ

Στήλες	1
Αρ. Κάρτας	4
	31

Είδος πολυκατοικίας: Οικιστική [1] Μεικτή [2] Εξοχική [3]

32	Τύπος διαμερισμάτων	Αριθμός 33-35	Τετρ. Μέτρα 36-41
1.	Στούντιο	.....	.....
2.	1 Υπνοδωματίου	.....	.....
3.	2 Υπνοδωματίων	.....	.....
4.	3 Υπνοδωματίων	.....	.....
5.	4 Υπνοδωματίων	.....	.....
6.	5 Υπνοδωματίων και άνω	.....	.....
7.	Κοινόχρηστοι χώροι		.....
9.	ΣΥΝΟΛΟ	.....	.....

Έτος συμπλήρωσης:							42-43
Συνολική αξία διαμερισμάτων (€):							44-52
Αριθμός ορόφων:							53-54
Θέρμανση:	ΝΑΙ	1		ΟΧΙ	2		55
Πηγή θέρμανσης:	Ηλεκτρισμός	1		Πετρέλαιο	2		
	Γκάζι	3		Άλλη	4		56
Αριθμός διαμερισμάτων με ηλιακό:							57-59
Αριθμός διαμερισμάτων με εγκατάσταση κλιματισμού:							60-62

ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

.....

.....

.....

.....

.....

.....

....

Όνομα προσώπου που έδωσε τις πληροφορίες Ημερομηνία

ΓΙΑ ΕΠΙΣΗΜΗ ΧΡΗΣΗ

Όνομα απογραφέα: ..... Ημερομηνία: .....

Ελέγχθηκε από: ..... Ημερομηνία: .....

Κωδικοποιήθηκε από: ..... Ημερομηνία: .....

File No.: 5.27.06.34
Questionnaire 1
Tel.: 22602168, 24821832
25871218, 26804441
Fax: 22605026, 24304159
25305278, 26818592

STATISTICAL SERVICE
1444 NICOSIA

BUILDING PERMITS AND HOUSING SURVEY, 2010

New visit YES/NO

Columns		1
Card No.		1
Serial No.		2-8
Factor		9-10

A. CHARACTERISTICS OF THE BUILDING PERMIT		11
Applicant´s name:		
Address: ……..... Tel.:.....		
District:		12
Date of issue: Month: ……..... Year:.....		13-16
Project Location: Urban [1] Rural [2]		17
Municipality/Community:		18-20
Type of project: …….....		21-24
Type of building:		25-30
Area of the project (m²): ….....		31-36
Area size category: …….....		37
Value (estimated) (€): …….....		38-46
Number of dwellings to be constructed:		47-49
Number of buildings to be erected:		50-51

B. DEMOLITIONS

Has an old building been demolished? YES [1] NO [2]		52
Year of demolition: Year: …….....		53-54
Type of building: Dwelling [1] Other [2]		55
Number of dwellings demolished: …….....		56-57

GENERAL REMARKS

1. The purpose of the survey is the collection of basic statistical data for the buildings constructed in general and the new housing units in particular which were completed during 2010.
2. The survey is carried out in accordance with the Statistics Law, No. 15(I)/2000. All data are treated as confidential.
3. All questions should be answered with the highest possible degree of accuracy. If you cannot give precise figures you may give the nearest possible estimates.

G. Chr. Georgiou
Director
Statistical Service

Janurary, 2011

C. CONSTRUCTION STAGES

Construction started? YES [1] NO [2]		58
If started: Month: ..... Year:		59-62
Period in months:		63-64
Has the construction been completed? YES [1] NO [2]		65
If NO the completion is anticipated: Month: ..... Year:		66-69
Phase of construction:		70
Stage (in value terms):		71-72
If completed: Month: ..... Year:		73-76
Period in months:		77-79

D. EXPENDITURE

Columns	1
Card No.	2

31	Period	Completed (€) 32-40	Not completed (€) 41-49
1.	Before 2009	.....	.....
2.	During 2009	.....	.....
3.	During 2010	.....	.....
4.	During 2011	.....	.....
5.	2012 and over	.....	.....
9.	TOTAL	.....	.....

E. FLOOR AREA OF PROJECTS COMPLETED BY TYPE OF BUILDING

50-51	Type of Building	Square Metres 52-57	Value (€) 58-66
1.	Houses	.....	.....
2.	Apartments	.....	.....
3.	Holiday apartments	.....	.....
4.	Offices and shops	.....	.....
5.	Hotels	.....	.....
6.	Hotel apartments	.....	.....
7.	Restaurants	.....	.....
8.	Schools	.....	.....
9.	Clinics and infirmaries	.....	.....
10.	Churches	.....	.....
11.	Other services	.....	.....
12.	Factories/workshops	.....	.....
13.	Agro buildings	.....	.....
14.	Stores (commercial)	.....	.....
15.	Sheds	.....	.....
16.	Basements	.....	.....
17.	Additions of rooms in houses	.....	.....
20.	TOTAL	.....	.....

F. FOR HOUSES COMPLETED ONLY

Type of house:

Single house [1] Doublex [2] Upper-floor [3]

Columns	1
Card No.	3
	31

32-33	Description of space use	Number 34-36	Square Meters 37-42
1.	Bedrooms	.....	.....
2.	Living rooms	.....	.....
3.	Sitting rooms	.....	.....
4.	Dining rooms	.....	.....
5.	Study rooms	.....	.....
6.	Other rooms	.....	.....
7.	Kitchen	.....	.....
8.	Storage room	.....	.....
9.	Bath room (set)	.....	.....
10.	Flash toilet (half)	.....	.....
11.	Corridors	.....	.....
12.	Verandas	.....	.....
13.	Basement	.....	.....
14.	Garage	.....	.....
15.	Shade	.....	.....
16.	Other	.....	.....
20	TOTAL	.....	.....

Year of completion:								43-44
Total cost of house (€):.....								45-51
Number of storeys:								52
Intended use:	Own use	1	For rent	2				53
	Vacation	3	Back yard	4				
Heating:	YES	1	NO	2				54
Heating source:								
Electricity:	1	Oil	2	Gas	3	Other	4	55
Hot water supply:				YES	1	NO	2	56
System type:				Solar	1	Other	2	57
Air conditioning system:				YES	1	NO	2	58
System type:				Central	1	Other	2	59
No. of houses								60-61
No. of rooms per house								62-63
No. of bedrooms per house.....								64-65
Card No.								66-67

G. FOR APARTMENTS COMPLETED ONLY

Columns	1
Card No.	4
	31

Multi storey type: Residential [1] Mixed [2] Holiday [3]

32	Apartment size	Number 33-35	Square Metres 36-41
1.	Studio	.....	.....
2.	1 Bedroom	.....	.....
3.	2 Bedrooms	.....	.....
4.	3 Bedrooms	.....	.....
5.	4 Bedrooms	.....	.....
6.	5 Bedrooms and over	.....	.....
7.	Common spaces		.....
9.	TOTAL	.....	.....

Year of completion:							42-43
Total cost of apartments (€):							44-52
Number of storeys:							53-54
Heating:	YES	1		NO	2		55
Heating source:	Electricity	1		Oil	2		
	Gas	3		Other	4		56
Number of apartments with solar heater:							57-59
Number of apartments with air conditioning system:							60-62

REMARKS

.....

.....

.....

.....

.....

.....

....

Name of respondent Date

FOR OFFICIAL USE

Interviewed by:..... Date: .....

Checked by:..... Date: .....

Coded by: ..... Date: .....

Ο ΠΕΡΙ ΡΥΘΜΙΣΕΩΣ ΟΔΩΝ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ ΝΟΜΟΣ, ΚΕΦ.96

	ΓΙΑ ΕΠΙΣΗΜΗ ΧΡΗΣΗ	
	Στήλη	Κώδικας
ΑΔΕΙΑ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ	1	1
	2-5	
	6-13	
Αρ. Φακ.:	14-19	
Αρ. Άδειας:	20	
I. ΠΑΡΑΧΩΡΗΣΗ ΑΔΕΙΑΣ		
Παραχωρείται στ		
διεύθυνση ..... Τηλ.:		
άδεια για την εκτέλεση της παρακάτω οικοδομικής εργασίας στο/στα τεμ.		
..... Φύλλο/Σχέδιο ....., τοποθεσία/ενορία.....	21-26	
της Περιοχής του Δήμου/Κοινοτικού Συμβουλίου/Χωρίου	27-29	
II. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ		
1. Είδος οικοδομικής εργασίας	30-33	
2. Εγκεκριμένη χρήση οικοδομής		
.....		
.....	34-35	
3. Εμβαδόν προτιθέμενων οικοδομών σε τετραγωνικά μέτρα (μ²).....	36-44	
4. Εμβαδόν υφιστάμενων οικοδομών		
(αν η άδεια αφορά προσθήκες) σε τετραγωνικά μέτρα (μ²).....	45-53	
5. Μετατροπές/Επισκευές (Σύντομη περιγραφή)		
.....	54	
6. Αξία προτιθέμενης κατασκευής		
(όπως αυτή υπολογίζεται από τον αρχιτέκτονα).....€	55-63	
III. ΟΡΟΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΡΑΧΩΡΗΣΗ ΤΗΣ ΑΔΕΙΑΣ		
7. Η άδεια παραχωρείται με βάση:		
(α) τα επισυναπτόμενα αρχιτεκτονικά και χωρομετρικά σχέδια		
(Παράρτημα/τα .....), και		
(β) τους επισυναπτόμενους όρους: (Παράρτημα .....)/τους		
ακόλουθους όρους:		
.....		
.....		
.....		
.....		
8. Όλα τα παραρτήματα αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της άδειας αυτής		
IV. ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ		
9. Δικαιώματα € ..... που πληρώθηκαν σύμφωνα με απόδειξη		
αρ. ..... και ημερομηνία	64-67	
10. Κατάθεση € ..... Αρ. Απόδειξης ..... Ημερ.		
V. ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΠΟΥ ΙΣΧΥΕΙ Η ΑΔΕΙΑ		
11. Η άδεια αυτή ισχύει μέχρι τ.....		

Υπογραφή: .....

Ημερομηνία ..... Αρμόδια Αρχή: .....

THE STREETS AND BUILDING (REGISTRATION) LAW, CH.96

BUILDING PERMIT

	FOR OFFICIAL USE	
	Column	Code
	1	1
	2-5	
	6-13	
File No.:	14-19	
Permit No.:	20	
I. PERMISSION GRANTED		
A permit is granted to.....		
address ..... Tel.:		
for the construction of the following project in the plot.		
Sheet/Plan....., Locality/Quarter	21-26	
of the boundary of the Municipality/Community Board/Village	27-29	
II. PROJECT DESCRIPTION		
1. Type of project	30-33	
2. Authorized use of building.....		
.....		
.....	34-35	
3. Area of building to be erected (m^2)	36-44	
4. Existing area of buildings		
(if the permit refers to additions) (m^2).....	45-53	
5. Alteration/Repairs (short descriprion)		
.....	54	
6. Project cost		
(as it is estimated by the architect) ..... €	55-63	
III. CONDITIONS OF PERMIT GRANTED		
7. The permit is granted in accordance to:		
(a) the attached complete set of architectural and land survey plans		
(Appendix .....), and		
(b) the folowing conditions: (Appendix.....)		
.....		
.....		
.....		
.....		
.....		
8. Supplements constitute an integral part of this permit		
IV. FEES		
9. Fees € ____ paid in accordance with receipt		
No. ____ and date	64-67	
10. Deposit € ____ No. of Receipt ..... Date .....…		

V. PERIOD OF PERMIT

11. This permit is valid until the .....

Signature: .....

Date ..... Issuing Authority: .....

(Seal)